

► **SEQUIA** PROBLEMAS EN EL ABASTECIMIENTO

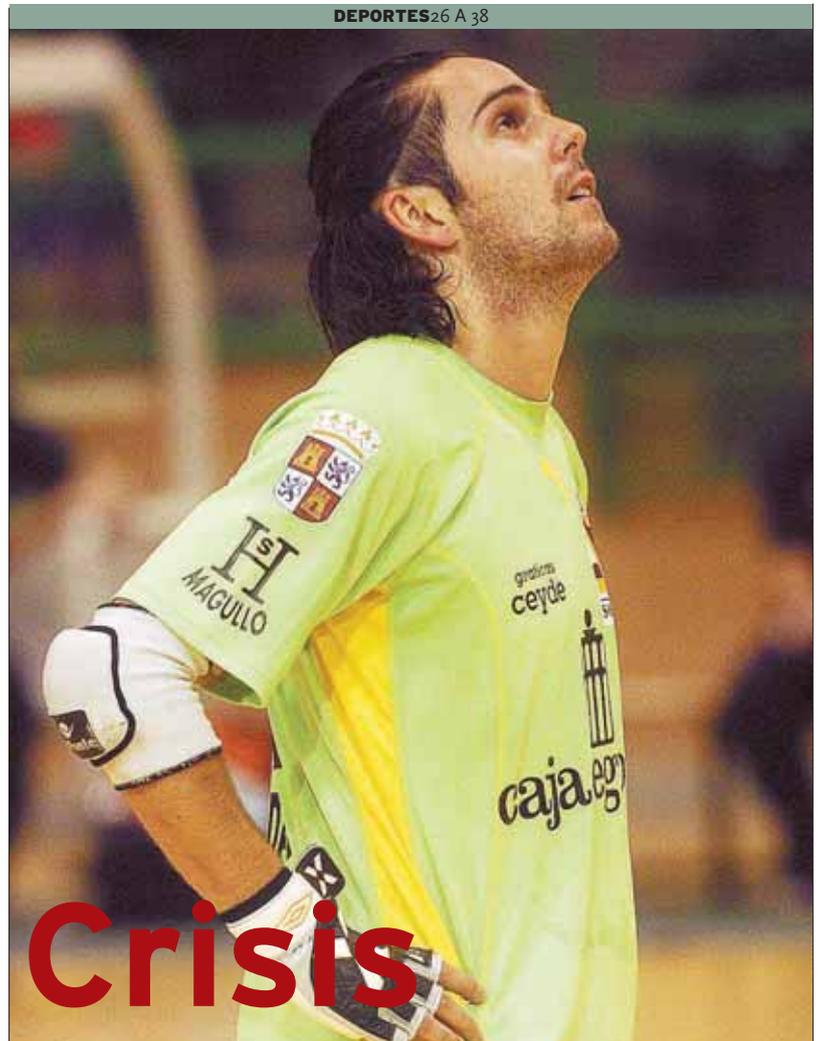
El Ayuntamiento pide que se economice el consumo de agua

► **Pontón Alto.** El nivel del embalse vuelve a situarse en mínimos históricos.

► **Potabilidad.** Si la demanda disminuyese, la calidad del agua mejoraría. SEGOVIA 6 Y 7

Varios restaurantes ofertarán un menú especial en San Frutos

Los catorce restaurantes adheridos al Centro Comercial Abierto Decalles elaborarán el día de San Frutos, patrón de Segovia, un menú específico que, desde quince euros, pretende fomentar la asistencia de público a los mismos. SEGOVIA 13



DEPORTES 26 A 38

KAMARERO

El Caja Segovia perdió con el Fíat Carnicer por 5-6 tras jugar un mal partido y se coloca a seis puntos de los puestos que dan derecho a jugar la Copa de España

► FÚTBOL

La Granja derrotó al Pinillos con un gol logrado en el minuto 94 DEPORTES 31

► FÚTBOL

El Barcelona ganó por tres goles a cero al Osasuna en el Camp Nou DEPORTES 33

► AUTOMOVILISMO

Multitudinario homenaje a Fernando Alonso en la capital asturiana DEPORTES 36-37

Y ADEMÁS...

LABORAL

Los trabajadores de Bimbo se mantienen unidos contra el cierre

Trabajadores y comité de empresa de la planta de Bimbo-Martínez de El Espinar acordaron ayer en asamblea mantenerse unidos contra el cierre de la fábrica y su traslado a Briesca (Burgos). SEGOVIA 18

SOCIEDAD

La Junta de Nobles Linajes de Segovia incorporó ayer a dos nuevos miembros en su junta ordinaria SEGOVIA 8

ASUNTOS SOCIALES

La Consejería de Familia y el PSOE coinciden en el buen funcionamiento de la guardería 'El tren' SEGOVIA 9

magazine
Regreso al centro
El Buzón Semanal

Pide en tu quiosco el nuevo tomo de **NUESTRA COCINA** por 3,95 €
Andalucía
Consigue hoy la 9.ª ENTREGA ANDALUCÍA

921443571
KM 100
FORD FOCUS C-MAX TDCI AÑO 2004 DICIEMBRE
14.900 €

GMS
BAREN TRASPASO
SAN CRISTÓBAL
BAR EN TRASPASO ZONA SAN CRISTÓBAL, 420 MTS CON BODEGA, ACONDICIONADO
REF: L 2657
Consulte nuestras ofertas en pág. interiores

|TRIBUNA| JOSÉ CAVERO

El cómo y el cuándo de los vascos

AMÁS DE UN OBSERVADOR le habrá llamado la atención la cautela y el silencio que han venido manteniendo los dirigentes políticos vascos, en particular los nacionalistas, durante todo 'el gran embrollo' del Estatuto catalán. Prácticamente

días han vuelto a dar señales de vida, para recordar que 'lo suyo' sigue ahí, y sigue estando en el punto y en la forma en que quedó aplazado, pero no resuelto. El lehendakari, en primer lugar, ha recordado que su plan sigue teniendo validez, y en la misma línea se ha expresado el documento divulgado este sábado por el presidente del PNV, José Jon Imaz, al mencionar la necesidad de que se determine "el cómo y el cuándo" de los vascos en su siempre presente aspiración a ejercer el derecho a su autodeterminación.

No hay duda de que los nacionalistas vascos, como pocos otros ciudadanos del Estado español, observan con detalle los avatares de la Propuesta de Reforma del Estatuto Catalán, y la comparan con los que padeció su propia propuesta de reforma del Estatuto Vasco, que ni siquiera se llamaba de ese modo, pero que también superó, aunque con mucha menor ventaja de votos, el trámite del Parlamento vasco. Saben los nacionalistas vascos que lo que acontezca con el texto catalán tendrá de aplicación probable para su propio futuro Estatuto. Es decir, la aceptación a debate, una vez que consiga

una mayoría mucho más cualificada de votos entre las fuerzas vascas, no limitadas a las nacionalistas, y en esa siguiente tramitación, la observación detallada de un articulado que deberá ceñirse estrictamente a lo que determina la Constitución vigente. Sin duda, en los partidos políticos se han analizado este sábado con detenimiento y detalle los mensajes que el Príncipe expresó en Oviedo sobre la vigencia de la Carta Magna. Aunque no tenga mayor virtualidad que la de una llamada de atención o un apercibimiento, ahí está el papel moderador de la Corona en boca del sucesor.

Así las cosas, no siempre resulta fácil de entender el enfrentamiento feroz de los dos grandes partidos, salvo que se hubieran repartido los papeles: tú te opones con todas tus fuerzas, por principio y por sistema, y yo los ciño y reduzco a las meras posibilidades que otorga la Constitución. Por ahí pudo haber ido el tono del encuentro de Zapatero con los dirigentes del tripartito catalán con quienes ahora deben debatirse y pactarse las fórmulas correctoras alternativas de los excesos del texto original catalán.

Saben los nacionalistas vascos que lo que acontezca con el texto catalán tendrá de aplicación probable para su propio futuro Estatuto

desde que fuera rechazado por el Congreso y devuelto a sus orígenes el conocido como Plan Ibarretxe, no se había sabido más de aquellos planes y propósitos del lehendakari y su grupo. En su momento, ya mucho más recientemente, se limitaron a felicitar al Parlamento catalán por el texto aprobado y remitido a las Cortes Generales, y sólo estos últimos

|A VUELTAS CON ESPAÑA| JOSÉ LUIS GÓMEZ

¿Qué fue del Senado?

DEL MISMO MODO QUE HAY PAÍSES que pasan de estar de rabiosa actualidad al más absoluto ostracismo, sin que se sepa siempre la razón de fondo, hay asuntos políticos que corren la misma suerte. Pero como vivimos de manera tan acelerada y todo sucede ya en tiempo real, se nos pasan inadvertidas muchas cosas. Es el caso, por ejemplo, de la reforma del Senado, una cámara que sigue desprovista de sentido político pero que año tras año nos cuesta una pasta. Y eso que el Gobierno había pedido un informe previo al Consejo de Estado, del que nunca más se supo y cuyo vacío nos permite preguntarnos si no habrá que reformar también el Consejo de Estado y el Gobierno.

El presidente Rodríguez Zapatero tenía claro hasta hace poco que la reforma de la Cámara Alta debe plantearse en un proceso consensuado de

pueden modificarse más cosas, como las normas que regulan el orden de sucesión de la Corona para garantizar la no discriminación de la mujer que consagra la propia Constitución.

Las otras dos reformas previstas por ZP ya están más complicadas. Porque mal se puede incluir en la Constitución la denominación oficial de las diecisiete comunidades y las dos ciudades autónomas sin saber todavía cómo se van a llamar en el futuro. Y a día de hoy también carece de sentido hacer una

referencia a la Constitución europea, estando ésta en vía muerta. Lo que no sabemos es qué piensa ahora el mismo Gobierno que dice que hay vida más allá del Estatut.

Lo que no sabemos es qué piensa ahora el mismo Gobierno que dice que hay vida más allá del Estatut

cambio parcial de la Constitución, para lo cual había ofrecido un consenso básico sobre la reforma concreta y limitada de la Carta Magna. Creía que de paso que se reforma el Senado,

|TRIBUNA| CURRI VALENZUELA

Más difícil todavía

ALA MISMA HORA DEL VIERNES por la tarde en que todo el quien es quien de la sociedad española escuchaba al Príncipe de Asturias defender la vigencia del pacto constitucional en Oviedo, José Luis Rodríguez Zapatero se tomaba el café del almuerzo al que había invitado en La Moncloa a Josep Luis Carod-Rovira y Artur Mas. En secreto. Como en secreto les citó en vísperas de la fecha prevista para aprobar el Estatuto en el Parlamento catalán para conseguir su apoyo al proyecto. Sin duda, la gran mayoría de quienes estaban oyendo a Don Felipe hubieran dejado gustosos su asiento del teatro Campaomor para escuchar tras las cortinas del comedor la conversación en la que, se supone, el presidente del Gobierno intentaba convencer a sus interlocutores de que acepten suficientes modificaciones en el Estatuto para que este cumpla con la petición del Príncipe.

¿Les pedía que le ayudaran a salir de la difícil situación en la que el propio Zapatero se ha metido al aceptar unas reglas de juego para España inaceptables para la mayoría incluso de su propio partido? ¿Les hacía ver que la mayor parte de sus pretensiones, desde que Cataluña sea nación hasta financiarse in solidariamente, deben ser olvidadas por los nacionalistas? ¿Negociaba con ellos una tregua para superar la actual crisis política y aplazar hasta el año que viene la confrontación de Cataluña con el resto de España?

No sabemos. El mismo Zapatero que tanto prometió gobernar con transparencia ha cambiado tanto, en otra de sus promesas fallidas, que lleva con absoluto hermetismo su participación en el tema del Estatuto catalán, por más que este afecte a las reglas de juego de la convivencia entre los españoles. Pero dos cosas podemos dar por seguras después de su almuerzo con Carod-Rovira y Mas: una, que el presidente del Gobierno ha desoído las recomendaciones de muchos, sobre todo en su partido, que llevan semanas pidiéndole que negocie con el PP, no con los nacionalistas, los cambios a introducir en la propuesta catalana a su paso por las Cortes. Y dos, que la tarea que se ha impuesto, la de vencer a ERC y CiU para que renuncien ahora a lo que hace menos de un mes recibió el visto bueno del mismo Zapatero es algo prácticamente imposible.

|REVISTA DE PRENSA| EDITORIALES

EL MUNDO

Opina que "el mensaje de Felipe de Borbón es tan oportuno como necesario, porque, aunque la institución monárquica no debe inmiscuirse en la actividad política ordinaria, sí puede y debe alzar la voz para defender los grandes valores que sustentan la convivencia. Así lo hizo también el monarca el pasado día 1 de octubre cuando habló de la 'indisoluble unión de la nación española' y ligó la Constitución a la democracia y la prosperidad de esta última etapa de nuestra Historia".

LA VANGUARDIA

"La Unesco se alinea con los expertos que afirman que en la era de la globalización se impone la defensa de valores universales y la salvaguarda de la diversidad local. No se trata de una consideración política, de corte nacionalista, sino cultural y humanística. George Steiner ha escrito que 'cada lengua contiene, expresa y transmite no sólo una carga de memoria singular de aquello ya vivido, sino también una energía evolutiva de su futuro'".

EL PAÍS

En el editorial "Menores delincuentes" analiza la Ley Penal del Menor y señala que "es posible que los cambios no satisfagan del todo a las víctimas. Pero en una sociedad civilizada, el derecho penal, y en especial el juvenil, no puede basarse en la venganza social, sino en la justicia".

A RAZON

Opina que "parece evidente que alguien no está haciendo bien las cosas, que algo está fallando cuando el Heredero de la Corona siente la necesidad de recordar algunos puntos sobre los que nunca hubo discrepancia ni pleito político desde hace treinta años. Tomen nota, pues, los sepultureros insatisfechos, los aprendices de brujerías constitucionales, los que trafican con el dolor de las víctimas del terrorismo".

ABC

Dice que "la continuidad constitucional de España es, hoy, el principal reto de la sociedad y de las instituciones políticas, de los partidos nacionales y de la opinión pública en general. El Príncipe de Asturias no ha sido ajeno a esta inquietud y, por eso, su discurso es una valiosa contribución para reafirmar, en este difícil momento, el valor de la unidad de España".

GALERÍA CLAUSTRO



GALERÍA CLAUSTRO

Esculturas de Ángeles Marco

"El último minuto" es el título de la muestra que expone Ángeles Marco en Galería Claustro, en la calle Santa Isabel. Hasta el próximo 30 de octubre. (Foto: F. Peñalosa)

EXTRACCIONES

18,00

Hermandad de Donantes de Sangre

El próximo miércoles, día 26, de 18,00 a 21,30 h., el Centro de Hemoterapia y Hemodonación de Castilla y León trasladará una unidad móvil a las instalaciones del Centro de Salud de Sepúlveda con el fin de facilitar la posibilidad de donar sangre a los habitantes del municipio y alrededores.

CENTRO DE SALUD DE SEPÚLVEDA

AGENDA 4

HOY

23 octubre de 2005

Faltan 70 días para que finalice el año

Santoral

San Juan de Capistrano, Servando, Germán, Teodoro e Ignacio.

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

- POLICÍA LOCAL921431212
- COMISARÍA DE POLICÍA .921414700
- PROTECCIÓN CIVIL . . .921759115
- GUARDIA CIVIL . .062 Y 921426363
- INF DE CARRETERAS . . .921417131
- BOMBEROS SEGOVIA . .921422222
- BOMB. COCA921586132
- BOMB. SEPÚLVEDA . . .921540000

Servicios sanitarios

- EMERGENCIAS061
- HOSPITAL GENERAL . .921419100
- HOSP. POLICLINICO . .921419100
- CRUZ ROJA921440202
- URGENCIAS921440702
- INFOCÁNCER (GRATUITA) (24 HORAS)900100036

Transportes

- RADIO TAXI921445000
- ESTACIÓN RENFE . . .902240202
- ESTACIÓN DE AUTOBUSES921427707

Otros

- EMERGENCIAS112
- TURISMO921460334
- AYUDA A LA VIVIENDA (JUNTA CYL)902 22 88 88
- CORREOS921461949

Instituciones

- SUBDELEGACIÓN DE GOBIERNO921759000
- JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN . . .921417384
- DIPUTACIÓN921113300
- AYUNTAMIENTOS
- SEGOVIA921419800
- AYLLÓN921553000
- CANTALEJO921520001
- CANTIMPALOS921496009
- CARBONERO
- EL MAYOR921560002
- COCA921586011
- EL ESPINAR921181700
- FUENTEPELAYO921574000
- MOZONCILLO921577392
- NAVALMANZANO921575002
- NAVA DE LA ASUNCIÓN921580036
- NAVAS DE ORO921591000
- PALAZUELOS
- DE ERESMA921449354
- RIAZA921551016
- SAN ILDEFONSO921470018
- STA. MARÍA LA REAL
- DE NIEVA921594036
- SEPÚLVEDA921540000
- TURÉGANO921500000
- VILLACASTÍN921198008

EXPOSICIONES

Teresa Pineda y María Yáñez
Hasta el 30 de octubre en la galería Bricopeke, exposición "Emergencias de color y otros añadidos" de Teresa Pineda y cerámicas de María Yáñez. (Barrio El Salvador).

GALERÍA BRICOPEKE

Juan C. Gargiulo
Hasta el 25 de octubre, "Jardín secreto", muestra de fotografías de Juan C. Gargiulo en la Casa de los Picos.

CASA DE LOS PICOS

Enrique Gonzalo
Hasta el 30 de octubre, 'Pinturas y grabados'.

BAR SANTANA

Ángeles Marco
Hasta el 30 de octubre, esculturas de Ángeles Marco bajo el título 'El último minuto', en la calle Santa Isabel.

GALERÍA CLAUSTRO

Acuarelas segovianas
Exposición de la Agrupación Segoviana de Acuarelistas. Hasta el 30 de octubre. Patrocinado por EL ADELANTADO.

SALA UNTURBE (CASINO UNIÓN)

Colectiva
Exposición colectiva de varios artistas en el Espacio de Arte Miñón. (c/ Valdeláguila, n. 3).

ESPACIO DE ARTE MIÑÓN

Mercedes Cañizo
Hasta el 29 de octubre, obras de Mercedes Cañizo en la galería Nelyda (c/ San Vicente Ferrer).

GALERÍA NELYDA

Cristina Torres
Hasta el 31 de octubre, muestra de óleos de Cristina Torres Segovia en la sede de la Asociación Horizonte Cultural. (plz. Conde Alpuente).

HORIZONTE CULTURAL

Estefanía Sanz Lobo
Hasta el 29 de octubre, "Pequeño plano del mundo", exposición de ilustraciones de Estefanía Sanz Lobo en la librería Diagonal (P. Conde Sepúlveda, 1).

LIBRERÍA DIAGONAL

Colecciones del IVAM
Hasta el 19 de febrero, muestra "Obras maestras del siglo XX en las colecciones del Ivam" en el Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente.

MUSEO ESTEBAN VICENTE

Bordados
Exposición de bordados populares de Segovia en el Museo Rodera Robles (c/ San Agustín).

MUSEO RODERA ROBLES

Antonio González de la Rosa
Hasta el 23 de octubre, muestra "Escultura 2000-2003" del palentino Antonio González de la Rosa en el Museo Zuloaga.

MUSEO ZULOAGA

TEATRO



Dorian Gray, en el Juan Bravo. Dentro de la programación del mes de octubre, el teatro Juan Bravo acogió ayer la representación de la obra "El retrato de Dorian Gray" a cargo de la compañía Juanjo Seoane Producciones. (Foto: Fernando Peñalosa)

Eugenio Granell
Hasta el 27 de noviembre, muestra "La imagen de la mujer en la obra de Eugenio Granell" en el Torreón de Lozoya.

TORREÓN DE LOZOYA

José Bueno Maroto
Hasta el 1 de diciembre, exposición fotográfica 'Sombras', en horario comercial.

SALA DE FOTOGRAFÍA JUAN LUIS MISIS

Fernando Villapal
Hasta el 31 de octubre, muestra de las esculturas de Fernando Villapal en la SEK.

UNIVERSIDAD SEK

Eduardo Chillida
Hasta el 11 de diciembre muestra de Wolfgang Stifter "El trazo español" y grabados de Eduardo Chillida en la galería Calart Actual de La Granja de San Ildefonso.

CALART ACTUAL

Diego Neyra
Hasta el 30 de octubre, muestra "Soledades" de Diego Neyra en la galería de arte Zaca, en La Granja de San Ildefonso.

GALERÍA DE ARTE ZACA

Vidrio
Exposición temporal 'Escuela de Artes Aplicadas del Vidrio de Zelezny Brod', en la Sala de Las Luces. Hasta el 25 de diciembre

Visitas al honor del Museo Nacional del Vidrio en La Granja de San Ildefonso, de martes a viernes y domingo, de 10,00 a 14,45 h.; sábados, de 11,00 a 13,45 y de 16,00 a 17,45 h.

MUSEO NACIONAL DEL VIDRIO

Estrella Rueda
Hasta el 30 de octubre, óleos de Estrella Rueda Seibanes. Sábado, domingo y festivos, de 12,00 a 19,00 h., en el salón del Ayuntamiento de Pedraza.

AYUNTAMIENTO DE PEDRAZA

Lobo ibérico
"El lobo ibérico", muestra cedida por ASCEL (Asociación para la Conservación y Estudio del Lobo Ibérico). Hasta el 25 de octubre en el CENEAM de Valsaín.

CENEAM DE VALSAÍN

Alejandra Quirós
"Comunicación e incomunicación", muestra de Alejandra Quirós hasta el 3 de noviembre en la galería Garajarte. De miércoles a sábado, de 12,00 a 14,00 y de 18,00 a 21,00 h.

GALERÍA GARAJARTE DE LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO

Labores de ganchillo
"Museo de los Quehaceres" en el rte. El Molino de Madrona hasta el 15 de noviembre.

RESTAURANTE EL MOLINO

Alfonso Pasior y Rosario Naranjo
Muestra conjunta de Alfonso Pasior y Rosario Naranjo en el restaurante El Palomar de Brieva. Hasta el 30 de noviembre.

RESTAURANTE EL PALOMAR

Sara y Laura Escribano Luis
Obras al pastel de Sara y Laura Escribano Luis, dos hermanas gemelas, alumnas de Amadeo Olmos y estudiantes en la Universidad de Salamanca. Hasta el 30 de noviembre.

LIBRERÍA ATENEA (EL SOTILLO)

AGENDA SOCIAL

FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA

HOY

Día y noche: López Cuervo. Corpus, 1.
De 09,45 a 22,00 h.: Tamayo Barbero. Santo Tomás, 5.

MAÑANA

Día y noche: Álvarez Agudo. Muerte y Vida, 2.

EL ESPINAR

El despacho de guardia está en Hontanilla, 18.

OTRAS LOCALIDADES

Hoy están de guardia
Durante las 24 horas: Los establecimientos de Cantalejo, Ayllón y Arcones.

Además, en horario de 10,00 a 22,00 horas, permanecerán abiertas las farmacias de las localidades de Fuentesauco, Zarzuela del Pinar, Bernados, Maello (Ávila) y La Granja.



Cumpleaños. Lucía cumple dos añitos; ya véis qué maravilla de persona y su familia le desea un feliz cumpleaños, en especial "el melón".

Antonia Fernández

Oleos, emplaste de Antonia Fernández en el Centro Senior Corpus (c/ Juan Bravo, 2). Hasta el 6 de noviembre.

CENTRO SENIOR CORPUS

MÚSICA

Concierto de música india

Hoy, domingo, a las 20,00h., concierto de música india Raga Sutra a cargo de Pandit Ashok Pathak & Tapan Bhattacharya en la Escuela de Yoga Vedanta. (c/ Cardadores, 5 - El Carmen).

ESCUELA DE YOGA VEDANTA

GASTRONOMÍA

VII Festival Gastronómico

Hasta el 23 de octubre, VII Festival Gastronómico de la Cocina Joven. Hoy, domingo, la jornada estará dedicada a la cocina segoviana.

VENTA MAGULLO

Jornadas Micológicas

El restaurante La Brasería de San Rafael acoge la celebración de las IV Jornadas Micológicas que se desarrollarán hasta el 20 de noviembre.

RTE. LA BRASERÍA EN SAN RAFAEL

AVISOS

Revisión catastral en Boceguillas y Mozoncillo

Con motivo de la revisión del catastro urbano que se está realizando en estos dos municipios, la atención al público será en Boceguillas los días 24 y 26 de octubre, y en Mozoncillo, el 28 y 31 de octubre y el 2 y 3 de noviembre. Más información, tlf.: 902373635.

BOCEGUILLAS Y MOZONCILLO

FIESTAS

Segovia

Actos programados por el Ayuntamiento de Segovia. Hoy, en Hontoria, a las 12,30 h., actuación de la Agrupación de Saltimbanquis Segoviana "Comando Alcorta" con la obra "Seguimos creciendo"; a las 13,00 h., concierto de Let The Children Play Big Band en el kiosco de la Plaza Mayor; 19,30 h., en Revenga, actuación de la Agrupación de Saltimbanquis Segoviana "Comando Alcorta" con la obra "Seguimos creciendo".

FUENTEMILANOS Y SAN JOSÉ

Barrio de San Frutos

Actos programados con motivo de la celebración de la fiesta de San Frutos. Hoy, a las 11,00 h., concurso de pintura para niños en la carpa; 12,00 h., gimkana para niños; 12,00 y 13,00 h., misa en la iglesia de San Futos; 15,00 h., macarrones en el bar Los Angeles; 16,00 h., juegos de mesa

por los bares del barrio; 17,00 h., carrera de triciclos tuneados y rompecocos; 18,00 h., fútbol en el bar Ismael; 22,00 h., suelta del cochinillo; 00,00 h., verbena con la orquesta Laredo y bingo; de madrugada, II edición del campeonato de lanzamiento de pipos de aceituna.

BARRIO DE SAN FRUTOS DE SEGOVIA

Celebración en Madrid

El martes, día 25, a las 20,00 h., entra de la imagen del Santo, himno y pregón a cargo de Florentino Sanz de Miguel y sopas del Santo y taja da en el Centro Segoviano de Madrid.

CENTRO SEGOVIANO DE MADRID

TEATRO

Clowns

A las 19,00 h., representación de "Clowns con mucho cuento" a cargo de la compañía Las Pituisiter en el teatro Juan Bravo. Obra recomendada para público familiar.

TEATRO JUAN BRAVO

OTRAS ACTIVIDADES

Yeguada Centurión

Jornadas culturales en el Hogar Centro. Hoy, domingo, visita al espectáculo de la Yeguada Centurión. Mañana, a las 18,30 h., presentación e inauguración de las Jornadas y actuación de la coral y grupo de teatro del centro, finalizando con un concierto de la rodalla de Caja Segovia.

HOGAR CENTRO

Cultura Científica

Programa de Promoción de la Cultura Científica y Tecnológica de Caja Segovia. Mañana, lunes, a las 20,00 h., conferencia sobre "Nanotecnología y nanopartículas magnéticas: la física actual en lucha contra la enfermedad" a cargo de Antonio Hernando. Sala Caja Segovia (Carmen, 2).

SALA CAJA SEGOVIA

Salas de Estudio

A partir de mañana, día 24, están a disposición las salas de estudio situadas en el colegio "Elena Fortún" (Barrio Nueva Segovia) y en el colegio Eresma (Barrio La Albuera); la primera estará abierta de 17,30 a 21,30 h. y la segunda, de 19,00 a 22,00 h.

Sorteos y Tiempo

La página en la que se incluye la información meteorológica, así como los distintos sorteos de la bonoloto, lotería primitiva, gordo de la primitiva, euromillones y la once, la encontrará a partir de ahora en la parte final del periódico, justo después de la información bursátil. Hoy es exactamente la página número 42.



Felicidades. Abuelo Felipe, te deseamos muchas felicidades en el día de tu cumpleaños. Tus hijos y nietos.



Bodas de oro. Joaquín y Satur, vecinos de Torre Val, cincuenta años ha que pasaron por vicaría. Así que no podían por menos que en este día en sus bodas de oro, volvieransé a casar. ¡Dad la voz en los pueblos de toda Segovia! Que hoy no hay más apuesto novio ni más guapa novia.



Cumpleaños. Alberto, feliz cumpleaños de parte de tus hermanas Irene y Eva y tu mamá Irene.

REGISTRO CIVIL

Defunciones

Marina Barrio Villena (81 años), Ángeles Gallego Rodado (71), Angel Nieto Berrocal (82), Joaquina Fuente Arroyo (78) y Ángel Barrios Peña (96).

MAQUINARIA. Alquiler y Venta

► GENERADORES DE AIRE CALIENTE ► GRÚAS AUTOMONTANTES ► HORMIGONERAS
► GRUPOS ELÉCTRICOS ► HIDROLIMPIADORAS
► MANIPULADORES TELESCÓPICOS
► MINICARDORAS
► MINIDUMPERS
► MARTILLOS

Comercial González

C/Guadarrama, 8 y 11. Pol. Ind. "El Cerro". 40006 SEGOVIA
Teléfonos: 921 42 31 62, 921 42 50 15 y 609 901 732. Fax: 921 44 03 77.

BRICOLAJE HERRAMIENTAS PARA LA MADERA

SERVICIO TÉCNICO ESPECIALIZADO

▶ LOS EFECTOS DE LA SEQUÍA

El Ayuntamiento pide que se consuma menos agua para mejorar su calidad

Recuperación. La alta demanda, unido a la escasez de lluvias, impide que puedan recuperarse los niveles del embalse del Pontón Alto, en el que ahora la toma de captación se realiza en una cota más baja, donde el agua tiene una calidad mucho más pobre.

Potabilidad. Si el consumo disminuyera, podría reducirse el agua procedente del embalse y aumentar el que llega desde los acuíferos de Madrona, con lo que el agua del grifo, que presenta índices aptos de potabilidad, presentaría un aspecto menos turbio



El concejal de Obras, José Llorente, ayer, señala la toma intermedia desde la que ahora debe cap

SERGIO ARRIBAS / SEGOVIA

El Ayuntamiento de Segovia reclamó ayer a los vecinos que moderen el consumo de agua para que puedan aumentar los niveles del embalse del Pontón Alto y que, de esta forma, el agua que reciben los hogares mejore su calidad; que ya ayer comenzó a resentirse, aun- que manteniendo índices aptos de potabilidad.

Una nueva reducción de los niveles del embalse del Pontón — donde sigue saliendo más agua de la que entra, debido a la ausencia de precipitaciones y el alto consumo— obliga desde ayer, pese a las lluvias caídas en las últimas horas, a realizar la captación del agua del embalse desde una cota más baja.

El descenso del nivel del pantano ha dejado al descubierto la toma más alta, donde se obtiene un agua de mayor calidad y transparencia; y así el abastecimiento se tiene que realizar desde la toma media, unos 12 metros por debajo del borde de la presa, que ofrece un agua de peor calidad, al recibir los sedimentos decantados de las capas superiores.

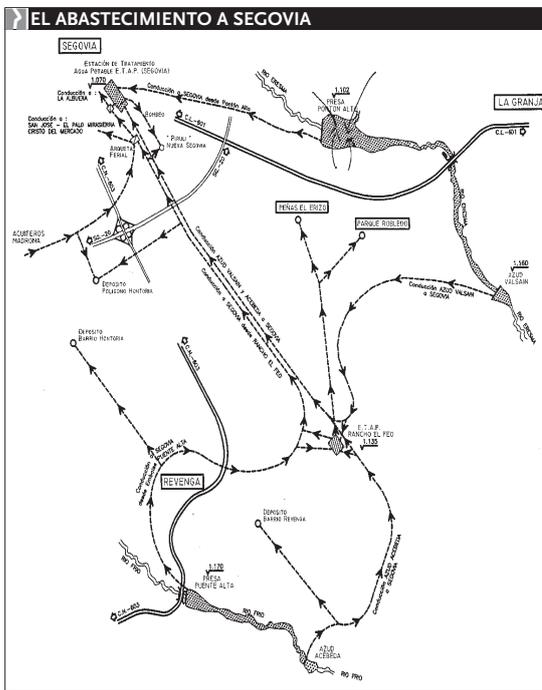
La Confederación Hidrográfica del Duero (CHD) decidió a mediodía de ayer el iniciar la captación del agua desde la toma intermedia del pantano. El embalse dispone de tres, distanciándose 23 metros entre la más superficial y la más profunda. Esta operación estaba prevista para el viernes, aunque fue abortada porque el pantano pudo recuperar unos cinco centímetros por las lluvias caídas esa misma tarde; un creci-

miento insuficiente debido a que el consumo se ha mantenido en los mismos niveles.

El concejal de Obras, José Llorente, explicó que, como consecuencia de la captación desde una cota más baja, los barrios altos de la ciudad comenzarían ya, en la tarde de ayer, a notar un agua algo más turbia; una circunstancia que se extendería a otras zonas de la ciudad. El barrio de Nueva Segovia quedaría ajeno a esta situación puesto que desde hace unos días se abastece desde el embalse de Puente Alta, en Revenga, a través de la ETAP del Rancho del Feo.

Llorente subrayó que aunque se observe que la turbidez del agua sea el doble de lo normal, el agua que llegaba ayer a los domicilios era apta para el consumo humano. El concejal explicó que “se mantienen los niveles de potabilidad porque llevamos a cabo análisis cada 60 ó 90 minutos” y aseguró que los técnicos de la CHD dejarán conectada la toma intermedia hasta que el lunes se pueda modificar la situación, si llueve durante el fin de semana y aumentan los niveles.

ACUÍFEROS Llorente recordó que, el pasado 7 de octubre, el Ayuntamiento puso en marcha uno de los acuíferos de Madrona, con el fin de mezclar su agua, de muy alta calidad, con la del Pontón Alto; un bombeo con el que se pretende minimizar la cantidad de agua del embalse y mejorar la calidad de la que finalmente llega al grifo. Así, actualmente, el agua que se con-



sume es una mezcla de un 20% correspondiente al acuífero de Madrona y de un 80% del embalse del Pontón Alto.

Aunque no aumenten los niveles del embalse, Llorente confió en que la situación actual cambie hacia el miércoles o el jueves, cuando entre en servicio un nuevo pozo, de tal manera que el agua subterránea suponga el 35% del abastecimiento y haga bajar los niveles de turbidez al mezclarse con la del embalse, que sería del 65%.

En todo caso, el concejal insistió en la necesidad de que los ciu-

dadanos moderen el consumo de agua porque así la necesidad de suministro desde el embalse sería menor y, en consecuencia, aumentaría la que se recoge de los acuíferos de Madrona y el agua tendría una calidad mayor.

“Hasta que llueva de forma suficiente y se recuperen los niveles del embalse, cuanto más agua entre desde los pozos de Madrona, mucho mejor y para eso es preciso que los ciudadanos sean conscientes del problema y economi- cen el consumo de agua”, dijo.

En la hipótesis de que no se hu-

El más moderno

El embalse del Pontón Alto, que toma el agua del río Eresma, que nace a los pies del puerto de Navacerrada, es el más moderno de todos los que administra el Estado en la cuenca del Duero y también el de menor capacidad, ya que sobrepasa ligeramente los 7 millones de metros cúbicos. La construcción del embalse, con 70,23 hectáreas, concluyó en 1993 y su destino principal es abastecer de agua a la ciudad de Segovia y a otras localidades limítrofes. Con una precipitación media anual de 1.300 milímetros, no tiene asignada ninguna zona de regadío y en él está prohibida la navegación a motor.

Para la realización del embalse se construyó una presa de las llamadas de bóveda de doble curvatura que mide 48 metros de altura desde los cimientos. Para garantizar la calidad del agua que alberga, se incluyó como obra complementaria la planta de depuración de La Granja

bieran podido poner en marcha los pozos subterráneos de Madrona, Llorente reconoció que el Ayuntamiento hubiera tenido que adoptar medidas de restricción del consumo. El Ayuntamiento, según recordó, ya ha tomado todas las medidas posibles, como las recientes limitaciones al riego de jardines o el cierre de las fuentes.

La actual situación que Llorente no dudó en calificar como “preocupante” ya se vivió hace diez días, aunque aumentaron los niveles del embalse debido a la lluvia y a las ligeras precipitaciones



Potabilizadora del agua del Pontón Alto debido al bajo nivel que presenta el embalse/PEÑALOSA

Con la mirada en el cielo

En lo que va de mes se han recogido 63,5 l/m², inferior a octubre de 2004, pero por encima de la media de las tres últimas décadas



Las ansiadas precipitaciones regresaran a Segovia a partir del próximo miércoles /PEÑALOSA

✓ PANTANOS QUE SUMINISTRAN A LA CAPITAL

► **Pontón Alto:** Su capacidad es de 7,4 hectómetros cúbicos (hm³). A fecha de 20 de octubre, el agua embalsada es de 3,2hm³ frente a los 3,7hm³ de 2004. La entrada media es de 0,8 y la salida de 0,7 m³/s, según los datos de la CHD. Las

precipitaciones recogidas desde el año hidrológico (1 de octubre) es de 68,9 litros/m².

► **Puente Alta:** Situado en Revenga, su capacidad es de 2,2 hm³. El agua embalsa a fecha de ayer era de 0,9 hm³.

de nieve que cayeron en el sistema central, hasta que han vuelto a descender.

Como se recordará, la CHD comenzó el 7 de octubre a suministrar, al igual que ahora, desde la toma intermedia por haberse quedado al descubierto la rejilla superior; una situación insólita desde la puesta en funcionamiento del Pontón, hace más de una década. La potabilizadora comenzó a recibir agua turbia y

con color, por su alto contenido en hierro y manganeso, lo que provocó que el Ayuntamiento pusiera en marcha los acuíferos de Madrona. Las lluvias del 12 al 15 de octubre recuperaron los niveles y se volvió a suministrar agua desde la toma superior. El Ayuntamiento no paró de bombear desde los pozos de Madrona para minimizar así la demanda sobre el Pontón. La misma situación ha vuelto ahora a repetirse.

S.A. / SEGOVIA

Hay motivos para la esperanza. Con el comienzo del año hidrológico, el pasado 1 de octubre, la dramática sequía tiene las horas contadas. Al igual que en el resto de España, Segovia ha padecido once meses con escasas precipitaciones, salvo en junio, donde las lluvias fueron abundantes en forma de tormentas.

Este mes de octubre pinta generoso, como ya lo fue el del año pasado. Según el Observatorio Meteorológico, en lo que va de mes se han registrado en Segovia un total de 63,5 litros por metro cuadrado; una cifra inferior a la de octubre de 2004 (76,5 l/m²), aunque superior a la media registrada durante los últimos 30 años (43 litros). Certo es que la mitad de todas las precipitaciones recogidas en octubre se produjeron en tres días: el día

12 (25,5 l/m²); el 13 (12,5) y el 18 (13,2). Respecto al agua caída en la últimas horas, en la madrugada y tarde de ayer —hasta las 20,00 horas— apenas se recogieron 4,5 litros—.

PRONÓSTICO Tras las lluvias caídas ayer, en los tres próximos días, no se esperan precipitaciones en Segovia. Sin embargo, las posibilidades aumentan considerablemente para el miércoles (70%); jueves (85%) y viernes (85%). Y en cuanto a las temperaturas, los pronósticos apuntan a un descenso generalizado. Se alcanzarán hoy mínimas de entre 5 y 7 grados y una máxima de 16 grados. Para los siguientes días las mínimas se mantendrán; mientras que las máximas previstas serán de 18 grados el lunes y de 20 grados el martes.

GESTIÓN 10
MAGNÍFICO PISO EN
VENTA EN CANTIMPALOS
 2 dormitorios. Calefacción individual. Completamente amueblado. Muy luminoso.
A ESTRENAR
INFORMACIÓN
 Teléfono 921 44 50 77

San Francisco 921412090
 C0628 - BERNUY DE PORREROS:
 Casa de pueblo de 100m². 2 dormitorios, y baño, Reformada. Consultáanos.



Triángulo Inmobiliaria



NUEVO SEAT LEÓN

Para los que creen en la conducción

HIGARSA AUTOMOCIÓN S.A.

Navacerrada, 21
 Teléfono: 921420200
 Fax: 921 434394
 SEGOVIA



AZULEJOS TABANERA

Exposición: José Zorrilla 40
 Tel: 921 42 01 84

Nueva gran exposición: Pol. Hontoria
 Avda. Principal Tel: 921 44 18 18

Amplio horario (atendemos también previa cita concertada)



Triángulo Inmobiliaria
 San Francisco
 921412090

C0623 -
 Ortigosa del
 Monte: Chalet
 adosado en esquina.
 3 dormitorios, cocina
 amueblada, 2 baños, aseo y
 garaje. Gran jardín. Consultáanos.

**SI TE DUELE QUE CADA
 MINUTO MUERAN
 DOS NIÑOS DE MALARIA,
 LLAMA AL MÉDICO**

Llama al 902 250 902
 o entra en msf.es y hazte socio



► SOCIEDAD



De izquierda a derecha, barón de Gavín, Rodrigo Peñalosa, Rafael Ceballos-Escalera y Juan Peñalosa Barbero / F. PEÑALOSA

La Junta de Nobles Linajes incorpora nuevos miembros

Gabriel de Cáceres y Cabrero se integra como Caballero y Jacqueline Petit de Urquiza como dama, a título póstumo

• La Junta de Nobles Linajes es una corporación eminentemente segoviana, que une a los que aman o viven en Segovia y trabajan por su engrandecimiento.

EL ADELANTADO / SEGOVIA
 La Junta de Nobles Linajes celebró ayer su junta general ordinaria en la Sala de Reyes del Alcázar de Segovia, en la que fueron incorporados como nuevo caballero Gabriel de Cáceres y Cabrero y Jacqueline Petit de Urquiza, como dama, a título póstumo. El primero fue apadrinado por su padre Francisco Ignacio de Cáceres Blanco, mientras que el lazo de la nueva dama fue recogido por su viudo Fernando

de Urquiza y García.

Durante el encuentro fue presentado el barón de Gavín, que habló sobre "Corporaciones nobiliarias españolas". Manuel Fuentes de Gilbert Rojo, barón de Gavín, es doctor en Derecho y se dedica profesionalmente a actividades financieras y al ejercicio de la abogacía en Madrid. Es un antiguo cultivador de la historia y de sus ciencias complementarias, como la heráldica, la genealogía, la nobiliaria y la emblemática en general.

HISTORIA El famoso cronista Diego de Colmenares atribuye la fundación de la Junta de Nobles Linajes a los fabulosos capitanes que guiaron las huestes segovianas en la conquista de Madrid, don Fernán García de la Torre y don

Díaz Sanz, quienes, no dejando sucesión, legaron su cuantiosa hacienda a la nobleza segoviana.

La antigua Junta decayó en el siglo XIX, llegando a desaparecer. Ya en la actualidad, un grupo de hidalgos segovianos, muchos de ellos descendientes de antiguos junteros, han reorganizado esta añeja institución segoviana, con el fin de continuar la labor tradicional y comunal de los linajes, y de ningún modo para servir vanidades de aldea.

La Noble Junta otorga todos los años una beca para el curso de pintores pensionados del Palacio de Quintanar. También colaboró con la Fundación Don Juan de Borbón desde 1998 a 2001 en la puesta en concierto de las Misas de la Consagración (rememoración de la del siglo XVII).

Junta de Castilla y León

cedetel

PROGRAMA Inici@te

FORMACIÓN en NUEVAS TECNOLOGÍAS en SEGOVIA

Matrícula Gratuita. Plazo de Inscripción Abierto

CURSOS:

INICIACIÓN a INTERNET I y WINDOWS I
 INTERNET II y WINDOWS II
 MICROSOFT OFFICE WORD
 MICROSOFT OFFICE EXCEL

Adrados, Aldea Real, Arcones, Barbolla, Brieva, Villagonzalo de Coca, Escarabajosa de Cabezas, Hontalbilla, Navalmanzano, Santa María la Real de Nieva, Sauquillo de Cabezas, Torre Val de San Pedro, Torreiglesias, Valseca, Yanguas de Eresma y Zarzuela del Monte.

INFORMACIÓN E INSCRIPCIÓN

1ª FASE: del 17 de OCTUBRE al 25 de NOVIEMBRE de 2005

Teléfono Gratuito 900 505 282. Fax 983 54 66 96

cursos@programainiciate.net

www.cibercentrosfyl.net

Plan Director de Infraestructuras y Servicios de Telecomunicaciones 2004-2006
 Consejería de Fomento

Junta de Castilla y León



Consejería de Fomento

25 DE OCTUBRE DÍA DE INTERNET EN CASTILLA Y LEÓN

La Junta de Castilla y León pone Internet a tu alcance

- Programa de Banda Ancha 2005-2007 para todos los municipios de Castilla y León.
- Programa Iniciate de Formación y Sensibilización en la Red de Cibercentros.
- Programa Conéctate para el acceso con Banda Ancha en las viviendas.
- Programa de Administración Electrónica para tramitación a distancia.



La consejera de Familia, durante su asistencia al pleno de las Cortes/ICAL

La Junta y el PSOE coinciden en el buen funcionamiento de la guardería 'El Tren'

Los socialistas piden a la Administración regional que adopte una mayor vigilancia en las instalaciones para menores

ICAL / VALLADOLID

El Grupo Parlamentario Socialista ha coincidido con la Junta en que la guardería 'El Tren' de Segovia, en la que el padre de una menor de tres años presentó una denuncia contra una de las trabajadoras por supuestos malos tratos este verano, funciona de manera adecuada y es un ejemplo que debería extenderse a otros centros, ya que colabora de forma activa en la atención a familias con necesidades laborales especiales y colectivos de inserción preferente.

Además, tanto el PSOE como la Junta reconocieron que es preciso esperar a que exista una sentencia firme sobre la trabajadora, puesto que está recurrido el primer auto dictado por el Juzgado de lo Penal de Segovia el 30 de junio y que condenó en primera instancia a la tra-

bajadora. De aquí, que la consejera de Familia, Rosa Valdeón, declinara pronunciarse al respecto durante su comparecencia en las Cortes regionales para explicar los pasos que dio la Administración regional a raíz de los hechos denunciados. En el mismo sentido, se pronunció el procurador socialista Ángel García Cantalejo, quien sí anunció que su Grupo exigirá actuaciones en el momento en que concluya la vía judicial y en función de su decisión.

Además, García Cantalejo recomendó a la consejera que haga "una labor pedagógica" en el resto de la red de centros públicos para que sigan los mismos pasos. Y solicitó que se realice una mayor vigilancia sobre este tipo de instalaciones ya que, "con la ley en la mano", no todas cumplen los requisitos, según sus palabras.

Sáenz de Ynestrillas saldrá de prisión los fines de semana al lograr el tercer grado

El ultraderechista, que cumple condena en la cárcel de Perogordo, ve recompensado su buen comportamiento en prisión

• Sáenz de Ynestrillas fue condenado a siete años de cárcel por intento de homicidio, al tratar de matar a un joven al que pretendía comprar droga.

EL ADELANTADO / SEGOVIA
El ultraderechista Ricardo Sáenz de Ynestrillas, de 39 años, saldrá los fines de semana de la prisión de Segovia en la que cumple una condena de siete años de cárcel por intento de homicidio y tenencia

ilícita de armas, tras haberse concedido la progresión a tercer grado penitenciario restringido, que se convertirá en "régimen abierto pleno sin necesidad de nueva resolución, luego de que se compruebe la vigencia actual de esa oferta de trabajo en el exterior a favor del penado", afirma el auto dictado por la Audiencia de Madrid.

Fuentes de Instituciones Penitenciarias citadas por la agencia Europa Press indicaron que la resolución "ya es efectiva", por lo que Sáenz de Ynestrillas ha comenzado ya a disfrutar de salidas de fin

de semana, entre el viernes y el lunes. La progresión a tercer grado se produce tras considerarse "la conducta del penado, su esfuerzo para prepararse a vivir en libertad, su demostración de respeto a las normas dentro y fuera de prisión, su conducta postdelictual en general, incluido el resarcimiento a la víctima, así como la fracción de la pena cumplida, bastante superior a la mitad", dado que el interno cumplió hace más de medio año la mitad de su condena por intentar asesinar a un joven al que pretendía comprar droga.

Oferta formativa 2005-06
a distancia - semipresencial

Mejora tu formación
Ahora es el momento

Aprende con nosotros una profesión de futuro

La Federación Empresarial Segoviana e IMF organizan la siguiente oferta formativa:

Máster en Prevención de Riesgos Laborales

Especialidades: Seguridad, Higiene y Ergonomía.

Título oficial en todo el territorio nacional. nº autorización IRSSST: 18/036199.9/05

Calidad y Medio Ambiente

- máster en gestión de calidad * (1)
- máster en gestión de medio ambiente *

(1) Especialización opcional: Auditor de Seguridad de la Información ISO 17799 (AUDEA)
* incluye curso de Auditor Interno de Bureau Veritas y curso opcional IRCA

Programas subvencionados. Plazas limitadas

Información e inscripciones

921 43 22 12
921 43 20 01

C/Los coches 1 - Segovia

www.imf-formacion.com

Acciones para el desarrollo y la difusión de la Economía Social

Salidas profesionales para estudiantes y titulados universitarios

Segovia. 26 de octubre
Mesa Redonda (3 h.)

Compartir para Emprender: Cooperativas y Sociedades Laborales

• Campus de Segovia
Fac. de Ciencias Sociales, Jurídicas y de la Comunicación. Aula 23
Plaza de Trinidad, 3
Horario: De 17:30 a 20:30 h.

Acceso gratuito previa inscripción

Información e Inscripciones:
Tels. 983 423 637 - 983 184 618
(de 9:00 a 14:00 h.)
europeos@funge.uva.es

Segovia. 7, 8 y 9 de noviembre
Curso (10 h.)

Puesta en marcha de una Cooperativa o Sociedad Laboral

• Campus de Segovia
Horario: 1º día: De 17:30 a 21:30 h.
2º y 3º día: De 17:30 a 20:30 h.

• Solicitados créditos de libre configuración

Junta de Castilla y León

UNIÓN EUROPEA
Fondos Social Europeo



FG
Fundación General UVA
Universidad Valladolid

Triángulo Inmobiliaria

San Francisco
921412090

C0347 -
Otero de
Herrerros: Casa en
2 plantas de 150 m2
salón, cocina, 2 baños
y 4 amplios dormitorios.
Visítala.

GESTIÓN 10
CHALET ADOSADO EN
VENTA. ZONA TRECASAS
3 dormitorios. Salón con chimenea.
Armario empotrados.
C/A, C/E. Garaje y trastero.
Patio delantero y trasero
INFORMACIÓN
Teléfono 921 44 50 77

M&M DECOR
TU ESTILO EN MUEBLES
DECORACIÓN

Abierto sábados mañana

Ctra. Valladolid, 28 Telf. 921 434550
40196 La Lastrilla email: mmdecor@mmdecor.com Fdx 921 432626

► SOCIEDAD

Segovia reúne alimentos para el pueblo saharauí

Diferentes colectivos organizan la tradicional recogida de alimentos en centros comerciales, institutos y colegios, hasta el 15 de diciembre

• El lema elegido este año para promocionar la campaña solidaria en Castilla y León es: "Ayuda a la caravana del Sáhara Occidental. Participa con al menos un kilo".

adoptados por la ONU para la realización de un referéndum por la independencia saharauí.

Todos los sábados, hasta el próximo 15 de diciembre, los segovianos que quieran solidarizarse con el pueblo saharauí y enviarse una ayuda podrán depositarla en centros comerciales, colegios e institutos de la provincia. Se trata de una campaña que se extiende a toda España, y cada comunidad se encargará de reunir un tipo de alimentos. Así, en Castilla y León y Segovia se recogerán legumbres y azúcar.

El presidente de la asociación, Luis Yuguero, hizo un llamamiento también a las empresas segovianas para que participen en esta campaña y ayuden a fletar un ca-

mión para trasladar todos los alimentos hasta los campamentos de los refugiados saharauí.

El colectivo suscribió esta semana un convenio con el Ayuntamiento de Segovia por el que recibirá una ayuda de 18.250 euros, que se destinará a la compra de unas 500 cocinas de butano que también serán enviadas a los saharauí. La asociación ha abierto asimismo una cuenta en Caja Segovia para recibir la ayuda de los segovianos. El número es: 20690001980001640023.

Todos los alimentos que se recojan hasta diciembre en Segovia serán trasladados a los campamentos en el mes de febrero de 2006, junto a los productos del resto del país.

PROMOCIÓN EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Sorteamos entre nuestros lectores **6 entradas (2 para cada premiado), para el concierto de "Olga Román"**
27 de octubre, 21,00 h.
Sala Caja Segovia

Envía un mensaje de móvil (SMS) al 5558 con la palabra ADELANTADO OLGA
Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA) Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Organiza: CAJA SEGOVIA Obra Social y Cultural
Espectáculo recomendado: EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Entre todos las mensajes recibidos, sorteamos 6 entradas. El sorteo se celebrará el 24 octubre a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (*) Dos entradas para cada ganador.

PROMOCIÓN EL ADELANTADO DE SEGOVIA

8 SALAS DE CINE
C.C. LUZ DE CASTILLA

¡Ven al Cine!

CINEBOX LUZ DE CASTILLA

Envía un mensaje de móvil (SMS) al 5558 con la palabra CINEBOX
Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA) Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Con la colaboración de **B+O X TU MUNDO**

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 15 entradas dobles* para asistir a la proyección que desees en las Salas de Cinebox Luz de Castilla, de lunes a viernes, excepto festivos, hasta el 5 de diciembre de 2005. El sorteo se celebrará el 27 octubre a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (*) Dos entradas para cada ganador

EXPOSICIÓN: MADE IN SPAIN LUGAR: Galería Nelyda

Pinturas de Mercedes Cañizo

ANTONIO MADRIGAL / SEGOVIA
Admiro en algunos pintores y pintoras el desgarrar y atrevimiento en la ejecución y en la temática de sus trabajos: el desgarro y la frescura. En otros, todo lo contrario: la contención, la simpleza, la síntesis, la cuarema de los colores buscada de propósito, etc. Pero unos (los desgarrados) y otros (los contenidos) han de tener tres virtudes al menos (que no es poco): Talento, trabajo y formación (sin formación no hay profesión; y sin profesión no hay pintor o pintora, lo máximo habrá "un pintor de domingo"...).

Mercedes Cañizo nos presenta en esta muestra pinturas de temática variada: flores, toreros, vegetales, flamencos y bailarinas, escenas japonesas, etc. Y objetos industriales de la vida moderna actual (singularmente automóviles: el populísimo Seat Seiscientos, que invocó el movimiento Pop-Art).

Pienso que es importante para conseguir coherencia en la obra pictórica poseer una formación consistente dibujística y pictórica. Cañizo debe pues esforzarse en ello, pues el dibujo es el soporte o esqueleto de la pintura, y está claro que para saber desdibujar con soltura será



necesario saber antes dibujar (véanse los dibujos prodigiosos del maestro Matisse, o del no menos maestro Cezanne). Y con la pintura -los pigmentos, las masas- ocurre lo mismo. El artista pintor o pintora deberá en todo momento de la ejecución de la obra tener sujeta en la mano la brida para controlar siempre, por mucho que se encabrite el potro loco del cuadro. La artista manifiesta sus deseos en el programa de mano: "Hallar la explicación más sutil a una visión poética de la existencia". Y Joan Lluís Montané encuentra en ácida o crítica... enalteciendo los iconismos que identifican una cierta identidad española... Y buscando un discurso a la inversa del origen del pop".

Yo personalmente creo que lo mejor que tuvo aquel movimiento pop de los años sesenta y setenta del pasado siglo veinte (aquel de los americanos Warhol, Lichtenstein, Rauschenberg, etc; o de los españoles Úrculo, Arroyo, Equipo Crónica,

etc...) fue y es precisamente esa "connotación ácida y crítica mencionada por Montané. No se retrata a un Seat Seiscientos "porque sí", o a una autopista llena de vehículos vocingleros y contaminantes "porque sea bonita" (ya sé que la autopista que pongo como ejemplo aquí no está en la obra que expone la pintora; pero es un tema favorito de los pintores pop...). Se los retrata y se los eleva como protagonistas -al menos eso hizo la tribu pop- para denunciar y denostar a una sociedad capitalista competitiva, deshumanizada, apabullante, injusta y contaminante en sus productos.

A mí no obstante me agradan los cuadritos de vehículos Seat Seiscientos de la muestra, y los de temas con flamencos y bailarinas, que tienen la fuerza y frescura del apunte rápido. Y también algunos pequeños bodegones de vegetales: esos que están montados sobre una superficie mayor, y pintada también.

Triángulo Inmobiliaria

San Francisco 19
Tfno 921 41 20 90

C0619 - LA LASTRILLA: chalet adosado
3 dormitorios, vestidor,
2 baños, aseó, garaje
para 2 coches, trastero, terraza
solarium de 30m, jardín de 70 m...

eladelantado.com bate el récord de visitas con 4.500 entradas diarias

En los últimos tres años se han triplicado las consultas del periódico digital

• La edición digital de EL ADELANTADO continúa incrementando visitas y algunos días se superan las 4.500 entradas. Desde la puesta en marcha de la nueva versión el número de usuarios se ha multiplicado por tres.

F. DESCALZO / SEGOVIA

Desde que EL ADELANTADO fuera el primer periódico digital de Castilla y León, la progresión de las visitas recibidas ha ido en continuo crecimiento. En estas fechas en que se cumplen tres años de la nueva versión, el número de entradas diarias supera las 4.500.

Sólo los fines de semana y las jornadas festivas son los momentos en que se registra un descenso en el número de usuarios, mientras el lunes se multiplican.

La dirección electrónica www.eladelantado.com continúa siendo la más consultada de la provincia de Segovia. Su actualización diaria con contenidos informativos de Segovia capital, Cuéllar o del resto de la provincia, la agenda de acontecimientos, reportajes o secciones de humor la mantienen como la página favorita o de inicio en muchos terminales. Además de las fotografías en color, también se puede acceder a secciones como la programación diaria de los distintos canales de televisión, la oferta inmobiliaria, o novedades semanales como las cotizaciones de la Lonja Agropecuaria.

Muchos de los usuarios de www.eladelantado.com son segovianos que residen fuera de la provincia, especialmente en Madrid y

en otras comunidades españolas. Pero también son numerosos los que están en el extranjero pero que entran a diario en la Red para sentirse informados y más cerca de su tierra.

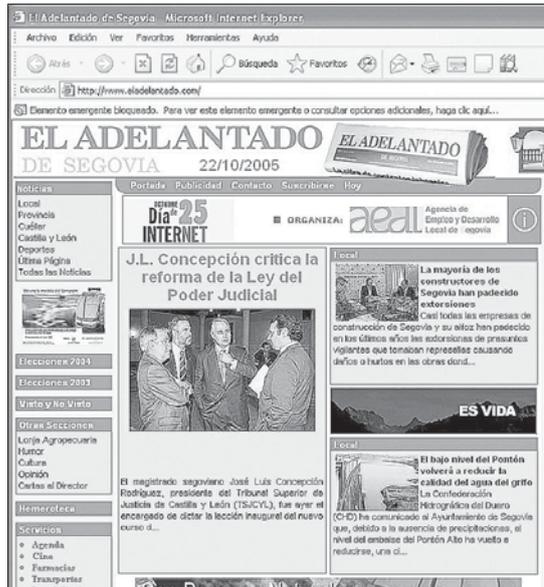
PUBLICIDAD Este incremento de las visitas hace que la edición digital del periódico decano de la prensa segoviana constituya un importante soporte publicitario para las empresas que desean promocionarse o que se conozcan sus productos, tanto en Segovia como fuera de nuestras fronteras.

Desde la empresa Globales, responsable del diseño de la nueva versión digital aseguran que en tres años "hemos pasado de 38.000 a 93.000 visitas". En la última semana sólo el pasado jueves 13 hubo un descenso en las entradas debido a que se realizó un cambio de servidor con el fin de aumentar el tráfico de datos para hacer aún más ágil la página a los usuarios.

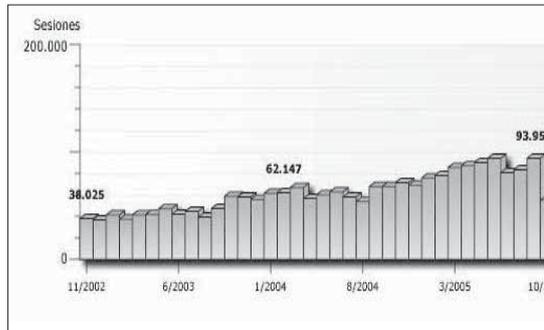
En el mismo sentido, las últimas novedades incorporadas en la nueva página web han aportado a los usuarios más servicios y más facilidades para localizar y consultar la actualidad de Segovia. Una de las herramientas que mejor acogida han tenido es la hemeroteca, que almacena ya más de 30.000 noticias.

Además de la facilidad para encontrar información en base a una palabra o frase, también permite acceder a un periódico concreto marcando la fecha de referencia, siempre a partir de noviembre de 2002 en que se puso en marcha la nueva versión.

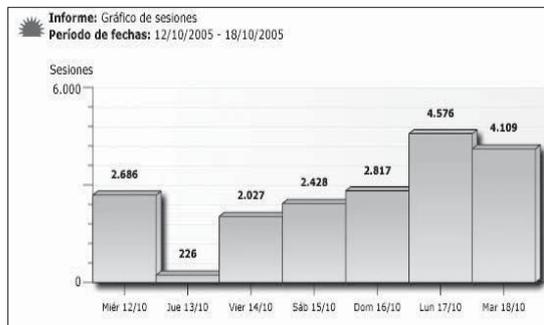
RECOMENDACIONES Otro apartado nuevo es el denominado "Todas las noticias", situado también en la franja izquierda de la portada del diario, y que permite que aparezcan en una sola pantalla todas las noticias del día.



Portada del diario de ayer sábado / EL ADELANTADO



Evolución de las visitas registradas en los últimos tres años



Número de visitas recibidas en la presente semana

► SOCIEDAD

La Junta controla la venta de pantallas de ordenador y televisiones

EL ADELANTADO / SEGOVIA
La Junta de Castilla y León ha estado desarrollando en las nueve provincias de la Comunidad autónoma una campaña de control del etiquetado referida a las dimensiones de las pantallas de televisores, ordenadores y otros electrodomésticos puestos a la venta.

Además de los monitores de ordenadores tanto planas como las tradicionales de tubos de rayos catódicos, también se vigilan otros electrodomésticos, tales como agendas electrónicas o cámaras digitales ya sean de fotografía o de vídeo, en los que la pantalla sea una característica esencial del producto.

Los establecimientos visitados son los minoristas dedicados profesionalmente a la venta de estos artículos y se prevé el control de un total de 240 artículos, es decir, que en cada provincia se supervisará en torno a la treintena.

Esta intervención de la Consejería de Sanidad, que se ha estado ejecutando durante los meses de agosto y septiembre, y forma parte de una campaña de carácter nacional diseñada entre la Administración central y las comunidades autónomas españolas y en la que, además de Castilla y León, participan Andalucía, Aragón, Asturias y Castilla La Mancha.

Se persigue así que el etiquetado sea correcto y que los establecimientos cumplan la normativa de marcado, publicidad y precios.

San Francisco
921412090

Triángulo Inmobiliaria

C0396 - MARUGAN.
Esplendido chalet en una sublime urbanización, 84 m2, 2 dormitorios, un baño. Jardín preparado con riego automático. Muy buen precio.

PISOS VENTA

PISOS ALQUILER

ZONA CENTRO
EN CONSTRUCCIÓN,
2 HABITACIONES,
ARMARIOS EMPOTRADOS,
70 MTS
REF: P3222

VALDEVILLA
PARA REHABILITAR, 2
DORMITORIOS, BAÑO,
EXTERIOR,
60 MTS CONSTRUIDOS
REF: P3269

JOSÉ ZORRILLA
3 DORMITORIOS,
2 BAÑOS, 80 MTS ÚTILES,
AMUEBLADO
REF: 3328

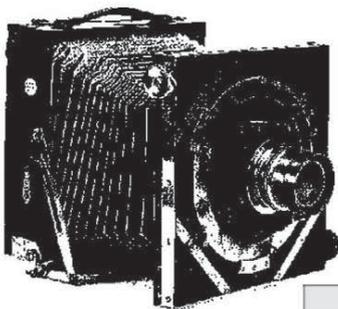
SAN LORENZO
2 DORMITORIOS,
BAÑO Y ASEO,
GARAJE, AMUEBLADO
REF: P3249

LA ALBUERA
3 DORMITORIOS, BAÑO, 80
CONSTRUIDOS, REFORMADO,
TRASTERO, EXTERIOR
REF: P3135

SAN CRISTÓBAL
1 DORMITORIO, BAÑO,
TERRAZA, 55 MTS
CONSTRUIDOS, BUEN ESTADO
REF: 3010

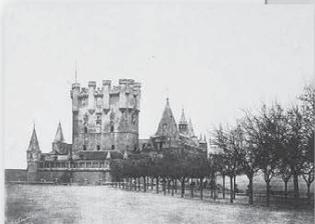
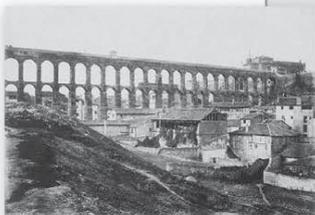
ZONA RENFE
3 DORMITORIOS, BAÑO,
75 MTS, REFORMADO,
AMUEBLADO
REF: P3247





CASTILLA Y LEÓN en la mirada

100 años de fotografía
(1839 - 1939)



Una visión fidedigna y nostálgica, para recuperar la memoria de Castilla y León a través de la fotografía

42 fascículos de gran formato
Más de 400 fotografías

Se comunica a los lectores que ante cualquier entrega incompleta o falta de algún fascículo, se pongan en contacto con el periódico, en el teléfono 921 43 72 61, de 9 a 14 h o de 17 a 19 h. Asimismo, informamos que las páginas 1 a la 16 son los créditos y agradecimientos y que serán las dos últimas entregas.

De lunes a viernes **GRATIS** un nuevo fascículo

► MUNICIPAL

Tierra Comunera critica la marcha de las obras de la Plaza Mayor

EL ADELANTADO / SEGOVIA
La Agrupación Provincial de Segovia de Tierra Comunera (TC) critica la evolución de las obras de la Plaza Mayor de Segovia por su excesiva duración y considera que el tiempo empleado en llevar a cabo los trabajos es totalmente desproporcionado con respecto al nivel de la obra.

Según un comunicado de TC, este partido considera que el resultado final de esta actuación municipal va a dejar mucho que desear estéticamente debido a la mala colocación de las luces situadas a ras del pavimento, además de los posibles peligros que puede entrañar el que algunos de los elementos de iluminación sobresalgan más de lo necesario.

Por otro lado, Tierra Comunera considera que la colocación de los adoquines ha sido totalmente deficiente, lo que hará que destaque claramente el recorrido de los cables de alimentación eléctrica con respecto al resto del adoquinado de la plaza.

OBRAS INNECESARIAS Por último, Tierra Comunera cree que las obras en la Plaza Mayor en este momento eran innecesarias y que se pueden, en definitiva, "calificar de chapuza". "Se trata simplemente, dice, de un error más del señor alcalde al que se insta a rectificar el proyecto de obra en lo que sea necesario para que finalmente se consiga una mejora en la pavimentación y señalización y no todo lo contrario".



Junta de Castilla y León

**CASTILLA Y LEÓN
ES VIDA**
turismocastillayleon.com

Teléfono de información y reserva de suscriptores: 921 43 72 61 de lunes a viernes, de 9,00 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 horas. Promoción válida hasta fin de existencias

**EL ADELANTADO
DE SEGOVIA**

El diario de los segovianos

Triángulo Inmobiliaria

San Francisco 19
Tfno 921 41 20 90

C0620 - PALAZUELOS:
Casa en venta de tres dormitorios, dos salones y dos baños completos. Individual y muy bien ubicada.



LLEGA A LA CIUDAD EL NUEVO JEEP GRAND CHEROKEE.

SÓLO EL ORIGINAL PODÍA SUPERAR AL ORIGINAL.

Motor diesel V6 de 218 CV.
Motores gasolina V8 de 226 y 326 CV.
Cambio automático "Autostick" 5v, ESP, Reductora, Quadra-Drive II"...
Tecnología DaimlerChrysler.

Jeep es una marca del Grupo DaimlerChrysler
www.jeep.es



Gama Grand Cherokee: Emisiones de CO₂: 270 - 366 (g/Km). Consumo combinado: 10,2 - 15,4 (l/100 Km).

OSNAM AUTOMOVILES, S.L.
Concesionario Oficial Chrysler-Jeep

C/ Siete Picos, 10 (Pol. Ind. El Cerro). 40006 SEGOVIA.
Tel.: 921 43 41 70.

Los restaurantes de Decalles ofrecen un menú especial el día de San Frutos

El Centro Comercial ha editado un tríptico donde pueden consultarse las ofertas

• Los catorce restaurantes adheridos al Centro Comercial Abierto Decalles han diseñado un menú para San Frutos con el fin de fomentar la asistencia ese día a los mismos.

EL ADELANTADO / SEGOVIA
Con motivo de la festividad de San Frutos, patrón de Segovia, los catorce restaurantes adheridos al Centro Comercial Abierto Decalles se han unido para elaborar un menú específico para ese día y fomentar de esta manera la asistencia del público a dichos establecimientos hosteleros.

Bajo el lema "Hoy no cocines, Decalles lo hace por tí", estos restaurantes ha preparado un menú concreto cada uno de ellos que solo se servirá el martes, día 25. Buena parte de estos establecimientos han optado por ofrecer como pla-

to principal un cocido castellano a partir de 15 euros por cubierto, así como los tradicionales pichones y codornices, sin olvidar otros platos igualmente tradicionales como estofados, ollas y potajes y el postre de San Frutos, entre otros. Otros se han inclinado por la innovación con platos como milhojas de morcilla, el puré de pistacho y naranjas chinas o el carpaccio de naranjas al chocolate.

Tampoco faltan los restaurantes que se han decantado por ofrecer completos menús degustación con un amplio surtido que combina elementos tradicionales y novedosos.

Para esta ocasión, el Centro Decalles ha editado un tríptico en el que se pueden consultar menús y precios. Además, en el mismo se ha incluido un mapa para poder identificar y localizar más fácilmente a los restaurantes que participan en esta iniciativa.



Sopas de Santo servidas en la Plaza Mayor la víspera de San Frutos / J. MARTÍN

Los establecimientos que se han unido a ella son José, Casares, Bernardino, La Cueva de San Esteban, José María, Mesón de Cándido, La Taurina, Duque, Convento de Mínimos, La Catedral, La Pénitola, La Concepción, Villena y El Figón de los Comuneros.

DIHOSE



DISTRIBUIDORA
HOSTELERA
SEGOVIANA

DISTRIBUIDOR HOSTELERÍA
Y ALIMENTACIÓN

Aceites

LOS ARCOS

ACEITE DE OLIVA VIRGEN EXTRA

BASTIONSOUL

ACEITE REFINADO DE GIRASOL

Conservas
Vinos Licores

C/Atalaya, 12
Pol Ind. El Cerro SEGOVIA
Fax: 921 430 589
Telf: 921 430 618



bienvenido bebé

Caprabo obsequia a todos los bebés nacidos en la Provincia de Segovia con una magnífica canastilla



- | | |
|---|---|
| Josué Martín Andino (Aldealaufente) | Pedro Gómez Pascual (La Lastrilla) |
| Daniel Rodríguez González (Cabezuela) | Eloy Nicolás Estévez (La Lastrilla) |
| Tomás Postigo Tardón (Cantimpalos) | Nuria Ortega Herrero (La Lastrilla) |
| Adrián Moreno Muñoz (Cuéllar) | Miguel Santos de Antonio (La Lastrilla) |
| Mario Abad Arranz (Espirido) | Juan Manuel de Santos Pariente (Lastrás de Cuéllar) |
| Emily Dasilva (Estebanvela) | M ^a Antonia Sanz Potente (Lindaraja) |
| Óscar Higuera García (Etreros) | Aroa Luego Matilla (Montejo de Arévalo) |
| Jaime Paz Velasco (Gujisalbás) | Olivia Arribas Núñez (Nava de la Asunción) |
| Azahara Aparicio Coca (Hontoria) | Juan Manuel Bernardos Vitoria (Nava de la Asunción) |
| Carla Enjuto Bernejo (Hontoria) | Eva de Pablos Domínguez (Nava de la Asunción) |
| Jorge Álvarez Pascual (La Lastrilla) | Paula Rubio Vicente (Nava de la Asunción) |
| Mauricio Carrascal Garrido (La Lastrilla) | Alberto Cubino Hoya (Palazuelos de Eresma) |
| | Miguel de Lucas Rogero (Palazuelos de Eresma) |

- | |
|---|
| Lucía Madroño del Caz (Palazuelos de Eresma) |
| Juan Martín García (Palazuelos de Eresma) |
| Israel García García (San Cristobal de Segovia) |

Canastillas entregadas hasta el 30 de Septiembre de 2005
4.356 CANASTILLAS

Llamadas recibidas del 1 al 30 de Septiembre de 2005
62 LLAMADAS

ESTE AÑO, MÁS CANASTILLA QUE NUNCA

EL COCHE FAVORITO DE LOS BEBÉS

KIA Y LA CANASTILLA BIENVENIDO BEBÉ TE REGALAN DOS CDS DE MÚSICA CLÁSICA PARA BEBÉS, Y HASTA UNA SILLITA HOMOLOGADA PARA TU NUEVO COCHE.

¿Acabas de tener un hijo y todavía no has pedido tu CANASTILLA? ¡Hoy sí puedes recibir tu regalo! ¡llamando al: 902 22 60 60

*El regalo de la silla de coche se otorga a los padres de los bebés nacidos en el territorio de España.

- | |
|---|
| Francisco Martín Marinas (San Cristobal de Segovia) |
| Blanca Vázquez Álvaro (San Cristobal de Segovia) |
| Ignacio Vázquez Álvaro (San Cristobal de Segovia) |

- | | |
|--|--|
| Alejandro Marazuelo Hervás (San Ildefonso o La Granja) | Lucía Mayor del Álamo (Segovia) |
| Paloma Rueda García (San Ildefonso o La Granja) | Carla Méndez Juez (Segovia) |
| María Arroyo Ares (Santa María la Real de Nieva) | Paloma Pérez Sarabia (Segovia) |
| Elias Addou (Segovia) | Érika Pomaszewski Charchut (Segovia) |
| Darío Antón Monjas (Segovia) | Rocío Ramiro González (Segovia) |
| Pablo Bertolo Fisac (Segovia) | Diego Sánchez del Río (Segovia) |
| Lucas de Las Heras Antón (Segovia) | Marta Sanz López (Segovia) |
| Paula de Santos del Río (Segovia) | Ricardo Sotomayor García (Segovia) |
| Jaime García Palomar (Segovia) | Marta Tejedor Arévalo (Segovia) |
| Joana Giorgiena Giorgiena (Segovia) | Pablo Yagüe Gozalo (Segovia) |
| Guillermo Gómez Rodríguez (Segovia) | Estela Pérez Martín (Sepulveda) |
| Isabel Marín Vallés (Segovia) | Félix Álvarez Martín (Torrecaballeros) |
| Alejandro Martín Martín (Segovia) | Jimena Arcones Delgado (Torrecaballeros) |
| | Iván Hernández Calle (Torrecaballeros) |

▶ JÓVENES COCINEROS EN SEGOVIA

Las propuestas de Óscar Calle cierran hoy el Festival de Venta Magullo

El segoviano ofrece un amplio y elaborado menú para el almuerzo de hoy domingo

• La nueva cocina segoviana de Venta Magullo será hoy la protagonista, como ya lo han sido durante el fin de semana la gastronomía de Granada y Navarra.

A.S.R. / SEGOVIA

Las propuestas del joven cocinero Óscar Calle, promotor y organizador del Festival Gastronómico de la Cocina Joven de Venta Magullo, cerrarán hoy la séptima edición de este evento culinario, que durante todo el fin de semana viene reuniendo a un elevado número de aficionados a la buena mesa. La nueva cocina segoviana de Venta Magullo será hoy la protagonista, como lo han sido anteriormente

la gastronomía granadina, de la mano del Restaurante Las Tinajas, y la navarra, con el Restaurante Amatsxi.

MENÚ El amplio y elaborado menú preparado por Óscar Calle, que podrá degustarse únicamente hoy a la hora del almuerzo, se abre con dos aperitivos, un gambón macerado en salsa de soja y un bombón de salmón ahumado con queso fresco, para pasar después a un plato que conjuga los sabores del mar y de la tierra, una terrina de pulpo con morro, jamón y papada, con jugo meloso y piñones fritos. Los entrantes se completan con una crema ligera de calabaza con verduras y berberechos, que ha sorprendido gratamente a quienes ya han tenido oportunidad de probarla.



Óscar Calle, a la izquierda, ayer, junto a su equipo, en las cocinas de Venta Magullo/FERNANDO PEÑALOSA

El plato de pescado elaborado por el equipo de Venta Magullo es una espiral de lomos de gallo rellenos de bogavante, sobre una salsa de setas de cardo, plato en el que destaca "el contraste entre el sabor tenue del gallo y el más potente del bogavante", según indicó Óscar Calle. Seguidamente, en lugar del sorbete que se ha servido otros años entre el pescado y la carne,

se tomará una copita de tomate, melocotón y albahaca, del que el cocinero destaca el arduo trabajo de colores y texturas que lleva un plato "que está resultando controvertido, ya que no gusta a todo el mundo". El segundo plato fuerte, de carne, es un rabo de buey relleno de foie al natural con patata majada, su teja y mermelada de cebolla.

Los postres consistirán en una *mousse* de mandarina con *gelée* de cacao al jengibre y un helado de cáscara de limón, una propuesta que sorprende por "la aparición del *gelée* líquido al abrir la *mousse*", y una versión sólida del café que suele cerrar cualquier buen almuerzo, preparado con posos de café expresso y crema de achicoria.

TAHONA TITO
SEPUVEDA, 6 - Tel. 921 43 11 55 - Part 921 42 78 46 (asajuna ctra. Tres Cañales)
Despacho de Parc
VIA ROMA, 48 - Tel. 921 43 79 46
Nº. R.S.L. 20.31077/93
SEGOVIA

Distribuidor
Bodegas Señorío de Nava, S. A.
Pol. Ind. El Corno
C/ Somozierra, 35 • 40006 SEGOVIA
Teléf. y Fax: 921 41 27 87
Móvil: 659 49 74 44
www.bodegasterna.com

Celorio
CONSERVAS VEGETALES
Pol. Tejerías Zona Sur
Telfs.: 941 13 28 03 - 941 13 29 66
Fax: 941 13 25 12
26500 CALAHORRA (La Rioja)

C.V. COMERCIAL VICENTE VELASCO, S.L.
PradoRey
C/ Gremio de los Canteros - Parc. 87
Polígono Industrial Honoraria
40195 SEGOVIA
Teléf. 921 430108
Teléf. 921 423858
Fax 921 429941
Móvil 670 823375

Congelados PORTELA
Agustín Portela Estévez • La Magdalena, 28 - Tel. 30 21 30
Cangas - Pontevedra

FABRICA DE EMBUTIDOS Y JAMONES
Ignacio Carrasco, S. A.
(SUCESESORES DE VIUDA IGNACIO CARRASCO)
Calle Alfonso XII, s/n. 10 • Apartado 7 • 40167 / Pta. 103 55 00 78 • 37773 SEPULVEDA (BARRANQUERA)

Coty
CAFÉ COTY
HERRANZ DE PEDRO, S.A.
PASEO DON CARMELO 26
TOSTADERO, POLIGONO LAS HERVENCIAS
C/ RÍO ERESMA, S/N
TEL. 920 22 05 91 - 920 22 11 68 - FAX 920 25 19 92
ÁVILA

ALMACEN DE FRUTAS Y VERDURAS
H.ROS. MIGUEL
VENTAS AL POR MAYOR
Ctra. de Valladolid, 27
Móviles: 630 980 663 y 630 980 664
LA LASTRILLA

BACARDI ESPAÑA, S.A.

Segofood
Solo productos de Calidad
Tels. 921 44 52 63
921 44 03 55
- Productos del pato
- Helados Haagen-Dazs
- Ahumados
- Bacalao alta cocina
- Nestlé

DIHOSE S.L.L.
ACEITES, CONSERVAS, VINOS Y LICORES
C/ Atalaya 12 - SEGOVIA
921 430 618
FAX 921 430 589

SEBOMATIC S.A.
TEL. 921 42 90 86

INSTALACIONES
hermu 2 SL
Camino Valseca
Tel. 921 43 37 08
La Lastrilla
Segovia

Fábrica de Embudidos-Lamones
Sala de Despiece
Victor Bernabé e Hijos, S.A.
Ctra. Sorla, 19
921 423 009 - 921 423 101
Fax. 921 444 050
40196 LA LASTRILLA (Segovia)

elmar
CONCELAJOS Y DERIVADOS, S.A.
Mercaolid
Ronda Norte, s/n
(Camino del Cabildo) Parcela 20-22
Tel. 983 379 979 Fax 983 333 511
e-mail: ovalladolid@elmar.es
47009 Valladolid

Francisco Ruiz Carrasco
Pescados y Mariscos
Teléfono 921 43 08 24
La Lastrilla (Segovia)

► CANTIMPALOS

Abierto el plazo de reserva de horas para el uso del pabellón polideportivo

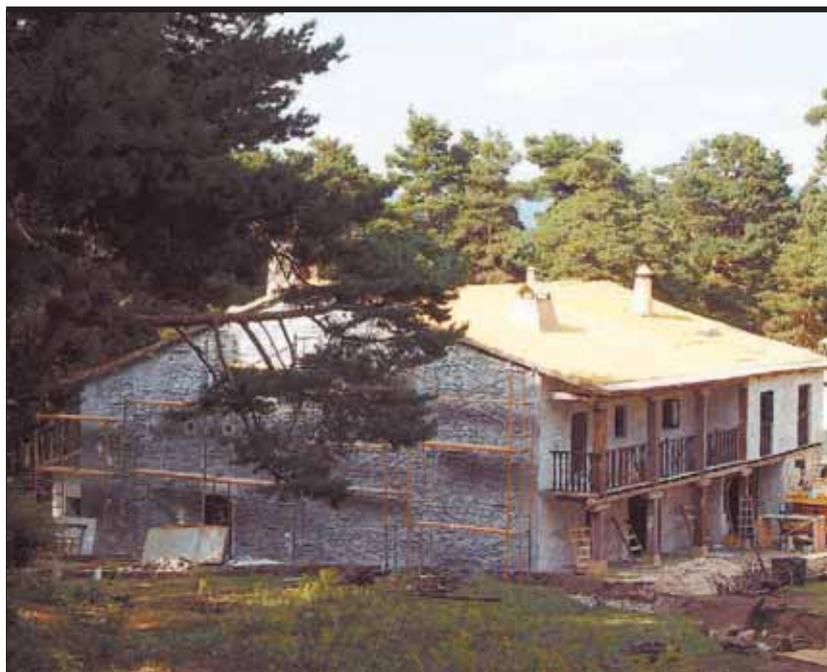
LOURDES MATARRANZ / CANTIMPALOS

El Ayuntamiento de Cantimpalos ha abierto la temporada de reserva de horas para el uso del pabellón polideportivo que abarca la presente campaña, desde este mes de octubre hasta junio de 2006. También se podrán reservar horas durante el mes de julio, agosto y septiembre de 2006.

En el caso de que haya varias solicitudes para reservar una misma hora de uso del pabellón, el orden de prioridad que se seguirá para la asignación de las horas se hará en base a algunos criterios: escuelas deportivas infantiles municipales, clubes/equipos federados locales, asociaciones / agrupaciones y equipos no federados locales, clubes deportivos no federados, grupos deportivos infantiles...

Las tasas del pabellón municipal serán: frontenis, una hora 3'01 euros, con luz 1,80 euros más y con ducha también sería 1,80 euros; fútbol sala, una hora 5,41 euros, con luz se incrementaría un 1,80 euros y con ducha 3,01 euros.

► EL ESPINAR



Del Toro finaliza el rodaje de "El laberinto del Fauno".

El cineasta mexicano Guillermo del Toro ha concluido el rodaje de "El laberinto del Fauno", una película que estrenará en el segundo semestre del próximo año y en la que mezcla realidad y fantasía para relatar la historia de Ofelia, una niña de 13 años, informó ayer la productora. Guillermo del Toro ha rodado durante quince semanas en bosques de El Espinar (en la imagen) y en localizaciones de Madrid este filme, en el que participan los actores Sergi López, Maribel Verdú, Ivana Baquero, Alex Angulo, Ariadna Gil y Doug Jones... En su nuevo trabajo cinematográfico, Guillermo del Toro cuenta el viaje de Ofelia, una niña de 13 años, que se traslada con su madre, (Ariadna Gil), convaliente a causa de su embarazo, hasta un pequeño pueblo en cuyo bosque habita el nuevo marido de ésta, Vidal (Sergi López), un militar franquista obsesionado con acabar con los vestigios del ejército republicano escondidos en el bosque. FOTO: PEDRO L. MERINO

► SANCHONUÑO

Apadefim organiza una sesión informativa en el centro cultural

EL ADELANTADO / SANCHONUÑO

La asociación Apadefim, junto con el centro especial de empleo Apadefim 2000, ha organizado para el próximo jueves 27 de octubre en el centro cultural de Sanchonuño una sesión informativa para empresarios de esta comarca, que se desarrollará desde las 19 a las 21 horas.

La finalidad es dar a conocer las medidas alternativas para la integración laboral de las personas con discapacidad y las fórmulas de colaboración empresarial que ofrecen los centros ocupacionales de Apadefim y el citado centro especial de empleo.

Los empresarios que acudan a la sesión podrán encontrar ventajas competitivas que rentabilizarán la actividad de la empresa al mismo tiempo que favorecerán la integración laboral de las personas con discapacidad.

En la iniciativa colaboran el Ayuntamiento de Sanchonuño, la Diputación Provincial, la FES, Cámara de Comercio, y la Junta de Castilla y León.

Madrid Xanadú:
el plan perfecto.

Ven a Madrid Xanadú y disfruta del día más completo. Un montón de grandes sensaciones te están esperando y la mayor oferta de ocio que puedas imaginar: **nieve** todos los días, un circuito **indoor karting** espectacular; salas de **cine** de última generación, **parque infantil**, **restaurantes** y una de las mejores ofertas de **tiendas**. Todo en un lugar único.

Y además ahora con nuevas tiendas: Cortefiel, Moko Suite, Jack & Jones, Clarks niños...

MADRID **XANADÚ**
QUERRÁS VOLVER

Autovía A-5 salidas 22 y 25. Abierto de 10 a 22 h. zona comercial y la zona de ocio hasta las 2 am.
Viernes y sábados hasta las 4 am. Tel. 902 26 30 26. www.madridxanadu.com

Entrega este cupón en el Centro de Atención al Cliente,
y consigue tu **PASAPORTE XANADÚ** lleno de ventajas y descuentos.
Oferta válida hasta el 15 de diciembre de 2005.

DE INTERÉS

► CUÉLLAR

Villa y Tierra difunde consejos para la recolección de setas

A pesar de la mala campaña micológica que se da este año por la escasez de lluvias, la Comunidad ha editado un tríptico con recomendaciones para los aficionados

• La Comunidad de Villa y Tierra de Cuéllar realiza en un folleto una serie de recomendaciones y consejos a las personas que decidan salir al monte a recolectar setas

NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR
Por segundo año y a pesar de que la escasez de lluvias ha impedido la proliferación de setas, la Comunidad de Villa y Tierra de Cuéllar ha editado un tríptico con consejos para la recolección de setas en la campaña micológica 2005.

El folleto editado informa sobre los sistemas y métodos de recogida establecidos en la ley, así como de las prácticas prohibidas. Recoge también una serie de recomendaciones para la recolección, entre ellas recomienda evitar lugares contaminados, recolectar solo las setas que vayamos a consumir o estudiar, no destruir los ejemplares que no se vayan a recoger o no recolectar ejemplares jóvenes.

El folleto contiene también información sobre falsas creencias sobre las setas y aspectos relacionados con la comestibilidad como que su consumo reiterado puede



El folleto formula una serie de consejos y recomendaciones antes de salir al monte / GABRIEL GÓMEZ

provocar trastornos digestivos, respiratorios y cutáneos.

También aconseja una serie de medidas antes de salir al monte como decir a alguien dónde se va, procurar no ir solo, llevar el equipo adecuado (ropa cómoda, botas

de monte, chubasquero y cesta de mimbre), navaja para cortar las setas, cepillo para limpiarlas en el monte y otros elementos como una brújula, un mapa y teléfono móvil. Remiten en caso de duda a la Sociedad Micológica de Cuéllar

que a partir del 24 de octubre atenderá a las personas que deseen realizar alguna consulta sobre hongos los lunes de 20.30 a 22.00 horas en su sede del Centro Cultural Santa Clara durante los meses de octubre y noviembre.

► CUÉLLAR

Honorse estudiará el miércoles diez nuevos proyectos

N.P. / CUÉLLAR
La junta directiva de Honorse Tierra de Pinarets estudiará el miércoles la concesión de ayudas a nuevos proyectos. Cinco están promovidos por Honorse y persiguen la creación de sendas naturales por la tierra de pinarets, la señalización de recursos patrimoniales y culturales de la comarca y de las poblaciones en ella ubicadas, la elaboración de un libro sobre la tierra de pinarets segoviana y de una guía sobre sus recursos locales.

A ellos se une el promovido por

el Ayuntamiento de Olombrada para la recuperación de la Charca del Horcajo, el presentado por Naturalur-Duración para acondicionamiento y equipamiento del camping de Cantalejo, el impulsado por la Asociación Gente Nueva para la compra de instrumentos musicales para la escuela de música de Carbonero el Mayor, el del Ayuntamiento de Turégano para restaurar los Pilonos y Vía Crucis y la ampliación de una empresa de distribución de mercancías y servicios de almacenaje.

■ COTIZACIONES HORTALIZAS. VIERNES 21/10/2005

HORTALIZAS	EUROS/Kg.	
	SEMANA ANTERIOR	SEMANA ACTUAL
Patata Red Pontiac sin lavar	0,11	0,13
Patata Red Pontiac lavado I	0,13	0,15
Jaerla lavado I	0,09	0,11
Patata Monalisa sin lavar	0,11	0,13
Patata Monalisa lavado I	0,13	0,15
Patata Asterix sin lavar	0,10	0,12
Patata Asterix lavado I	0,12	0,14
Patata Ágata sin lavar	0,10	0,12
Patata Ágata lavado I	0,11	0,13
Patata Spunta sin lavar	0,12	0,14
Patata Marfona sin lavar	0,09	0,11
Patata Marfona lavado I	0,10	0,12
Zanahoria	0,09	0,09
Zanahoria industrial	0,06	0,06
Ajo cortado	0,60	0,60
Ajo en cámara	0,80	0,80
Puerro extra (/ kilo)	0,07	0,09
Puerro primera (/ kilo)	0,06	0,06
Puerro para industria (/ kilo)	0,06	0,06

■ FARMACIAS DE GUARDIA
F. J. Alcaraz
(c/ Resina, hasta el domingo 30 de octubre)

■ CONVOCATORIAS
29 de octubre 11.30 horas
Cuentacuentos en la Biblioteca del centro cultural Cronista Herrera de Caja Segovia. Actividad dirigida a niños de entre 3 y 7 años de edad. A cargo de Tamanka.
6 de noviembre **"Diviértete por un euro" en la Casa Joven.** Taller infantil Decora tu habitación. De 17.00 a 19.00 horas. Inscripciones en la Casa Joven

■ MONUMENTOS Y MUSEOS
Oficina de Turismo en el Castillo: 921 14 22 03.
Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos de 12.00 a 17.00 horas. Consultar horario de pases.
Centro de Interpretación del Arte Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.
Centro de Interpretación de los Encierros. Iglesia de San Francisco: Este centro es una invitación para disfrutar todo el año del sabor de los encierros. Las modernas tecnologías van llevando de la mano, por el mundo del toro.
Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

■ TELEFÓNOS DE INTERÉS
Policía Local 921141685
..... 140002
Guardia Civil 921143420
Bomberos 921140274
Juzgado 921140004
Ayuntamiento ... 921140014
Oficina de Turismo 921142203
Punto de Información Turística en el Castillo ... 921142597
Centro Encierros ... 921142540
Estación de Autobuses 921141513
Centro de Salud ... 921142245
Urgencias 921140820
Cruz Roja 921140869
Correos 921140817
Polideportivo 921140910
Piscinas 921140520
Club de Golf 921142158

■ MÁS INFORMACIÓN
www.aytocuellar.es

inmobiliaria

santamarina

ASESORAMIENTO JURÍDICO Y FINANCIERO DE CONFIANZA

VENDE

PISO EN C/RESINA

4 dormitorios + cocina amueblada + plaza de garaje

► consúltenos

*C/ Resina, 6
CUÉLLAR
Tlf/fax 921 14 26 96

santamarina GESTIÓN DE CONFIANZA

Apoyamos la solidaridad

Programa de Voluntariado

Porque cada vez son más las personas que quieren ayudar, la Obra Social "la Caixa" pone en marcha un nuevo programa de impulso al voluntariado dirigido a entidades y organizaciones sin ánimo de lucro.

La convocatoria de ayudas a proyectos de fortalecimiento institucional de las entidades sociales y fomento del voluntariado está abierta hasta el 15 de noviembre.

Entre todos podemos mejorar la vida de los demás.

OBRA SOCIAL
EL ALMA DE "LA CAIXA".



Obra Social
Fundación "la Caixa"



▶ EL ESPINAR



Casi todos los trabajadores asistieron a la reunión en el centro cultural/PEDRO L. MERINO

Los trabajadores de Bimbo abogan por la unión frente al cierre

El próximo miércoles volverán a reunirse con responsables de la empresa

• Al término de la reunión todos los asistentes recorrieron en manifestación las calles de El Espinar hasta la plaza de La Corredera, uniéndose al grupo muchos vecinos.

J. H. / EL ESPINAR

Unión frente al cierre de Bimbo. Esta es la postura que mantendrán los trabajadores de la empresa Bimbo Martínez de El Espinar contra el cierre planteado hace unas semanas por el grupo comercial, que se ratifica en su intención de trasladar la producción a su planta de Briviesca (Burgos).

Prácticamente todos los trabajadores de Bimbo de El Espinar

participaron ayer en una asamblea en el centro cultural, en la que el comité de empresa les informó sobre las gestiones que ha realizado en los últimos días. Uno de los integrantes del comité, Eugenio López, explicó que el próximo miércoles volverán a reunirse con responsables de la empresa para seguir negociando y luchando por el mantenimiento de la empresa.

Eugenio López reconoció que "la única posición que tenemos es la de estar unidos contra el cierre". "Sabemos que la planta es productiva y también lo sabe la empresa. Si quieren más rentabilidad que inviertan más. Seguimos sin entender su actitud".

Tras la reunión del miércoles se establecerá un calendario de actuaciones.



NUESTRA COCINA

con El Adelantado

Aviso a nuestros suscriptores

El Adelantado comunica a nuestros suscriptores que ya pueden adquirir su colección de libros Nuestra Cocina a partir del jueves 20 de octubre.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

El diario de los segovianos

Llévese su colección completa

Se pueden retirar de lunes a viernes en calle Peñalera, 3 Polígono Industrial El Cerro, de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas. Y en la Plaza Mayor, 3 2º, de 9 a 14 horas.

Llévate la mochila del Campeón

Promoción válida hasta fin de existencias.



Vale descuento 10 €

~~Precio 14 €~~

Presentando este vale 4 €

Presenta este vale en Mundo Laboral (C/ Guadarrama nº 8. Pol. Ind. El Cerro) y llévate esta magnífica mochila con los colores del Campeón.

Patrocina:



MUNDO LABORAL

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

El diario de los segovianos

Teléfono de información de lunes a viernes de 9,00 h. a 14,00 h. en el 921 43 72 61 y en el 921 46 12 12. De 17,00 h. a 19,00 h. en el 921 43 72 61

San Segundo defiende la previsión financiera de 6.000 millones que contempla la Ley de Educación

La ministra recuerda en Soria a Álvarez Guisasola que «al igual del resto de consejeros de las autonomías» ha tenido conocimiento del borrador de la ley y de la memoria económica

• La responsable de Educación ofreció una charla informativa de la 'Reforma Educativa' en el marco de la I Escuela de Otoño de Juventudes Socialistas que se celebra en Soria,

ICAL / SORIA

La ministra de Educación, María Jesús San Segundo, defendió ayer en Soria la previsión financiera incluida en la nueva Ley de Educación que contempla una dotación de más de 6.000 millones de euros para mejorar el sistema educativo en los próximos cinco años.

En este sentido, San Segundo afirmó que «si queremos mejorar el sistema educativo, y este Gobierno se preocupa por el sistema de todo el territorio, necesitamos recursos adicionales».

La titular de la cartera de Educación destacó que la memoria económica de la futura articulación normativa recoge una previsión financiera de 6.000 millones de euros, de los cuales más del 50 por ciento será asumido por el Ministerio y diversos departamentos del Gobierno, y subrayó que «el compromiso es efectivo» en los presupuestos de 2006.

María Jesús San Segundo, que ofreció una charla informativa de la 'Reforma Educativa' en el marco de la I Escuela de Otoño de Juventudes Socialistas que se celebra durante este fin de semana en la capital soriana, significó el crecimiento del gasto de Educación asociado a las medidas de mejora de la Ley de Educación y el aumento de los presupuestos del Ministerio que dirige de casi un 18 por ciento.

«CONOCE LA VALORACIÓN». La ministra matizó al consejero de Educación de la Junta, Francisco Javier Álvarez Guisasola, que el pasado viernes cuestionó el acuerdo alcanzado con los sindicatos sobre la situación laboral, que «ha conocido, como todos los demás consejeros de otras comunidades, tanto el borrador de la ley como la primera valoración económica de todas las mejoras económicas que tenemos que llevar al sistema educativo».



La ministra de Educación, María Jesús San Segundo, asistió a las I Jornadas de la Escuela de Otoño en Soria. / A. C. (ICAL)

La responsable del Ministerio de Educación señaló que «de las palabras del consejero parece deducirse que le parecen bien los acuerdos que hemos alcanzado con el profesorado y me alegro mucho de que coincidamos en algunos asuntos». San Segundo

«Durante ocho años se dijo que no hacían falta más recursos»

también recordó que «durante años hemos estado solos defendiendo que el sistema educativo necesitaba más recursos y durante ocho años se nos dijo que no hacían falta», además, apuntó que Ley de Calidad no recogía ningún tipo de financiación.

En este sentido, abundó en que el anterior Gobierno del PP rechazó que el Gobierno debiera participar en una aportación de recursos. «Ahora parece que estamos todos de acuerdo, bienvenidos sean al debate de la financiación», sentenció.

El Centro de Derecho Ambiental contará con un presupuesto de cuatro millones

ICAL / SORIA

La ministra de Educación, María Jesús San Segundo, afirmó ayer en Soria que el futuro Centro Internacional de Estudios sobre Derecho Ambiental que el Gobierno creará en la provincia es de «gran importancia» porque «impulsará y facilitará el conocimiento de las energías renovables». Además, informó de que la inversión para es-

te proyecto, dedicado a investigación, formación y divulgación y que estará ligado al Ciemat de Ponferrada, asciende a cuatro millones de euros presupuestados hasta 2008.

La titular de la cartera de Educación concretó que las previsiones económicas para el próximo año recogen una partida de 1, 2 millones de euros para la instala-

ción en Soria del Centro Internacional de Estudios sobre Derecho Ambiental, una de las actuaciones incluidas en el Plan de Actuación Específico para Soria (PAES).

La ministra, que participó en la I Escuela de Otoño de Juventudes Socialistas de Castilla y León en Soria, avanzó que «en los próximos meses tendremos importantes avances y noticias» sobre

las actuaciones que el Gobierno planea junto con el Instituto Cervantes para potenciar la provincia de Soria como lugar de enseñanza y difusión de la lengua.

San Segundo dijo que las acciones que puedan coordinarse a través del Instituto Cervantes para favorecer a Soria «recibirán la atención debida en la Comisión de Seguimiento del PAES».

PLAN DE MEJORA

► **Nueva política.** La ministra de Educación avaló en la jornada de ayer en la capital soriana el nuevo marco legislativo en materia de Educación, del que dijo que «es mucho más que una ley», y destacó la política de becas, de profesorado y las medidas dirigidas a lograr mejores resultados en la enseñanza obligatoria.

► **Refuerzo y becas.** Durante el desarrollo charla informativa de la 'Reforma Educativa' en el marco de la I Escuela de Otoño de Juventudes Socialistas que se celebra durante este fin de semana en Soria, la ministra precisó que el aumento en el gasto de Educación se centrará en programas de apoyo y refuerzo, crecimiento de becas, impulso y adelanto de las enseñanzas de idiomas.

► **Nuevas tecnologías.** Las nuevas tecnologías y un plan de mejoras para incentivar la carrera docente serán otras de las medidas a las que irá a parar el citado aumento del gasto.

► **Secundaria.** San Segundo justificó que la política de becas ideada por el Gobierno pretende mejorar «los resultados en enseñanza obligatoria e impulsar los estudios de Bachillerato y Formación Profesional».

► **Becarios.** Por último, la ministra de educación destacó que el departamento que dirige dará prioridad, en un primer año, a los becarios de menores rentas, y, posteriormente, ampliará el porcentaje de beneficiarios.

FUNDACIÓN INSTITUTO CASTELLANO Y LEONÉS DE LA LENGUA

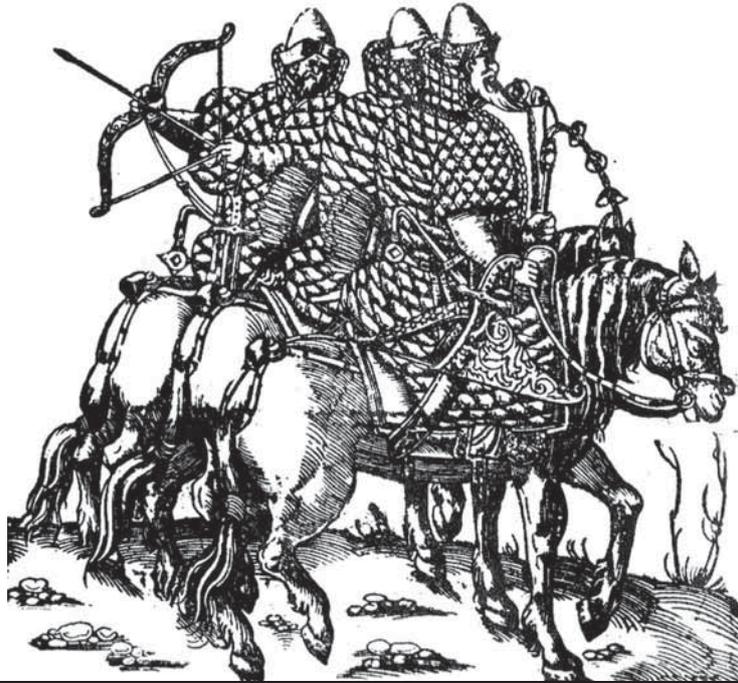
Los templarios en la literatura

De orígenes un tanto inciertos, posiblemente la Orden del Temple naciese en Jerusalén, entre 1115 y 1120, bajo la denominación de *Pobres Caballeros de Cristo*, impulsada por Hugo de Payens, francés, y Godofredo de Saint-Adhemar, flamenco, para proteger a los peregrinos a Tierra Santa. Al principio únicamente agrupó a siete caballeros, que juraron los votos monásticos de castidad, pobreza y obediencia ante el patriarca y el rey de Jerusalén, quien les concedió asiento para sus cuarteles en el solar del antiguo y mítico Templo de Salomón.

La historia posterior fue de auténtico vértigo. Protegida desde el principio por San Bernardo de Claraval, reformador decisivo del Cister, la nueva orden monástico-militar se ganó de inmediato el favor de los monarcas más poderosos de la Cristiandad, consolidando enseguida una estructura tan férrea como extendida, con el gran maestro, elegido por el concilio general y únicamente sometido al papa, instalado en Jerusalén y múltiples encomiendas estratégicamente repartidas por todo Occidente. La Orden del Temple llegó a ser, como escribe Juan Eslava Galán, «un Estado dentro del Estado y una Iglesia dentro de la Iglesia». En posesión de muy secretos saberes, no pocos investigadores les consideran protagonistas del renacimiento cultural europeo del siglo XIII y, entre otras destacadas empresas, les atribuyen la construcción de las catedrales góticas.

La vida de los caballeros templarios estaba presidida por el sacrificio. Nada poseían, la Orden les entregaba un ajuar, y eso era todo. No podían admitir regalos, estaban prohibidas las conversaciones que no fuesen estrictamente necesarias, apenas descansaban cuatro horas al día, siempre armados, estaban obligados al combate aunque las fuerzas contrarias les triplicasen y, en caso de ser aprehendidos, la Orden les negaba la posibilidad del rescate, de modo que habitual-

Veta inagotable de la literatura y, en particular, de la narrativa histórica, el tema de los Templarios, el alba, su esplendor y el ocaso de aquella mítica Orden, la enigmática trayectoria del Temple, será estudiado a lo largo de tres jornadas, 17, 18 y 19 del próximo mes de noviembre, en Ponferrada y al lado mismo de su gran fortaleza, en la Casa de la Radio, bajo la dirección de Fernando Sánchez Dragó.



PROGRAMA

DÍA 17

19,00.- Entrega de documentación. Todos los matriculados recibirán un ejemplar de la obra de Jesús A. Courel, director de los museos de Ponferrada, *La fortaleza de los templarios* (2004)

19,30-20,30.- Acto de inauguración, presidido por Carlos López Riesco, alcalde de Ponferrada. Ponencia de Fernando Sánchez Dragó, escritor: 'Los templarios y las cuatro gotas del Grial, un camino de iniciación wagneriana'

20,30-21,00.- Descanso

21,00-21,45.- Antonio Ruiz Vega, escritor: 'De la elaboración de un mito literario'

y narrador: 'El lenguaje secreto de los templarios'

DÍA 19

10,30-11,30.- Ponencia de Abel Caballero (Universidad de Vigo), novelista, ex ministro de Transporte, Turismo y Comunicación (1985-88): 'La elipse templaria'

11,30-12,00.- Descanso
12,00-13,30.- Visita guiada por Jesús A. Courel al castillo de los templarios de Ponferrada.

DÍA 18

19,30.-20,30.- Angel Almazán de Gracia, escritor y periodista: 'El resurgir literario del Temple en los siglos XVIII y XIX'

20,30-21,00.- Descanso
21,00-21,30.- Javier Sierra, ensayista

Ante el requerimiento de algunos lectores, interesados en conocer los ingresos económicos de Cervantes por sus obras y los usos de la sociedad literaria de la época, completamos ahora el contrato que el 5 de marzo de 1585 firmó en Madrid con Gaspar de Porres, cuya primera parte publicamos el pasado día 9 en esta misma Página quincenal. En la próxima entrega aclaremos la relación entre ducados, reales y maravedías y lo que veinte ducados en reales suponían en la vida cotidiana.

Supuran quantos la presente escritura de obligación y conzierto vieren como yo Miguel de Çerbantes, rresidente en esta corte, de la vna parte, y de la otra Gaspar de Porres, autor de comedias, estante al presente en esta corte, de la otra, dezimos que es ansí que yo el dicho Miguel de Çerbantes estoy conbenido y concertado con el dicho Gaspar de Porres en que le tengo de dar dos comedias, la una llamada la Confusa y la otra el trato de Costantinopla y muerte de Celin, y la comedia Confusa le he de dar dentro de quinze días de la fecha desta carta, y la otra del dicho trato de Costantinopla y muerte de Celin para

ocho días antes de pasqua de flores primera que berná de la fecha desta; y por ellas el dicho Gaspar de Porres me a de dar quarenta ducados en rreales, y para en quenta dellos confieso aver receuido del dicho Gaspar de Porres luego de presente veinte ducados en rreales, de que me doy por contento y entregado a toda mi voluntad por quantos los rrezeire del dicho Gaspar de Porres en presencia del escribano antes contenido y testigos, de cuya paga y entrega yo el presente escribano doy fee; y me obligo yo el dicho Miguel de Çerbantes que no le dando y entregando las dichas dos comedias como ban señaladas al dicho plazo, le daré y pagaré al dicho Gaspar de Porres, o a quien su poder oviere, cincuenta ducados, por los quales quiero y consiento ser executado como por obligación guarentigia, y

le bolueré e rrestituiré los dichos veinte ducados que al presente me da; otrosí yo el dicho Migeul de Çerbantes me obligo que no daré ni entregaré las dichas dos comedias de suso declaradas, é ni otra persona por mí, a ningún autor de comedias de estos rreynos ni de fuera dellos dentro de dos años cumplidos primeros siguientes, so pena que si parrereiere averlas entregado a alguna persona, me obligo a le boluer los dichos quarenta ducados, y más los daños e intereses que por razón de darlas a otros autores les binieren, si guieren e recrezieren ... [Continuará]

... E yo el dicho Gaspar de Porres me obligo que luego que vos el dicho Miguel de Çerbantes me diereades la dicha comedia intitulada el trato de Costantinopla con la muerte de Celin, que

va dicha y declarada, os daré y pagaré a vos el dicho Miguel de Zerbantes o a quien vuestro poder ouiere los dichos veinte ducados restantes, llaname, en rreales de contado, sin pleito alguno. E para el cumplimiento y paga de lo que dicho es cada vno de nos por lo que a cada vno toca obligamos nuestras personas e bienes muebles e rrayezes avidos y por auer y damos e otorgamos todo nuestro poder cumplido a todos e qualesquier juezes y justicia de su magestad, de qualesquier parte que sean. A la jurisdicción de las quales y de cada vna dellas nos sometemos, e rrenunçiamos nuestra jurisdicción e domicilio propio, fuero e privilegio, y la ley si conuener de jurisdicción omnivno judicium, para que las dichas justicias nos compelan e apremien al cumplimiento de lo que dicho es,

mente resultaban asesinados. A las mujeres ni siquiera podían mirarlas de frente, las reuniones o capítulos de las encomiendas eran secretas y posiblemente se hubiesen impregnado de influencias sufíes o de la mística musulmana. De sus veintitrés grandes maestros, trece encontraron la muerte en el campo de batalla.

Con el tiempo, las riquezas del Temple adquirieron resonancias fabulosas, y una vez desalojados de Jerusalén, instalada su sede central en París, desde donde controlaban más de nueve mil fincas, pronto levantaron tanto el recelo como la codicia del rey de Francia, Felipe IV el Hermoso, que no descansó hasta haber arrancado del papa la disolución de la Orden. Jacques de Molay, el último Gran Maestre, pereció en la hoguera, junto a treinta y seis de sus compañeros, la tarde del 18 de marzo de 1314. Apenas un mes más tarde, falleció el papa Clemente V; siete meses después encontró la muerte Felipe IV, y en pos de sus pasos, poco a poco cayeron, en implacable reguero de sangre, el canceller Nogaret, instructor del proceso, y los diversos traidores que, con sus falsos testimonios, facilitaron tan fatal desenlace. En los reinos de Castilla, León y Portugal todo fue bastante benigno, y el concilio de Salamanca, reunido en 1310, les declaró inocentes, medida corroborada al cabo de sólo dos años en los dominios aragoneses.

Acabado el drama, comienza el misterio, y con el misterio de inmediato sonó la hora de la literatura, porque la historia nunca tuvo ni tiene respuestas satisfactorias para un amplio conjunto de interrogantes que tal vez sólo alcance solución a partir de estudios interdisciplinarios. El Instituto Castellano y Leonés de la Lengua considera que Ponferrada, y más adelante otras ciudades de Castilla y León, como Sorlia, deben erigirse en centros de amplia proyección en el mundo de la literatura sobre los templarios.

Cervantes y el dinero de la literatura (II)

como si todo lo suso dicho fuese pasado por juicio y sentenzia definitiva de juez competente, por nos y cada uno de nos pedida y consentida e pasada en cosa juzgada, sobre lo qual rrenunçiamos todas e cualesquiera leyes, ferias, fueros e derechos e ordenamientos que sean en nuestro fauor, todos en general e cada vna en especial, e la ley en que diz que general rreenunçiation de leyes fecha no bala; en testimonio de lo qual otorgamos la presente carta en la manera que dicha es, para cada vna de nos las partes la suya, ante el presente escribano publico e testigos de yuso escritos, que fue fecha e otorgada en la villa de Madrid, a cinco días del mes de marzo de mill e quinientos e ochenta e cinco años, siendo presentes por testigos Miguel Ramirez y Juan de Tapia, que juraron en forma de derecho conozer al dicho Miguel de Zerbantes, y Juan Albricio, estantes en esta corte, e yo el escribano antes contenido doy fee que conozco al dicho Gaspar de Porres, y los otorgantes lo firmaron de sus nombres.- Gaspar de Porres.- Miguel de Çerbantes.- Ante mí, Sancho de Quebedo.- Derechos, un real.

► EL PROYECTO CATALÁN LLEGA AL CONGRESO

El PP gastará medio millón de euros en una campaña contra el Estatuto

El plan, presentado por Ángel Acebes, pretende concienciar a los ciudadanos a través de prensa, radio e internet de que no están ante una reforma estatutaria sino constitucional

• Por su parte, los responsables del partido en Cataluña han decidido poner en marcha su propia campaña de comunicación al margen de la presentada por la dirección nacional.

AGENCIAS / MADRID-BARCELONA
El PP invertirá unos 500.000 euros en una campaña contra la reforma del Estatuto de Cataluña, que incluye una primera fase de difusión en prensa, que comenzará mañana y en la que se reclama el derecho de los ciudadanos a decidir sobre esta cuestión, al entender que no se trata de un cambio estatutario sino constitucional.

El secretario general del PP, Ángel Acebes, explicó ayer en rueda de prensa algunos detalles de esta primera fase de la campaña, que se divulgará fundamentalmente a través de prensa escrita, radio e internet y que concluirá el próximo 2 de noviembre, día en el que el Pleno del Congreso tomará en consideración el proyecto del Estatuto catalán.

A partir de esa fecha, se iniciará una segunda fase, en la que el PP llevará a cabo una «movilización» por toda España, con el reparto de cientos de miles de trípticos para explicar las consecuencias de la reforma, que, a su juicio, establece un nuevo modelo para Cataluña y España «gravemente perjudicial» para los catalanes y para el conjunto de los españoles.

La campaña, que el PP ha iniciado ya con actos de partido, debate de mociones en ayuntamientos y parlamentos regionales, así como en reuniones sectoriales, entre otras iniciativas, tiene como objetivo reivindicar la participación ciudadana en este proceso, porque «si se quiere cambiar el modelo de convivencia, no se puede hacer contra la voluntad de los ciudadanos, ni sin la opinión y la decisión de todos», señaló Acebes.

El dirigente popular insistió en que lo que pretende el texto catalán no es una reforma estatutaria sino constitucional porque «cambia el modelo de convivencia basado en la unidad, la igualdad y la solidaridad» y como tal debe tramitarse, afirmó Acebes, para quien «la última palabra la tendrán los ciudadanos a través de un referéndum».

A preguntas de los periodistas, el secretario general del PP interpretó la «ausencia» del presidente de Cataluña, Pasqual Maragall, en la reunión que mantuvo el viernes el jefe del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, con el líder de ERC, Josep Lluís Carod-Rovira, como que el líder catalán «ha sido



Maragall pide convocar a la Corona de Aragón. El presidente de la Generalitat, Pasqual Maragall, solicitó ayer al abad de Poblet (en medio en la foto) que convoque a los presidentes de la antigua Corona de Aragón, integrada por Baleares, Comunidad Valenciana, Cataluña y Aragón, para reunirse en el monasterio tarraconense. Maragall saluda en la foto al ex presidente de la Comisión Europea Romano Prodi. / EFE

elegido para que pague los platos rotos» si la reforma «sale mal» y «se deriven a él todas las críticas». De la misma forma, acusó a Rodríguez Zapatero de haber «roto» el pacto constitucional y de haber presentado una reforma «encubierta» y «en profundidad» de la Constitución de 1978.

Sobre las enmiendas a la modificación del Estatuto que el PSOE

está preparando, Acebes dijo que el cambio en algunos artículos no varía la «filosofía ni el modelo» del proyecto y opinó que habría que «darle la vuelta como a un calcetín» para que la propuesta de reforma «encaje en la Constitución».

OTRA CAMPAÑA. Por su parte, el PP de Cataluña ha decidido poner en marcha su propia campaña de

comunicación, al margen de la que presentó ayer la dirección nacional, en contra de la reforma del Estatuto.

De esta forma, esta semana, los diputados y parlamentarios populares se reunirán con distintos sectores sociales de Cataluña para explicarles cómo les afectaría la aprobación del texto que salió del Parlamento autonómico.

El PSOE tilda de «cruzada» la iniciativa de los 'populares'

EFE / MADRID

El secretario general del grupo parlamentario socialista, Diego López Garrido, aseguró ayer que la campaña contra la reforma del Estatuto de Cataluña del PP es «una ruptura» del espíritu constitucional y demuestra que este partido trabaja «por enfrentar a los españoles entre sí». En una conferencia de prensa, Garrido

calificó la iniciativa de «cruzada».

«Eso sí que es una ruptura de la Constitución que dice defender», una «campaña para desacreditar una decisión que, como toda que tome un parlamento, es respetable», añadió López Garrido, que lamentó también que el PP pretenda ir a «la yugular» de un debate sobre la reforma estatutaria para «amordazarlo».

Para el secretario general del grupo parlamentario socialista, el PP va a hacer una campaña «para desacreditar» el proyecto aprobado por el parlamento catalán «en vez de trabajar por el debate parlamentario», y concentrar sus esfuerzos en preparar enmiendas o utilizar los canales parlamentarios habituales para defender sus posiciones.

► SUCESIÓN EN GALICIA



Fraga advierte de que «no se saldrá con la suya» quien urda maniobras en su partido

EFE / SANTIAGO

El presidente del PP de Galicia, Manuel Fraga, advirtió a los que están «argallando» o urdiendo maniobras en las filas del partido para condicionar su sucesión que «no se saldrán con la suya».

El ex presidente de la Xunta, que cumplirá 83 años el próximo noviembre, se refirió a los movimientos en la sombra de políticos y otros cargos orgánicos que se inmiscuyen en un proceso en el que, aseguró, «deben decidir las bases».

Ante esta situación, y tras perder el Gobierno de la Xunta, Fraga confesó que atraviesa un momento de «crisis» en su vida, no por haber perdido la mayoría absoluta en las elecciones gallegas del pasado mes de junio, sino, simplemente, por su edad.

«Siempre pensé que cuando una elección no salía muy bien, ya la mejoraría. Pero ahora no hay esa posibilidad, salvo un milagro, y los milagros los hace Dios cuando es estrictamente necesario», comentó, para agregar que, pasada esta legislatura, no será «candidato a nada».

► INMIGRACIÓN

Acuerdan estudiar el impacto de las avalanchas en la economía ceutí

EFE / CEUTA

El Gobierno de la Ciudad Autónoma de Ceuta acordó ayer estudiar el impacto sobre la economía de la ciudad de la presión de inmigrantes procedentes de Marruecos, en particular tras la avalancha que se produjo el 29 de septiembre sobre el vallado fronterizo.

Según informaron ayer fuentes del área de Economía, el objetivo de este estudio es determinar exactamente las repercusiones que han tenido estos sucesos sobre posibles inversiones en esta ciudad de las empresas nacionales o extranjeras.

► JUSTICIA

Pumpido asegura que el apoyo a la familia de Couso es compatible con su función

EFE / ALICANTE

El fiscal general del Estado, Cándido Conde Pumpido, mostró ayer su «solidaridad y apoyo a la familia de José Couso y a su lucha», aunque consideró que esto «no es incompatible con que el fiscal cumpla su función, porque esa lucha debe hacerse a través de un procedimiento que respete el ordenamiento jurídico».

Tras clausurar la XV Asamblea de la Asociación de Fiscales, Conde Pumpido se refirió así a la decisión del juez Santiago Pedraz de tramitar una orden de busca y captura contra los tres militares norteamericanos implicados en la muerte en Iraq del cámara José Couso y a la decisión del fiscal de presentar un recurso.

De este modo, el fiscal expresó su «apoyo y solidaridad con la lucha de los familiares de José Couso en favor del esclarecimiento de la verdad y para que se determinen las responsabilidades por su trágico fallecimiento».

En este sentido, Pumpido manifestó su «respeto» por «este esfuerzo» y lo hizo «extensivo a todos los compañeros de profesión», porque, según dijo, es «una responsabilidad moral de todos los juristas garantizar la seguridad de los periodistas en momentos tan trágicos como los de los conflictos armados».

► BILBAO

La oposición a las obras del AVE congrega a cientos de personas

EUROPA PRESS / BILBAO

Centenares de personas participaron ayer en Bilbao en la manifestación convocada por el colectivo AHT Gelditu Elkarlana para reclamar la paralización de la construcción de la red ferroviaria de Alta Velocidad, la denominada *Yvasca*, y exigir que se abra un debate sobre esta iniciativa con el objetivo de conseguir que «se atiendan los intereses reales de la sociedad».

La marcha partió de la céntrica plaza del Sagrado Corazón y estuvo encabezada por un tractor con el lema *No al tren de Alta Velocidad*, al que seguían integrantes de la plataforma AHT Gelditu Elkarlana, con la pancarta central de la manifestación, en la que se podía leer *No a la imposición*.

En la convocatoria, participaron, además, representantes de Ezker Batua, como el portavoz en las Juntas Generales de Vizcaya, José Ferrera; Batasuna, entre ellos Arnaldo Otegi, y Aralar.

El PNV busca un mayor consenso que el logrado en el texto de Guernica

Imaz quiere que el documento estatutario «recoja las diferentes sensibilidades políticas»

• La formación nacionalista exige a ETA que acabe con la violencia para que Batasuna se pueda sentar en una mesa de diálogo, en la que se volverá a plantear el Plan Ibarretxe.

OTR-PRESS / BILBAO

El PNV se compromete a buscar un acuerdo, con mayor grado de consenso que el Estatuto de Guernica y, por lo tanto, que recoja las «diferentes sensibilidades políticas», que reconozca el derecho del País Vasco a decidir su futuro sin que lo pueda vetar el Congreso de los Diputados. Esta es la principal novedad del documento presentado ayer por la formación nacionalista, que pone por escrito la exigencia de que acabe la violencia terrorista para que Batasuna se pueda sentar en una mesa de diálogo. En esa mesa, el PNV volverá a plantear el Plan Ibarretxe, pese a su rechazo en la Cámara Baja hace algunos meses.

Josu Jon Imaz, presidente del PNV, presentó ayer el documento elaborado por su partido y aprobado por unanimidad por su Ejecutiva. *PNV ante el final del diálogo de la violencia y la normalización política*, supone un compromiso expreso de la formación nacionalista para buscar un acuerdo sobre el reconocimiento al derecho a decidir de los vascos que establezca los procedimientos que garanticen el respeto a esa voluntad de la ciudadanía vasca.

Los nacionalistas aseguran que ese acuerdo debe reflejar el pluralismo del País Vasco y, por tanto, ser compartido por «las diferentes sensibilidades políticas de este país». «Queremos que el derecho

de los vascos a decidir su futuro se conciba como un espacio de encuentro, plantearlo de manera que todos lo sientan y reconozcan como un derecho compartido», explica el documento, que proclama el respeto tanto a los marcos institucionales actuales como «a la posibilidad real de su modificación».

Ese acuerdo que pretende el PNV es para lograr «normalización política que defina un modelo convivencia» y también para fijar «un marco de relaciones con el Estado en las que haya una bilateralidad efectiva, garantías y condiciones de lealtad».

De hecho, el documento propone ya de antemano un doble compromiso: por un lado «no impedir un acuerdo de menor aceptación que los actualmente vigentes», es decir, más consenso que el Estatuto de Guernica, y «no impedir un acuerdo de mayor aceptación que los actualmente vigentes», lo que «evita el veto de las Cortes Generales».

CONDICIONES PARA LA MESA.

La famosa mesa de partidos que el Partido Nacionalista Vasco quiere poner en marcha sigue siendo para la formación de Imaz un elemento imprescindible de este proceso.

Pero tiene sus condiciones; los partidos que quieran participar en ella se deben comprometer «con el respeto a los derechos humanos, el respeto al pluralismo, el respeto a la voluntad popular, la aceptación de medios exclusivamente democráticos y pacíficos, el diálogo sin exclusiones, la ejecución negociada y pactada de las decisiones que se adopten y el establecimiento de medidas de arbitraje y garantías para los supuestos de desacuerdo en la interpretación de los acuerdos que se alcancen».



El presidente del PNV, durante su comparecencia de ayer. / ALFREDO ALDAI (EFE)

López aboga por tender al federalismo

El secretario general de los socialistas vascos, Patxi López, abogó ayer por que las reformas estatutarias en marcha sirvan para «mejorar lo que tenemos, tendiendo a una España federal, que forma parte de los principios ideológicos del conjunto del PSOE».

El dirigente socialista afirmó que «las alarmas que genera el PP sobre la ruptura de España no tienen ningún fundamento, al contrario, para que España siga estando unida y todo el mundo esté en un proyecto común se necesita adaptarla a las nuevas realidades que se han generado en estos veinticinco años».

López, que será reelegido para el cargo en el Congreso que se celebrará el próximo fin de semana en Bilbao, sostuvo que este proceso no supone una reforma del modelo de Estado, sino un «avance que se puede hacer gracias a que la España de las autonomías ha sido un éxito».

Detienen a tres personas ya condenadas por ayudar a ETA

OTR-PRESS / NAVARRA

Tres colaboradores de ETA fueron detenidos el pasado viernes en Navarra para cumplir condenas de entre cinco y siete años de cárcel. Sobre los tres pesaba una requisitoria de la Audiencia Nacional para su ingreso en prisión. Imanol Larrañaga Alberdi, José Ángel Alzaguren Perurena y Ainara Frenada Echevarría estaban relacionados con el aparato de *mugas* o fronteras de la banda terrorista y colaboraron en el paso de armas y terroristas entre España y Francia.

Los tres fueron detenidos con anterioridad en 2001 en una operación de la Guardia Civil contra el aparato de *mugas* de ETA. La Audiencia Nacional condenó en enero de este mismo año a Alzaguren a siete años de prisión y a cinco a sus dos compañeros. Los acusados recurrieron la condena por haber facilitado el paso por la frontera hispano-francesa a etarras y de material, pero ahora el Juzgado Central de Instrucción número 1 de la Audiencia Nacional ha ordenado su ingreso en prisión.

El tribunal que les condenó, también a una multa de 18 meses a razón de 10 euros diarios, consideró probado que José Eliceigui Michelena, arrestado también en 2001, realizaba desde 1982 actividades de apoyo a ETA. Este formaba parte de un grupo de personas que se dedicaba a facilitar el paso de la frontera. En los dos años siguientes colaboró con el paso de etarras que huían de la Policía o entraban en España para cometer atentados, y hasta 1987 pasó armas y explosivos entre los dos países.

Alzaguren se sumó a esta tarea en 1996 y durante cuatro años realizó esta labor que permitió entrar en España a terroristas como Patxi Rementería o José Ignacio Guridi Lasa. Hasta 1999 Frenada le ayudó en esta misión como *lanzadera*, yendo en un vehículo por delante del utilizado para el transporte clandestino de terroristas o material. Larrañaga aprovechó que vivía en la localidad francesa de Sara para traer cartas de la dirección o de miembros de ETA y así concertar citas, y transmitir personas de contacto. Esas cartas se les entregaba a Alzaguren.

Por otro lado, desconocidos proetarras lanzaron ayer varios cocteles molotov contra la Casa del Pueblo, sede del PSE, en la localidad vizcaína de Baracaldo.



Golpe al narcotráfico de Madrid. La red de distribución de droga a pequeña y mediana escala más importante de la Comunidad de Madrid fue desarticulada ayer. Los agentes detuvieron a siete presuntos integrantes de esta red de narcotráfico y se incautaron de 2,8 kilos de cocaína, 100 gramos de heroína y cientos de joyas. Los agentes también intervinieron medio millón de euros en efectivo. / FOTO: EFE

Un drogodependiente confiesa haber matado a los ancianos de Ayamonte

El presunto autor del asesinato es un vecino de la pareja • El hombre había abandonado recientemente un centro de desintoxicación

• Los agentes de Policía sospechaban que el autor del crimen se dirigiría a un punto de venta de droga para deshacerse del ciclomotor con el que huyó del lugar de los hechos.

AGENCIAS / HUELVA

El hombre de 34 años que se entregó a la Guardia Civil como presunto autor del asesinato de un matrimonio de ancianos en Ayamonte (Huelva) había salido recientemente de un centro de tratamiento de drogodependientes, informaron fuentes cercanas a la familia de los muertos.

El único detenido por este caso permanece custodiado en el cuartel de la Guardia Civil de Isla Cristina, donde, según informaron fuentes del instituto armado, per-

maneció durante todo el día de ayer «debido a lo complicada que es la tramitación de este caso». Se espera que mañana sea puesto a disposición del juzgado de Ayamonte, encargado del caso, que ha decretado el secreto de sumario.

Este individuo, que vive en la misma zona que el matrimonio asesinado, se entregó el viernes por la tarde después de que la Benemérita estableciera un cordón de vigilancia en determinadas zonas de la costa onubense, entre las que se encontraban algunos puntos de venta de droga de la localidad de Isla Cristina.

La Policía sospechaba de que el autor del crimen se dirigiría a este lugar con el fin de deshacerse del vehículo que utilizó en la huida, un ciclomotor.

Algunos testigos aseguraron que cerca de la vivienda donde se produjo el doble crimen se había

encontrado un trozo de tubo de escape que podría corresponder a este motocicleta.

Según las citadas fuentes, la detención confirma las primeras hipótesis, ya que desde el principio se manejó la posibilidad de que el autor de los asesinatos fuese una persona que vivía cerca de las víctimas y las conociese.

Los hechos tuvieron lugar poco antes de la medianoche del jueves. Juan del Valle, de 77 años y ex guardia civil, y Juana Galdeano, de 72 años y ex directora de la Residencia de Ancianos de la localidad, murieron al parecer tras recibir una paliza a manos de varias personas que se introdujeron en su domicilio. Aunque cuando se les encontró todavía no habían muerto, las heridas que presentaban impidieron que se pudiera hacer nada por ellos y ambos perdieron la vida de madrugada.

VALENCIA

Instruyen una denuncia contra cinco alumnos por pegar a una chica magrebí

EFE / VALENCIA

La Fiscalía de Menores se hará cargo de la instrucción de una denuncia contra cinco alumnos del Instituto de enseñanza secundaria de Nules por su supuesta participación en la agresión a una compañera magrebí, que tuvo que ser asistida en un centro hospitalario por diversas heridas producidas por golpes y patadas.

Según un comunicado de la consellería de Educación, Cultura y Deportes, se ha abierto una investigación para esclarecer lo acontecido el pasado jueves en una ruta de autobús IES Gilbert Centelles de Nules, donde fue agredida esta niña.

La nota precisa que «los menores que provocaron los actos violentos contra una estudiante del centro, están localizados y los hechos denunciados están en manos de la Fiscalía de menores». Asimismo, desde la

consellería de Educación se van a poner a disposición de la familia de la alumna todos los medios de ayuda psicológica necesarios.

Los hechos ocurrieron el jueves a las 15,00 horas, fuera del Instituto *Gilbert Centelles*, una vez finalizado el horario lectivo, cuando Sara Omari, la joven magrebí de 15 años, mantuvo una discusión con una compañera, quien advirtió a un grupo de amigos de sus discrepancias.

Fue entonces cuando un grupo cinco escolares siguió a la joven hasta la parada del autobús que diariamente la traslada desde Nules, donde asiste a clase en el instituto, a la localidad de Moncofa, donde reside con sus padres. Antes de coger el autobús fue agredida por sus compañeros, recibiendo patadas y puñetazos, así como golpes en la cara e insultos.



Cinco alumnos del Instituto de Nules participaron en la agresión. / DB

TENERIFE

Descubren a 31 inmigrantes al desembarcar en una playa

Efectivos de la Guardia Civil detuvieron ayer a 31 inmigrantes indocumentados cuando a bordo de una patera desembarcaban en una playa del municipio tinerfeño de Granadilla, informó el instituto armado. La detención se produjo hacia las 09,10 horas cuando desde el

servicio de emergencias 112 se notificó a la Guardia Civil que se había recibido una alerta de que una embarcación tipo patera se dirigía a la playa de El Confital, en El Médano. En la embarcación, de unos catorce metros de eslora, en mal estado y propulsada por un motor, viajaban treinta hombres y una mujer, todos de origen subsahariano, según informó en un comunicado la Guardia Civil. Por otro lado, 15 inmigrantes fueron detenidos tras arribar ayer a Lanzarote a bordo de una barca.

EN ESPAÑA

JAEN

Detenida una octava persona por su relación con el caso de prostitución de menores ■ La Guardia Civil de Jaén detuvo a otra persona relacionada con el caso de prostitución de varios menores de la localidad de Baños de la Encina (Jaén), si bien no ha trascendido su identidad. Con esta detención, se elevan a ocho las personas arrestadas relacionadas con este caso.

CATALUÑA

Mueren dos personas atropelladas por el tren ■ Un hombre de entre 50 y 60 años falleció ayer atropellado por un tren en la estación de Manresa, la segunda víctima mortal registrada ayer en Cataluña en estas circunstancias. Otro hombre de 38 años murió al ser atropellado por un tren cercanías de Renfe cuando cruzaba la vía férrea a unos 500 metros de la estación de Castelldefels.

ALMERÍA

Un fallecido y 12 heridos en una colisión entre un autobús y un camión ■ El conductor de un camión murió y otras doce personas, que viajaban en un autobús, resultaron heridas, dos de ellas muy graves, en un accidente ocurrido ayer entre los dos vehículos en el kilómetro 447 de la A-7, dirección a Cádiz, a la altura de la circunvalación de Almería.

PONTEVEDRA

Una mujer pierde la vida y una niña resulta herida grave al caer su coche por un terraplén ■ Una mujer falleció y una niña resultó herida de carácter grave en la localidad pontevedresa de Bora, cuando el vehículo en el que viajaban se salió de la vía y cayó por un terraplén. Según informó la Guardia Civil de Tráfico, el siniestro ocurrió en la carretera N-541.

PSOE y PP apoyan al Príncipe en su defensa de la Constitución

Don Felipe lanzó un mensaje en favor de la Carta Magna como el marco de convivencia «más adecuado» para afrontar el futuro

• Los socialistas sostienen que la Constitución es la «mayor garantía» de los ciudadanos. Por su parte, Ángel Acebes asegura que el discurso fue «reconfortante y muy oportuno».

lpe en la entrega de los Premios Príncipe de Asturias celebrada el pasado viernes, en Oviedo.

El heredero a la Corona apeló a la defensa de la Carta Magna para construir el futuro de forma «unida, solidaria y respetuosa» con la riqueza de la «pluralidad y diversidad territorial», y se mostró «firmemente comprometido con ese proyecto de convivencia al servicio de España».

López Garrido subrayó que el PSOE también sostiene que la Constitución es la «mayor garantía» de los ciudadanos y el marco propicio para el desarrollo de «una España plural».

Por su parte, el secretario general del PP Ángel Acebes, afirmó que el discurso de Don Felipe fue «muy reconfortante, muy positivo y muy oportuno». Acebes hizo estas declaraciones en la presentación de una campaña del PP en contra de la re-



El Príncipe Felipe juega a los bolos en Porrúa, municipio nombrado Pueblo Ejemplar de Asturias de este año. / EFE

EFE / MADRID

PSOE y PP manifestaron ayer su apoyo al mensaje lanzado por el Don Felipe de Borbón en el acto de entrega de los Premios Príncipe de Asturias en favor de la Constitución de 1978 como el marco de convivencia más adecuado para afrontar el futuro.

El secretario general del grupo socialista, Diego López Garrido, expresó la «coincidencia plena» de su partido con las palabras de Don Fe-

forma del Estatuto de Cataluña al considerar que se trata de una reforma constitucional.

Asimismo, la presidenta de la Comunidad de Madrid, Esperanza Aguirre, comentó que el Príncipe «estuvo especialmente acertado» en su referencia a la Constitución al considerar que la defensa de la legalidad es algo que «corresponde a todos, empezando por la Corona». Aguirre infirió que el heredero hizo una defensa del «espíritu de consenso» que, a su juicio, parece lejos de alcanzarse.

▲ Porrúa, Pueblo Ejemplar de Asturias

En Porrúa, tierra de indianos y Pueblo Ejemplar de Asturias 2005, el Príncipe rindió ayer un homenaje a la emigración, a aquellos «que han tenido que recorrer caminos muy largos y difíciles pero que jamás han conducido al desarraigo». Don Felipe viajó al oriente asturiano para compartir unas horas con los poco más de cuatrocientos habitantes de la localidad, ciudadanos «ejemplares» que han sabido mantener sus costumbres y tradiciones, y que miman con esmero su bello entorno natural.

Por estas razones, Porrúa, que celebró ayer un día de fiesta e histórico para sus gentes, es un Pueblo Ejemplar, galardón que otorga todos los años la Fundación Príncipe de Asturias.

La huella de los indianos permanece imborrable en el pueblo, en su arquitectura de piedra, en edificios visitados ayer por Don Felipe, que tuvo tiempo para practicar un juego local, los bolos de palma, que le mostraron un grupo de chavales.

LOTERÍA NACIONAL		SORTEO DEL DÍA 22 DE OCTUBRE DE 2005 Diez series de 100.000 billetes cada una				SORTEO 84 05		Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a los números premiados, clasificados por su cifra final																																																																																																																																																																																															
ESTOS PREMIOS PODRÁN COBRARSE HASTA EL DÍA 23 DE ENERO DE 2006, INCLUSIVE		0		1		2		3		4		5		6		7		8		9																																																																																																																																																																																			
Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete	Números	Euros/Billete																																																																																																																																																																																		
40900	600	40901	600	40902	660	40903	600	40904	600	40905	660	40906	600	40907	600	40908	660	40909	600	40910	600	40911	600	40912	660	40913	600	40914	12.600	40915	600.000	40916	12.600	40917	600	40918	660	40919	600	40920	600	40921	600	40922	660	40923	600	40924	600	40925	660	40926	600	40927	600	40928	660	40929	600	40930	600	40931	600	40932	660	40933	600	40934	600	40935	660	40936	600	40937	600	40938	660	40939	600	40940	600	40941	600	40942	660	40943	600	40944	600	40945	660	40946	600	40947	600	40948	660	40949	600	40950	600	40951	600	40952	660	40953	600	40954	600	40955	660	40956	720	40957	600	40958	660	40959	600	40960	600	40961	600	40962	660	40963	600	40964	600	40965	660	40966	600	40967	600	40968	660	40969	600	40970	900	40971	600	40972	1.080	40973	600	40974	600	40975	660	40976	600	40977	600	40978	660	40979	600	40980	600	40981	600	40982	660	40983	600	40984	600	40985	660	40986	600	40987	720	40988	660	40989	600	40990	600	40991	600	40992	660	40993	600	40994	600	40995	660	40996	600	40997	600	40998	660	40999	600
88000	600	88001	600	88002	660	88003	600	88004	600	88005	660	88006	600	88007	600	88008	660	88009	600	88010	600	88011	600	88012	660	88013	600	88014	600	88015	660	88016	600	88017	600	88018	660	88019	600	88020	600	88021	600	88022	660	88023	600	88024	600	88025	660	88026	600	88027	600	88028	660	88029	600	88030	600	88031	600	88032	660	88033	600	88034	600	88035	660	88036	600	88037	600	88038	660	88039	600	88040	600	88041	600	88042	660	88043	600	88044	600	88045	660	88046	600	88047	600	88048	660	88049	600	88050	600	88051	600	88052	660	88053	600	88054	600	88055	660	88056	720	88057	600	88058	660	88059	600	88060	600	88061	600	88062	660	88063	600	88064	600	88065	660	88066	600	88067	600	88068	7.740	88069	120.000	88070	7.680	88071	600	88072	780	88073	600	88074	600	88075	660	88076	600	88077	600	88078	660	88079	600	88080	600	88081	600	88082	660	88083	600	88084	600	88085	660	88086	600	88087	720	88088	660	88089	600	88090	600	88091	600	88092	660	88093	600	88094	600	88095	660	88096	600	88097	600	88098	660	88099	600
Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones																																																																																																																																																																																		
970	300	821	300	452	360	4413	1.500	774	300	7115	1.860	466	300	107	300	6728	1.560	107	300	7589	1.500																																																																																																																																																																																		
		861	300	762	360	833	300			915	960	56	120	967	300	168	360	379	300																																																																																																																																																																																				
				972	480					15	360			87	120	8	60	409	300																																																																																																																																																																																				
				992	360					5	60																																																																																																																																																																																												
				72	180																																																																																																																																																																																																		
				2	60																																																																																																																																																																																																		

ESTE SORTEO ADJUDICA 3.584.100 DÉCIMOS PREMIADOS POR UN IMPORTE TOTAL DE 42.000.000 DE EUROS

PREMIO ESPECIAL 2.940.000 € Núm. 40915 PRIMER PREMIO	FRACCIÓN	SERIE	PREMIO ACUMULADO
	9.*	10.*	3.000.000 €

INSTRUCCIONES PARA LA CONSULTA DE ESTA LISTA

- Compruebe si la fecha del sorteo y el dibujo que figuran en la parte superior de la lista coinciden con los de su billete o décimo.
- En cada columna, y sólo en ella, están todos los premios y reintegros que han correspondido a todos los números que terminan con la cifra grande que la encabeza, clasificados en dos grupos: números completos y terminaciones.
- Si no está su número completo puede tener premio en el grupo de terminaciones. Si las hay de cuatro cifras y su número las tiene igualmente dispuestas, a la derecha encontrará el total de premios que han correspondido a todos los números que terminan con esas cuatro cifras.
- Si no tiene premio por terminación de cuatro cifras, o no las hay, proceda en la misma forma con las terminaciones de tres cifras, en su caso con las de dos y, finalmente, con las de una.

► CONSTITUCIÓN IRAQUÍ

Los resultados parciales no desvelan aún los datos de las provincias clave

Aunque el avance confirma la victoria de los partidarios de la Carta Magna, todavía queda por conocer el escrutinio de dos provincias de mayoría sunita, que podrían decantar la balanza



Familiares y amigos de los dos sunitas asesinados por desconocidos armados portan sus ataúdes durante el funeral. / ALI HAIDER (EFE)

• El jefe de la Liga Árabe, Amro Musa, visitó al máximo líder religioso de la comunidad chiita y seis personas murieron en un enfrentamiento contra la insurgencia en Basora.

AGENCIAS / BAGDAD

Los desenlace del referéndum constitucional iraquí, comunicados parcialmente ayer, sigue sin desvelarse, ya que aún se desconocen los datos de esas provincias clave, mientras que el jefe de la Liga Árabe. Amro Musa, prosigue con su campaña por una conferencia de reconciliación.

Los resultados «preliminares parciales» de la consulta en trece provincias, divulgados por la Comisión Suprema Electoral (CSE), muestran una clara victoria del *Sí*, pero falta por saber el resultado en cinco provincias clave.

El *Sí* a la nueva constitución ganó con porcentajes que van del 51 al 99% en doce de esas provincias a excepción de la suni de Salahedin, con capital en Tikrit, donde solo obtuvo un 18% de los votos.

Sin embargo, aún no se han dado a conocer las cifras sobre las otras dos provincias con población mayoritariamente sunita -Al Anbar y Ninive-, ya que los votos están siendo verificados por expertos nacionales de la CSE, con ayuda de

profesionales extranjeros, ante la sospecha de ciertas irregularidades durante el primer recuento. Tampoco se conocen los resultados de Erbil, Babel ni Basora.

La importancia de estas dos provincias estriba en que, si la constitución es rechazada por tres provincias con porcentajes de votos negativos superiores a los dos tercios en los tres casos, la constitución quedaría definitivamente anulada.

El *Sí* a la constitución fue superior al 90% en las provincias kurdas de Suleimaniya y Dohuk, y en las chiíes de Kerbala, Maysán, Qadisiya, Wasat, Dhi Qar, Wasat y Nayaf. También votaron a favor de la Carta Magna, aunque con un porcentaje menor, en Bagdad (78%), Kirkuk (62%) y Diyala, en este caso solo con un 51%, dada la composición mixta (sunita-chiita) de la provincia.

Por otro lado, cinco chiitas y un policía murieron en un enfrentamiento registrado en Basora. El incidente ocurrió cuando las fuerzas especiales del Ministerio de Interior realizaron una redada en la sede de la organización «La venganza islámica de Dios».

Por otro lado, cinco chiitas y un policía murieron en un enfrentamiento registrado en Basora. El incidente ocurrió cuando las fuerzas especiales del Ministerio de Interior realizaron una redada en la sede de la organización «La venganza islámica de Dios».

CAMPAÑA DE RECONCILIACIÓN. El secretario general de la Liga Árabe, Amro Musa, prosiguió ayer con

su campaña para organizar una «conferencia de reconciliación nacional», y con ese fin visitó al ayatolá Ali Sistani, máximo líder religioso de la comunidad chiita de Iraq; y al presidente del Kurdistan iraquí, Masud Barazani.

Musa aseguró que cuenta con el apoyo de Sistani tras visitar al clérigo en su sede de la ciudad santa de Nayaf, que acoge los principales santuarios de los chiitas, que constituyen el 60% de los 25 millones de habitantes de Iraq. Sistani respaldó la iniciativa, pero consideró que la conferencia de reconciliación debe celebrarse «sin la intromisión extranjera».

Los abogados de Sadam no quieren protección iraquí

EFE / BAGDAD

El Gobierno interino iraquí prometió ayer aumentar las medidas de seguridad para proteger a los abogados de Sadam Husein y del resto de los acusados, después de que uno de ellos fuera secuestrado y asesinado, pero los letrados rechazaron la oferta y pidieron la protección de soldados norteamericanos.

El asesinato de Sadun al Janabi aterrizó a los otros 12 abogados que aparecieron el miércoles

en la primera jornada del juicio al ex dictador, en representación de Sadam y de siete ex funcionarios del régimen Baath. «Hemos decidido adoptar algunas medidas para proteger a los abogados», aseguró ayer el viceministro de Interior general, Husein Alí Kamal, aunque se negó a ofrecer detalles.

Sin embargo, uno de los dos abogados de Sadam matizó que el equipo legal decidió rechazar anoche la oferta de ser custodia-

dos por guardias del Ministerio de Interior y sugirió que estarían dispuestos a ser protegidos por soldados de Estados Unidos.

No obstante, la defensa de Sadam Husein y la plana mayor de su antiguo régimen, actualmente juzgados en Bagdad, había pedido por la mañana que se trasladara el proceso judicial al extranjero ante el riesgo que corren los abogados y, finalmente, el Gobierno iraquí decidió rechazar esta posibilidad.



Saad Hariri.

► LÍBANO

El hijo de Hariri pide al tribunal internacional que juzgue a los sospechosos

EFE / BEIRUT

Saad Hariri, el hijo del ex primer ministro libanés asesinado Rafic Hariri, pidió ayer que un tribunal internacional juzgue a los sospechosos por el asesinato de su padre, el pasado febrero.

Hariri, que leyó un comunicado por la televisión árabe, hizo estas declaraciones un día después de que se divulgarán las conclusiones preliminares de la ONU, que investiga el asesinato, y que señala a altos cargos de la seguridad libanesa y siria como sospechosos.

«El primer paso para revelar la verdad y lograr la justicia es tener el apoyo de la comunidad internacional y árabe, y llevar el caso a un tribunal internacional que castigue a los culpables», dijo Hariri. «No pedimos la venganza, sino la justicia, que debe seguir su curso», añadió.

Hariri, lanzado a la política, pidió a todos los dirigentes religiosos y políticos que se unan para conseguir la democracia en su país.

► INMIGRACIÓN

Estados Unidos deportará a indocumentados «sin excepción»

EFE / WASHINGTON

El presidente de EEUU, George W. Bush, manifestó ayer que su Gobierno deportará a toda persona que entre de forma ilegal en el país, «sin excepciones», en un endurecimiento de su política para aplacar las críticas de los conservadores.

Aunque esta semana su administración proporcionó los primeros detalles de su plan para dar permisos temporales de trabajo a extranjeros, en su mensaje radial semanal el presidente enfatizó mucho más las medidas para la deportación de los «sin papeles».

Enciendan las luces de alarma

El Caja Segovia perdió ante el Carnicer y abre de par en par las puertas de la crisis

C.SEGOVIA	CARNICER
4	5
Cidao Isco Pipe Fali Lukaian	Mendiola Leitao Carlos Nuno Kita
Rubén Igor Tobe Cogorro	Juanpe Tiago Marcos Alex Párraga

ÁRBITROS

Cid Bragado y Gómez Cachaldora, de Orense. Mostraron tarjetas amarillas a Rubén, Igor, Fali, Lukaian y Cogorro por los locales, y a Marcos por los visitantes. Expulsaron por doble amonestación a Tobe (m.29) y por azul directa al segundo entrenador César Arcones.

GOLES

0-1 (m.2) Leitao; 1-1 (m.4) Fali; 2-1 (m.14) Isco; 2-2 (m.21) Leitao; 3-2 (m.22) Isco; 3-3 (m.22) Nuno; 3-4 (m.26) Leitao; 4-4 (m.31) Fali; 4-5 (m.33) Nuno.

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

La semana de entrenamientos del Caja Segovia invitaba al optimismo, pero el partido presentó desde el principio unas señas de identidad que ponían los pelos de punta al más forofo de los aficionados del equipo segoviano. Apenas habían transcurrido noventa segundos de partido cuando los árbitros muestran la amarilla a Fali por sujetar a Nuno en el saque de un córner. En el segundo que saca el Carnicer marca el 0-1. Cidao bajo los palos, sinónimo de ataque al corazón con sus salidas del área,

El Carnicer apostó por volver loco el partido, contó con la ayuda arbitral para conseguirlo, y el Caja cayó en la trampa

Pero se respiraba optimismo en los primeros minutos de partido. El Caja había elevado su nivel de juego con respecto a otros partidos, y más pronto o más tarde se pondría en plan dominador. Parecía incluso que la suerte comenzaba a acompañar cuando un lanzamiento de Fali rebotaba Kita y se convertía en el empate a uno. Pocos segundos más tarde, Pipe mandaba el balón

al palo en posición forzada, y Cogorro se "marcaba" una chilena que salía fuera por poco.

Los aficionados esperaban y esperaban que llegara el juego, y los minutos pasaban y pasaban entre el sopor y el aburrimiento, solo "amenizado" por la actuación arbitral, el gol de Isco tras arreglar uno de los cinco mil desajustados que cometió Lukaian en el encuentro, y las cinco clarísimas ocasiones que tuvo el Caja para haber sentenciado el partido, y que de nuevo no se culminaron.

PARA PENSÁRSELO. El Torrejón, que apenas había generado tres ocasiones de peligro ante la meta de Cidao, comenzó a creerse que podía ganar al Caja si salía con la mentalidad suficiente en el segundo tiempo. Y por ello apostó por volver loco el partido, buscando sacar tajada de situaciones de escaso control del juego. Para ello contó con la inestimable colaboración del dúo arbitral, que se encargó de meter los nervios en las cabezas de los locales. Leitao empujaba el partido tras rematar un saque de esquina, Isco respondía con un golazo, y Nuno se aprovechaba de la nula defensa segoviana para marcar el empate a tres.

El partido entró donde el Carnicer quiso, en una ida y vuelta donde nadie quería, o podía, poner un poco de orden. De la situación de histeria colectiva poco podía sacar de provecho el Caja Segovia. Todos los habían, pero nadie quiso/pudo poner remedio. Así, Leitao marcó el 3-4 tras otra jugada visitante que sacó los colores a la defensa segoviana, y Tobe y César vieron el camino de los vestuarios, el primero por no saber controlarse ante el provocador Nuno, y el segundo tratando de invertir la tendencia arbitral con sus protestas, lamentablemente sin conseguirlo.

Solo se habían consumido diez minutos de la segunda parte, y ya nadie daba un euro por ver un juego razonablemente aceptable en las filas del Caja, porque ya se intuía que no iba a llegar. Hubo un



Isco y Lukaian tratan de rematar el esférico en lucha con el portero del Carnicer Mendiola / KAMARERO

No hubo comunión con la afición

Por más que los jugadores de Caja Segovia intentaron que los cerca de 1800 aficionados se volcaran en sus ánimos como hicieron en el encuentro anterior jugado en casa frente al Zaragoza, lo cierto es que en la primera parte parecía que podría volver a existir esa "comunidad" entre equipo y afición, pero en la segunda mitad no hubo ni una sola acción del Caja que encendiera los ánimos del público. Solamente con el cuarto gol los aficionados respondieron, pero en ningún momento consiguieron acallar a las treinta de seguidores del Carnicer que se desplazaron hasta el pabellón, y que animaron a su equipo durante todo el partido. La afición, siempre soberana, decidió en esta ocasión que los ánimos no hay que pedirlos, sino que hay que ganárselos, y en esta ocasión el equipo no se los ganó.



LOS DATOS

LA CLAVE DEL PARTIDO.

Sin entrar en valoraciones sobre el juego, la clave de la victoria del Carnicer estuvo en el minuto 33, cuando los colegiados señalaron como falta una acción de Lukaian. Nuno marcó el 4-5 definitivo desde el doble penalty a pesar de que Cidao tocó el balón.

LO MEJOR.

El empate a cuatro del Caja llegó tras una buena acción ofensiva que culminó Fali en el área.

LO PEOR.

El equipo hizo el peor partido de la temporada cuando más necesitaba hacerlo bien. No se jugó a nada.



Cidao debutó con mal pie en la portería del Caja / KAMARERO



El segundo entrenador del Caja protesta una decisión arbitral / KAMARERO



Kita saca los puños para quitarse de en medio a Lukaian y Cidao / KAMARERO

UNO A UNO

Cidao

■ Debutó en la portería del Caja, y se le notó en algunos momentos la falta de partidos. Salvó situaciones claras de gol, pero también encajó algún tanto en el que podía haber hecho algo más.

Isco

■ El mejor del partido, corrigiendo constantemente las malas acciones de sus compañeros, tanto en defensa como en ataque.

Pipe

■ Correcto en un apartado defensivo, no lo estuvo tanto en la circulación del balón, precisamente el aspecto que más echó de menos el equipo. Entró en la histeria colectiva de la segunda parte, algo que en un jugador de su experiencia no debería suceder.

Fali

■ Se le vio mejor que en anteriores partidos, más incisivo, aunque físicamente aún no esté en su mejor momento. Fue de los menos malos del Caja, aunque tampoco supo parar el partido cuando éste se volvió loco en el segundo tiempo.

Lukaian

■ Restó más de lo que sumó al equipo. Se pareció mucho al jugador de la pasada temporada, y no es esa precisamente una gran noticia para el equipo.

Rubén

■ Lo intentó siempre, pero la mayoría de sus marcadores ya le han cogido el "truco" de su regate. No siempre se le puede pedir que sea el salvador del Caja.

Igor

■ Restó más de lo que sumó al equipo. Tiene calidad, tiene regate, tiene incluso gol... pero eso lo saben los aficionados por lo que hizo la pasada campaña, porque en ésta aún se le espera.

Tobe

■ Empezó nervioso por culpa de los árbitros, y acabó entrando en la trampa que le tendió Nuno, yéndose al vestuario antes de tiempo. Una buena lección para aprender.

Cogorro

■ Hizo dos acciones de mérito, y nada más. Volvió a ser el centro de las miradas más críticas de los aficionados, porque no es, ni de lejos, el jugador que se esperaba.

Los árbitros siguen en su línea

Incluso si el Caja Segovia hubiera ganado el partido, la opinión sobre los árbitros no habría variado ni un ápice. Por más que el Comité de Árbitros se reúna con los medios de comunicación y trate de poner al mal tiempo buena cara, la verdadera situación de la Liga Nacional de Fútbol Sala es que ha bajado su nivel de arbitraje hasta extremos increíblemente preocupantes. Las "jubilaciones" de colegiados más que competentes, unida a los ascensos "express" de árbitros que ni siquiera tienen nivel para dirigir partidos de Primera Nacional han llevado consigo que los encuentros se conviertan en una auténtica locura donde nadie se entera de nada. Los gallegos Cid y Gómez hicieron buenos algunos arbitrajes horribles que el Caja Segovia ha tenido que sufrir no solo esta temporada, sino también algunas anteriores. Mal colocados, cambiando el criterio constantemente, y más preocupados en quedar bien en el informe arbitral que en dirigir un espectáculo deportivo. ¿Algún árbitro podría dejarse de preocupar por "chorradas" que suceden fuera del terreno de juego, y pensar más en lo que pasa en la cancha?

◆ **RESULTADOS**

Albacete-Barcel Euro	2-9
Azkar Lugo - Polaris	4-4
Boomerang - MRA Gvtarra	3-2
Caja Segovia - Fiat Carnicer	4-5
DKV Zaragoza - Benicarló (lunes)	
ElPozo Murcia - Lobelle	4-4
Martorell - PSG Móstoles	8-1
Playas Castellón - GSI Bilbo	7-4

El Pozo conserva el liderato a pesar de empatar contra Lobelle

El Pozo Murcia Turística conserva el liderato de División de Honor tras la disputa de la séptima jornada del campeonato, a pesar de no pasar del empate ante Lobelle de Santiago (4-4) en un choque muy abierto. Los de Duda están igualados a puntos en la cabeza de la tabla con Boomerang Interviú, que venció a MRA Gvtarra Navarra por 3-2, y con el propio Lobelle, a los que supera por una mejor diferencia de goles.

El Pozo Murcia y Lobelle de Santiago ofrecieron un choque muy vistoso, en el que las alternativas fueron las protagonistas de la contienda, con una primera parte fulgurante, en la que se anotaron seis goles, y con Cobeta y Ciço como jugadores destacados, pues marcaron dos tantos cada uno. Mientras, Boomerang Interviú se impuso al MRA Gvtarra por 3-2 en un choque sumamente parejo, en el que los goles llegaron en la segunda mitad.

Los otros dos 'grandes' de la competición, Playas de Castellón y Polaris World Cartagena, cosecharon resultados bien distintos. Los albiazules doblegaron al GSI Bilbo por 7-4 en un partido que dominaron desde el inicio y que mantiene a los vizcaínos como colistas, que no han sumado un solo punto en las siete primeras jornadas; y los cartagenos saldaron con empate (4-4) su visita a la cancha del Azkar Lugo, en un choque en el los de Sito Rivera no supieron aprovechar una ventaja de 2-4 en el marcador.

Otros resultados destacados fueron las goleadas que endosaron Barcel Euro Puebla al Albacete (2-9), con sendos 'hat-trick' de Seco y Tatú; y de Martorell al PSG Móstoles (8-1), con 'dobletes' de Kel, Jordi Gay y PC. Este lunes se cerrará la jornada con la disputa del encuentro entre DKV Seguros Zaragoza y Benicarló Grupo Poblet (21,00 horas, Teledporte).

◆ **PRÓXIMA JORNADA**

Barcel Euro Puebla - Caja Segovia
Benicarló Grupo Poblet - Martorell
Fiat Carnicer - DKV Zaragoza
G.S.I. Bilbo - Boomerang Interviú
MRA Gvtarra - Azkar Lugo
PSG Móstoles - Playas Castellón
Polaris World - ElPozo Murcia
A. Lobelle de Santiago - Albacete

EQUIPOS	Puntos	CASA						FUERA						TOTALES					
		J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC
1. El Pozo Murcia	16	4	3	1	0	22	13	3	2	0	1	10	7	7	5	1	1	32	20
2. Boomerang	16	4	3	0	1	17	12	3	2	1	0	15	9	7	5	1	1	32	21
3. MRA Gvtarra	13	3	3	0	0	12	7	4	1	1	2	11	14	7	4	1	2	23	21
4. Lobelle Santiago	13	3	3	0	0	20	6	4	1	1	2	12	12	7	4	1	2	32	18
5. Martorell	13	4	3	0	1	17	8	3	1	1	1	11	12	7	4	1	2	28	20
6. Playas Castellón	12	4	3	0	1	20	16	3	1	0	2	14	19	7	4	0	3	34	35
7. Benicarló	12	3	2	0	1	10	8	3	2	0	1	12	9	6	4	0	2	22	17
8. Polaris World	11	3	2	1	0	11	7	4	1	1	2	15	14	7	3	2	2	26	21
9. Móstoles	11	3	2	1	0	11	5	4	1	1	2	8	13	7	3	2	2	19	18
10. Barcel E. Puebla	10	3	0	1	2	9	16	4	3	0	1	25	14	7	3	1	3	34	30
11. Carnicer Torrejón	9	3	2	0	1	18	13	4	1	0	3	11	21	7	3	0	4	29	34
12. Azkar Lugo	8	4	2	1	1	13	12	3	0	1	2	6	14	7	2	2	3	19	26
13. DKV Zaragoza	7	3	2	1	0	13	10	3	0	0	3	10	18	6	2	1	3	23	28
14. Caja Segovia	6	4	1	0	3	11	15	3	1	0	2	8	7	7	2	0	5	19	22
15. Albacete	1	4	0	1	3	7	19	3	0	0	3	7	13	7	0	1	6	14	32
16. GSI Bilbo	0	3	0	0	3	5	17	4	0	0	4	9	20	7	0	0	7	14	37

DIVISIÓN DE HONOR	Albacete	Azkar Lugo	Barcel E. Puebla	Benicarló	Boomerang	Caja Segovia	C. Torrejón	DKV Zaragoza	El Pozo Murcia	GSI Bilbo	Lobelle Santiago	Martorell	Móstoles	MRA Gvtarra	Pl. Castellón	Polaris World
Albacete	■															
Azkar Lugo		■														
Barcel E. Puebla			■													
Benicarló				■												
Boomerang					■											
Caja Segovia						■										
Carnicer Torrejón							■									
DKV Zaragoza								■								
El Pozo Murcia									■							
GSI Bilbo										■						
Lobelle Santiago											■					
Martorell												■				
Móstoles													■			
MRA Gvtarra														■		
Playas Castellón															■	
Polaris World																■

CAJA SEGOVIA F.S. MÁXIMO GOLEADOR



Fali confirmó su recuperación marcando dos goles que le empieza a acercar a sus números de la liga. Isco también marcó por partida doble, aunque de poco sirvió el esfuerzo realizador de los dos jugadores, porque el equipo perdió un partido importante.

GOLEADORES

1º IGOR	4 goles
2º COGORRO	3 goles
3º FALI	3 goles
4º ISCO	3 goles
3º RUBÉN	2 goles
4º LUKAIAN	2 goles

CORREDURIA DE SEGUROS

CAJA SEGOVIA F.S. JUGADOR MAS DESTACADO



PUNTUACIONES

3 Puntos	ISCO
2 Puntos	FALI
1 Punto	RUBÉN

CLASIFICACIÓN GENERAL

1º JUANLU	11 Puntos
2º LUKAIAN	10 Puntos
3º ISCO	8 Puntos
4º FALI	6 Puntos
6º ORDÓÑEZ	3 Puntos
5º RUBÉN	2 Puntos

Profesionales Informáticos para su Empresa

Globales

921 466 066 Informática

www.globales.es soluciones@globales.es

CAJA SEGOVIA F.S. MEJOR JUGADOR SEGOVIANO



PUNTUACIONES

2 Puntos	RUBÉN
----------	-------

CLASIFICACIÓN GENERAL

1º RUBÉN	12 Puntos
2º LIN	10 Puntos
3º PALOMO	0 Puntos

OPTICA damián

Audio Center Plus

SEGOVIA | C/ Ezequiel González, 37 Tel. 921 42 96 70
C/ Vía Roma, 30 Tel. 921 41 20 49

Ecología

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

El conocimiento favorece el cuidado y conservación de los espacios naturales

El programa «Ven» acerca a los escolares el patrimonio natural

Se quiere mejorar la educación ambiental en temas como el uso del agua o la recogida de residuos

Miguel J. Tré

► La vicepresidenta primera de la Junta, María Jesús Ruiz, ha presentado «Ven», el Programa de Visitas Escolares a los Espacios Naturales, una iniciativa puesta en marcha por las Consejerías de Medio Ambiente y Educación, con la que se invita a participar a más de 300.000 niños de 1.261 centros educativos de Castilla y León para que profundicen en el conocimiento de nuestros valores naturales.

Según afirmó María Jesús Ruiz, «se pretende dar a conocer los espacios naturales y la vida que existe en ellos, que incluye, además de la biodiversidad, una manera de vivir que conforma la arquitectura de los municipios, sus actividades tradicionales y que entendemos que para los escolares es una materia de formación fundamental. El estudio es muy importante, pero conocer de cerca estos enclaves va a contribuir a querer ese gran legado natural que tenemos y promover su cuidado, porque nadie cuida y ama lo que no conoce».

La Consejería de Medio Ambiente refuerza así sus propuestas educativas dirigidas al colectivo escolar en aplicación de la Estrategia Regional de Educación Ambiental, y cuenta con la Consejería de Educación que colabora en este proyecto con la elaboración y supervisión del material educativo del que se han editado más de 200.000 ejemplares. De esta forma, las visitas permiten relacionar los aspectos más interesantes de cada espacio natural con contenidos del diseño curricular de las diferentes etapas educativas.

Fuente de conocimiento

El programa Ven es una herramienta para poner en valor los espacios naturales de Castilla y León, fomentando el desarrollo socioeconómico de las personas que residen en ellos y que colaboran día a día en su conservación.

Se inicia con visitas a 12 de las 18 Casas del Parque actualmente en funcionamiento y se extenderá también a escolares de comunidades autónomas limítrofes, así como a otros colectivos.

María Jesús Ruiz, que estuvo acompañada por los consejeros de Medio Ambiente y Educación,



María Jesús Ruiz, acompañada por Fernández Carriedo y Álvarez Guisasa, presentó el programa de visitas

JCYL



MIGUEL

El programa se inicia en 12 de las 18 Casas del Parque actualmente en funcionamiento

Carlos Fernández Carriedo y Francisco Álvarez Guisasa, respectivamente, adelantó que «ya se ha fijado una reunión con la Comunidad de La Rioja, a la que seguirán otras con las de Madrid, Castilla-La Mancha y Extremadura».

Espacios naturales

Se pretende que los niños vean en los espacios naturales, además de un lugar de esparcimiento, una

fuente de aprendizaje en temas como biodiversidad, territorio, valores culturales, sociales, etcétera.

El sistema de visitas contará con personal especializado que se apoyará en el material educativo que se ha diseñado (guía del explorador y del docente, cuaderno del programa, folletos de las casas del parque, posters, álbumes, vídeos) así como en actividades prácticas como recorridos por senderos

señalizados, visitas guiadas por municipios y alrededores, talleres de educación ambiental o cuentacuentos. Los objetivos a conseguir incluyen promover el conocimiento de nuestras señas de identidad como castellanos y leoneses, aumentar la formación de los escolares y mejorar la educación ambiental en temas como el uso racional del agua, la recogida selectiva de residuos o la cultura

La cifra

Destinatarios

300.000

► El programa «Ven» invita a participar a más de 300.000 escolares de 1.261 centros educativos de Castilla y León, y se extenderá a los de las comunidades limítrofes y otros colectivos como universitarios, asociaciones y personas mayores.

Agilizar trámites

Central de Reservas

► Según indicó María Jesús Ruiz, también se pretende formar e informar al personal de las casas del parque para impulsar programas de manera autónoma; regular la demanda existente, canalizando flujos de información y suavizando las diferencias de afluencia por estacionalidad entre las diferentes casas que operan en la Red; atender adecuadamente la demanda de la población escolar, facilitándole una estancia agradable y satisfactoria para sus intereses y expectativas, y disponer de un sistema de funcionamiento en Red de las Casas del Parque incrementando la interacción entre ellas.

Las visitas educativas se llevarán a cabo mediante una Central de Reservas (902350010) con la que se pondrá en contacto a la comunidad educativa con los espacios naturales. El sistema de reservas se articula a través de un programa informático que sirve también de enlace entre las casas del parque y la citada central facilitando los trámites y diseñando el adecuado ritmo de funcionamiento de las visitas. Además del personal que trabaja en las casas del parque, cada grupo de escolares será atendido por dos monitores y dos profesores, con una atención media de dos horas. Aunque el sistema de reservas está pensado en un principio para alumnos de Educación Primaria y ESO (entre 6 y 16 años), en el futuro se extenderá a grupos de universitarios, asociaciones, campamentos, colonias y personas mayores.

forestal. Se pretende, igualmente, fomentar el turismo de interior porque los niños permitirán que se incrementen las visitas de las familias con el consiguiente desarrollo del mundo rural y de las zonas periféricas en una Comunidad que es líder en turismo de interior.

La iniciativa proporciona, además, un valioso recurso pedagógico a los equipos docentes, que podrán incorporar el contenido de estas visitas en sus prácticas educativas.

Medio Ambiente, Fomento y el Instituto de la Construcción firman un convenio de colaboración

Los nuevos edificios se construirán con criterios de sostenibilidad

Se utilizarán materiales reciclables y se ahorrará energía y agua

T. Fernández

► Las Consejerías de Medio Ambiente y Fomento, y el Instituto de la Construcción de Castilla y León (ICCL), han firmado un convenio destinado a desarrollar iniciativas para mejorar la calidad de la construcción y la obra pública, dando continuidad al suscrito el año 2001 entre Fomento y el ICCL. El acuerdo, que tendrá una duración de dos años, con posibilidad de ser prorrogado, responde también al interés mostrado por potenciar los aspectos medioambientales en la construcción de edificios e impulsar la incorporación de criterios ecosostenibles en los proyectos y obras, tales como la utilización de materiales reciclables, ahorro de energía y agua, o la reducción de la contaminación acústica. Según afirmó el consejero de Fomento, Antonio Silván, «el principal objetivo de las tres instituciones firmantes es contribuir a construir una Comunidad más respetuosa con el entorno».

Según se recoge en el documento, las partes se comprometen a sensibilizar y formar en los principios de la construcción sostenible a los profesionales, usuarios y ciudadanos en general. Además, contará con una programación, organización y seguimiento del control de la calidad de la edificación en sus distintas fases; un estudio y análisis de todo el proceso constructivo con especial atención a los aspectos relativos a la calidad, seguridad y sostenibilidad de las obras, así como apoyo y asesoramiento a los agentes intervinientes durante la construcción. El presidente de ICCL, José I. Paradinas, anunció



MIGUEL

Las viviendas incluirán selección de materiales, control de residuos y técnicas de edificación no agresivas

Los criterios

Aspectos medioambientales

► El acuerdo impulsará la incorporación de criterios ecosostenibles en los proyectos y obras, tales como la utilización de materiales reciclables, ahorro de energía y agua, o la reducción de la contaminación acústica.

la creación de una Comisión de Seguimiento compuesta por representantes de las tres partes suscribientes del convenio cuya función será «realizar la programación anual de las actuaciones y preparar y proponer los convenios específicos de colaboración, control y seguimiento de los mismos».

Por su parte, el consejero de Me-

dio Ambiente, Carlos Fernández Carriedo, afirmó que desde su Departamento «se desarrollarán actuaciones relacionadas con la difusión e investigación en técnicas de edificación sostenible que incluirán los condicionantes bioclimáticos, la selección de materiales y su proceso de extracción, el control de los residuos producidos y el empleo de técnicas de edificación no agresivas».

Destacó, igualmente, aspectos como la eficiencia energética, el ahorro de agua y una adecuada reutilización.

Certificación de calidad

Fernández Carriedo adelantó que «la Consejería de Medio Ambiente tiene previsto firmar un convenio específico de evaluación y asesoramiento medioambiental para la construcción del Centro de Recursos Ambientales (Valladolid), que

se convertirá, por la incorporación de elementos innovadores y compatibles con el medio ambiente, en un modelo de edificación sostenible y supondrá una inversión de 6 millones de euros».

Con el acuerdo suscrito se pretende, además, que determinados proyectos específicos alcancen la certificación de calidad «Green Building Challenge», una organización internacional que promueve la defensa de los aspectos medioambientales en los procesos de construcción.

En este sentido, los titulares de Fomento y el ICCL firmaron un segundo acuerdo para poner en marcha el premio Edificación Sostenible de Castilla y León, de periodicidad bienal, y cuyo objetivo es distinguir las iniciativas destinadas a integrar en los edificios soluciones innovadoras desde el punto de vista ambiental.

Un banco de genes permitirá salvar de la extinción a diez felinos sudamericanos

G. del Campo

► Científicos españoles y argentinos colaboran en el «Proyecto de Conservación de Felinos Sudamericanos» para evitar la extinción de una decena de especies que atraviesan una delicada situación. El trabajo, que se prolongará durante tres años, contempla la creación de dos Bancos de Recursos Genéticos (BRG), uno en Madrid y otro en Buenos Aires, con los que se pretende reducir la amenaza que se cierne sobre esas especies y evitar que en unas décadas el único re-

uerdo que quede de ellas sean los ejemplares disecados, las fotografías o la presencia de sus nombres en equipos deportivos. La relación incluye desde especies tan conocidas como jaguar, gato montés, ocelote y puma, hasta otras como gato guña, gato andino, gato pajonal, jaguarundi, tigrina y margay.

La amenaza que planea sobre estos felinos está relacionada con la actividad humana. En los últimos cincuenta años la población de estos países se ha triplicado hasta superar actualmente los 450 millones de personas, lo que ha dispa-

do la explotación de los recursos naturales (caza, pesca, minería), la pérdida de superficie forestal en detrimento de la agricultura y una mayor actividad de los furtivos porque sus pieles son muy apreciadas en el mercado ilegal. Según ha denunciado WWF/Ade-na, sólo en las tres últimas décadas han desaparecido en Argentina 15 millones de hectáreas boscosas, es decir, las dos terceras partes de su superficie forestal.

En el declive de los felinos también influye que tienen densidades poblacionales bajas, son muy vul-

nerables y se ven afectados por la destrucción y degradación de sus hábitats. Según han afirmado los responsables del proyecto, el método de trabajo consiste en obtener espermatozoides, tejidos y células, conocer cómo funciona la reproducción en las distintas especies y desarrollar protocolos de congelación para preservar lo recopilado. Se trata, en definitiva, de lograr el intercambio de genes entre distintas poblaciones para mantener la variabilidad genética en poblaciones naturales y cautivas. El material genético se obtendrá inicialmente de ejemplares de programas de cría en cautividad, así como de animales silvestres procedentes de poblaciones naturales.

Un estudio revela las pautas migratorias del temido tiburón blanco

F. González

► Su nombre es Nicole, en honor de la actriz australiana Nicole Kidman, y es una hembra de tiburón blanco, uno de los mayores depredadores del mar y uno de los más perseguidos. Y desde ahora, uno de los grandes viajeros de la naturaleza. Ha recorrido los más de 11.000 kilómetros que separan las costas Australianas de las africanas en un viaje de ida y vuelta que duró nueve meses y que ha podido ser seguido gracias a un chip instalado en su aleta dorsal.

Así se recoge en la revista Science, que ha dado cuenta del fascinante y hasta ahora desconocido viaje seguido por este ejemplar, lo que ha permitido conocer las pautas migratorias de la especie. Para llevar a cabo la investigación, que ha sido financiada por la Sociedad para la Conservación de la Vida Salvaje (WCS), los biólogos capturaron a una hembra adulta de tiburón en aguas de Sudáfrica a la que colocaron un transmisor con GPS y un sensor de profundidad. Una vez en libertad, pudieron seguir el periplo de Nicole que tardó tres meses en llegar a aguas Australianas para, seis meses más tarde, ser localizada de nuevo en aguas sudafricanas.

El estudio ha permitido a los científicos llegar a la conclusión de que las dos grandes poblaciones de la especie (australiana y sudafricana) están unidas entre sí, lo que puede significar que el número de ejemplares sea menor del que se creía. Además, se ha podido saber que las dos terceras partes del tiempo Nicole estaba a menos de cinco metros de la superficie, lo que facilitaría su orientación, y que pasaba parte del tiempo en zonas más profundas. También se ha observado que a pesar de realizar largas migraciones, los tiburones blancos pasan varios meses alimentándose cerca de las costas donde nacieron. Según ha relatado el científico de WCS, Ramón Bonfil, se cree que desplazarse distancias tan largas se debe, principalmente, a causas de reproducción.

El tiburón blanco (Carcharodon carcharias) se identifica fácilmente por sus ojos negros, su coloración, por sus espectaculares dientes y mandíbulas y porque tiene la costumbre de sacar la cabeza del agua para satisfacer su curiosidad. Puede alcanzar hasta seis metros de largo y pesar más de dos toneladas y tiene la facultad de mantener la temperatura del cuerpo más alta que la del medio que le rodea, lo que le permite sobrevivir en aguas frías.

EL Buzón

RESUMEN DE NOTICIAS · ANUNCIOS GRATUITOS · PUBLICIDAD · CONSEJOS

Año VIII
Número 395

SUPLEMENTO GRATUITO
para la compra - venta entre particulares

Domingo
23 de Octubre de 2005

Edita : F. J.H.L. Maquetación : SyP Publicidad Impresión : El Adelantado de Segovia Publicidad : SyP Publicidad Depósito Legal SG. 112/01

Noticias Nacional - Local - Economía - Tecnología - Sanidad - Corazón - Contactos

Dietética - Terapias
Vehículos de Ocasión

Anuncios  Gratuitos
921 43 44 56

Obra Social y Cultural
Diputación Cultura



HOTEL
LOS LINAJES

C/ Dr. Velasco, 9 - SEGOVIA Tel 921 46 04 75 - www.loslinajes.com



**TODOS LOS JUGUETES
EN UN MISMO SITIO**
Recoge tu guía **GRATIS**

YUPI
José Zorrilla, 80



Todo contra
el frío

Flores
centros, velas, jarrones, etc

Todo Util
José Zorrilla, 30 Pilla cerca

**ENVÍA LA PALABRA
BUZON AL
5410**

Costes del mensaje 0,90€ (+I.V.A)

ENTRARÁS EN EL SORTEO DE EL BUZÓN

**TODOS LOS
REGALOS PARA
UN SOLO GANADOR**

De compras con el **El Buzón**
ESTABLECIMIENTOS RECOMENDADOS

**18
REGALOS**

TAMBIÉN POR
CORREO
Ver pág.8

EN VENTA

NAVES

EN

HONTORIA

Próxima Entrega

325 m2

OFICINAS - ASEOS - VESTUARIOS

Infórmese en: 921 461741
C/ Cervantes, 28 3ª izq. 626 171400

¿Cómo poner un anuncio en El Buzón?

ANUNCIOS GRATIS SOLO ENTRE PARTICULARES - SI OBSERVAMOS QUE ES UNA EMPRESA RELACIONADA CON EL PRODUCTO NO SE PUBLICARÁ, YA QUE LAS EMPRESAS PUEDEN ANUNCIARSE CON PUBLICIDAD EN MÓDULOS.



921
43 44 56
24
HORAS

1) NORMAS DE REDACCIÓN DE ANUNCIOS GRATIS

- * Complete todos los apartados del cupón (adjunto)
- * Clasifique su anuncio en la sección correspondiente. (según sumario)
- * Escriba con LETRAS MAYUSCULAS.
- * Utilice un máximo de 20 palabras por anuncio.
- * AUTOMOVILES : Escriba : Marca, modelo, año/matricula, color, kms
- * INMOBILIARIAS : Escriba: Calle, zona, metros cuadrados, habitaciones ...

2) NORMAS DE PUBLICACIÓN DE ANUNCIOS GRATIS

- * Los anuncios son sólo para particulares.
- * Una vez haya conseguido su objetivo de venta o compra, indíquenoslo para dar de baja su anuncio..
- * No se publicaran anuncios fotocopiados o escritos en cupones fotocopiados.
- * Los anuncios a publicar EN NEGRITA ó DESTACADO, no se publicarán hasta tener en nuestro poder el cupón y original de impreso del ingreso bancario. + sello 0,28€
- * El Buzón no se responsabiliza de la procedencia ni veracidad de los anuncios.
- * El Buzón se reserva el derecho de transformar los textos o no publicar algún anuncio.



Apartado
Correos
376
40080
SEGOVIA

Le informamos que sus Datos Personales recabados, van a pasar a formar parte de un fichero automatizado propiedad de SYP PUBLICIDAD, como Responsable del fichero en el que están insertos sus datos, y dirección a la que se pueden dirigir mediante carta certificada, acompañándolo de fotocopia del DNI o documento acreditativo de su identidad, para ejercitar sus Derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición. Estos datos no serán cedidos a terceras personas. La finalidad del fichero es la gestión de sus datos y su fidelización. En cumplimiento de lo dispuesto en los artículos 21 y 22 de la Ley 34/2002, de Servicios de la sociedad de la Información y Comercio Electrónico, si no desea recibir más mensajes por favor envíe una carta certificada al Apto Correos 376- Segovia, dando de baja sus datos personales.

SI SU ANUNCIO NO HA SALIDO PUBLICADO LO SERA LA SIGUIENTE SEMANA, SI HA CONSEGUIDO SU OBJETIVO, POR FAVOR LLAME PARA RETIRAR SU ANUNCIO

<p>ANUNCIO GRATIS</p> <p>Fecha _____ Sección _____</p> <p>Texto (máximo 14 palabras) LETRAS MAYUSCULAS Y CLARAS</p>	<p>Adjunte en el envío + sello 0,28€</p> <p>Si no adjunta el sello no se publicará. No pegar los sellos</p>	<p>ENVIAR A :</p> <p>El Buzón Semanal</p> <p>APARTADO CORREOS</p> <p>376</p> <p>40080 SEGOVIA</p>

<p>ANUNCIO ESPECIAL</p> <p>Fecha _____ Sección _____</p> <p>Texto (máximo 20 palabras) LETRAS MAYUSCULAS Y CLARAS</p>	<p>ANUNCIO ESPECIAL : Módulo tamaño 45 x 25 mm PRECIO : 6,01 euros 2 Ediciones</p> <p>FORMA DE PAGO : Acompaño original impreso Ingreso en La Caixa : a favor de EL BUZON 2100 2164 5 8 0200118809</p>	<p>ENVIAR A :</p> <p>El Buzón Semanal</p> <p>APARTADO CORREOS</p> <p>376</p> <p>40080 SEGOVIA</p>

Dietética

PIELAS GRASAS Y/O CON TENDENCIA ACNEICA

El exceso de grasa puede llegar a ser un problema, ya que la piel pierde su acidez y sus defensas naturales (manto ácido) frente a las agresiones cutáneas o a la acumulación de impurezas tales como los comedones y los puntos negros, antesala de los molestos granitos y de las pieles acnéicas.

Para el cuidado completo de estas pieles, sin reseca las y equilibrando el aporte de grasas que necesitan, les ofrecemos:

- crema HIDRATANTE** para pieles grasas
con Aloe vera, Bardana y Romero, que las hidrata pero no las engrasa.
- emulsión SEBORREGULADORA** para pieles con tendencia acnéica
con Tea tree oil, Centella asiática y Própolis. Aporta frescor, equilibra la flora bacteriana y protege la piel.

Gracias a la sencillez de sus envases precios muy económicos

Santiveri®
DIETETICA Y SALUD
Plaza de los Espejos, 3
José Zorrilla, 100

Terapias

MARES
CENTRO DE TERAPIAS

- FISIOTERAPIA • MASAJE • ELECTROTERAPIA •
- HIDROTERAPIA • CIRCUITOS ANTIESTRÉS •
- HIDRO-JET (Bañera en seco) •
- DUCHA ESCOCESA •

- ESTÉTICA •
- Gimnasia de mantenimiento •
- Educación al masaje infantil •
- Psicología (adultos, niños) •

Abierto de Lunes a Viernes en horario continuado de 10 de la mañana a 22 horas

C/ EL RANCHO,14 • TEL. 921 44 21 93

NOTICIAS LOCALES

La Junta rechaza el inicio de las obras en el sector Plaza de Toros

La Junta desconoce el cambio de parcela del nuevo instituto

El municipio ultima la puesta a disposición de terrenos para el "El Peñascal"

El Foro Mundial de Monumentos analiza mañana el plan para el Acueducto

El cinturón de seguridad reduce al 50% las posibilidades de muerte

La UVA traza un plan de choque para mejorar los medios del campus
Empresarios polacos conocen la gestión de desechos en Segovia

El Ayuntamiento completa la toma de datos para peatonalizar la Plaza

Los comerciantes muestran su malestar por el corte de José Zorrilla

La Empresa Nacional de Residuos participará en el patrocinio de los actos de conmemoración



PERUCHO2 S.L.

Alquila

LOCALES

Totalmente Acondicionados Fachadas acristaladas
Diferentes medidas Buen aparcamiento

LA LASTRILLA

A 100 mts entrada al Parador Junto Gasolinera - Nueva Edificación

Ideal comercios, consultas, profesionales...

Precio interesante - OCASIÓN



921 42 25 97

629 149641

ANUNCIOS GRATIS SOLO ENTRE PARTICULARES - SI OBSERVAMOS QUE ES UNA EMPRESA RELACIONADA CON EL PRODUCTO NO SE PUBLICARA, YA QUE LAS EMPRESAS PUEDEN ANUNCIARSE CON PUBLICIDAD EN MÓDULOS.

MOTOR

Coches, Motos, Bicicletas, Maquinaria Industrial

*** COCHES ***

Ford mondeo 1.8td,año99,a.a.c.c.,e.e.itv mayo07. Tel 600441893

Mitsubishi L-200 glsmax,pick-up,doble cabina,negro/plata. Tel 606410171

Hyundai atos, 2 años, ,garantía oficial, 6.100eu. Tel 921171208 noches

Audi A-4,110cv,año97, perfecto estado, plata metalizado. Tel 670059442

Renault 19,cabrio,perfecto estado,sólo 3.000 eu. Tel 609842692

Renault clio rojo,bien cuidado,buen precio Tel 626341246 - 685812051

VW golf 1.9tdi,110cv, año98, 8.000eu. Tel 615277712

Ford scort cabrio,capota elect.1.6 i. c.c., e.e.,muy buen estado. Tel 627864671

Renault kangoo furgón, 19d,año 2000, Tel 666972653

Furgoneta Citroen c5,1.8 diesel,blanca, SG-1,4.000eu. Tel 666514067

Juego pilotos traseros ford focus, buen estado, Tel 666514067

Renault 19, 2.000eu. Tel 629668610

Mercedes diesel 300,mod 123,en perfecto estado. Tel 653045441

Peugeot 205 diesel,1.9,año97, d.a.a.e.e., c.c.,3.000eu. Tel 606993715

Opel omega 2.5,todos extras,oportunidad, 100.00km,5.500eu.Tel 921594392

Patrol 6 cilindros,170.000km,4 ruedas dunlop-sp-10. Tel 921401195

4 ruedas,llantas alum,225/50vr,mercedes. Tel 620888998

Renault megan dci,105cv,año00,todos los extras,71.000km.Tel 647489348

Ford scort 1.8td,año98, en garaje, buen estado,4.000eu. Tel 629635896

Honda civic 4x4,1.6i, 5p,perfecto estado 1.650eu. Tel 921188039

Ford mondeo 1.8 td, año 99, itv 05/07, Tel 600441893

Ford fiesta 1.6,año 89,perfecto estado, 1.250eu. Tel 620541651

Audi a-4 avantt 2.5 tdi,quatro,año00,con techo elec.16.500eu.Tel 609025195

Opel astra 1.6, e.e,c.c,año94, económico. Tel 647703733

VW escarabajo,mexicano,año91,1.6cc, Tel 670317791

Peugeot 406, perfecto.Tel 677420699

Citroen 2 c.v, año 74,impecable.interior y exterior,naranja. Tel 678669497

Volvo s-40 td, 6 años.Tel 609027019 tarde

Seat 124d, año72,itv,990eu, en perfecto estado. Tel 655677638 tardes

Citroen zx 1.9 vulcane,año91,itv,ruedas nuevas, Tel 669874483

VW PASSAT TDI - 130 c.v libro revisiones 105.000km - nacional Tel 666 972653

*** MOTOS ***

Yamaha xt, 600, 15.000km, año90,ruedas batería,transmisión nuevosTel 630282285

Suzuki rf600r, año93,roja,34.000km,en perfecto estado.Tel 609065138

Yamaha 250cc, especial,año91,buen precio Tel 653128490

Gasgas 250cc,enducross,motor,ruedas y embrague nuevos,extras.Tel 652521122

Yamaha 600xt,3.000km,año02,4.200 eu por no usar. Tel 677634938

Suzuki 600, 1.800eu. Tel 650277051

Honda 650cc,año02, negra,18.000km,en buen estado. Tel 626287886

Ver **VENDIDO** o 180

Yamaha xv635, 4.000km,semiestreno,por 7.000eu. Tel 639374907

Casco replica rossi,nuevo,Tel 626023021

Quad suzuki 400, amarilla,recién revisión 1.000km, buen estado. Tel 606945151

Suzuki gsxr 750,blanca/azul,año91,muy cuidada, 9.200eu. Tel 661340203

Kawasaki 600gpx, 32.000km,roja,impecable, 1.400eu. Tel 617861691.

Ver **VENDIDO** o 180

Quad atv bombardiera outlander 400 4x4 Tel 666201776

Vespino seminuevo,poco uso,buen precio Tel 921198125

Honda revel,250cc,año98,8.000km,nueva 2.000eu. Tel 606993715

Moto 750cc. Itv . Tel 921430075

Moto vespa 200 iris, impecable, vendo por no usar. Tel 669 855910

Motocicleta piaggio tifton 49cc,se regala casco,cadena,traje agua.Tel 609419293

Ciclomotor seminuevo,bien cuidado,muy económico. Tel 921440813

Yamaha vidago,1.100cc,año91,itv,2.500eu Tel 609025195

SE VENDE KAWASAKI GPZ-500 M-1083-MD BUEN ESTADO 1.500,00 euros TEL. 609070563-639365043

*** BICICLETAS ***

Vendo bicicleta trial y otra de montaña y compro bici carreras.Tel 649070797

Vendo bicicleta carreras,campagnolo auto maticos talla50. 600 eu. Tel 646659699

VENDO bicicleta carreras, grupo simano dro forma trebol.Tel 921522183

Bicicleta carretera aluminio,grupo ultra, 600eu,regalo extras.Tel 654175043

Bicicleta monty mod217,blanca, 120 eu. Tel 921171112

Montainbike,económica.Tel 686666848

Bicicleta montaña, Tel 921444630 y móvil 675633603

Bicicleta de montaña,nueva, doble amortiguación,90eu.urge.Tel 618763772

*** INDUSTRIALES**

Vendo Dumper ausa y hormigonera.Telf 607834999

Vendo tractor ebro 6090 con pala, en buen estado 7.000 eu.Tel 619426291

Tractor fiat 780dt, 9.000eu y remolque galagri nuevo 3.000eu.Tel 677463030

Vendo piezas land rover 6c,puestamarcha bomba iny,caja cambios.Tel 669791725

Tractor ebro 160, remolque espaciador, dado alta, 4.000eu. Tel 676997920

Sembradora precisión john deree, 8 líneas válida siembre directa. Tel 620862278

Ruedas con llantas para tractor agrícola, 12,4 11-36-6br. Tel 921570644

Vendo tractor jonh deree, 20-35, poco uso y 70 paquetes avena engrama, pequeños, Tel 677633183 - 921495293

Vendo carretilla elevadora,diesel,2.000kg desplaza lateral,C.A.T.Tel 669777451

Se realizan trabajos máquina retro de cadenas/retroexcavadora.Tel 647009189

Vendo tractor jonh deree 6200, con pala, dt. Tel 677501688

Máquina sembrar cereales,Torres mod67 láser,precisión,3m, Tel 636748993

Camión Renault s100 basculante,grúa,año 88, peso 7.500kg. Tel 921520302

Carros de machos,trillos,máquina de albarter y aperos de labranza antiguos. Tel 629189679

Tractor fiat 980,dt,remolque...etc todo en buen estado. Tel 666201776

A. Matesanz

En A. Matesanz, todos los Vehiculos de Ocasión están en perfecto estado. Incluso los BMW.

Nuestros Vehiculos de Ocasión cuentan con unas condiciones únicas de financiación que incluyen el compromiso de recompra a través de nuestro programa Select de Vehiculos de Ocasión.* Además, disponen de garantía EUROPLUS con cobertura de asistencia en cualquier punto de Europa y servicio permanente durante las 24 horas sin exclusión de averías mecánicas o eléctricas. Infórmese en nuestras instalaciones.

Modelo	Año	Equipo	Garantía	Precio	Modelo	Año	Equipo	Garantía	Precio	
BMW 323 ti compact	2000	full equip	84.000km	12 meses	12.500 €	CITROEN C5	octub 2003, full equip	62.000 kms	12meses	16.000 €
						2.0 HDI exclusive	navegador,telefono,asient elctr...			
CITROEN C5	octub 2003, full equip	62.000 kms	12 meses	16.000 €	BMW 520i	24V 1994	gasolina, azul, SG-H	12 mese	2.200 €	
2.0 HDI exclusive	navegador,telefono,asient elctr...				BMW 535i	1999	cuero,intercamb. cds,susp deportiva...etc	15.500 €		

AA: Aire Acondicionado, ABS, AE: Asientos Eléctricos, AIRBAG, Alarma, C.C.: Cierre centralizado, C.D.: Compact Disc, CLIM.: Climatizador, CUERO, DA.: Dirección Asistida, E.E.: Elevadoras Eléctricas, FE: Full Equip, LLAN.: Llantas, Otros, PM.: Pintura Metalizada, TECHO, DE SERIE.

Navacerrada, 20
 Pol. Ind. El Cerro
 Tel.: 921 43 39 71 - 921 44 19 18
 Segovia

www.bmw.es/matesanz

* La garantía de recompra queda fijada en el contrato siempre que la antigüedad del vehículo no supere los 5 años o los 200.000 kms. Financiación ofrecida por BMW Financial Services Ibérica EFC S.A.

SELECCIÓN AUTOMÓVILES DE OCASIÓN

Concesionario Oficial BMW
 A. Matesanz, S.A.



¿Te gusta conducir?

NOTICIAS NACIONALES

Localizada una patera con 31 inmigrantes a 60 millas de Gran Canaria
La Guardia Civil localizó, en las últimas horas, una patera en aguas cercanas a Gran Canaria, en la que viajaban 31 inmigrantes irregulares, según informaron a Europa Press fuentes del Instituto Armado.

La Cinemateca del Museo de Bellas Artes de Bilbao dedicará a partir del 15 de octubre un ciclo sobre Elías Querejeta

La Cinemateca del Museo de Bellas Artes de Bilbao dedicará desde el 15 de octubre y hasta el 15 de diciembre una amplia retrospectiva a la obra del cineasta y productor vasco Elías Querejeta, una de las figuras "más destacadas" en el panorama de la filmografía española, según informó en nota de prensa el citado museo.

Estatut.- Herrera afirma que los ciudadanos deberán ser consultados si se quieren cambiar las reglas pactadas en 1978

Estatut.- Zapatero avisa de que el ámbito de debate de modelo de financiación es "conjunto"

Rajoy se reúne hoy con Fidalgo para hablar sobre el Estatuto catalán y la reforma laboral del Gobierno

El embajador de Estados Unidos en España dice que "no está sobre la mesa" un encuentro Bush-Zapatero

El embajador de Estados Unidos en España, Eduardo Aguirre, aseguró que "no está sobre la mesa" y por tanto "no está siendo discutido" un

Manos Limpias denuncia, de nuevo, a Balza por "reconocer" en el Parlamento que "burla descaradamente la Ley de Partidos"

El colectivo de Funcionarios Públicos Manos Limpias ha interpuesto, de nuevo, otra denuncia contra el consejero del Interior del Gobierno vasco, Javier Balza, a quien acusa de "reconocer" en el Parlamento vasco que "burla descaradamente la Ley de Partidos".

Jordi Sevilla, nombrado presidente del Centro Latinoamericano de Administración para el Desarrollo

La Policía detiene a cuatro delincuentes, entre ellos un español, reclamados por varios países europeos

La Mesa del Congreso admite a trámite el proyecto de Estatut

ANUNCIOS GRATIS SOLO ENTRE PARTICULARES - SI OBSERVAMOS QUE ES UNA EMPRESA RELACIONADA CON EL PRODUCTO NO SE PUBLICARA, YA QUE LAS EMPRESAS PUEDEN ANUNCIARSE CON PUBLICIDAD EN MODULOS.

INMOBILIARIA Pisos venta, Locales-Naves, Traspasos, Locales alquiler

*** PISOS ***
S.Cristobal, 3 habitaciones,baño-aseo, garaje,trastero. Tel 686883408
Piso interior, j.Conde Sepulveda, 3 dormit estar,trastero,terraza. Tel 921460602
Piso céntrico,70m,3 habitaciones,caif ind estado,171.000eu.Tel 637500003
El Carmen.3 dormitorios,reformado, trastero.Tel 699485950 no agencias
Piso Ctra Villacastín,2 dormitorios,gran terraza. Tel 921432813
Piso La Lastrilla,90m,30m patio,2 baños, cocina amueb,garaje.Tel 921463325
Duplex Valladolid,135m,3 dormitorios, buhardilla,z.Covaresa,Tel 639818566
Piso Palazuelos,75m,3 habitac,2 baños, trastero,gas, año 00, Tel 921448725
Piso ático Madrid,z.PuebloNuevo, en buen estado. Tel 914073034
La Losa,3 dormitorio,baño,garaje,trastero jardín,piscina,Tel 670715035
PisoPalazuelos,seminuevo,28.000.000pta Tel 639509183
Piso z.Regimiento,3 dormit,salón,baño, cocina amueb,trastero.Tel 606194025
Piso semiamueblado,S.José,j.Iglesia, Tel 921442971 - 921445420
Piso Torrecaballeros,a estrenar,2 dormit, salón,cocina indp,baño,gastos individual Tel 615978439
Vendo piso 3 dormit, 2 baños,amueblado ascensor,garaje,trastero,Ctra Villacastín Tel 678692498.
S.Cristobal,apartamento amueblado, zona comunes/piscina.Tel 659213837

Piso a estrenar Torrecaballeros,2 dormit, garaje,trastero,vistas. Tel 921427819
Piso Palazuelos,95m,3 dormitorios,hilo m garaje,trastero,no agen.Tel 627903578
Piso Navas de Oro,2 plantas+atico exterior,patio,bodega.Tel 628076368
Vendo piso en Valladolid,j. corte ingles, 2 dormt, reformado. Tel 629830925
Valverde,2 dormt,salón/terraza de 20m, cocina, garaje, trastero, piscina cdad, Tel 921 46 30 32
Compro piso en Madrid,2 dormitorios, Tel 675028395
Vendo piso Ctra Villacastín,3 dormitorios 2 baños,cocina amueb,garaje,trastero, 3 terrazas. Tel 921421421
Vendo piso z.Piscina cubierta,2 dormit, reformado, Tel 677565885
Vendo piso J.Zorrilla, Tel 921406024
Piso amueblado z.S.José, Tel 921110964
Piso Palazuelos,99m,3 dormit,2 baños, y garaje,trastero, Tel 619851874
Vendo piso. Tel 616095428
Piso S.Cristobal,bajo c/jardín privado,3 dormit,baño,aseo,garaje,trastero,piscina. 4 años, Tel 670321745
Piso La Albuera,exterior,3 habitaciones, baño,cafe central, Tel 921433865
Piso Galapagar,vista sierra,4 dormit, con amplio salón,2 baños,amueblado,aparcamiento, piscina Tel 680745454
Vendo piso Tel 678692498-616095428
Piso Torrecaballeros,2 dormit,garaje/trastero,vistas. Tel 679345648

SanCristobal,3 dormt,baño/aseo,cocina amueblada,garaje..Tel 615082662
Vendo apart céntrico,con plaza de garaje, Tel 921441958
Vendo piso La Granja,3 dormit, 2 baños, garaje,trastero,ascensor.Tel 629352541
Compro piso 2-3 dormitorios,2 baños, Segovia o alrededores.Tel 649640147
Vendo piso La Granja,céntrico,tarima,gas cocina amueblada.Tel 647829151
Vendo piso J.Zorrilla, 3 dormit,para rehabilitar. Tel 656902726
*** LOCALES/NAVES***
Alquilo terreno cercado y cerrado, sin tejado. Tel 921433770
Alquilo nave 250m con parcela 6.000m, en Vegas de Matute. Tel 620927447
Alquilo nave industrial con camara frigorifica, a 29km de Segovia.Tel 921577209
Vendo nave 450m,Cobos de Fuentidueña, agua/luz. Tel 921529152
Alquilo local 27m planta y sobre techo 14m,bado,luz/agua.Tel 921433975.
Alquilo local acondicionado,36m+sótano C/Ramón y Cajal. Tel 609161729
Local en S.Rafael, 180m, Tel 921171605
Alquilo nave industrial,350m,Pl Hontoria Tel 921430442 - 629154503
Vendo local 445m,Conde Sepúlveda,acondicionado, Tel 921427512
Vendo local j.Crnel Rexach,46m,puerta auto/elevadora,Tel 921423120
Alquilo nave acondic,j.circunvalación, 350m,agua/luz.550eu.Tel 629988462

Local para bar/rte,con horno asar,j.Pedraza,paisaje,buena zona.Tel 916112156
Se venden plantas 2º y 4º para oficinas en Muerte y Vida. Tel 678692495
Alquilo nave industrial,cámara frigorifica 600m3,Mozoncillo.Tel 921577209
Se vende Bar/Restaurante en pleno funcionamiento por no poder atender Tel. 667 685 272
Alquilo local acondicionado,para escuela infantil/guardería,c/Sta Isabel,921425219
Nave para caballos,12 box,parcela 3.000 mts vallada.Revenga.Tel 676997920
*** TRASPASOS ***
Traspaso bar en Cuéllar, funcionando, ecoómico. Tel 652088656
Traspaso local Tel 620870015
Traspaso local 25m, como peluquería B' el Salvador, 300eu. Tel 610254411
Se traspasa bar/rte, céntrico,1 año de actividad. Tel 921428525
Traspaso locutorio,instalado,buena situación. Tel 921434587
Se traspasa o vende negocio funcionando en Coca, 120m,2 plantas.Tel 686225226
Traspaso bar en Segovia,funcionando, en zona céntrica. Tel 653562590
Traspaso centro de ocio infantil,mínima inversión. Tel 659681292
Traspaso negocio y local comercial en Plaza S.Martín(j.Torreón)Tel 635552875

LOCALES ALQUILER
Alquilo local 80m,juntoregimiento,patio, gran fachada. Tel 921422297
Alquilo local Ccial, 2 plantas,105m -70m sótano,N.Segovia. Tel 921422262
Se alquila local 20m, instalado,j.mercado Albuera,C/Badajoz Tel 921429269
Alquilo local C/Roble,40m, chaffán a 2 calles,luz/agua. Tel 921426060
Alquilo local N.Segovia,V.Aleixandre,de 150m y local La Albuera,Parque Rosales de 90 m. Acondicionados.Tel 609790389
Alquilo local 27m planta,sobre techo14m vado, luz, C/Rancho,20.Tel 630403536
Alquilo local 50m,3 despachos,céntrico, 400eu. Tel 659286780
Alquilo local en Sepúlveda,ideal negocio Tel 921540083.
Alquilo local C/S.Francisco,120m,buen precio. Tel 652403884
Alquilo oficina,60m,j.Acueducto,buen precio. Tel 921444978
Alquilo local c/s.francoisco,acondicionado comercio,150m. Tel 629988462
Alquilo trastero Avd Obispo Quesada. Telf 921427063
Alquilo local acondicionado,j.J.Zorrilla, Tel 921426478
Alquilo local S.Millán,40m,ideal oficina despacho.. Tel 609981133
Alquilo local 75m,vado,S.Antón, buen precio. Tel 629029010
Alquilo local Revenga,j.carretera,195m, no agencias. Tel 666972653

Residencial Vistas de Segovia



280 m² construidos por vivienda

<p>Información y Venta Inmobiliaria J.P. 921 432 381</p>	<p>* SEMISOTANO GARAJE DOS COCHES BODEGA CON CHIMENEA TRASTERO - LAVADERO ASEO</p>	<p>* PLANTA BAJA AMPLIO SALON COCINA - BAÑO DORMITORIO-DESPACHO CALEF INDIV. GAS NATURAL</p>	<p>* PLANTA PRIMERA 3 DORMITORIOS 2 BAÑOS HIDROMASAJE TARIMA FLOTANTE</p>	<p>* BAJOCUBIERTA TOTALMENTE HABILITADO TERRAZA SOLARIUM TARIMA FLOTANTE</p>	<p>Promoción y Construcción 5G GÓMEZ Y GÓMEZ S.A</p>
---	---	---	--	---	---

ECONOMÍA

Economía/Motor.- General Motors, Ford y Chrysler destinará 9.200 millones a prestaciones sanitarias este año

Economía/Izar.- Solbes confirma que no ha habido ofertas globales sobre los astilleros y aboga por alternativas (

Economía/Agricultura.- Espinosa subraya la "tranquilidad absoluta" de España por la propuesta de EEUU y la UE ante la OMC

Economía/Motor.- Las ventas de camiones y autobuses crecen un 1,2% en septiembre y un 3,7% en los nueve primeros meses acro.

La producción industrial de la zona euro se elevó un 0,8% en agosto y

un 2,6% en tasa interanual

Economía/Empresas.- CC.OO. cifra en un 95% el seguimiento del paro en la minería del carbón de Castilla y León

Economía/Laboral.- El calendario laboral para 2006 contempla nueve fiestas en toda España (

Economía/Pesca.- Los pescadores de Tarragona se mantendrán en huelga hasta mañana por el aumento del precio del gasóleo

Economía/Finanzas.- Catalana Occidente implanta un programa informático para fidelizar clientes

ENTREGA JULIO 2006 PROMOCIÓN DE APARTAMENTOS

ESPIRDO

LA HIGUERA

Venga a escoger la mejor ubicación del proyecto

APARTAMENTOS DE 1 Y 2 DORMITORIOS
GARAJE - ASCENSOR

Precios desde 78.500 €

Oficina de Ventas
Ezequiel Glez, 24 2ºD

921 441836

ANUNCIOS GRATIS SOLO ENTRE PARTICULARES.- SI OBSERVAMOS QUE ES UNA EMPRESA RELACIONADA CON EL PRODUCTO NO SE PUBLICARA, YA QUE LAS EMPRESAS PUEDEN ANUNCIARSE CON PUBLICIDAD EN MODULOS.

INMOBILIARIA

Casas, Chalet, Parcelas, Pisos Alquiler

*** CASAS ***

Se alquila casa 4 dormit, amueblada, patio garaje, Tel 921501006

Se compra casa planta baja, acceso minus válido, Segovia capital, Tel 652862230

Vendo casa en ruinas, con proyecto, cerca Turégano. Tel 667645282

Espirdo, casa piedra 2 plantas, 450m, 27 dependencias, 2 baños, calef, garaje, frente Iglesia, huerto, etc 915705372

Busco casa o piso bajo con patio, alquiler 2-3 dormit, amueblado. Tel 639250488

Vendo casa Marazuela, perfecto estado, Tel 609246956

Vendo casa Carbonero el Mayor, 200m2, Tel 921438175

Vendo vivienda unifamiliar Mozoncillo Tel 921426778

Vendo casa en Benavente, 3 habit, aseó y baño, patio, 58.000eu. Tel 980630932

*** CHALET ***

Vendo chalet Marugan 7 fuentes, 3 dormit, Parcela 2.500m, nuevo. Tel 685564310

Alquilo chalet adosado, Trescasas, amueblado, Tel 921426225

Chalet indiv. L.A.S. Rafael, 500m parcela, 3 dormit, 1 planta, seminuevo Tel 619702200

Pareado La Lastrilla, 200m, 6 dormit, buen estado. Tel 630564254

Alquilo chalet, sierra Bustaviejo, anual, semestral, verano. Tel 918482516

Adosado en Garcillán, 175m, jardín 96m, 2 baños, 4 dormit, Tel 686604703

Alquilo chalet Madrona, junto tenis, jardín, piscina...600eu Tel 609710073

Vendo chalet Trescasas, 4 dormit, 2 baños aseó, cocina amueb, garaje, jardín 188m. Tel 687914253

Chalet con parcela, Tel 636100866

*** GARAJES ***

Vendo plaza garaje S. Cristobal, entrada fácil, Tel 921406459

Vendo/alquilo plaza garaje, en C/Agapito Marazuela, 34. Tel 626020127

Vendo garaje cerrado, luz/agua, o alquiler para almacén Tel 666279133- 921426472

Compro plaza garaje N. Segovia, parque reloj o cercanías. Tel 921430354

Vendo plaza garaje, j. Tanatorio El Carmen Tel 921432765

*** PARCELAS**

Turégano, hermosa chopera, 800m2, otras en Arevalillo d Cega. Tel 914737924

Vendo solar urbano en Etreros, 1.000m, Tel 699210621 no agencias

Vendo finca a 12km de Segovia, 19.100m cercada, agua/luz. Tel 921427424

Se vende en Prádena, parcela urbana 1.300m. Tel 629406203

Turégano, parcela urbanizable, 350m y otra en Huerta 400 m. Tel 696617715

Vendo fincas rústicas Otones d Benjumea Tel 606194025

Vendo terreno en provincia edificable, Tel 921124061

Compro finca rústica, 10-50 hectáreas, con encinas o pinos. Tel 667823800

Vendo parcela ubana, 5.000m, Huertas j Arcones. Tel 913262906

Vendo finca rústica, Carbonero el Mayor, cerca pueblo. Tel 921431766

Vendo eras en Roda de Eresma, y finca rústica 3.000m. Tel 630940038

*** PISOS ALQUILER ***

Alquilo piso estudiantes, C/ Cmel Rexach Tel 921442328 noches.

Alquilo piso amueblado, Madrid, z. Reina Victoria, Tel 675028395

Apart. 1 dormitorio, cocina indiv, z. estación buses. Tel 921577045 - 678573726

Se alquila la casa del cura Valle de Tabladillo. 921534105 Mercedes

Alquilo piso amueblado, 4 dormitorios, 2 baños, calef, z. J. Zorrilla Tel 921422796

Alquilo apart j. Acueducto, amueblado, 2 dormit, calef central, Tel 921438040

Alquilo piso Ctra Riaza, 4 dormit, 2 baños amplio, Tel 921198125

Alquilo estudio amueblado, El Sotillo, una sola persona. Tel 659921743

Alquilo piso 3 dormit, amueblado, en La Albuera, 500eu+Cdad. Tel 689414631

Alquilo piso Madrid, 3 dormit, amueblado Gral Ricardos, M. Oporto, Tel 678625414

Alquilo piso amueblado, z. Sta. Eulalia. Telf 921420372

Piso grande, Tel 921461044

Alquilo apartamento, céntrico, 2 dormit, cocina americana, baño. Tel 921461678

Alquilo ático, 4 dormit, z. estación buses, servicios centrales. Tel 921429462

Alquilo piso para estudiantes, 3 habitaciones, cocina amueblada, calef indiv, junto tanatorio. Tel 629250026

Alquilo piso amueblado, PteHierro, 3 habt calef central, exterior. Tel 921436177

Alquilo piso amueblado, 3 dormit, exterior Nueva Segovia, 400eu. Tel 639744437

Alquilo apart Palazuelos, con/sin muebles garaje, trastero. Tel 626470533

Alquilo piso Madrona, detrás tenis, 3 dorm amueblado. Tel 646370926

Alquilo piso, Urb Mirasierra, amueblado, 3 dormit, calef indiv. Tel 629631723

Alquilo apart amueblado, céntrico, calef central, 560eu. Tel 679832032

Alquilo piso céntrico a estudiantes, 3 habitaciones. Tel 921591102-654878768

Alquilo piso pequeño, junto Tio pintao. Tel 626919627

Alquilo piso amueblado, Madrid, z. Reina Victoria. Tel 675028395

Alquilo apart en Fuentemilanos, calef y amueblado. Tel 666201776

Alquilo piso 4 habitac, agua/calef central Obispo Quesada. Tel 620120907

Alquilo piso N. Segovia, 4 habit, garaje, ascensor, amueblado. Tel 659566958

Alquilo piso La Albuera, 3 habitac, 80m, exterior, calef central. Tel 921428587

Alquilo amplio apart céntrico, c/Madrona 1 dormit, 450eu. Tel 921442641

Alquilo piso amueblado a estudiantes, 3 dormit, calef central. Tel 921420537

Alquilo piso Jardiniños S. Roque, 3 dormit cocina amueb, ascensor. Tel 921425615

Alquilo piso amueblado, 2 dormit, garaje, Vía Roma. Tel 639133132

Alquilo piso muy céntrico, 4 dormitorios Tel 921432109

Alquilo piso La Lastrilla, amueblado, junto plaza, 3 dormitorios. Tel 629154503

Vendo/Alquilo, 1ª planta diáfana, 350m, C/Trinidad (Cueillar) Tel 918033145

Alquilo apart, 1 dormitorio, cocina americana, terraza, en muralla. Tel 620617705

Alquilo piso C. Sepúlveda, 3 dormit, baño amueblado, salón. Tel 921460294

Alquilo piso z. J. Zorrilla, amueblado, a estudiantes. Tel 921443205

Alquilo apartamento amueblado, z. Renfe, Tel 675028395

*** VACACIONES ***

Bungalow en Torreveja. Tel 686551252

Vendo apart. Z. Levante, parking, piscina, vista al mar. Tel 921441262

Bungalow 5 pax. Quincenas, semanas, Telf 965703145

Alquilo apart, 1ª línea playa, urb privada piscina, garaje. Alcoceber. Tel 913735084

Apart nuevo equipado, Torreveja, todo el año. Tel 646449644

PROMOCIÓN VALVERDE

Pisos de 1 - 2 Y 3 Dormitorios

Garaje y Trastero

Excelentes calidades

Desde 105.000€



ugarte
 agencia inmobiliaria

Gobernador Fdez. Jiménez, 20
 www.ugarte-inmobiliaria.com

y fax 921/44 46 47 921/ 44 54 55

NOTICIAS DEL CORAZÓN

María Teresa Ortiz Bau dice que nunca denunció a Carlos Larrañaga por malos tratos - La presentación del emotivo libro de Raimunda de Peñafort 'Una juez ante el maltrato' reunió ayer en la Fundación Winterthur a numerosos rostros conocidos, entre los que se encontraba María Teresa Ortiz Bau.

La ex Miss España María Reyes señala la hipocresía en torno al caso de Kate Moss - Numerosos rostros conocidos quisieron apoyar ayer la presentación de un nuevo sello discográfico.

Reloj que Monroe regaló a JFK se subasta en 120.000 dólares - GREENWICH, Connecticut, EE.UU. (AP) - Un reloj que Marilyn Monroe supuestamente le dio al presidente John F. Kennedy como regalo de cumpleaños se vendió en 120.000 dólares en una subasta.

Federico y Mary presentan a su primer hijo, el futuro rey danés - El príncipe Federico de Dinamarca y su esposa, la australiana Mary Donaldson, presentaron este martes en público a su primer hijo, nacido el pasado sábado y de quien aún se desconoce el nombre.

Juez falla a favor de fotógrafo en caso relacionado con Kidman - SYDNEY, Australia (AP) - Un fotógrafo sospechoso de colocar un dispositivo de escucha fuera de la casa de la actriz Nicole Kidman no tendrá que dar una muestra de ADN a la policía, falló el martes una corte de apelaciones.

Dafne Fernández apoya a Fernando Verdasco en el Masters Series a pesar de su ruptura - El Torneo Masters Series reunió ayer en el Estadio Madrid Arena de la Casa de Campo a numerosos famosos aficionados al tenis, entre los que se encontraba Dafne Fernández.

Nieves Herrero se rodea de amigos en la presentación de su última novela - Adolfo Suárez Illana, Moncho Borraro y Marián Conde asistieron ayer a la presentación de 'Todo fue nada', la última novela de Nieves Herrero.

Sandra Ibarra declara que Juan Ramón Lucas y ella están "bien y tranquilos" - Sandra Ibarra y Jaime Ostos, entre otros rostros conocidos, asistieron ayer a la entrega de los Premios Página de la Historia a los triunfadores de la feria de San Isidro 2005, en un acto celebrado en una de las salas de fiesta de moda de Madrid.

Gemma Ruiz desmiente que el chico que le acompañó el sábado a la boda sea su novio - Gemma Ruiz Cuadrado llegó ayer a Barcelona para participar en 'Mira quién baila'.

Habitaciones - Garajes alquiler - Hogar - Enseñanza - Oportunidades

*** HABITACIONES ***

Alquilo habitación, chica ecuatoriana, en Vía Roma, 200eu. Tel 620143976

Alquilo habitación a Srta en piso compartido, z.J.Zorrilla, Tel 921433502

Alquilo habitación piso compartido, mínimo 6 meses. 190eu. Tel 619126968

Alquilo habitación, derecho cocina, zona Renfe. 160 eu. Tel 658186467

Alquilo piso por habitaciones, z.Sta Catalina, 4 dormitorios. Tel 921436043

Alquilo habitación a srta, piso compartido z.Sto Provisional. Tel 619204030

Alquilo habitaciones a Srtas para compartir piso, z.Sto. Tomás. Tel 921522183

Alquilo piso por habitaciones a estudiantes, 4 dormt. z Catedral. Tel 627004853

Se necesita chica para compartir piso, z La Albuera, ascensor. Tel 607387762

Alquilo piso amueblado por habitaciones z.J.Zorrilla, estudiantes. Tel 921443205

Alquilo 2 habitaciones a 2 chicas, en Los Castillos, Tel 696787128

Se busca chica para compartir chalet en Valverde, 240eu. Tel 666335488

GARAJES ALQUILER

Alquilo plaza garaje, j.Inst La Albuera Tel 921 422401

Alquilo plaza garaje zona Jarín Botánico, Tel 921444630

Plaza garaje N.Segovia, Tel 616536073

2 plazas garaje, junto Plz San Lorenzo Tel 921434587

Alquilo plaza garaje. Tel 921428718

Alquilo plaza garaje en el Casco Antiguo Tel 647215965 - 675324020

Alquilo plaza garaje z.El Carmen, en la calle Cuenca. Tel 659484301

Alquilo plaza garaje S.Cristobal, en la calle Celemin, Tel 646449644

La Granja, plaza garaje. Tel 921422850

Alquilo plaza garaje, edf nuevo J.Zorrilla Tel 628879683

Alquilo garaje z.S.Lorenzo, para 2 coches Tel 670433452

Alquilo plaza garaje S.Cristobal, C/Sauce Tel 667484080

Alquilo plaza garaje/moto, Plz S.Nicolás. Tel 921460095

Alquilo plaza garaje, Ed Mahonias, Ezequiel Glez. 55eu. Tel 921462841-666081948

Alquilo plaza garaje, Padre Claret, 28, sólo 55eu. Tel 921423859-619733411

Alquilo plaza garaje, C/Roble, 620120907

Alquilo plaza garaje, C/Sto. Domingo, Ed Castilla. Tel 607976541

Alquilo garaje z. Escultor Marinas, cerca Fdez Ladreda. Tel 921432109

Alquilo plaza garaje, C/San Antón z Sta Eulalia, mando distancia. Tel 653376088

Alquilo plaza garaje, amplia, Obispo Quezada, 24. 50eu. Tel 921449439

Alquilo plaza garaje, C/Gascos, j. Acueducto, fácil acceso. Tel 645349650

*** HOGAR ***

Vendo caldera mural gas, roca, calef. agua caliente. 300eu. Tel 609291224

Vendo mueble salón moderno, 3 mt con vitrina, 300eu. Tel 921406244

Vendo armario baño, nuevo, acero inox, de 1,70 alto. Tel 921425630

Vendo sofá 3 plazas, 2 m y colchón piko-lin 1,50x1,90. Tel 921407772 noches.

Vendo frigorífico lg, Tel 647432381 Frigorífico sansung combi, garantía 1 año 375eu. Tel 679169916

Sillería antigua con mesa. Tel 921420307

Por traslado, muebles de un piso seminuevos, económico. Tel 637131513

Frigorífico bosch, blanco 2 puertas, 4 años uso, ocasión. Tel 921111476

Cocina gas con portabombona, a estrenar, y mesa cristal pq salón. Tel 649721272

Habitación matrimonio, cabecero, cajones bajocama, espejo... Tel 659272716

Mesa camilla extensible, 70cm, cortinas de encaje y lámparas techo. Tel 661262122

Frigorífico en buen estado, sólo 100eu. Tel 921431766

Dvd, 2 años, instrucciones, mando... sólo 39 eu. Tel 657611554

Muebles de salón, sillas, librería, rinconera, barra bar pino... Tel 615245253

Dormitorio completo matrimonio, comoda espejo, 120 eu. ... Tel 651757768

Vendo canapé 1,50+colchón, cabecero, 2 mesillas, estufa hierro, radiadores hierro.. Tel 921433713 - 636204159

Regalo sofá 3 plazas, Tel 921449645

Vendo microondas grande, Tel 921423979

Vendo 2 puertas madera entrada vivienda, una blindada, 400eu las 2. Tel 921445627

Regalo cama madera 1,20 y mesilla. Urge Tel 921196066

Microondas grande. Tel 921423979 tarde

Vendo cocina completa, muebles, electr, como nuevo. Tel 607921028

Vendo cocina gas con horno electr, nuevo Tel 657970966

Vendo todos los muebles, electromésticos, enseres, tv 28", pentium II, mesa despacho.. Tel 921462550

Vendo mesa salón baja, muy buen precio. Tel 921110964

*** ENSEÑANZA ***

Se dan clases de inglés todos los niveles. Tel 921429799

Clases particulares inglés, grupos reducidos/indiv, resultados. Tel 646305496

Ldad, empresariales da clases, sociedades, contabilidad financiera. Tel 615316791

Clases violín, por estudiante grado superior, Tel 653057101

Piano, lenguaje musical, apoyo/iniciación, fines semana, Tel 616630211

Clases particulares inglés, indiv ó grupos 2-3 personas. Tel 921460289

Ldo empresariales, dá clases contabilidad, experiencia, Tel 646105920-921431412

Clases contabilidad todos los niveles, max 4 pax, experiencia. Tel 921432451

Profesora titulada, da clases contabilidad financiera, nóminas. Tel 921433865

Ldad en bellas artes, dá clases pintura y dibujo, z.La Granja. Tel 635838165

Se necesita profesora francés, para clases particulares, 1 día/semana. Tel 654663980

Profesor ldo clases 1ª, física-química, matemáticas, 3 alumnos max Tel 657508145

Recogemos pcs obsoletos, pentium, para proyecto educativo. Tel 699387932

Lda empresariales, clases primaria en S. Lorenzo, grupos reducidos. Tel 658012193

Se imparten clases de dibujo y pintura a domicilio, Carmen. Tel 605313665

Clases inglés, todos los niveles, Cristo del Mercado. Tel 921461172

Alquilo habitación/estudio con piano vertical pared, para parcticar. Tel 636670165

Alemán, clases particulares, económico, Tel 696350718

*** OPORTUNIDADES**

.Mostrador frigorífico, Tel 921460782 Tel 921429799

Vendo invernadero 280m en activo, en perfecto estado, Tel 626023021

Vendo máquina presión kacher, 5 meses, garantía 2 años, amarilla, presión 130bares Tel 626023021

Corneta de llave de plata, nueva, 120 eu. Tel 606521195

Vendo cuadros, con o sin marco, todos los tamaños, pintados. Tel 921424856

Puerta casa pueblo antigua, 3 hojas, lateral fija. Tel 921429652

Por cese, vendo expositor, europerfil, 2 mostradores y expositores de madera y cristal. Tel 921420912

Vendo auténtico manteo segoviana, 100 años, preciosos abalorios. Tel 914737924

Particular vende vino tinto de cosecha. Tel 618913963

Por obra, vendo muebles salón, sillas, sofá rinconeras... Tel 615245253

Alquilo título transportista. Tel 921479141

Vendo 40 sillas y 10 mesas de terraza. Telf 649190494

Vendo lote 165 medidas 1/2 litro, fanta, cocacola... cadena música, puntos de luz, una puerta y mucho más. Tel 921471037

Liquidación stock tienda regalos, precios de coste. Tel 687870009

Compro dvd para bebés, colección Baby Einstein. Tel 629745689

Vendo manteo segoviano, 100 años de antigüedad Tel 696617715

Vendo 2 colchas ganchillo, blancas de matrimonio, 900eu dos, 600eu una, Telf 686826319

Compro peladura de patata, económica. Tel 921436326



GIMNASIO
Mario Muniesa
 CALLE DE SAN ROQUE
 Tel 921 43 30 22



Madurita
 muy caliente
 y morbosa
sexo
 discreto
 gratificaría
80 341 41 74

TRICOLOGÍA CAPILAR
 Análisis y Tratamientos Capilares
 PELUQUEROS DIPLOMADOS
miguel
 PELUQUERIA DE CABALLEROS
 Avd. Fdez. Ladreda, 13 1º
 Telf. (921) 44 46 89



OTOÑO-INVIerno
mi Piel
 Plaza de la Rubia, 8
 Tel. 921 46 02 50
 Alférez Provisional, 6
 Tel. 921 43 53 57

CAJA SEGOVIA
Obra Social y Cultural




Entrada 5 euros

OLGA ROMAN
Canción de autor

OTRAS MÚSICAS
SALA CAJA SEGOVIA

Jueves 27 de Octubre 21,00h

Venta anticipada en el Torreón de Lozoya (horario exposiciones) y en Sala Caja Segovia una hora antes del concierto

i Tel. 921 463 333 - www.obrasocialcajasegovia.com

CAJA SEGOVIA
Obra Social y Cultural

Los fondos recaudados se destinarán a los damnificados por el maremoto del Sudeste Asiático

sala caja segovia

PROGRAMAS DE INTERÉS EDUCATIVO DE CAJA SEGOVIA Curso 2005/06



IV Concurso Conocer Segovia
Tema: www.segoviaayprovincia.com
Plazo inscripción: hasta 31 de octubre
Forma tu equipo y participa



LA IMAGEN DE LA MUJER EN LA OBRA DE EUGENIO GRANELL

26 de octubre: I.E.S. Giner de los Ríos

Itinerario ambiental por la Cañada Real Soriana Occidental en la provincia de Segovia

24 octubre	Colegio Fray Juan de la Cruz (Segovia)
25 octubre	CRA Olombrada
26 octubre	IES La Albuera (Segovia)
27 octubre	Colegio Domingo de Soto (Segovia)
28 octubre	Colegio Domingo de Soto (Segovia)

SEGOVIA
itinerarios con encanto

Voluntarina 2005



PROGRAMA
26 de Octubre, a las 11h. Centros de Educación Primaria
27 de Octubre, a las 11h. Centros de E.S.O., Bachillerato y Ciclos Formativos
28 de Octubre, a las 20 h. Plataforma del Voluntariado de Segovia y personas afectadas y preocupadas por discapacidad, voluntariado e inmigración.

Asociación Paladio Arte

Sala Caja Segovia
Carmen, 2
Segovia

26 - 28 de Octubre 2005

CAJA SEGOVIA
Obra Social y Cultural

sala caja segovia

XI AYUDAS A LA CREACIÓN DE EMPRESAS

CURSO DE EMPRENDEDORES on line

cuéntanos tu idea y pon en marcha el engranaje para hacerla realidad

● INFÓRMATE

- Oficinas de Caja Segovia
- Obra Social y Cultural
- Plaza de San Facundo, 3 (921 463 333)
- www.obrasocialcajasegovia.com

Plazo de inscripción hasta el 15 de noviembre



ENVÍA LA PALABRA
BUZÓN AL
5410

Costa del mensaje 0,00€ (I.V.A.)

Obrador de Pastelería



SEGOVIA
Salón de Té **DIVAS**

**NO HEMOS
CERRADO
SEGUIMOS
ABIERTO
EN JOSÉ ZORRILLA**

José Zorrilla, 44 (Plaza)
Tel 921 434819

Conde Sepúlveda, 3
Tel 921 110007



ARTESANÍA, REGALOS
Y MÁS COSAS

C/ Herrería, 8 (junto plaza mayor)
Tel. 921 466 326



Soledad Fernandez
PREJUQUETOS & ESTÉTICO

Conde Sepúlveda, 27
Tel 921 43 04 01

**PERFUMERÍA
IRIS**

José Zorrilla, 91 - Telf 921432919
Juan Bravo, 38 - Telf 921462735
Tejedores, 12 - Telf 921 431439
Nueva Segovia - Telf 921 412867
(Edificio Mercadono)

tiendasbayon.com

BAYON

Electrodomésticos - Cocinas

ELECTRODOMÉSTICOS BAZAR MUEBLES Y DECORACIÓN
Conde Sepúlveda, 7 José Zorrilla, 87 C/Cristo del Mercado, 27
Tel. 921 430610 Tel. 921 421304 Tel. 921 444861



Reportajes de Boda
Foto carnet en el acto
Video y Fotografía Digital

Avd. Fdez. Ladreda 12 1C
Tel 921 462880

EL **60** CONCURSO **UN SOLO GANADOR**

De compras con el **El Buzón**
ESTABLECIMIENTOS RECOMENDADOS

Envíe este cupón y 2 sellos cuantos más cupones envíe más posibilidades

**Entrará en el SORTEO DE TODOS ESTOS REGALOS
OBSEQUIO DE NUESTROS PATROCINADORES**

Enviar a: **El Buzón** Apartado Correos 376 +2
40080 SEGOVIA sellos 0,28€/u.
Escriba en MAYÚSCULAS No pegar adjuntar en el sobre

ENVÍA LA PALABRA
BUZÓN AL
5410

Nombre _____
Dirección _____ C.P. _____
Localidad _____ DNI _____ Tel _____

Sorteo el 02-01-2006 y publicado el día 08-01-06 en EL BUZÓN

Busque **El Buzón** en estos establecimientos

PREMIOS

Panera de madera	Vale Descuento 15% ropa temporada	Lavado-peinado y secado	Boxer valor 20€	Caja madera tipo joyero
Pendientes Oro	Empanada a elegir	Forro polar	Planta interior valor 20€	
2 Revelados Fotografías	Vacía Bolsillos	Estuche Colonia	Vale Descuento 15% ropa temporada	Limpieza de cútis
Secador de pelo	Decantador de vino	Vale de 20€	PANADERÍA - PASTELERÍA PANADEROS DE REVENGA Caja bombones chocolate belga	

ENVÍA LA PALABRA
BUZÓN AL
5410

Costa del mensaje 0,00€ (I.V.A.)



CALVIN KLEIN - ZD
PUNTO BLANCO - DIM

C/ José Zorrilla, 9
Tel-fax: 921 441764



José Zorrilla, 29 - Tel. 921 426277



MODA JOVEN

EN

TALLAS GRANDES
(De la 46 a la 64)

C/ Alferez Provisional, 2
Telf 921 442214

Reparación Oro - Plata
Diseños Regalos



**OLMOS
JOYERÍA**

José Zorrilla, 76
Tel. 921 44 51 17

**GUARNICIONERÍA
pacocuero**

Reparación de bolsos - carteras
Todo en artículos de cuero
Artículos de equitación y caza
Avd. Constitución, 36
Tel. 921 432685

Vertigo
MODA
José Zorrilla, 6 - Telf 921 443424

MUÑOZ HOSTELERÍA
Premio Empresario Premio Caele Oro 2003
Organismo del Año 2003
Teléfono 921-429-762
SERVICIO HOSTELERÍA Y COLECTIVIDADES
MUNOZ HOSTELERIA
C/ GREMIO DE LOS CALDEREROS, 16
PARCELA-S-46 POL HONTORIA

Cedro
mobiliario & decoración
José Zorrilla, 58
Tel. 921 431 424

MUNDO LABORAL
Ropa de Trabajo
Serigrafía - Bordado
Regalos Publicitarios
Guadarrama, 8 Pol.El Cerro
Telf 921 443272

**PANADERÍA - PASTELERÍA
PANADEROS DE REVENGA**
www.panrevenga.com
ipanemas@panrevenga.com
SEGOVIA
José Zorrilla, 107 - Tel 921 420197
REVENGA
C/ Fielato, 1 - Tel 921 479150

Instituto de
Belleza Integral
y Peluquería
Previa petición de hora
San Francisco, 15 . 1º
Telf. - 921 443022

SIRIA
FELTRISTERIA
Avd. Obispo Quesada, 12
Tel. 921 43 02 99
Móvil. 629 17 40 32



OCTUBRE 2005

"84 CHARING CROSS ROAD"

Germinal Producciones
Día 1 20:30 15, 12 y 10 €

"CONTRACCIONES"

Cía: M. Producciones
Día 2 20:30 12, 10 y 8 €

"EL MAESTRO"

Cía: Geográficas Teatro
Día 8 20:30 15, 12 y 10 €

"ALICIA"

Cía: Replika Teatro
Día 9 19:00 5 € (único)

"MUJERES FRENTE AL ESPEJO"

ESTRENO NACIONAL *Cía: Iniciativas Teatrales*
Día 14 20:30 15, 12 y 10 €

"HOMENAJE A LOS MALDITOS"

Cía: La Zaranda
Día 15 20:30 12, 10 y 8 €

"HAMELIN"

Cía: Animalario Teatro
Día 16 20:30 15, 12 y 10

"EL RETRATO DE DORIAN GRAY"

Cía: Juanjo Seoane Producciones
Día 22 20:30 15, 12 y 10 €

"CLOWNS CON MUCHO CUENTO"

Cía: Pituister
Día 23 19:00 5 € (único)

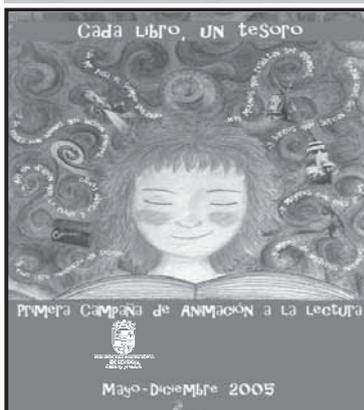
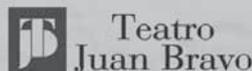
"LA ISLA DE PANDORA"

ESTRENO NACIONAL *Cía: Mutis Teatro*
Día 29 20:30 y día 30 19:00 5 € (único)

"ÍNTIMO"

Cía de Danza Rafael Amargo
Día 31 20:30 15, 12 y 10 €

ESPECTÁCULO PATROCINADO POR: CAJA DE SEGOVIA
Obra Social y Cultural



1ª CAMPAÑA DE ANIMACIÓN A LA LECTURA

Las actividades que durante esta semana van a tener lugar con motivo de la Campaña de animación a la lectura que desde el Centro Coordinador de Bibliotecas, del Área de Cultura y Juventud de la Diputación Provincial, se lleva organizando desde mayo, son las siguientes:

CUENTACUENTOS:

24 de octubre: Fuentepelayo. 18 h. 26 de octubre: Turégano. 17 h. 27 de octubre: Cantimpalos. 17 h.
28 de octubre: Nava de la Asunción. 17 h. 29 de octubre: Cuéllar. 11'30 h.

TALLER DE LECTURA (A cargo de DICCO):

24 de octubre: Coca. 18'15 h. 27 de octubre: Cantimpalos. 17 h. 29 de octubre: Ayllón. 11'30 h.

EXPOSICIÓN "HAY QUE VER", EN COLABORACIÓN CON LA FUNDACIÓN GERMÁN SÁNCHEZ RUIPÉREZ

Muestra que hace un recorrido por el álbum ilustrado, del que recoge 143 ejemplares diferentes y 20 paneles informativos, y que está teniendo lugar en el Centro Cultural de Nava de la Asunción, donde permanecerá hasta el día 1 de noviembre.

CONCURSOS DE DIBUJO Y NARRATIVA:

Sigue abierto el plazo de entrega de trabajos, que durará hasta el 15 de noviembre. Las bases se pueden recoger en los colegios de la provincia y en las bibliotecas dependientes del Centro Coordinador de Bibliotecas.

ANUNCIOS GRATIS SOLO ENTRE PARTICULARES - SI OBSERVAMOS QUE ES UNA EMPRESA RELACIONADA CON EL PRODUCTO NO SE PUBLICARA, YA QUE LAS EMPRESAS PUEDEN ANUNCIARSE CON PUBLICIDAD EN MODULOS.

TRABAJO, Demandas - Ofertas - SERVICIOS

TRABAJO DEMANDAS

Trabajos albañilería, construcción, naves, carpintería... Tel 680731282

Si necesita adtva. con experiencia para su empresa/negocio. Tel 921431871

Lda en derecho. busca trabajo tardes y fin de semana. Tel 686299789

Srta para limpieza oficinas, portales y cuidado mayores. Exp. Tel 630332849

Se ofrece Srta, tareas hogar por horas, con informes. Tel 618459513

Sra española cuida personas mayores por la tarde y fines semana. Tel 921110156

Se ofrece chica 23 años, dependienta o cajera, no hostelería. Tel 676586377

Universitaria, 23 años, cuidaría niños en julio y agosto. Tel 637774061

Joven 19 años, conocimientos repostería trabajaría en obrador. Tel 661344225

Se ofrece Sra para cuidar mayores, con experiencia. Tel 921198294

Se ofrece Sra cuidado mayores y tareas hogar, referencias. Tel 628446495

Se ofrece Sra responsable, trabajar en escaleras, ancianos. Tel 686700847

Se ofrece adtva experiencia, para trabajar en su empresa/negocio. Tel 635401418

Diplomada empresariales, busca trabajo, 5 años exp (banca, contable...). Tel 639667311

Se ofrece ayudante peluquería adelantada jornada completa. Tel 921586691

Español 45 años, busca cualquier trabajo en El Espinar/6 cerca, carnet, horariototal Tel 636330458

Busco trabajo como recepcionista, admtra, telefonista con exp. Tel 921120350

Busco trabajo como encargado o dependiente comercio. Tel 600221492

Sra española con exp. se ofrece por horas para limpieza. Tel 921431866

Se ofrece Sra española para trabajar de 8 a 15h, recepcionista, niños Telf 600364380

Limpiamos bares, locales, oficinas, naves... Fines de semana. Tel 635401418

Aux enfermería geriátrica, cuida enfermos en casa u hospital. Tel 665971048

Se ofrece aux admtra, media o jornada completa. Tel 677183719

Se ofrece sra limpieza por horas, sólo mañanas. La Lastrilla. Tel 921442335

Chica busca trabajo por la tarde, limpieza casa, bar, escaleras. Tel 618368315

Cuido personas mayores, Tel 921434209

Se ofrece chico 19 años, experiencia, para extra fin semana, festivos. Tel 676055517

Se ofrece chica para trabajar por la tarde 3 días/semana. Tel 636343255

Mujer muy trabajadora, experiencia, se ofrece como camarera de piso en hotel o limpiezas hogar. Tel 617118981

Se realizan todo tipo trabajos jardinería y desbroces. Tel 676422746

*** TRABAJO OFERTAS**

CONSEGUIDO

Se necesitan comerciales con vehículo propio. Tel 615454222

Se necesita matrimonio interno, 35-40 años cocina y jardinería, carnet. Tel 921190060

Se necesita aprendiz peluquería llamado Tel 921422016

Se necesitan ayudantes y peones albañilería, Tel 921485260 (17 a 19,30h)

Se necesita cocinera para media jornada Tel 678687556 - 606814021

Se ofrece Srta para cuidado de personas mayores, a domicilio. Tel 699251247

Se ofrece Sr repartidor. Tel 679324472

Tienda necesita dependienta joven, jornada completa. Abstenerse temporales. Enviar curriculum con fotografía Apartado Correos 219, Segovia

Se necesita personal para peluquería, buen horario y condiciones, sueldo a convenir, Tel 921430401

Buscamos personal, trabajar desde casa, Tel 660811408.

Se necesita socio sin carnet de instalador electricista. Tel 646659699

Oficial electricista. Tel 620944898

Se necesita empleada hogar, con informes Tel 921440652

Trabaja desde casa, diferentes ofertas, bealmar2002@hotmail.com Tel 660811408

Se necesita persona para limpieza, papeles en regla. Tel 921463314

Editora necesita en Segovia y provincia 50 colaboradores, Apt 371-06800 Mérida

Se necesita ayte adelantada peluquería Tel 685880530

Se necesita camarero/a todos los días en Torrecaballeros. Tel 606803988

Se necesita dependiente/a para frutería. 18-24 años. Tel 921421891

Se necesita pinche cocina con exp para restaurante Torrecaballeros, todos los días Tel 654364258

* SERVICIOS *

Se ofrece cuarto cuerda para amenizar bodas/otras celebraciones. Tel 921431920

Se hacen proyectos agrícolas e industriales Tel 639149267

Traductora interprete jurado realiza todo tipo encargos. Tel 921441748

Se hacen proyectos y planes cinegéticos, agrícolas y ganaderos. Tel 647468685

Se restauran todo tipo de muebles Segovia y provincia, y a domicilio. Tel 921470111

Se arreglan sillas, sillones, mecedoras... rejilla, espadaña... Tel 921436981

Jóvenes hacen portes/mudanzas también sábados y domingos. Tel 690215086

Se arreglan colchones de lana, Telf 669252162

Se hacen trabajo albañilería, carpintería, jardinería, limpieza Tel 620119826

Alicatados, solados, piedra, tejados... etc, Segovia y provincia. Tel 660862600

Se hacen todo tipo de trabajos de pintura, Tel 647942592

Se hacen instalaciones eléctricas, energía solar, reformas... Tel 629388746

Diseño de interiores, asesoramiento en decoración, reformas... Tel 685644282

Se hacen trabajos y reparaciones eléctricas fontanería, telefonía, económico, con exp. Tel 921412067 - 686128380

Proyectos ingeniería civil, arquitectura, Tel 639200839

Se ofrece autónomo con furgoneta para repartos. Tel 654261860

Ingeniero agrónomo colegiado asesora y realiza proyectos. Tel 921471289

Me ofrezco para trabajar en oficinas, ingles catalán e informática. Tel 921110600

Música para bodas y ceremonias, canto o violín, organo... Tel 678788178

Reparación/venta ordenadores, nuevos y usados. Tel 609730199.

Se topografía fincas y mediciones de obra Tel 600854328

Se ofrece medición de fincas/cubicaciones Tel 619617107

Se hacen todo tipo trabajos de cerrajería Tel 605868379

Servicios de limpieza. Garajes, comunidades... etc Tel 606361916

Le hacemos su piscina en 7 días, desde 5x2.5m, garantía 10 años, Tel 654357156

Se tipografía fincas. Tel 687548683

Fontanero, con exp en inst, reparaciones. Y reformas. Tel 651111963

CRÉDITOS/HIPOTECAS

- CANCELAR embargos y subastas
- HIPOTECAS atrasadas
- REUNIFICAR todas las deudas
- HIPOTECAS a extranjeros 100%
- No importa RAI o ASNEF
- CON o SIN justificantes ingresos
- CRÉDITOS PERSONALES hasta 20.000 euros
- ALRO XXI SEGOVIA
- 921 41 39 00 - 659 28 67 80

ANIMALES - VARIOS

* ANIMALES *

Vendo varias potros/as, lusitanos, potra negra preñada con 3 años y potro albino, Tel 619111215

Vendo cachorra dogo alemán, negro de arlequin, 6 meses, 400eu. Tel 609198637

Busco hembra rodwailer para cruzar o hembra cachorro. Tel 687735905

Vendo jaula portátil para gatos, tamaño mediano, morada. Tel 921471037

Vendo agapornis a 30 eu, Tel 686826319

Vendo 4 potros negros azabache y una potra perla. Tel 659395599

Regalo gatitos. Tel 921480319

Vendo hurones. Tel 609198637

Vendo cordera, borregos y carneros, asar Tel 921148147 - 659503001

Vendo silla de montar vaquera/mixta, Telf 699301755

Teckel pelo duro, nacido 27/04/05, vacunados, desparasitados, padres cazadores Tel 687481573

Ca **VENDIDO** 37204

Cachorros de cocker. Tel 616327293

Potro 3 sangres castaño, y potra hispano-lusa baya. Tel 606460171

CONSEGUIDO

Vendo 7 novillas con 4 crías y 1 toro, Telf 921422162

Alquilo perra en finca 500m, vallada, agua, Hontoria pueblo. Tel 669252162

Caba **VENDIDO** glesa dócil

Yegua capa castaña, 10 años, buenas hechuras, muy dócil Tel 653843132

Vendo 4 periquitos, 30eu. Tel 667645282

Vendo sementales charoleses extraordinarios, con todos los papeles, Telf 669389083

Vendo 2 potros españoles cruzados, muy buena alzada. Tel 619849942

* VARIOS *

Vendo cámara nikon af601, objetivos tokina, nikon y sigma. Tel 650344098

Vendo violín francés principios S.XX, Telf 678302273

Vendo banco de remo y cafetera expreso 2 tazas, a estrenar. Tel 649751042

Vendo 40 pales europeos, fuertes, nuevos, económicos. Tel 609198637

Vendo traje madrina, a estrenar, T46-48, chaqueta encaje, falda organza, color vino rosado. 1.052eu. Tel 921471037

Silla ruedas plegable a mitad de precio y rampa 2-3 escalones, Tel 921485202

Se compran jaulas para patos y conejos, compro patos, Tel 605273895

Vendo balcones de hierro. Tel 921500188

Vendo embutidora, amasadora, armario industrial, asador pollos. Tel 983335692

Vendo grúa para enfermos, sunlift, eléctrica 1 mes de uso. Tel 655867039

Vendo botas para moto de campo, nuevas n43, Tel 654844805

Vendo piano negro de pared antiguo, sólo 1.800eu. Tel 630587019

Vendo vino de cosecha. Tel 921500343

Vendo puerta hierro, detalles forja, doble hoja, 3,90m, Tel 659920451

Vendo acción Casino Unión, 5.500eu. Telf 921420093

Móvil siemens sl55, amena, posibilidad de liberarlo, Tel 665797736

Máquina café, botellero, escarcha copas, registradora y maquina tabaco, buen estado. Tel 699311136

Escopeta a zabala, cal 12, cañones paralelos. Tel 921425524

Vendo varios balcones y motor pozo 1c.v, Telf 921500188

Vendo piano pared, mod 115wase, en buen estado. Tel 921426127

Vendo traje comunión, chaqueta azul marino, pantalón blanco, 70eu, regalo accesorios. Tel 921428248

Vendo 2 balanzas elect, vitrina 1,50m, una cortadora, filetera, embutidora y otros.. Tel 983355207

Vendo barra bar para salón, 2 taburetes y vitrina cristal. Tel 600246141

Vendo piscina 4,50x90 alto, 100eu. Buen estado, Tel 921472190

Vendo pinos Valsafn, maderables, zona Navafria. Tel 658012189/93

Vendo molino para toma fuerza tractor Tel 921495041 - 645595617

Vendo cuna y tacatá. Tel 921470392

Vendo mesa redonda, extensible marquetaria, 4 sillas. Tel 636073236

Vendo enseres hostelería, cafetera, botellero, mesas, vajillas... Tel 616240904

Vendo vestido de novia color marfil, T40-42, con velo, nuevo. Tel 651757768

Vendo acción casino la unión, 5.000eu. Tel 639594168

Acción casino la unión Tel 649426493

Leo cuentos a niños y ancianos. Tel 636362554

Vendo 9 juegos de ordenador nuevos, Telf 617613589

Traje regional niña, Tel 921441940

4 botellas whisky colección. Tel 420307

Vendo trozos malla mosquitera, resistente atmósfera. Tel 921424856

Play station 2, 120eu. Tel 921406914

Y ahora ¿Qué?



SE LOS REPARAMOS AL MOMENTO

TRABAJAMOS CON TODAS LAS COMPAÑÍAS DE SEGUROS

ESTAMOS PENDIENTES DE USTED DURANTE LAS 24 HORAS DEL DÍA

SOMOS EL SERVICIO DE URGENCIA MÁS EFECTIVO ASISTENCIA EN TODA ESPAÑA

SERVICIO PERMANENTE 902 474 740

Gestionamos el cobro a su Cia de Seguros

SERVICIO PERMANENTE lunas de turismo e industriales **segoglass**

Conde Sepúlveda, 19 40006 Segovia

Tel. 921 42 02 41 Fax. 921 43 45 17



EROSKI

Saber comprar

CONECTA

INFORMÁTICA, IMAGEN Y SONIDO

05

Aprovecha

nuestras facilidades de pago

INFORMÁTICA, IMAGEN Y SONIDO

6

VECES SIN INTERESES

Por compras superiores a

180€



INFORMÁTICA, IMAGEN Y SONIDO

12

VECES SIN INTERESES

Por compras superiores a

600€



INFORMÁTICA, IMAGEN Y SONIDO

24

VECES SIN INTERESES

Por compras superiores a

1.000€



Promoción válida pagando con Tarjeta EROSKI red o Tarjeta CONSUMER

Oferta válida hasta el 23 de noviembre de 2005



AMBITO



44 30 33

GESTIÓN INMOBILIARIA José Zorrilla, 6

44 40 34

Pisos



VENTA

Pisos



ALQUILER

Chalets



PROMOCIONES



TENEMOS TANTAS OFERTAS QUE NO PODEMOS PUBLICAR TODAS - PREGUNTE POR LA ZONA QUE LE INTERESA

ZONA JOSÉ ZORRILLA: Dúplex de 3 dormitorios, salón, cocina y 2 baños. Ascensor, trastero y garaje. Nuevo a estrenar. PV-421

ZONA DE SAN MARCOS: Piso de 2 dormitorios, salón, cocina y baño. Calefact. Indiv. de gasoil. PV-683

ZONA DE SAN CRISTÓBAL: Piso de 3 dormitorios, salón, cocina, baño y aseo. Terraza y garaje. PV-685

ZONA SAN CRISTÓBAL: Piso de 4 dormitorios, salón, cocina y baño. Calefacción individual. PV-907

ZONA DE CONDE SEPÚLVEDA: Piso de 4 dormitorios, salón, cocina, 2 baños y aseo. Terraza, ascensor; trastero y garaje.

ZONA EL SALVADOR: Piso de 3 dormitorios, salón, cocina, baño y aseo. Reformado. PV-718

ZONA EL SALVADOR: Piso de 4 dormitorios, salón, cocina, 2 baños y aseo. Totalmente rehabilitada. PV-721

ZONA DE LA GRANJA: Piso de 2 dormitorios, 2 baños, cocina, terraza; Garaje y Trastero. PV-731

ZONA JOSÉ ZORRILLA: piso de 3 dormitorios, salón, cocina y 2 baños. Terraza, ascensor. Para rehabilitar.

ZONA CASCO ANTIGUO Piso de 5 dormitorios, 2 salones, cocina de 20m2 2 baños y aseo. Dúplex. Trastero. Reformado PV-895

ZONA DE CORONEL REXACH: Piso de 4 dormitorios, salón, 2 baños. Terraza, ascensor y trastero. PV-762

ZONA ESPIRDO: Piso de 1 dormitorio, salón, cocina y baño. Garaje y trastero. PV-890

PALAZUELOS: Piso de 1 dormitorios, salón, cocina y baño. Garaje y trastero. Nuevo a estrenar. PV-896

ZONA MARAZOLEJA Casa de 3 dormitorios, salón, cocina amueblada, baño y aseo. Nuevo a estrenar, vigas de madera, salón con chimenea, tarima flotante. Muy buenas calidades. PV-893

ZONA LA LASTRILLA: Piso de 2 dormitorios, salón-comedor, baño y cocina amueblada. Patio, garaje y trastero. Piscina comunitaria PV-899

ZONA FERNANDEZ LADREDA: Piso de 3 dormitorios, cocina, salón y 2 baños. Nuevo a estrenar. PV-900

ZONA RENFE: Piso de 3 dormitorios, salón, cocina y baño. Terraza, garaje y trastero. Amueblado. Totalmente rehabilitado.

ZONA CASCO ANTIGUO: Piso de 3 dormitorios, salón, cocina y baño. Terraza. Para hacer reformas. PV-751

ZONA RENFE: Piso de 4 dormitorios, salón, cocina amueblada y 2 baños. Terraza. Ascensor. Buen estado. PA-637

ZONA LA GRANJA: Piso de 2 dormitorios, salón, cocina y baño. Garaje. Amueblado. PA-666

ZONA DEL CASCO ANTIGUO: Apto. de 1 dormitorio, cocina amueblada, salón y baño. Totalmente amueblado-PA-818

ZONA JOSÉ ZORRILLA: Piso de 3 dormitorios, salón, cocina y baño. Garaje y ascensor. Amueblado. PA-677

ZONA JOSÉ ZORRILLA: Piso de 1 dormitorio, salón, cocina amueblada, y baño. Terraza. Totalmente amueblado PA-812

ZONA JOSÉ ZORRILLA: Piso de 3 dormitorios, salón, cocina amueblada y baño. 2 terrazas, ascensor. Amueblado. PA-821

ZONA BRIEVA: Apto. de 1 dormitorio, salón, cocina y baño. Amueblado PA-688

ZONA TORRECABALLEROS: Piso de 4 dormitorios, salón, cocina y 2 baños. Terraza y garaje. Nuevo a estrenar. PA-703

TORRECABALLEROS: piso de 2 dormitorios, salón, cocina amueblada y baño. Nuevo a estrenar. PA-820

ZONA DE OBISPO QUESADA: Piso de 2 dormitorios, salón, baño y aseo. Amueblado. PA-711

ZONA DE CONDE SEPÚLVEDA: Piso de 3 dormitorios, salón, cocina y baño. Totalmente reformado. PA-715

ZONA TORRECABALLEROS: Piso de 3 dormitorios, salón, cocina y baño. Garaje. Nuevo. PA-718

ZONA DE PALAZUELOS: Apto. de 1 dormitorio, salón, cocina y baño. Trastero y garaje. Nuevo a estrenar. Totalmente amueblado. PA-720

ZONA PALAZUELOS: Piso de 3 dormitorios, cocina amueblada, salón y 2 baños. Garaje y trastero. Nuevo a estrenar. Muy buenas vistas; muy luminoso PA-817

ZONA ESPIRDO: Piso de 3 dormitorios, salón, cocina, baño y aseo. Trastero y garaje. Nuevo. Amueblado. Piscina y zonas comunes. PA-721

ZONA TORRECABALLEROS: Piso de 2 dormitorios, salón, baño y cocina. Terraza, ascensor. Garaje y trastero. Nuevo a estrenar PA-728

ZONA RENFE: Piso de 4 dormitorios, salón, cocina y 2 baños. Trastero y garaje. Amueblado.

ZONA VILLACASTÍN: Piso de 3 dormitorios, salón, cocina y 2 baños. Garaje. Totalmente amueblada.

ZONA EL CARMEN: Piso de 2 dormitorios, salón, cocina amueblada y baño. Amueblado. PA-802

Chalet de lujo de 5 dormitorios, 4 cuartos de baño, cocina amueblada y aseo. Piscina, zona ajardinada, porche de 40m2, 2 platos. Excelentes calidades. CH-286

ZONA HONTANARES: Chalet de 3 dormitorios, salón, cocina y 2 baños. Trastero y garaje. Parcela de 300m2. CH-243

ZONA LA LASTRILLA: Chalet de 5 dormitorios, salón con chimenea, 3 baños y cocina amueblada. Terraza-porche. Trastero y garaje. Parcela de 470 m2, bodega, aire acondicionado. CH-257

ZONA DE PALAZUELOS: Chalet con 4 dormitorios, salón con chimenea, cocina, 3 cuartos de baño y aseo. Terraza-porche. Trastero y garaje. Patio de 40m2 CH-258

ZONA EL SOTILLO: Chalet de 4 dormitorios, cocina amueblada, salón, 2 baños y aseo. Parcela individual de 580m2. Piscina climatizada. Bodega CH-261.

ZONA LA LASTRILLA: Chalet de 5 dormitorios, salón, cocina amueblada con office de 12m2, 2 baños y aseo. Terraza, trastero y garaje. Bodega; Jardín privado CH-272

ZONA ORTIGOSA: Chalet de 4 dormitorios, 2 salones, 2 baños, cocina. Estilo rústico. Patio. CH-275

ZONA DE TORRECABALLEROS: Chalet de 2 dormitorios, salón, baño y cocina. Suelos de tarima. Muy buen estado CH-276

LOS ANGELES DE SAN RAFAEL: Chalet de 5 dormitorios, 2 salones. 2 baños y aseo. Terraza y trastero. Parcela de 2000m2 con piscina. CH-287

ZONA TORRECABALLEROS: Chalet de 3 dormitorios + ático, salón, 2 baños, aseo y cocina amueblada. Terraza y garaje. Bodega, jardín delantero de 60m2 y trastero. 2.500m2 de zonas comunes con piscina. CH-245

ESPIRDO: Promoción de 36 Viviendas de 1,2 y 3 dormitorios. Con Garaje y Trastero. Entrega en Marzo del 2.006. Cómodas formas de Pago. Pásease a ver Memoria de Calidades de Planos.

SAN CRISTOBAL: Chalets Adosados de 4 dormitorios. Garaje. Jardín. Zonas Comunes con Piscina. Magníficas Calidades. Pásease a ver planos!

TRES CASAS: Promoción 3 Únicos Chalets de 4 dormitorios, magnífica distribución. Trastero y Garaje. Muy Buenas Calidades. Pásease a ver planos.

ZAMARRAMALA: Promoción Chalets Unifamiliares Adosados de 3 dormitorios, 170m2. Parcela desde 250m2. Excelente Memoria de Calidades. Facilidades de pago. Infórmese.

HONTANARES DE ERESMA: Promoción Urbanización de Chalets Adosados de 4-5 Dormitorios, 2 baños y aseo. 225m2 de Parcela. Piscina. Pista de Paddle y Tenis. Vistas a la Sierra. Desde ...150.000 €. ¡Reserve el suyo!

TORRECABALLEROS: en Bonita Urbanización, Apartamentos en construcción de 2 dormitorios, baño y aseo y cocina amueblada. Garaje y Trastero. Terraza. Pista de Paddle. Buenas Vistas.

ZONA CENTRO: En el centro de Segovia, Promoción últimos 2 pisos de 3 dormitorios, baño y aseo. Ascensor. Gastos Individuales. Trastero y garaje. Excelentes Calidades. Facilidades de Pago. Pásease por nuestra oficina y le informaremos!

ZONA HONTORIA

SE ALQUILAN NAVES EN EL POLÍGONO DE HONTORIA DIVERSAS MEDIDAS TOTALMENTE INSTALADAS

OFRECEMOS GARAJE GRATUITO

PARA NUESTROS CLIENTES

DURANTE UNA HORA

EN EL PARKING DE JOSE ZORRILLA

Han aumentado en un 12% los productos petrolíferos que se transportan por vía marítima

Cada año se vierten al mar 10 millones de toneladas de petróleo y sus derivados

Cada petrolero produce unas 800 toneladas de residuos por cada carga transportada

J. Fernández

► «El transporte marítimo internacional, vehículo del comercio mundial», ha sido el lema escogido por la Organización Marítima Internacional (OMI), dependiente de la ONU, para celebrar este año el Día Marítimo Mundial 2005. Según ha afirmado Efthimios Mitropoulos, secretario general de OMI, «más del 90% del comercio mundial se transporta por mar. Las últimas cifras anuales compiladas por la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo arrojan que en el año 2003 se transportaron por vía marítima más de 24,5 billones de toneladas-milla, una cifra espectacular que se incrementa cada año». Recordó, igualmente, que el 60% del consumo mundial de hidrocarburos, que asciende a 3.600 millones de toneladas, se transporta por mar, y que el 99,99% llega sin problemas a su destino.

Greenpeace, por su parte, ha advertido que en los dos últimos años ha aumentado en un 12% la cantidad de productos petrolíferos que se transportan por vía marítima y que no existe un régimen de responsabilidad que obligue a los que se benefician del tráfico de petróleo a hacerse cargo de las consecuencias económicas que supone un vertido. Los mares reciben cada año entre 2 y 10 millones de toneladas de hidrocarburos (crudo, gasolina, fuel, aceites) y aunque la opinión pública se centra en las mareas negras provocadas por accidentes



A. ÁLVAREZ

Miles de vertidos de petróleo, aguas oleosas y contaminantes proceden de petroleros y buques mercantes

En Europa

Vertidos

3.000

► En los mares europeos se detectan anualmente 3.000 vertidos ilegales compuestos por petróleo, aguas oleosas y otros contaminantes procedentes, además de los petroleros, de los buques mercantes, pesqueros y de recreo.

de los petroleros, la actividad de las plataformas petrolíferas, el lavado de los tanques, los vertidos de aguas de sentinas (los llamados "sentinazos", una práctica que genera más vertidos que los naufragios), los pequeños accidentes que ocurren a bordo o en los puertos y, por supuesto, los vertidos desde las costas, son las principales fuentes de contaminación marina por hidrocarburos.

Según se indica desde la orga-

nización ecologista Oceana, en los mares europeos se detectan anualmente 3.000 vertidos ilegales compuestos por petróleo, aguas oleosas y otros contaminantes. Proceden, además de los petroleros, de los buques mercantes, pesqueros y de recreo, aunque se cree que la cifra sea muy superior, pero que no son descubiertos.

Recuerdan, igualmente, que un petrolero produce unas 800 toneladas por cada carga transportada y que Europa necesita unos 6.000 fletes anuales para abastecer su demanda de petróleo.

Impacto sobre la fauna

El vertido continuado de este tipo de residuos está produciendo una contaminación crónica del agua marina, los sedimentos y la biodiversidad marina (flora, crustáceos, moluscos, peces, mamíferos). Especialmente tóxicos para los seres vivos son los hidrocarburos aromáticos policíclicos, algunos de los cuales son cancerígenos y mutagé-

nicos. Desde Oceana se recuerda que cerca de la mitad de las aves marinas que aparecen muertas en las costas europeas están contaminadas por hidrocarburos (la mayor parte de restos del lavado de sentinas). Se calcula que en Europa se recoge un ave marina petrolada por cada 1,3 kilómetros de costa, lo que supone un total cercano a 80.000 al año.

Además, buena parte de las aves, tortugas y cetáceos suelen aparecer en las costas impregnadas en aceites. Así, entre el 20 y el 50% de las tortugas marinas encontradas muertas tenían alguna relación con contaminación por los derivados del petróleo.

Además, la mitad de las tortugas nacidas en playas del Atlántico muestran contaminación por petróleo antes de alcanzar la edad de un año. En cuanto a los cetáceos, no es raro encontrar ejemplares con manchas de petróleo o con el tracto respiratorio obturado por bolas de alquitrán.

Libros, neumáticos o teléfonos móviles sirven para hacer carreteras y revestimientos

T. Gómez

► Cada vez son más las personas que se benefician de las nuevas técnicas de reciclaje de basura, ya sea en forma de papel mezclado con el asfalto para construir carreteras o de neumáticos triturados combinados con resinas de poliuretano para fabricar distintos revestimientos como pistas de atletismo. Empresas como la británica Charles Lawrence Surfaces tienen su propia división de reciclaje para asegurarse una buena materia prima. Esta empresa construyó la primera pista sintética de atletismo en 1976, y todavía está en uso

gracias en gran medida al material del que está hecha. No muy lejos de ella hay otra planta de reciclaje, Tarmac Central, que mezcla asfalto con libros viejos, reducidos a pasta de papel, para construir una cubierta bituminosa que forma parte de la capa asfáltica de la autopista de peaje M6 que va del centro al norte de Inglaterra.

Según ha afirmado su director general, Richard Beal, «los libros reciclados mejoran la adherencia del asfalto al hormigón. En la autopista M6 hemos utilizado 2,5 millones de libros y nuestro departamento técnico ha demostrado que la celulosa reciclada es

el mejor estabilizante de este tipo de revestimientos».

Otra empresa que utiliza materiales reciclados, aunque bastante más bonitos, es Smile Plastics. Con productos tan diversos como revistas, envoltorios e incluso discos compactos ilegales confiscados, fabrica revestimientos para suelos y muebles. Uno de los productos de la compañía es un nuevo laminado plástico de 10 milímetros de grosor para mesas, estanterías y paneles, hecho de los plásticos de los teléfonos móviles, sin resinas ni otros aditivos.

Si tenemos en cuenta que cada año se tiran en el Reino Unido 15

millones de móviles, con esta iniciativa se contribuyen de manera importante a evitar los residuos contaminantes. Otro de los materiales reciclados en la planta son las botas de goma que utilizan los niños y que enseguida se quedan pequeñas.

Con sus restos se fabrican paneles flexibles ideales para revestimiento de mesas y mostradores de los bares o alfombrillas impermeables para baños y cocinas, pero también para cuadros. Muchos de ellos van a parar a las escuelas. Desde la empresa se afirma que «los colores brillantes y atractivos de estos laminados plásticos refuerzan el mensaje ecológico del reciclaje. Si queremos que la gente se preocupe más de la conservación, tenemos que hablarles a los niños en la escuela».

Ecoheves

Normas básicas para fomentar la seguridad en la caza

► La Consejería de Medio Ambiente, en colaboración con la Oficina Nacional de la Caza, ha editado 20.000 folletos en los que se recogen 42 normas básicas de seguridad relacionadas con esta práctica deportiva. En concreto, se recogen medidas a tener en cuenta en casa, como no dejar nunca las armas y la munición al alcance de los niños, mantener el arma desmontada y en armero de seguridad o guardar los cartuchos en un lugar seguro. También se contemplan normas de seguridad en el automóvil y las que hay que tener en cuenta antes, durante y después de cazar. Otra de las actividades del programa de prevención de accidentes puesto en marcha por la citada Consejería, es la utilización de un chaleco reflectante, obligatorio para batidores y perreros, del que se han distribuido gratuitamente 1.100 unidades.

Convenio de colaboración para estudiar los varamientos de cetáceos

► Entre las recomendaciones de la undécima Reunión del Convenio de Barcelona para la Protección del Medio Marino y de la Región Costera del Mediterráneo destaca el establecimiento de un archivo común con los datos de varamientos de cetáceos como herramienta para la rápida adopción de medidas en casos de epidemias o amenazas. En este sentido, la Universidad de Valencia y el Ministerio de Medio Ambiente han firmado un convenio de colaboración para la realización del proyecto «Apoyo a la base de datos de varamientos de cetáceos», que tendrá una duración de cinco años (2005-2009) y contará con un presupuesto de 113.000 euros, aportados por ambas instituciones.

Nace la Fundación Ecotic, especialista en reciclaje de residuos eléctricos

► Su objetivo es gestionar el reciclaje del 87% de las 32.000 toneladas de residuos de aparatos de electrónica de consumo que se estiman se generarán en España el año que viene y que representan aproximadamente un 20% del volumen total de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos. Ecotic engloba el 75% de las empresas productoras y fabricantes del sector, así como parte de la distribución y asume la administración de otros sistemas de gestión como los de la electrónica profesional, electromedicina, juguetes y aparatos deportivos, de ocio y aire acondicionado.



La polución causa 20 muertes por cada 100.000 habitantes

La UE ultima una estrategia que tiene como objetivo que el número de fallecimientos favorecidos por la presencia de partículas y ozono troposférico se reduzca de las 370.000 del año 2000 a 230.000 en el año 2020

Y. C. Álvarez

► La contaminación atmosférica por partículas en suspensión redujo la esperanza de vida de los europeos una media de ocho meses durante el año 2000 debido a que entran hasta lo más profundo de los pulmones provocando enfermedades cardiovasculares y respiratorias. Con el objetivo de mejorar el aire que respiramos y reducir el número de muertes prematuras causadas por la polución atmosférica, la Comisión Europea ultima una estrategia cuya finalidad es que el número de fallecimientos favorecidos por la presencia de partículas y ozono troposférico se reduzca de las 370.000 del año 2000 a 230.000 en el año 2020.

Según el último informe sobre «Contaminación atmosférica y salud: sistema de información europeo», realizado en 26 ciudades europeas de una docena de países (Madrid, Barcelona y Valencia, entre ellas), la contaminación atmosférica provoca anualmente 20 muertes por cada 100.000 habitantes, una tasa cuatro veces mayor que la del sida, 1,6 mayor que la producida por leucemia y 1,5 veces más que la de los accidentes de tráfico. Se afirma, además, que si se redujesen los niveles de «partículas finas» en suspensión en 20 microgramos por metro cúbico se podrían evitar al año 11.375 muertes prematuras.

Aunque los focos de emisión de las partículas en suspensión son el transporte, la industria, las centrales energéticas y la agricultura -en los núcleos de población todos ellos se reducen al tráfico, responsable también de las emisiones de óxidos de nitrógeno-, que favorecen la presencia de ozono troposférico y lluvia ácida. Las partículas de 10 micrómetros de diámetro (1 micrómetro es 1 milésima de milímetro) pueden llegar hasta la parte superior del sistema respiratorio y los pulmones. Las «partículas finas», de 2,5 micrómetros, son más peligrosas y penetran hasta los alvéolos. Las más pequeñas, de diámetro inferior a un nanómetro (0,000001 milímetros), acaban en el riego sanguíneo.

En la actualidad, el transporte representa en España el 24,4% de las emisiones de CO₂, lo que le convierte en uno de los principales elementos de insostenibilidad. Además su incremento acelerado tiene consecuencias negativas sobre la solidez del crecimiento económico debido a la factura del petróleo, la calidad del aire urbano, las emisiones y el cumplimiento de Kioto. Los casi 26 millones de vehículos que circulan por nuestras carreteras emiten de media 162 gramos de dióxido de carbono por kilómetro. Es decir, que si se pusieran en marcha todos a la vez, sólo en un kilómetro habrían producido casi

4.200 toneladas de CO₂.

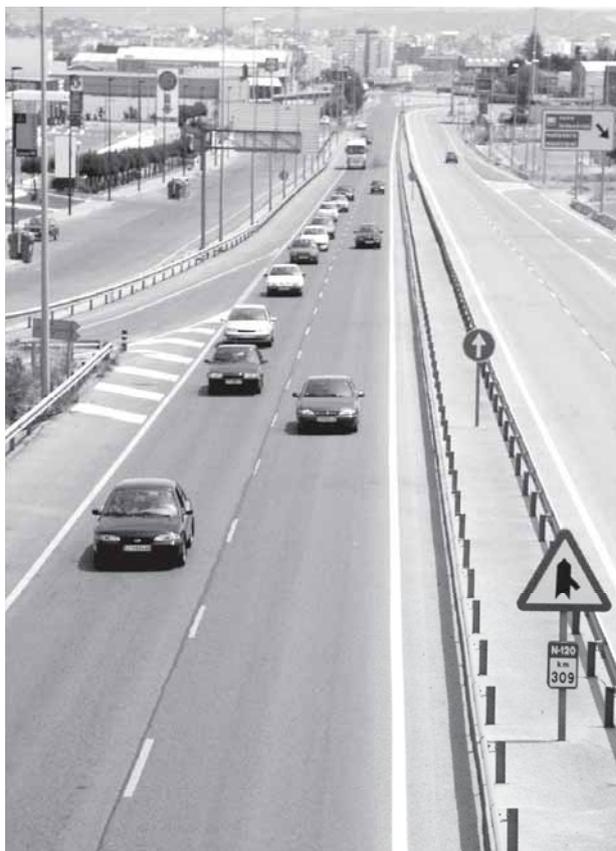
A pesar de los esfuerzos de los fabricantes por reducir las emisiones, aún estamos lejos de alcanzar un máximo de 140 gramos de CO₂ por kilómetro para los vehículos nuevos previsto para el año 2008. Entre las soluciones que se proponen está hacer recircular los gases emitidos por los escapes, la inyección de alta presión en los diesel o introducir nuevos combustibles como el hidrógeno.

No se debe olvidar la proliferación en los últimos años de los todo-terreno (el año pasado 100.000 unidades), que consumen más combustible y contaminan más que un vehículo normal, al tener mayor rozamiento (por aire y por carretera) y más peso (cuesta más acelerar y frenar). Además, aunque los vehículos diesel consumen menos combustible y contaminan menos, emiten de media 30 microgramos de partículas, seis veces más que los de gasolina. A pesar de estos datos, los expertos recuerdan que seis vehículos diesel nuevos contaminan menos que uno de gasolina fabricado hace diez años.



Los expertos recomiendan favorecer el uso del transporte público y el de la bicicleta

A. ÁLVAREZ



A. ÁLVAREZ

El transporte representa en España el 24,4% de las emisiones de carbono

CONTAMINACIÓN ATMOSFÉRICA

Hay solución

► Los estudios realizados demuestran que la bronquitis, el asma, la hipertensión, el exceso de colesterol o la diabetes mellitus son factores de riesgo que aumentan el impacto de la contaminación. También se ven afectados los que pasan la mayor parte de su jornada laboral en un vehículo, viven o trabajan en zonas con tráfico intenso, las personas mayores y los niños. Estos últimos porque pasan muchas horas al aire libre, tienen menos peso, están una hora de media al día en el autobús para ir y volver del colegio y aún no han desarrollado su sistema inmunológico. Insisten, además, que aunque la contaminación atmosférica no supere los niveles permitidos, es un arma letal, especialmente para enfermos con afecciones respiratorias y car-

díacas, y produce efectos secundarios a la población en general como irritación de ojos y mucosas, tos, migrañas, alergias al polen o dificultades para despertar por la mañana.



En España

26 millones de vehículos

Los cerca de 26 millones de vehículos que circulan por las carreteras españolas emiten una media de 162 gramos de dióxido de carbono por kilómetro recorrido. Si se pusieran en marcha todos a la vez, sólo en un kilómetro habrían producido cerca de 4.200 toneladas de CO₂.

Los expertos recomiendan favorecer el uso del transporte público y el de la bicicleta, promover la utilización de carburantes menos contaminantes en el transporte, la industria y los hogares, y utilizar filtros de partículas en los focos de emisión. Y para ser más eficaces, introducir incentivos fiscales y medidas legislativas, ofrecer información a la opinión pública para que aumente su sensibilidad ante el problema y mejorar el diagnóstico y la detección precoz de las enfermedades relacionadas con la calidad del aire.



Pipe, marcado de cerca por dos jugadores del Carnicer / KAMARERO

Pipe: "Los culpables de la derrota somos los jugadores"

J.M. / SEGOVIA

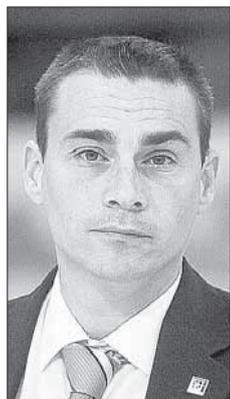
Pregunta.— ¿Está el equipo en el peor momento de la temporada?

Respuesta.— Sin duda. No jugamos con la tranquilidad necesaria, con los partidos apretados nos vienen los fantasmas de anteriores derrotas y pasamos por una situación complicada. Pero creo que somos suficiente equipo como para salir de esta situación.

P.— El Carnicer ha sabido meter el juego que más le convenía.

R.— Por eso los únicos culpables de la derrota somos los jugadores, que no hemos estado a la altura. Por ganas no es, pero está claro que no estamos al nivel que deberíamos, y todos tenemos dudas dentro de la cancha. Todas esas dudas se suman, y dan como resultado estos malos marcadores. Pero solo podemos mirar para adelante, y saber que los únicos que podemos salir de ésta somos los jugadores. Tenemos que ponernos

las pilas, y repito que el entrenador es el menor culpable de todos. Se está trabajando muy bien y las cosas no salen porque los jugadores en la cancha no estamos al nivel que deberíamos de estar. Ésta no es una situación límite, pero a nadie le gusta estar así. Me duele mucho perder así dos partidos, pero ahora mismo no estamos jugando a otra cosa, así que si hemos perdido ante Carnicer es porque lo merecemos, ni más ni menos.



Miguel Rodrigo / KAMARERO

Rodrigo: "Los jugadores sufren un exceso de responsabilidad"

J.M. / SEGOVIA

Pregunta.— Pipe opina que la culpa de la derrota es exclusivamente de los jugadores. ¿Comparte el técnico esta opinión?

Respuesta.— Tenemos todos la culpa, y el máximo porcentaje es mío porque soy el máximo responsable. Si se tiene que romper esto se romperá por mi lado, por lo que no puedo estar de acuerdo con mi jugador. Puedo estar más o menos enfadado con rendimientos y actitudes individuales, pero eso me lo guardo para mí. Creo que tenemos un grave problema de bloqueo, debido al exceso de responsabilidad que recae sobre nosotros, y esto nos está superando.

P.— ¿Cuál es su valoración del partido?

R.— Ha sido desastroso, de los peores que he visto, por culpa de los nervios, y con el arbitraje más estresante e irritante que he sufrido en mucho tiempo. Me ha costado muchísimo controlarme y no acabar expulsado. Por lo que se refiere a mi equipo, lo he probado todo, pero hay jugadores que se parecen muy poco a los que todos sabemos. Nada me hacía pensar que fuéramos a jugar un partido así de desastroso, pero me siento capacitado para sacar esto adelante.

HOY DOMINGO, A LAS 11:30 horas

FÚTBOL SALA

desde el pabellón Pedro Delgado de Segovia

CAJA SEGOVIA F.S.

VS

FIAT CARNICER TORREJÓN

Cada fin de semana, un nuevo reto. Cada partido del Caja Segovia, en Canal 4. Vive al máximo la redifusión de partidos del Caja Segovia en la División de Honor.

Patrocinado por:



Colaboran:



CANAL 4

TELEVISION OFICIAL DEL CAJA SEGOVIA FUTBOL SALA

TODO EL DEPORTE

El último no lo pondrá fácil

La Segoviana juega hoy en el pequeño campo de la Cebreña con la obligación de ganar

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

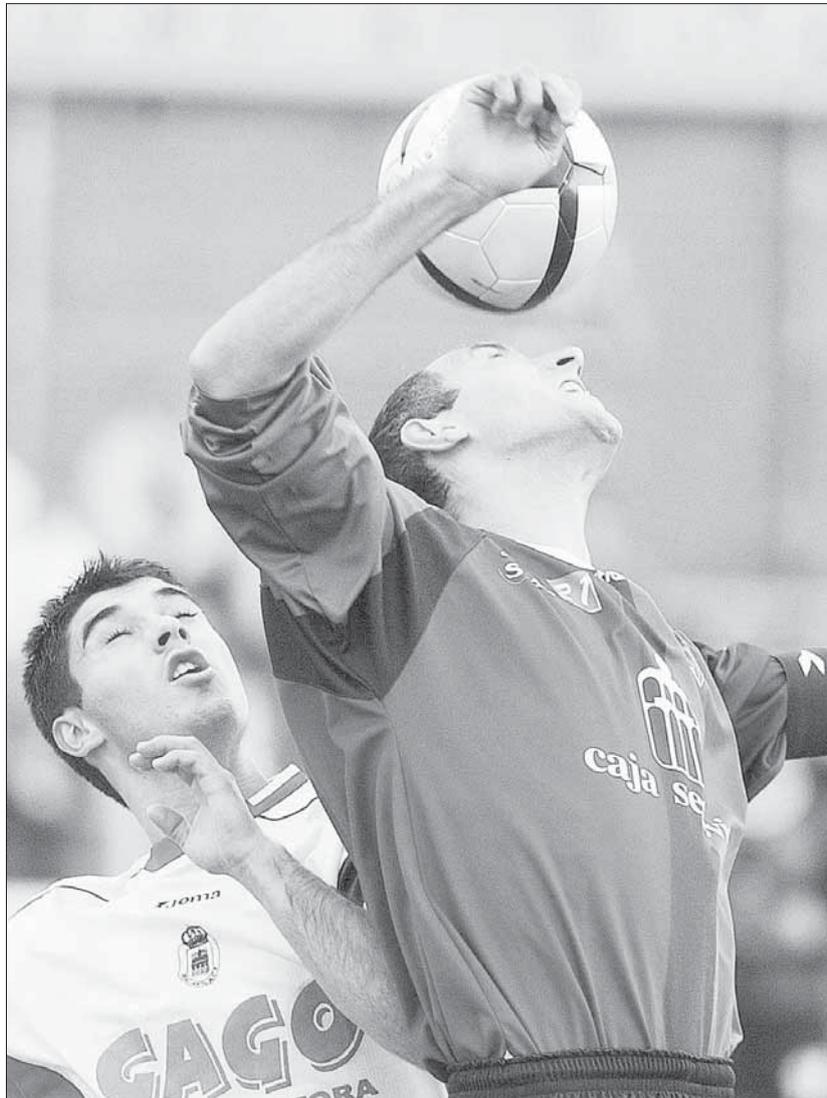
El desplazamiento que afronta hoy la Gimnástica Segoviana al campo de El Mancho en la localidad abulense de Cebrenos es de los que hay que vigilar con especial cuidado. El conjunto azulgrana juega en el campo del último clasificado, una Cebreña que solo ha ganado un partido de los ocho que ha jugado (2-0 al Benavente), y que se ha convertido en uno de los firmes candidatos a perder la categoría. Por ello el equipo que entrena Antolín Gonzalo debería tener especial cuidado, porque la relajación puede ser el peor enemigo.

En campos como el de la Cebreña se pierden y se ganan ligas, y la Segoviana ya se ha dejado dos puntos importantes en el campo del Universidad de Valladolid, con un empate a cero e infinidad de ocasiones de gol falladas. Salvo este resultado, el equipo azulgrana mantiene una buena trayectoria lejos de La Albuera, con un triunfo ante la Cultural B y los empates en Miranda de Ebro y San Leonardo de Yagüe. Pero la victoria se antoja imprescindible si el equipo quiere mantenerse en las primeras posiciones, ya que ninguno de los grandes, salvo el Ávila, está fallando en estos primeros compases de la competición.

Tras el último entrenamiento que la plantilla realizó en el campo de La Mina de Palazuelos todo hace indicar que Antolín Gonzalo podrá en juego ante la Cebreña a los mismos once jugadores que iniciaron el encuentro ante el Ávila. La Segoviana realizó un buen juego en el derbi, y el hecho de tener que buscar la victoria en Cebrenos llevará a mantener el mismo esquema, con Ángel y Ricardo equilibrando el centro del campo, Mayordomo con plena libertad para moverse por cualquier zona del terreno, y Mariano, Ión y Pedro llevando el peso del ataque.

La única novedad se encuentra en la convocatoria, de la que se cae David García, lesionado, y entra Segovia por primera vez esta temporada. Ramsés no viajará con el equipo por decisión técnica a pesar de haber entrenado al mismo ritmo que sus compañeros. El capitán del equipo todavía sufre algunas molestias en su rodilla dañada.

El equipo ha tratado de adaptarse a las medidas del campo de Cebrenos, bastante más pequeño que el de La Albuera. La Cebreña logró su primer ascenso a Tercera División en la pasada temporada mostrándose muy fuerte en su terreno de juego, del que apenas se escaparon puntos. En la campaña actual no está teniendo esa fortaleza, y de ello debería aprovecharse la Segoviana. Al equipo azulgrana no se le dan bien los rivales recién ascendidos, pero hay que olvidarse de errores pasados, y buscar la victoria, porque todo lo que no sea ganar en Cebrenos será un mal resultado.



La aportación de Pedro Matías, en una imagen de archivo, será importante para el juego de ataque del equipo/ JUAN MARTÍN

EL RESTO DE LA JORNADA

- ▶ **At. Bembibre-Becerril**
17:00 horas.
Árbitro: Guerra Escudero
- ▶ **Huracán Z-Guijuelo**
17:00 horas.
Árbitro: Hernández Cifuentes
- ▶ **Real Ávila-Almazán**
16:30 horas.
Árbitro: Rodríguez Cayetano
- ▶ **U. Valladolid-La Bañeza**
Sábado 17:00 horas.
Árbitro: Manso García (SG)
- ▶ **Numancia-Tordesillas**
Sábado 17:00 horas.
Árbitro: Pérez Medrano
- ▶ **Norma-Jher Íscar**
16:30 horas.
Árbitro: Hernanz Sanz (SG)
- ▶ **Salamanca-Arandina**
17:00 horas.
Árbitro: I. Nieto Ruiz
- ▶ **Mirandés-Cultural B**
17:00 horas.
Árbitro: Rubio Sánchez.
- ▶ **Benavente-Hullera**
17:00 horas.
Árbitro: Ortega Nájera

LAS CLAVES

▶ **El gol**
Ante un equipo que presumiblemente saldrá a cerrarse atrás y a buscar el contragolpe la Segoviana deberá demostrar su buena racha goleadora. La decepción que el equipo vivió ante el Universidad de Valladolid, al que no se pudo ganar pese a que el rival jugó muchos minutos con un jugador menos, debe servir de lección para el partido de hoy.

EL PARTIDO	HORA	CAMPO	ÁRBITRO
	16:30 Horas	El Mancho	Martín Sánchez (Salamanca)

<p>CEBREREÑA</p> <p>ENTRENADOR "CHINO" ZAPATERA</p>  <p>BANQUILLO Chela, David, Davo, Mariano, Chema</p>	<p>SEGOVIANA</p> <p>ENTRENADOR ANTOLÍN GONZALO</p>  <p>BANQUILLO Íñigo, Segovia, Pluma, Barto, Jairo</p>
---	--

ESTADÍSTICA	
CEBREREÑA	
Encuentros jugados	8
Partidos ganados en casa	1
Partidos empatados en casa	0
Partidos perdidos en casa	3
Goles totales a favor	5
Goles recibidos	16
Goles marcados en casa	5
Goles recibidos	7
Puntos totales	3
Puesto en la clasificación	20
SEGOVIANA	
Encuentros jugados	8
Partidos ganados fuera	1
Partidos empatados fuera	3
Partidos perdidos fuera	0
Goles totales a favor	15
Goles recibidos	3
Goles marcados fuera	3
Goles recibidos	2
Puntos totales	18
Puesto en la clasificación	3

Dominio. La posesión de la pelota correspondió casi siempre al cuadro granjeño, mientras que los jugadores visitantes decidieron desde el principio del encuentro replegar sus líneas para salir al contragolpe

Polémica. El árbitro expulsó en el minuto 41 al local Chechi por cometer una falta sobre el portero pinillense Juan, lo que provocó la ira del entrenador local, José Manuel Arribas, que también acabó el partido en la grada

La Granja tumba al Pinillos

El equipo local logró los tres puntos en juego gracias a un tanto logrado por Héctor en el tiempo de descuento (m.94)

LA GRANJA	PINILLOS
1	0

LA GRANJA: Lucky, Óscar, Luis, Chechi, Laruso, Víctor, Mario, (m.72, Héctor), Juanlu I, Carlos (m.96, Choís), Jorge y Alex.

PINILLOS: Juan, Adrián, Fernando, Torero, Juan Rubio (m.58, Jaime), Iván, Cristóbal, Edu, Pedro, Pichu (m.93, Borja) y Diego (m.45, Rubio).

ÁRBITRO
Cid Camacho, de Segovia, auxiliado por Gilarranz Luengo y Martín Hernández. Mostró cartulinas amarillas a los locales Chechi (2), Jorge y Bubi y a los visitantes Torero e Iván.

GOLES
1-0, minuto 94, Héctor Jimeno

GUILLERMO HERRERO / LA GRANJA
El duelo fratricida entre dos hermanos segovianos, La Granja y Pinillos, se resolvió en el tiempo de descuento (minuto 94), gracias al tanto de un hombre procedente del fútbol sala que acaba de llegar al equipo granjeño, Héctor Jimeno. Su gol premió el mejor fútbol de La Granja, que ayer se mostró muy superior al bloque que entrena Javier del Oso.

Desde que el árbitro pitó el inicio de la contienda, la batalla se entabló en el terreno del Pinillos. Los visitantes se guarecieron en su área y decidieron aguantar el temporal. Eso sí, de vez en cuando viajaban hasta la portería defendida por Lucky. Cada equipo intentaba llegar al triunfo por vías diferentes. Los locales preferían controlar el balón y crear ocasiones, mientras que los pinillenses apostaron por un contragolpe. Ninguno de los dos pudo desequilibrar el choque, porque el dominio granjeño fue baldío (el equipo se ahogaba en la línea de tres cuartos) y a los jugadores de Del Oso les faltó acierto en sus vertiginosas salidas. En este diálogo, La Granja siempre llevó la voz cantante, dejando al Pinillos en un segundo plano.

En el minuto 42 se produjo una jugada extraña. Juan, portero del Pinillos, ataja un balón en dos tiempos. El granjeño Chechi, intenta arrebatárselo (tarde) el balón y comete falta. Y el árbitro le enseñó una cartulina amarilla (la segunda que recibía) que le mandaba directamente al vestuario, para desesperación del técnico granjeño, José Manuel Arribas, que increpó al colegiado y fue igualmente expulsado.

El hecho de que La Granja se quedara con un hombre menos no varió un ápice el panorama después del descanso. El cuero siguió en sus manos locales y el Pinillos siguió esperando su ocasión.

Los jugadores de La Granja se desesperaban porque no veían forma de llegar con claridad a los dominios de Juan. De forma consciente o quizá por el cansancio que iban acumulando, los granjeños dieron un paso atrás. Y eso les abrió la puerta de la victoria. Porque el Pinillos avanzó un palmo y sus



Iván Muñoz intenta frenar el avance de Carlitos, que fue una pesadilla para la defensa pinillense en la segunda mitad / KAMAREO

hombres se distanciaron, dejando vías de entrada a gente especializada en esta suerte como son Carlitos y Bubi.

El tanto llegó con el tiempo reglamentario más que cumplido. Fue en una jugada rápida, en una internada por banda derecha de La Granja. El balón acabó en el segundo palo y allí, solo, Jimeno metió la pierna para enviar el balón a la red. En lo poco que quedaba, el Pinillos dispuso de otra ocasión, pero mandó la pelota a las nubes. Y su entrenador, Javier del Oso, acabó reconociendo que el marcador era justo: "El juego lo han puesto ellos. Han sido superiores, incluso cuando tenían un hombre menos, y han merecido ganar". Así de claro. Y el técnico local, Arribas, tampoco se mordió la lengua: "Hemos dominado de principio a fin el partido. Ellos han salido con miedo, porque nos tenían mucho respeto (...) y la expulsión de Chechi ha sido muy rigurosa. Un árbitro no puede cargarse un partido de esta manera...".

LAS DECLARACIONES

► **J.M. ARRIBAS**
«Hemos dominado de principio a fin y la expulsión ha sido muy rigurosa»

► **JAVIER DEL OSO**
«El juego lo han puesto ellos. Han sido superiores y merecen la victoria, aunque haya sido en el descuento»

CD LA GRANJA

MÁXIMO GOLEADOR



Héctor debutó con buen pie en el CD La Granja y marcó su primer gol en la categoría. Juan Pablo, con tres goles, mantiene el liderato en la clasificación

GOLEADORES

1º JUAN PABLO	3 goles
2º JUANLU II	2 goles
3º CÉSAR	2 goles
4º ALEX	1 gol
5º CARLOS	1 gol
6º MARIO	1 gol



Excmo. Ayuntamiento
de
La Granja de San Ildefonso

FÚTBOL

REGIONAL PREFERENTE



Victor Pérez, en la imagen rematando a portería, fue de los jugadores destacados en Burgos/ PEDRO MERINO

El Espinar - San Rafael saborea un nuevo triunfo

Los segovianos lograron el gol de la victoria en un contragolpe que se encargó de rematar el delantero Jonathan en el minuto catorce

BURGOS PR.	EL ESPINAR SR
0	1

BURGOS PROMESAS: Chema, Riqui, Jaime, Terán, Jorge (m.60, Jorge), Coñi, Dani, Balta, Alfonso (m.46, Omar), Carlos y Bruño (m.67, Germán).

EL ESPINAR - SAN RAFAEL: Yordi, Coque, Oscar Barreno (m.62, Teo), Oscar Herrero, David Pascual, Ico, David Fernández, Víctor Pérez, Jonathan, Iván y Godoy (m.90, Godoy).

ÁRBITRO

Postigo Gómez, de Soria. Mostró cartulinas amarillas al local Bruno y a los visitantes Coque, Oscar Herrero y Víctor Pérez. Roja directa al local Terán.

GOLES

0-1, minuto 18, Jonathan.

G.H. / SEGOVIA

El Espinar - San Rafael logró en la tarde de ayer una victoria que permite despejar las dudas que surgieron el pasado fin de semana, cuando los jugadores de Luis Bertó empataron en casa contra el farolillo rojo de la categoría. El encuentro de ayer se presentaba, pues, como un examen para los segovianos. Y los espinariegos lograron salir airosos del aula, con tres nuevos puntos en su casillero.

El Espinar - San Rafael saltó con muchas ganas al campo, para demostrar que su última actuación había sido únicamente un tropezón. Así que apabulló al Burgos Promesas desde el primer minuto de juego. Y eso que el campo no estaba en las mejores condiciones, porque la abundante lluvia caída en la capital de Burgos hizo que el balón resbalara por el césped a una velocidad de vértigo.

Los hombres de Bertó utilizaron el mismo sistema que en los

partidos que el equipo juega fuera de casa, y que tan buenos resultados está dando (hasta la fecha, sus desplazamientos se cuentan por victorias). Y en esas se estaba cuando llegó el gol, que a la postre sería el único que se marcaría en los 90 minutos de juego. Fue en un rapidísimo contragolpe espinariego, que se encargó de concluir el delantero Jonathan. Era el minuto 14 y quedaba mucho tiempo por delante, pero el marcador no habría ya de moverse.

El Burgos Promesa respondió al gol segoviano con muchísima lucha. Durante el primer tiempo y durante la reanudación, porque poco variaron las cosas tras el descanso. Los burgaleses se hartaron demandar balones largos a la espalda de la defensa visitante. En ese apartado, merece especial aplauso la labor que realizaron todos los defensores segovianos, que convirtieron el área defendida por Yordi en un fortín.

Además, El Espinar - San Rafael utilizó durante la segunda mitad las bandas como vías de penetración hacia la portería que defendía Chema. Sin embargo, los de Bertó no supieron rematar al adversario, lo que acabó provocándoles muchos problemas en la recta final del envite.

A medida que iban pasando los minutos, los locales se fueron po-

niendo nerviosos por su incapacidad para igualar la contienda y, como suele ocurrir en este tipo de casos, acabaron recurriendo a la violencia, que el árbitro no fue capaz de cortar por lo sano. Cierta es que en el minuto 85 el colegiado Postigo Gómez mandó al vestuario a Terán con una roja directa, pero no lo es menos que alguno de sus compañeros debió seguir el mismo camino antes del minuto 90. Porque El Espinar - San

Luis Bertó criticó la dureza utilizada por el equipo local, que provocó que los segovianos regresen a casa con cinco jugadores tocados

Rafael regresó en la noche de ayer a su casa con muchos de sus jugadores tocados. Así, Óscar Barreno sufre un esguince de tobillo, mientras que Víctor Pérez, Óscar Herrero y Teo están tocados.

A pesar de este largo parte de bajas, los jugadores que entrena Bertó supieron no mantener el resultado durante los últimos cinco minutos del choque, cuando el Burgos Promesas lanzó a la desesperada sus últimas embestidas.

Al final del encuentro, el entrenador de los espinariegos, Luis Bertó, criticó la dureza de los locales ("nos han dado muchísimas patadas"), al tiempo que confió en que su equipo recupere la moral de victoria que le ha caracterizado en el arranque de la actual temporada liguera, que el club espera que concluya con el anhelado ascenso de El Espinar - San Rafael a la Tercera División.

FÚTBOL

NACIONAL JUVENIL

La Segoviana no hizo valer su dominio y cayó ante la Leonesa

El conjunto local remontó en dos minutos el tanto logrado en el minuto 15 por Costa

2	C. LEONESA
1	G. SEGOVIANA

CULTURAL LEONESA: Diego, Óscar, Fernando, Andrés, Pastrana, Ángel, Luis, (m.60, Quique), Mario (m.93, Héctor), Daniel (m.60, Bandera), Víctor (m.88, Adrián) y Viola.

GIMNÁSTICA SEGOVIANA: Mate, Rober, Chopi, Criado, Álvaro, (m.50, Dani), Chechu, Alex, Costa, Cristian, Sergio (m.75, Javi Prieto) y Carlos (m.82, César).

ÁRBITRO

Sánchez Jorge, de León. Mostró cartulinas amarillas a los locales Óscar y Bandera y a los visitantes Criado (2) y Dani.

GOLES

0-1, minuto 15, Costa. 1-1, minuto 54, Pastrana. 2-1, minuto 55, Luis.

G.H. / SEGOVIA

La Gimnástica Segoviana juvenil cayó ayer ante la Cultural Leonesa en un partido que los visitantes tuvieron dominado durante muchos minutos. Porque los delanteros de Félix Blanco demostraron desde el primer instante que tenían veneno en sus aguijones y, en la segunda llegada que hicieron a la portería de Diego, clavaron un gol. El encargado de firmar el tanto fue Costa, de cabeza, tras una bonita jugada en la que participaron Sergio y Carlos.

Las cosas no pudieron empeorar mejor para los segovianos, que tenían el esférico y mandaban en el marcador. Los leoneses crearon después varias ocasiones, aunque se quedaron en sustos para los de Blanco. Por su parte, la Segoviana tuvo la oportunidad de rematar al adversario en una nueva ocasión de Costa, que esta vez erró. Pero

las cosas comenzaron a torcerse antes del descanso, cuando cayó lesionado el capitán de los visitantes, Álvaro. El chico hizo un esfuerzo y saltó al césped en la reanudación, pero Blanco no tuvo más remedio que sustituirle. Y llegaron después dos minutos fatídicos para la Segoviana. En el 54, Pastrana empató de cabeza. En la jugada siguiente, un tremendo zapatazo del leonés Luis puso a su equipo por delante.

Quedaba todavía tiempo para nuevos episodios, pero la Cultural Leonesa hizo todo lo posible para que nada variara. Retrocedieron metros, dejando la iniciativa a los segovianos. Y se dedicaron a dormir el encuentro con mil tretas. Por su parte, la Segoviana asumió riesgos. Mandó a sus huéspedes al ataque, sin conseguir fruto alguno. Para colmo de males, el árbitro expulsó al segoviano Criado en el minuto 78. Así que los de Blanco ya no tuvieron ninguna opción.

BAJAS "Han sido muchas chinias en el zapato", explicaba Blanco. "Los chicos se merecen un diez, porque se han dejado la piel", añadía, para luego recordar que el equipo viajó con múltiples bajas (Velasco, Ramón y Alberto), por lo que tuvo que recurrir a jugadores del equipo filial. Y, para la próxima semana se presenta un panorama sombrío: con Álvaro lesionado y Criado sancionado. Y en una plantilla con 18 hombres, eso es ir contra los elementos.

SEGOVIANA JUVENIL

MÁXIMO GOLEADOR



El gol de Costa puso por delante a la Segoviana, pero no hubo suerte y finalmente la Cultural consiguió remontar el partido y quedarse con los tres puntos.

GOLEADORES

1º ÁLVARO	2 goles
2º CHECHU	2 goles
3º RAMÓN	2 goles
4º VELASCO	1 gol
5º COSTA	1 gol
6º CARLOS	0 goles

● Auto-Escuela

● Santa Columba

Todos los permisos de conducir

Enseñanza Multimedia

Diferentes horarios de clases

C/Gdor. Fernández Jiménez, 16
Telfs. 921 42 29 00 - 921 43 30 69

Fax 921 44 12 33
SEGOVIA

Urbanización El Molino. Telf. 921 47 12 36.
SAN ILDEFONSO - LA GRANJA

Samuel Eto'o rescata al Barcelona

El camerunés marcó por partida doble y el equipo de Frank Rijkaard mostró la calidad de la temporada pasada

BARCELONA	OSASUNA
3	0

BARCELONA: Víctor Valdés; Belletti (Edmílson, m. 21), Puyol, Oleguer, Sylvinho; Márquez, Xavi Deco (Van Bommel, m. 38); Messi, Ronaldinho y Eto'o (Giuly, m. 80).

OSASUNA: Ricardo; Izquierdo, Cruchaga, Josetxo, Clavero; Puñal, Muñoz (Webó, m. 56); Valdo, Raúl García, Delporte (Moha, m. 60); y Milosevic (David López, m. 66).

ÁRBITRO

César Muñiz (Colegio asturiano). Mostró cartulina amarilla a Clavero (m. 33), Puñal (m. 38), Josetxo (m. 60) y a Messi (m. 64).

GOLES

1-0, m. 46: Eto'o. 2-0, m. 53: Eto'o. 3-0, m. 88: Giuly.

EFE / BARCELONA

El día en el que el Camp Nou vivía pendiente de la resolución del 'caso Echevarría', apareció Eto'o y en siete minutos liquidó el asunto, después Giuly cerró el marcador en los minutos finales. El Barcelona venció a Osasuna (3-0) después de una buena demostración de fútbol en el segundo tiempo.

Los azulgrana firmaron el mejor partido del año, especialmente en la segunda mitad, y volvieron a reencontrarse con su mejor fútbol, especialmente por la aportación de Eto'o, Messi y Ronaldinho.

Las lesiones de Belletti y Deco en el primer tiempo y el carácter ultradefensivo de Osasuna lastraron el juego del Barcelona que le costó entrar en materia. Después, en los siete primeros minutos del segundo tiempo, apareció Eto'o y resolvió con dos tantos.

Desde el primer minuto, la táctica de los 'rojillos' fue conservadora. Con unos inusuales marcas individuales sobre las estrellas barcelonistas, los navarros lo confiaron todo a su defensa.

El Barcelona volvió a mostrarse espeso. Se perdió en la enredadera que dispuso el rival y jugó sin mucho ritmo. Lo mejor fue Messi, que por primera vez en la temporada jugó como titular.

El equipo de Rijkaard tuvo además la desgracia de que en 37 minutos ya había sufrido dos bajas por lesión. Cayó Belletti, con una fuerte contusión en la rodilla



Oleguer (i) agarra del brazo al serbio Savo Milosevic que corre con el esférico. / EFE

Las lesiones y el carácter defensivo de Osasuna lastraron el juego del Barça al que le costó entrar en materia

Ronaldinho deleitó con sus genialidades y el Barcelona pudo marcar más con acciones del propio brasileño o de Messi

derecha en el minuto 20, y entró Edmílson; se lesionó Deco y fue cambiado por Van Bommel.

CAMBIOS. Rijkaard se vio obligado a realizar dos cambios antes del

descanso y su primer remate a puerta fue en el minuto 26 tras un centro desde la derecha de Deco que Messi remató al travesaño.

Era la octava vez en ochos partidos ligueros que los azulgrana

remataban al palo. El Barcelona mandaba, pero no agobió a un rival encomendado a su defensa.

En el segundo tiempo, Messi firmó otra extraordinaria acción individual y Josetxo salvó bajo palos. El saque de esquina lo botó Ronaldinho y antes de que Laporta ocupara su lugar en el palco, Eto'o había marcado el 1-0.

A partir de ese momento, el partido adquirió otro tono. Con mayor participación de Ronaldinho, Xavi y Eto'o, el Barcelona ofreció su mejor fútbol.

Una jugada de Ronnie con Sylvinho propició el 2-0. Ricardo des-

pejó el centro del lateral barcelonista y Eto'o marcó su noveno tanto en la liga. En el minuto 53, el color del partido era absolutamente azulgrana, a pesar de que Aguirre intentó darle vueltas a su alineación en busca de soluciones.

Ronaldinho deleitó con un par de jugadas de repertorio y el barcelona pudo incrementar el marcador.

Sin embargo, el 3-0 no llegó hasta el minuto 88, cuando Giuly se adelantó a la defensa para batir a Ricardo y firmar el mejor resultado de la temporada para los azulgrana.

SEVILLA	ALAVÉS
2	0

SEVILLA: Palop; Daniel Alves, Aitor Ocio (Pablo Alfaro, m. 83), Javi Navarro, David; Jesús Navas, Renato (Martí, m. 75), Maresca, Adriano; Saviola y Luis Fabiano (Kanouté, m. 61).

ALAVÉS: Costanzo; Gaspar Gálvez, Pellegrino, Juanito, Coromina; Astudillo, Santi Carpiñero; Wensley (Lacen, m. 75), Nené; Bodipo (Antichouet, m. 77) y John Aloisi.

ÁRBITRO

Ayza Gámez (C. valenciano). Amonestó a los visitantes Gaspar Gálvez (m. 33), Carpiñero (m. 58), Costanzo (m. 71), Astudillo (m. 74), Nené (m. 77) y Pellegrino (m. 83) y a los locales Aitor Ocio (m. 50) y Daniel Alves (m. 69).

GOLES

1-0, m. 27: Adriano. 2-0, m. 70: Maresca, de penalti.

EFE / SEVILLA

El Sevilla, que se presentó por primera vez como equipo centenario ante su afición, celebró la fiesta con una victoria ante un Alavés

Pobre imagen del Alavés en Sevilla

Adriano y Maresca fueron los autores de los goles sevillistas en la fiesta del Centenario

que facilitó las cosas con un pobre juego en el ataque y con debilidades defensivas.

Los locales lo tuvieron complicado en la primera mitad hasta que llegó el 1-0, ya que a partir de ahí los rivales mostraron que no andan bien y que por ello están situados en puestos de descenso y también eliminados de la Copa del Rey.

Como había anunciado el técnico Chuci Cos, los jugadores del conjunto vitoriano salieron con las líneas muy juntas para impedir crear espacios que fueran aprovechados por los rápidos y habilidosos

Jesús Navas y el argentino Javier Saviola.

El equipo sevillista lo tuvo complicado con ese planteamiento y le costó mucho hacerse dueño del centro del campo y de encontrar las vías con las que inquietar al meta argentino Franco Costanzo, por lo que fue el Alavés el que controló la situación.

Cuando se acercaba el partido a su primera media hora y las cosas pintaban mal para la formación andaluza, el Sevilla creó la primera opción de gol y no la desaprovechó, tras un buen pase del

italiano Enzo Maresca, un buen movimiento del brasileño Luis Fabiano y la definición de su compatriota Adriano.

En la segunda parte, el equipo visitante, en su afán de buscar el empate, le dejó sitio al rival para que imprimiera la velocidad que le faltó en la primera y, a las primeras de cambio, llegaron claras ocasiones para que se pusiera el 2-0, aunque, en la tónica habitual de la temporada, costó mucho que el balón traspasara la meta.

El Alavés, con un brasileño Wesley Lopes impreciso en la mi-

sión de montar los ataques y en general todo el equipo con pocos recursos con el balón, inquietó escasamente, pero el Sevilla, debido al corto resultado, tampoco las tuvo todas consigo.

La incertidumbre acabó cuando el portero Costanzo le hizo penalti a Saviola y la falta la transformó Maresca, lo que ya fue definitivo para la sentencia del choque, pese a que Nené tuvo una gran oportunidad de acortar distancias en un lanzamiento de falta que acabó con el balón en la cruzeta.

El Real Madrid se examina ante el Valencia sin Ronaldo ni Baptista

La única novedad en el once 'merengue' será Sergio Ramos, que regresa tras su sanción

EFE / MADRID

El Real Madrid, líder de Primera división, inicia en un atractivo duelo ante el Valencia, repleto de lucha y polémica en las últimas ediciones, su examen de un mes sin el poder goleador de los brasileños Ronaldo y Baptista.

El Valencia es el punto de partida de un Real Madrid en crecimiento que tras alcanzar el liderato pierde a dos piezas básicas de su engranaje ofensivo. Durante un mes debe aprender a ganar sin Ronaldo ni Baptista y le esperan en el camino equipos tan duros como el conjunto 'che' o Deportivo de la Coruña y Real Betis.

Para la primera batalla Luxemburgo vuelve a rescatar a Guti. El buen juego del centrocampista madrileño no le privó, una vez más, de ser el sacrificado cuando se vació la enfermería y Zidane, alejado de su mejor forma física, regresa al equipo.

La ausencia de un nueve puro la cubrirá Raúl y cerca tendrá a Robinho, deseoso de explotar, y con quien ya conectó en el gol que dio la vuelta al partido ante el Rosenborg. De su complicidad, junto al acierto a balón parado de Beckham, va a depender gran parte de los goles madridistas durante el tiempo de recuperación de Ronaldo y Baptista.

Iker Casillas defenderá la portería, con cánticos de renovación cercana, y en el lateral derecho se asienta ante la lesión de Michel Salgado el uruguayo Diogo que se ganó la ovación del público del Bernabéu en el último encuentro europeo.

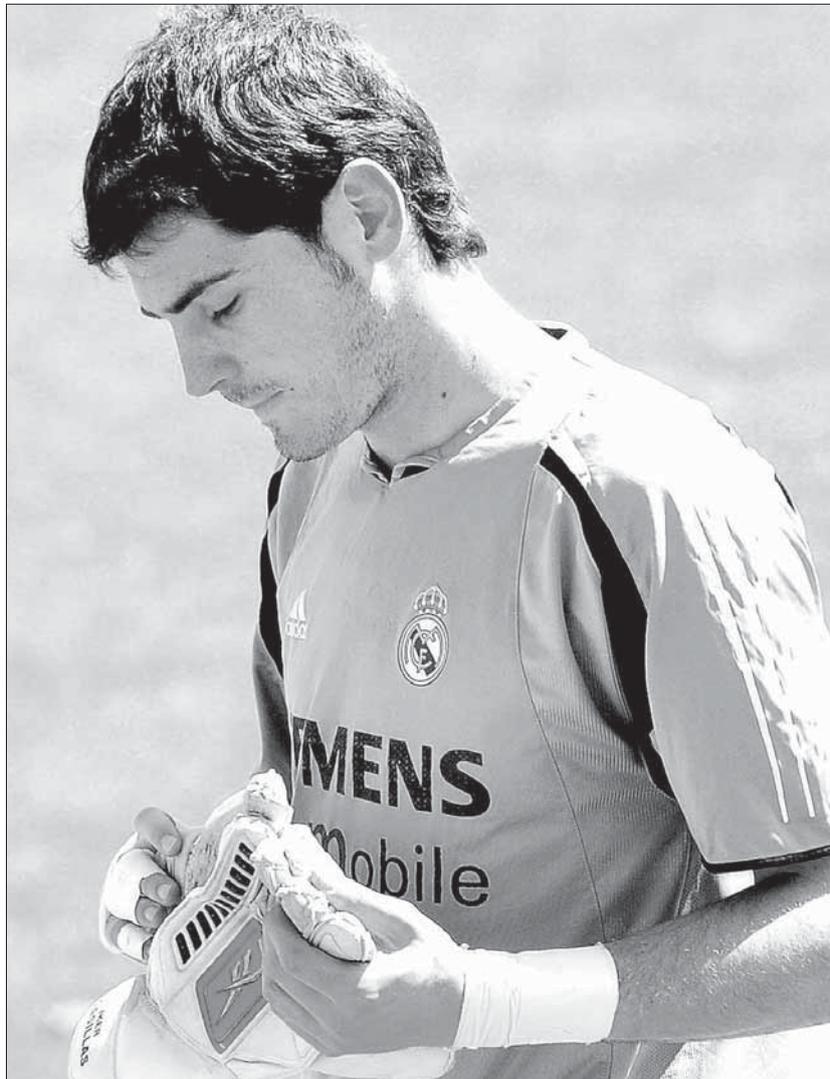
El Valencia tratará de confirmar su evolución positiva en un choque que supone el regreso al estadio madridista del técnico Quique Sánchez Flores, que durante dos campañas fue jugador de este club.

La victoria del pasado domingo ante el Málaga ha tranquilizado los ánimos en la entidad de Mestalla, que estaban algo revueltos por la derrota en Getafe, las críticas de Quique tras ese encuentro al colectivo arbitral y la pelea de Vicente con el barcelonista Carlos Puyol en el entrenamiento de la selección española.

GOLEADOR. Para esta importante cita, el Valencia recupera al delantero David Villa, que estaba sancionado la semana pasada, y cuyos goles han sido clave en la progresión del equipo valenciano.

En cambio, sigue sin estar recuperado el holandés Kluyvert ni Francisco Joaquín Pérez 'Rufete', además de Mista, debido a una contractura muscular que se produjo esta semana, quienes se unen a la lista de lesionados compuesta por David Navarro y Curro Torres.

Además se han quedado fuera de la convocatoria por decisión técnica Regueiro, Albiol y Mora, mientras que por primera vez en la temporada ha entrado el uruguayo De los Santos.



El guardameta está a punto de firmar un nuevo contrato con el club blanco. / EFE

La ausencia de Mista provoca que el argentino Aimar, que ha superado esta semana una gastroenteritis, y el italiano Di Vaio, que vuelve a la convocatoria, se disputen la plaza como segundo punta por detrás de Villa.

Otra de las novedades respecto al encuentro de la pasada jornada puede ser la vuelta al lateral derecho Caneira en detrimento de Miguel, una permuta habitual en los partidos que el Valencia juega como visitante, para fortalecer el juego defensivo por esta banda.

ALINEACIONES PROBABLES

Real Madrid: Iker Casillas; Diogo, Helguera, Sergio Ramos, Roberto Carlos; Beckham, Pablo García, Guti, Zidane; Robinho y Raúl.

Valencia: Cañizares, Caneira, Ayala, Marchena, Fabio Aurelio; Angulo, Albelda, Baraja, Vicente; Aimar o Di Vaio y Villa.

Árbitro, estadio y hora: Daudén Ibáñez. Santiago Bernabéu. 21.00 horas (Canal +).

Iker Casillas, más cerca de su renovación

EFE / MADRID

Iker Casillas y Florentino Pérez, el presidente del Real Madrid, acercaron el viernes posturas. Era una reunión fijada desde hacía varias semanas. Y en cuanto el presidente ha encontrado un hueco tranquilo, se ha sentado a comer con Iker.

Fue un almuerzo necesario, donde no se habló ni de contratos ni de dinero. Ese es un asunto que maneja el agente de Iker, Ginés Carvajal, desde una trinchera y Florentino desde el lado de la patronal. Antes de esa cita, el acuerdo sobre su salario estaba algo más claro. Aunque más cerca de lo que la mayoría de la gente cree. Y por eso no era el día de hablar de parré.

Sin embargo, lo más importante del encuentro fue saber qué pensaba el uno del otro. Florentino supo de primera mano todo. Que Iker desea seguir en el Madrid, de entrada. Iker le aclaró que trabaja y perfecciona su estilo en los entrenamientos. Con ese mensaje, Iker desactivó algunos mensajes que le llegan al presidente.

Las dos partes quedaron satisfechas. Y por fin se asomó en la atmósfera un ambiente de complicidad. En menos de un mes, el acuerdo debería ser firme. En caso contrario, todo el mundo sabe que desde Inglaterra 'atacarán' en serio. Manchester y Arsenal siguen de cerca la resolución del caso.

TIEMPO MUERTO



DIEGO IZCO

Iker va a renovar

Hace algún tiempo, cuatro técnicos hablaban de cómo vencer al Real Madrid. Y habló el primero, un obseso del rigor táctico:

«La única manera posible es achicar espacios, juntar mucho las líneas adelantando una defensa de cuatro y, probablemente, sea necesario recuperar la figura del escoba, un tipo veloz que juegue un poco más retrasado que sus compañeros. Y dos pivotes por delante. Sacrificas ataque, pero hay que buscar goles de tres toques: patadón, peinada y carrera». El segundo, de vocación ofensiva, fue más breve: «Se trata de mantener el orden táctico, sí. Pero creo que hay que ejercer la presión arriba, en la zona de creación. A equipos así sólo puedes ganarles teniendo tres o cuatro ocasiones más que ellos».

El tercero, anciano y amante del viejo fútbol, se quedó con el concepto «de las bandas. Si ellos las descuidan e incluso prescinden de ellas, el objetivo del juego será la acumulación de hombres en el centro, pero la ubicación de dos tipos por banda capaces de poner buenos centros. La clave está en los mediapuntas».

Y el cuarto, pragmático, con gesto resignado, tomó por fin la palabra: «¿Para ganar al Madrid? No sé... Que Abrahamovich le ponga un cheque en blanco a Casillas».

Puede que haya mejores porteros en el mundo, pero Casillas es un guardameta hecho a medida del Real Madrid: está acostumbrado a hacer paradones en frío, es impecable en los mano a mano que se le quedan por la falta de velocidad de sus centrales... Por eso resultaba increíble que el equipo blanco, despilfarrador, altivo y pudiente, no hiciera una oferta digna al jugador que le gana los partidos. Ronaldo pone el espectáculo, pero Iker la seguridad. ¿Son acaso excluyentes?

PRIMERA DIVISION



Oli será la referencia en ataque del equipo gaditano. / EFE

El Cádiz busca su primer triunfo en el Carranza

Al Athletic le urge ganar para abandonar los puestos de descenso

EFE / CÁDIZ

El Cádiz espera conseguir su primer triunfo como local en la cuarta comparecencia en el Ramón de Carranza en esta campaña, aunque se encontrará a un Athletic de Bilbao necesitado de sumar puntos para iniciar la escalada desde los puestos de descenso.

A pesar del buen partido que el equipo gaditano efectuó ante el Albacete en el partido de Copa del Rey, parece que el técnico Víctor Espárrago no ha tomado aún buena nota de aquellos jugadores que, pese a ser fichados como refuerzos en verano, no cuentan con minutos

en la liga regular, caso de Marc Bertrán o Silva.

En ese sentido, tras lo visto en el último entrenamiento, Espárrago volverá a dar su confianza al mismo once que los aficionados coreaban el día del ascenso.

Para hoy, la única novedad entre los titulares sería la presencia de Abraham Paz, que ya ha superado sus problemas musculares.

El jugador del Athletic Luis Prieto se encuentra recuperado de la contusión en el tobillo derecho y formará parte de la lista de convocados por Mendilibar para el choque frente al Cádiz.

En esa relación de 18 jugadores destacan las ausencias de Julien Guerrero y de Llorente, por problemas de tobillo y rodilla, respectivamente.

ALINEACIONES PROBABLES

Cádiz: Armando; Varela, Paz, De Quintana, Raúl López; Fleurquin, Suárez; Enrique, Pavoni; Sesma y Oli.

Athletic de Bilbao: Aranzubia; Iraola, Lacruz, Murillo, Casas; Orbaiz, Gurpegui; Tiko, Yeste, Javi González y Etxeberria.

Árbitro, estadio y hora: Megía Dávila (C. madrileño). Ramón de Carranza. 17,00 horas (PPV).

Baiano, baja del Celta ante el Espanyol

EFE / VIGO

El Celta intentará demostrar que no sufre ningún tipo de dependencia de Baiano con un triunfo sobre el Espanyol, en un encuentro en el que el conjunto gallego podrá contar con el interior Antonio Núñez.

ALINEACIONES PROBABLES

Celta de Vigo: Pinto; Angel, Sergio, Contreras, Placente; Borja Oubiña, Iriney; Núñez, Jorge, Silva o Gustavo López; y Perera.

Espanyol: Kamenik, Zabaleta, Jarque, Lopo, Pochettino, David García, Ito, Fredson, De la Peña, Luis García y Tamudo

Árbitro, estadio y hora: Velasco Carballo (Comité madrileño). Balaídos. 17 horas. PPV.

Un Zaragoza necesitado de puntos en Getafe

EFE / MADRID

El Getafe de Bernd Schuster espera olvidar su primera derrota en Liga ante el Betis y continuar con su espectacular comienzo del campeonato ante el Zaragoza de Víctor Muñoz.

ALINEACIONES PROBABLES

Getafe: Luis García; Pulido, Belenguier, Matellán, Pernía; Cubillo, Alberto o Vivar; Cotel, Paunovic, Riki o Gavilán; Güiza.

Zaragoza: César o Miguel; Ponzió, Capi, Milito, Toledo; Zapater, Movilla; Ewerthon, Oscar, Savio; y Diego Milito.

Árbitro, estadio y hora: Rodríguez Santiago (castellano-leonés). Coliseum Alfonso Pérez. 17 horas. PPV.

Olvidar la Copa, objetivo del Racing

EFE / SANTANDER

El Racing pondrá a prueba la capacidad de reacción del Atlético de Madrid, en un duelo en el que los locales, los menos goleados de la Liga, esperan olvidar su eliminación copera.

ALINEACIONES PROBABLES

Racing de Santander: Aouate; Píñillos, Moratón, Samuel, Ayoze; Casquero, Vitolo; Serrano, Antoñito, Stephane Dalmat; y Aganzo.

Atlético de Madrid: Leo Franco; Velasco, Pablo, Perea, Antonio López; Maxi Rodríguez, Luccin, Zahinos, Petrov; Kezman y Torres.

Árbitro, estadio y hora: Rafael Ramírez Domínguez (comité andaluz). Campos de Sport del Sardinero. 19 horas. PPV

Un herido Betis visita al Málaga en La Rosaleda

EFE / MÁLAGA

El Málaga, que atraviesa una crisis con las dos derrotas consecutivas en la Liga y la eliminación en la Copa del Rey, recibe al Real Betis «herido» por la goleada por el Chelsea inglés en la Liga de Campeones, en lo que se vislumbra un partido dramático para los dos equipos que están muy parejos en la clasificación.

ALINEACIONES PROBABLES

Málaga: Arnau; Alexis, Sanz, Navas, Valcarce; Edgar, Gerardo, Anderson, Nacho, Salva y Morales.

Betis: Doblas; Melli, Juanito, Nanno, Castellini; Assunção, Rivera; Joaquin, Edu, Xisco y Oliveira.

Árbitro, estadio y hora: Mejuto González (C. asturiano). La Rosaleda. 17,00 horas (PPV).

La Real, a intentar olvidar su fiasco copero

EFE / SAN SEBASTIÁN

La Real Sociedad recibe al Deportivo con la intención de olvidar el fiasco de su eliminación copera, que amenaza con convertir Anoeta en un foro de expresión del malestar de la afición por la pésima imagen que dio su equipo.

ALINEACIONES PROBABLES

Real Sociedad: Riesgo; López Rekarte, Jauregi, Labaka, Garrido; Mikel Alonso, Prieto, Gabilondo, Uranga, Nihat y Kovacevic.

Deportivo: Molina; Manuel Pablo, Coloccini, Juanma, Romero; Sergio, Duscher, Scaloni, Capdevila, Munitis y Rubén.

Árbitro, estadio y hora: Medina Cantalejo. (C. andaluz). Anoeta. 17,00 horas (PPV).

El Mallorca quiere dejar de ser farolillo rojo

EFE / VILLARREAL (CASTELLÓN)

El Villarreal recibe la visita del Mallorca con el objetivo de enderezar con una victoria el rumbo en este inicio del campeonato a costa de un rival herido, que quiere abandonar la última plaza de la tabla.

ALINEACIONES PROBABLES

Villarreal: Viera, Venta, Arzo, Gonzalo, Arruabarrena; Senna, Josico, Riquelme, Sorín; Joser Mari y Forlán.

Mallorca: Prats, Cortés, Tuzzio, Luliano, Fernando Navarro; Jonás Gutiérrez, Borja, Doni, Peralta; Arango y Víctor.

Árbitro, estadio y hora: Fernández Borbalán (C. Andalu). El Madrigal. 17 horas. PPV

SEGUNDA DIVISION

Alberto da los tres puntos al Elche

1	ELCHE
0	TARRAGONA

ELCHE: Unanua, Mario, Benja, Noguerol, Bernaus, Peragón (Raúl Ivars, m.72), Pere Martí, Alfredo (Quique Medina m.89), Alberto, Nino y Frankowski (Raúl Martín, m.79).

NÁSTIC DE TARRAGONA: Alvaro, Abel, M. Martínez (Bolo, m.17), Ruz, David García, Irurzun, Merino, Jaio, Diego Reyes (Cuellar, m.68), Marco y Miguel Pérez (Diego Torres, m.55).

ÁRBITRO

Caballero Herrero (C. Riojano). Amonestó a los locales Alfredo y Benja y a los visitantes Merino, Ruz, Abel y Bolo.

GOLES

1-0, m. 42: Alberto.

EFE / ELCHE (ALICANTE)

El equipo del Elche se impuso por 1-0 al Nástic de Tarragona, que se mostró en todo momento como un equipo rocoso y serio en todas sus líneas, y de esta forma suma su segundo triunfo consecutivo y cuarta jornada sin perder, lo que le permite seguir su escalada hacia la zona de ascenso.

El conjunto del Elche rompió la igualdad del marcador inicial a falta de tres minutos para llegar al descanso. Alberto culminó, de tiro raso y al palo contrario, una jugada que había se inició en la banda derecha.

El Málaga B termina con su racha negativa

1	POLI EJIDO
2	MÁLAGA B

POLI EJIDO: Bello Amigo, Lloréns, Cristian, Pedro Largo, Tena, Juanma (Curro Vacas, m.46), Víctor Salas (Kiko, m.69), Marco Navas, Moreno, Keko (Calado, m.46) y Toedti.

MÁLAGA B: Javi Muñoz, Jesús Gámez, Silva, Usero, Diego Castro, Jorge Pina (Sául, m.80), Ezequiel, Bocelli (Borja, m.89), Andreu, Torrejón y Gonzales Vigil (Ador, m.76).

ÁRBITRO

Ángel Rodado Rodríguez (c.baleár). Mostró tarjeta amarilla a los locales Tena y Moreno, y a los malagueños Jesús Gámez, Jorge Pina, Andreu y Gonzales Vigil.

GOLES

1-0, m. 6, Tena. 1-1, m. 36, Gonzales Vigil. 1-2, m. 66, Diego Castro.

EFE / EL EJIDO (ALMERÍA)

El Málaga B rompió la racha adversa de cuatro partidos sin ganar al doblegar al Polideportivo Ejido (1-2) y con ello atisba su salida de los puestos de descenso.

El primer tiempo estuvo marcado por el temprano gol de los almerienses, tras un saque de banda donde Tena tocó de cabeza hacia atrás y sorprendió al meta Javi Muñoz.

En el minuto 36 Vigil logró el empate a uno.

Pero fue el Málaga B, a los 21 minutos, el que rompió el empate en una gran jugada de Diego Castro.

AUTOMOVILISMO



Fernando Alonso, en el balcón de la Plaza de la Escandalaria donde saludó a todos sus aficionados. /EFE

La 'marea azul' con Alonso

Miles de personas tomaron ayer el centro de Oviedo para homenajear al campeón de Fórmula Uno que agradeció el apoyo a sus incondicionales y les pidió que siempre sean azules independientemente del equipo en el que corra

EFE / OVIEDO

Miles de personas -más de 20.000, según los cálculos de la Policía Local- tomaron ayer el centro de Oviedo para rendir homenaje y aclamar al actual campeón del mundo de Fórmula 1, Fernando Alonso, que pidió a la «marea azul» que no le deje solo y que en el futuro le siga mostrando su apoyo con los mismos colores, con independencia de la escudería para la que corra.

Desde primeras horas de la mañana, grupos de jóvenes con camisetas y gorras azules y amarillas, los colores de la escudería Renault, pero también de la bandera de Asturias, habían tomado posiciones en la plaza de La Escandalaria, frente a la sede de Cajastur, para conseguir un sitio privilegiado desde el que escuchar y ver al piloto asturiano.

A ellos se fueron sumando cientos de seguidores, algunos de ellos adolescentes con la cara pintada de azul y amarillo, y otros con banderas de Asturias, pero también de otras comunidades autónomas y de España.

Al mediodía, en la plaza de la Escandalaria, el Paseo de Los Alamos y las calles adyacentes de

Fruela, Uría, San Francisco y Santa Cruz, los coches fueron dejando ya paso a una multitud de «alonsomaniacos».

Entre fuertes medidas de seguridad y a escasos metros del Teatro Campoamor, donde el viernes recogió de manos de Don Felipe el premio Príncipe de Asturias de los

Las primeras palabras del piloto asturiano fueron de agradecimiento a una afición que le ha seguido por todos los circuitos

Deportes, Alonso hizo su aparición a las 13:50 horas en la balconada del tercer piso de la sede de Cajastur.

Alonso venía de participar en un coloquio organizado por la Fundación Príncipe de Asturias en el Auditorio de la capital asturiana, donde otros 2.500 seguidores tuvieron la oportunidad de seguir sus palabras, y donde muchos in-

condicionales del piloto ovetense suelen seguir en una pantalla gigante cada gran premio.

Pasados varios minutos en los que miles de seguidores reclamaron con palmas y corearon el nombre del «ídolo local», las primeras palabras de Alonso fueron de agradecimiento y de reconocimiento a una afición que le ha seguido por todos los circuitos.

De hecho, recordó la presencia de banderas, pancartas y símbolos de Asturias y España allá donde corre y afirmó que eso hace que no se sienta solo «en ningún momento» y que haya podido «sabarrear con todos los asturianos y todos los españoles el éxito de ser campeones del mundo».

«Existen personas como yo que para definirse a sí mismas necesitan conocer los límites de su resistencia y sus posibilidades en una competencia que genera un riesgo que parece no tener sentido, y puede que soportar dos horas a 370 kilómetros por hora solo sea posible sabiendo que no estás solo y no lo he estado en ningún momento», afirmó.

Alonso aseguró que gracias a la «marea azul» de sus seguidores, «todo el mundo conoce Oviedo,



Fernando Alonso, durante el coloquio en el auditorio. /EFE

Asturias y España» y reclamó para sí esos colores con independencia de la escudería en la que corra en el futuro.

«No cambies los colores y seguid siendo la marea azul, por favor», gritó Alonso desde la balconada, antes de terminar sus palabras con el habitual «Toma».

Diez minutos después, el «Nano», que se llevó varias veces las

manos al corazón y se le vio emocionado, abandonó la balconada, tras entonar el «Himno de Asturias» con el que se cerró este acto.

La de ayer fue la segunda aparición pública del piloto asturiano desde que regresó el lunes a su domicilio de Oviedo, con su última victoria en el circuito de Shangai y el flamante título de campeón mundial bajo el brazo.

TENIS MASTERS SERIES DE MADRID

Rafa Nadal luchará por el título frente al croata Ivan Ljubicic

El español venció al estadounidense Ginepri por 7-5 y 7-6 desplegando su magistral juego

EFE / MADRID

Tocado por todos los requisitos que distinguen a un campeón, Rafael Nadal superó al estadounidense Robby Ginepri y sin ceder un set en toda la semana se colocó en la primera final ATP en pista cubierta de su carrera en el Masters Series de Madrid.

Con una victoria por 7-5 y 7-6 (1) en una hora 41 minutos, Nadal desplegó de nuevo todo su repertorio para salvar un compromiso, en teoría, más difícil que los anteriores y citarse en la final madrileña con el croata Ivan Ljubicic.

Nadal parece preparado ya para cerrar el círculo. Hasta ayer en sus dos intervenciones anteriores en el Madrid Arena no había pasado de la segunda ronda.

Ante un rival como Ginepri, con un servicio cambiante, cortado a la esquina derecha lamiendo el ángulo, y plano al otro lado, con una derecha cruzada eléctrica y un juego de fondo nada despreciable, Nadal tuvo que superarse.

Ginepri ha ganado ya este año su primer título en Indianápolis, ha mostrado los dientes en las semifinales del Abierto de Estados Unidos contra Andre Agassi. Ayer intentó no desfallecer ante un muro, ante el que considera uno de los mejores del circuito y sabiendo que su récord contra los zurdos es muy favorable (6-1).

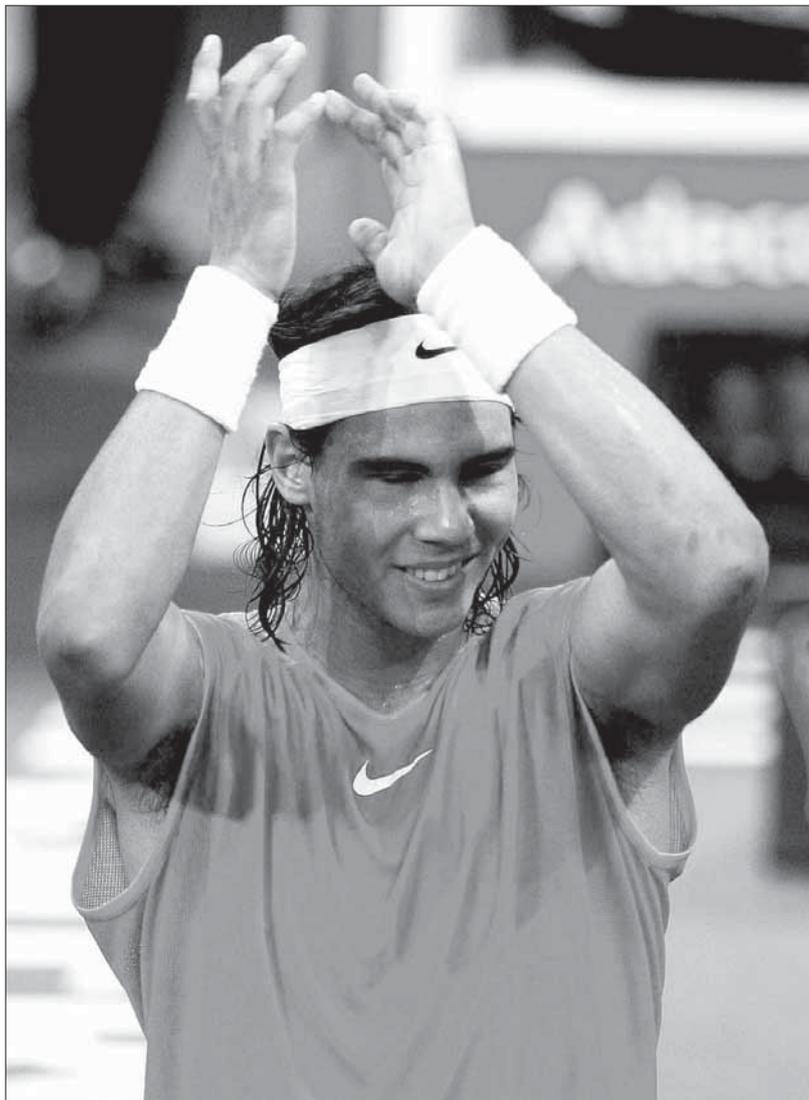
Hizo 12 saques directos, buscó rápido el punto con su derecha. Intimidó lo que pudo pues estuvo en ambos sets 5-4 arriba, pero no logró su objetivo.

El jugador de Atlanta carece de ese halo que tiene Nadal, que cuando más necesita un punto lo encuentra de forma inverosímil, bien cayéndose de espaldas a la pista al rematar un globo, o al bloquear un misil de derecha por los suelos, o incluso enviando cierto a la línea de fondo una respuesta envenenada.

Francisco Montana, entrenador de Ginepri, no sabía qué hacer para alentar a su pupilo. «Nadal tiene una actitud increíble sobre la pista, siempre está ahí, por encima, mandando, es increíble», dijo. «Robby ha jugado muy bien, pero se pone demasiado caliente todavía en la pista», juzgó.

Los dos sets fueron muy parecidos y en ambos se produjeron situaciones similares. Ginepri parecía ser el único jugador capaz de robar un set a Nadal esta semana, e incluso en el primero estuvo a punto de lograrlo (6-5) pero ahí es donde surgió el Nadal eléctrico que, con suerte o no, encuentra siempre el filo de la línea.

En el segundo, con todo el público apoyándole, Nadal no podía defraudar. En el desempate no hubo drama como en el partido contra Stepanek de cuartos. Nadal estuvo mucho más confiado y no detuvo su brazo hasta lograr el punto que le dio billete a la final.



Nadal aplaude el apoyo del público tras su victoria sobre Ginepri. / EFE

LAS DECLARACIONES

► FERNANDO ALONSO

«El mejor momento del año, tal vez hoy»

El piloto Fernando Alonso aseguró ayer en Oviedo que el mejor momento de esta temporada, en la que se ha proclamado campeón del mundo, ha sido «quizás ayer, o tal vez hoy; ninguna carrera». «Quería estar aquí en muchos momentos, viendo toda la gente que ha estado siguiendo cada carrera, pero tengo que estar corriendo», confesó Alonso en alusión a la presencia habitual de sus aficionados en el Auditorio. Sobre el dominio de Ferrari en los últimos años, el asturiano bromeó: «Sé que hacia falta renovar el rojo, que ya llevaba muchos años», y ensalzó la aportación de sus seguidores, a los que ya se les conoce en todo el mundo como «la marea azul». Dijo que casi ha sido él quien ha pedido un «autógrafo» a los más de cincuenta aficionados alonistas que asaltaron el 'paddock' en el GP de China por haber sido capaces de llegar hasta allí, una zona «en la que es imposible entrar, incluso yo, cuando se me olvida el pase tengo muchos problemas». «Me siento doblemente orgulloso, por mis éxitos y por la afición», dijo el piloto.

LAS DECLARACIONES

► RAFA NADAL

«No estoy preocupado por mi rodilla, aguanto seguro»

Rafael Nadal tiene la vista puesta en la final de mañana del Masters Series de Madrid, pero desea encontrar en el Masters de Shanghai a un amigo suyo, el suizo Roger Federer, a quien telefonó para interesarse por su lesión. «Hablé con él y me dijo que estaría en Shanghai. Para el tenis es mejor que él esté allí», señaló el español, que como siempre dedica elogios al número uno del mundo. Con su triunfo sobre el estadounidense Robby Ginepri, Nadal ya ha superado en victorias este año a Federer. El español ha logrado 78 por 77 del suizo, pero ha encajado 10 derrotas por solo tres del helvético. «Tenemos una gran relación, es un hombre tranquilo y eso es lo más importante, aparte de que es el número uno», dijo Nadal. Sobre su presencia en la final de Madrid, Nadal aseguró que es una sensación increíble. «Para mí es algo especial una final de Masters Series es increíble y si es en pista cubierta aún más. Madrid siempre ha sido un objetivo este año junto con Shanghai», dijo. Ayer, el español notó algo cargada su rodilla izquierda al levantarse, pero eso ya apenas le inquietaba. «No estoy preocupado, solo me queda un partido y aguanto seguro. He notado en los estiramientos que la tenía un poco cargada, pero con los antiinflamatorios, el hielo y masaje estará bien», comentó.

A un solo partido ya de igualar los 11 títulos de Roger Federer, Nadal emerge como la figura salvadora del torneo madrileño. Los tres auténticos 'llenazos' del Madrid Arena (cerca de 10.000 espectadores), son la mejor prueba del tirón del ciclón de Manacor.

EL RIVAL. En la otra semifinal el croata Ivan Ljubicic, ganador en las dos últimas semanas de los torneos de Metz y Viena, venció al argentino David Nalbandian, por 6-3, 3-6 y 6-3.

Ljubicic sumó la victoria 16 consecutiva, y se vengó de Nalbandian quien el pasado año le impidió el acceso a la final de Madrid. La victoria de Ljubicic pone al rojo vivo la lucha por las últimas tres plazas que quedan libres para la Copa Masters de Shanghai, con la incorporación ayer del australiano Lleyton Hewitt.



El piloto catalán Sete Gibernau, durante la sesión de clasificación. /EFE

Sete Gibernau se alza con la 'pole'

En la categoría de cuarto de litro Dani Pedrosa, campeón del Mundo, tuvo que conformarse con la cuarta plaza

AGENCIAS / ESTAMBUL

El piloto español Sete Gibernau (Honda) se alzó con la 'pole position' en una sesión de entrenamientos muy competitiva y dominada por Melandri que fue segundo a una décima del español, mientras que en la categoría de 125 cc, Luthi dio un paso de gigante para proclamarse campeón, seguido del español Héctor Faubel, en los entrenamientos oficiales del Gran Premio de Turquía, penúltima prueba del Mundial.

Por su parte, en la cilindrada de 250cc el ya campeón, Dani Pedrosa solo pudo ser cuarto, mientras que De Angelis estará en la 'pole' seguido de Stoner y donde Barberá logró una meritoria sexta posición, por delante de Lorenzo.

Gibernau logró su cuarta 'pole position' de la temporada (1:52.334), hazaña que no lograba desde el Gran Premio de la República Checa el pasado mes de agosto, y donde el ya campeón de MotoGP Valentino Rossi (Yamaha) solo pudo ser cuarto tras un malentendido con su equipo.

Las Honda 'arrasaron' en el circuito de Estambul gracias a Gibernau, Melandri y Hayden, y donde el catalán comenzó a remontar en los últimos minutos de los entrenamientos oficiales, y a falta de tres minutos el catalán comenzó a volar, superando en tres décimas a su compañero de equipo Marco Melandri que dominó los entrenamientos libres en las tres sesiones y que, finalmente, por una décima fue segundo.

El estadounidense, Nicky Hayden (Honda) saldrá tercero tras su-

perar al 'Doctor' en los dos últimos parciales, después de que el italiano tuviera que saltar al circuito de Estambul en las dos últimas vueltas con una rueda delantera distinta a la que él había pedido, después de que su equipo no estuviera listo en su última parada en 'boxes'.

Por otro lado, el español Toni Elias (Yamaha) realizó una gran sesión de entrenamientos y firmó la sexta mejor posición a ocho décimas de Sete, lo que le coloca en una segunda línea de parrilla de lujo, por detrás de Rossi y Edwards.

En la categoría de 250 cc, el campeonato ya se decidió la pasada semana en favor de Dani Pedrosa, que se aprovechó de la caída de su máximo perseguidor Casey Stoner, que ayer se afianzó con una segunda posición que le supo a victoria pues en los últimos instantes sufrió una salida de pista, que pudo controlar.

En los entrenamientos oficiales el piloto Alex De Angelis (Aprilia) se alzó con la 'pole position', lo que le da confianza para conseguir un buen resultado mañana después de no concluir en las dos últimas pruebas, seguido por Casey, segundo, y del japonés Aoyama, tercero.

Pedrosa fue cuarto, aunque vuelta a vuelta fue mejorando notablemente y pudo, incluso, haber salido desde la primera posición. Asimismo, la otra gran noticia en esta cilindrada vino de la mano de Héctor Barberá (Honda).

El joven de 19 años se colocó en sexta posición, por detrás de Sebas Porto (Aprilia) que no logró

mejorar el crono de los primeros entrenamientos, en una sesión muy inteligente donde no arriesgó demasiado, pero supo asegurar una gran posición.

LORENZO. Por su parte, Jorge Lorenzo (Honda) marcó la séptima mejor marca, un registro muy lejano al que el joven mallorquín está acostumbrado. Lorenzo no se

encontró cómodo sobre el circuito de Estambul a pesar de que, a priori, era muy propicio por ser ancho y favorecer, así, en las grandes trazadas que suele realizar.

Mientras, En 125 cc, el piloto suizo Thomas Luthi (Honda) hizo sus deberes en el circuito de Estambul al adjudicarse la 'pole position' (2:03.585) si quiere lograr el Mundial y hacer historia al convertirse en el primer suizo en cosechar un Campeonato en esta cilindrada, seguido del español Héctor Faubel (Aprilia) y del finlandés Mika Kallio (KTM).

Los pilotos no se lo pusieron nada fácil a Luthi pues hasta cinco corredores rozaron la primera posición, en un circuito lleno de toboganes y de cambios de rasante que complicaron las cosas, donde Kallio estuvo en lo más alto en las primeras vueltas, aunque a falta de seis minutos el helvético le arrebató la 'pole' provisional, realizando vueltas rápidas y demostrando su agresividad en la moto.

El español Héctor Faubel complicó mucho la fase de entrenamientos al helvético y pudo haber sido primero, aunque en la última vuelta a punto estuvo de caer al suelo, cediendo dos décimas al líder del Mundial, pero que ha llegado con ganas de sumar su cuarto podio de la temporada.

Kallio, que se mantiene segundo en la general del Mundial con 12 puntos menos que Luthi, acabó cediendo la primera y la segunda posición, lo que obligará a realizar una carrera dura e inteligente si aún quiere seguir en la lucha por el Campeonato.

Por otro lado, el otro español que realizó una buena fase de entrenamientos fue Sergio Gadea (Aprilia) que saldrá en la segunda línea de parrilla al ser quinto.

LAS DECLARACIONES

► **DANI PEDROSA**
«Lo más importante es la buena puesta a punto»

► **SETE GIBERNAU**
«Tras la 'pole': no estoy obsesionado por ganar»

► **VALENTINO ROSSI**
«Espero una gran lucha con Gibernau y Melandri»

► **SEBASTIAN PORTO**
«Llevamos varias carreras en las que en vez de mejorar, perdemos terreno»

► **TONI ELÍAS**
«Con la sexta posición tenemos mucho ganado»

PARRILLA DE SALIDA

CARRERA MOTO GP

1. Sete Gibernau (ESP/Honda)	1:52.334
2. Marco Melandri (ITA/Honda)	1:52.463
3. Nicky Hayden (USA/Honda)	1:52.976
4. Valentino Rossi (ITA/Yamaha)	1:53.177
5. Colin Edwards (USA/Yamaha)	1:53.219
6. Toni Elias (ESP/Yamaha)	1:53.230
7. Makoto Tamada (JAP/Honda)	1:53.719
8. Alex Barros (BRA/Honda)	1:53.836
9. Carlos Checa (ESP/Ducati)	1:54.023
10. Shinya Nakano (JAP/Kawasaki)	1:54.217
11. Chris Vermeulen (AUS/Honda)	1:54.358
12. Max Biaggi (ITA/Honda)	1:54.407
14. Olivier Jacque (FRA/Kawasaki)	1:54.434
15. John Hopkins (USA/Suzuki)	1:54.669

CARRERA 250 CC

1. Alex de Angelis (RSM/Aprilia)	1:56.930
2. Casey Stoner (AUS/Aprilia)	1:57.071
3. Hiroshi Aoyama (JPN/Honda)	1:57.198
4. Daniel Pedrosa (ESP/Honda)	1:57.390
5. Sebastián Porto (ARG/Aprilia)	1:57.408
6. Héctor Barberá (ESP/Honda)	1:57.969
7. Jorge Lorenzo (ESP/Honda)	1:58.093
8. Andrea Dovizioso (ITA/Honda)	1:58.107
9. Roberto Locatelli (ITA/Aprilia)	1:58.421
10. Randy de Puniet (FRA/Aprilia)	1:58.437
11. Yuki Takahashi (JPN/Honda)	1:58.678
12. Alex Debón (ESP/Honda)	1:59.074
13. Sylvain Guintoli (FRA/Aprilia)	1:59.129
14. Steve Jenkenner (ALE/Aprilia)	1:59.167
15. Simone Corsi (ITA/Aprilia)	1:59.296

CARRERA 125 CC

1. Thomas Luthi (SUI/Honda)	2:03.585
2. Héctor Faubel (ESP/Aprilia)	2:04.064
3. Mika Kallio (FIN/KTM)	2:04.115
4. Mattia Pasini (ITA/Aprilia)	2:04.179
5. Sergio Gadea (ESP/Aprilia)	2:04.833
6. Mike Di Meglio (FRA/Honda)	2:04.888
7. Tomoyoshi Kovama (JPN/Honda)	2:05.026
8. Gabor Talmacsi (HUN/KTM)	2:05.107
9. Marco Simoncelli (ITA/Aprilia)	2:05.300
10. Lukas Pesek (RCH/Derbi)	2:05.368
11. Fabrizio Lai (ITA/Honda)	2:05.511

MARCOS MONTERO RUIZ • Presidente de la Confederación Española de Transporte de Mercancías (CETM)

Nacido en Villarrobledo (Albacete), comenzó su actividad profesional con solo 16 años en una pequeña empresa de carácter familiar, que contaba con dos camiones (ahora tiene más de un millar) y se dedicaba al transporte de cereales y alcoholes. Casado y con tres hijos, en la actualidad es presidente de Pañalón, S.A., grupo de empresas dedicadas al transporte nacional e internacional por carretera de diversos tipos de mercancías, entre los que destacan el transporte de vehículos, mercancías peligrosas y que realiza, además, transporte multimodal, marítimo y ferroviario.

«El Gobierno tiene una patata caliente con el tema del 'céntimo sanitario'»

ÓSCAR DEL HOYO (SPC)

Tras vivir una semana cargada de tensión por el paro indefinido y las negociaciones con la Administración, el presidente de la Confederación Española de Transporte de Mercancías, analiza el acuerdo obtenido e indica que, a pesar de que el problemático asunto del céntimo sanitario se ha solucionado, el Ejecutivo tendrá ahora que hacer juegos malabares para asumir los costes de aquellas comunidades que apuesten por seguir aplicando el impuesto.

La patronal que preside ha sido protagonista después de haber convocado un paro indefinido para hacer frente a la subida del precio del gasóleo, que paralizaron el sector del transporte en todo el país. ¿Satisfecho por lo obtenido?

Bueno, yo creo que se ha hecho un buen trabajo. No tanto desde el punto de vista de la Administración, sino por el trabajo que aún nos queda por delante y que hace referencia a la necesidad de la reestructuración del sector. Ahora, es importante que decidamos cuál es el modelo de empresa que necesitamos para el futuro porque, en estos momentos, hay muchos atascos. Eso sí, no se trata de impulsar acciones en contra de los autónomos.

¿Quiénes han sido los culpables de que se haya llegado a esta situación?

Los clientes porque han visto durante mucho tiempo cómo se encarecían los costes y no han tenido la sensibilidad necesaria para adecuar las tarifas, mientras las empresas del transporte se arruinaban en un sector que es vital para la economía. También, los ministerios involucrados en el proceso, con la excepción de Fomento, ya que no nos han escuchado hasta la última semana.

Han conseguido cerca de 40 medidas para poder hacer frente a la subida del precio del combustible. A su parecer, ¿cuáles son las más importantes?

Muchas son insignificantes. Mi condición de empresario me hace ir en contra de que se subvencione mi actividad. Las pequeñas cosas que se han acordado son puntuales hasta que podamos conseguir el equilibrio. Para nosotros, era vital que Trabajo cambiara la fecha para la entrada en vigor de la transposición del tiempo de actividad, homologando una normativa europea, porque nos venía muy mal a principios de noviembre. Por eso, solicitamos que se relajara un poco el tema hasta algo más de un año para poder concretar con los sindicatos la mejor forma de hacerlo. Otro punto crucial ha sido el

de poder perfilar las políticas empresariales del transporte de cara al futuro con las infraestructuras. Es decir, que se quiere potenciar el ferrocarril pero es un fracaso, y lo que demandan los clientes por co-

La solución para paliar la subida del precio del gasóleo es aumentar los costes vía precios

modidad, precio y rapidez es la carretera. El 85% de las mercancías que se producen y se consumen en Europa las mueve nuestro sector.

¿Se han sentado las bases para que las comunidades autónomas o el Gobierno asuma el céntimo sanitario?

Nosotros hemos reclamado taxativamente la eliminación del céntimo sanitario en toda su extensión, pero el Ministerio de Hacienda nos ha puesto sobre la mesa las complejidades que podía tener. Hay cuatro comunidades que ya lo tienen instaurado desde hace tiempo, concretamente Galicia, Asturias, Madrid y Cataluña, por lo que con ese esquema ya es imposible que el Ejecutivo, habiendo competencia transferida, pueda meter mano en esos 2,3 céntimos que tenía autorizados. La cosa se complica porque en la conferencia de presidentes autonómicos se dijo que las comunidades podían subirlo a 4,8 céntimos y que se iba a instaurar en todas las regiones. Como este hecho estaba muy reciente, el Gobierno puede actuar mejor y lo que ha hecho es habilitar a los gobiernos regionales para que no ejerzan este derecho. Eso sí, la medida no evita que lo hagan, por lo que el Ejecutivo se deberá hacer cargo de los importes que deriven de ese devengo.

La medida era injusta...

Sí, evidentemente. Nos parece injusto que haya que favorecer con el dinero de los transportistas a la Sanidad, cuando estamos peor que ellos. Creo que el Gobierno central tiene ahí una patata caliente, aunque se ha podido solventar de alguna u otra manera.

¿Cuáles fueron los momentos más tensos de la negociación con el Ejecutivo?

La última semana. El lunes, justo antes de convocar la movilización, creo que fue el día más complicado. Había ánimo de solucionar el problema, pero no había tiempo material para hacerlo. Tengo que resaltar la sensibilidad extraordina-

ria del Ministerio de Fomento, que hizo su trabajo hace un par de meses. El problema es que pasó el verano, y los otros ministerios implicados no nos dieron prioridad y tampoco tuvieron interés en escuchar nuestras reivindicaciones.

El acuerdo con los cargadores no fue tan complicado...

Con los clientes, partamos de un trabajo previo de mucho tiempo atrás. Existían varios documentos de borrador ya establecidos, por lo que el acuerdo fue relativamente sencillo. Algunos cargadores, no todos, llevan más de dos años sin subir los precios, mientras que el del gasóleo se había incrementado en más de un 40%, por lo que la situación era insostenible.

No obstante, los porta-vehículos han mostrado estos últimos días, con diversas acciones vandálicas, su rechazo a lo plasmado en las negociaciones...

Este no es un problema de paro empresarial. Se trata de un acto de terrorismo. La poca razón que puedan tener queda deslegitimada cuando utilizan la gasolina para prender los vehículos de sus propios compañeros. En el fondo de la cuestión, hay un malestar por el tema tarifario y, desgraciadamente, en el tema de porta-vehículos, los productores de automóviles tienen que actualizar las tarifas para empezar a recuperar la economía en escala.

Transportistas, agricultores y ahora pescadores. ¿Hay una solución global para paliar las subidas del precio del gasóleo?

La única solución es recuperar costes vía precios. Tenemos que prepararnos para escaladas del precio del combustible en el futuro y, si queremos solucionarlo de forma global, no hay más remedio que aumentar las tarifas.



Marcos Montero. / SPC

BANCO SANTANDER CENTRAL HISPANO, S.A.

Segundo dividendo a cuenta

A partir del día 1 del próximo mes de noviembre, este Banco pagará a los titulares de las acciones actualmente en circulación un dividendo a cuenta por los beneficios del Ejercicio 2005, que será del siguiente importe por acción:

CÓDIGO ISIN	NÚMERO DE ACCIONES	IMPORTE ÍNTEGRO	RETENCIÓN DEL 15 POR CIENTO	IMPORTE LÍQUIDO
ES0113900J37	6.254.296.579	0,092960 euros	0,013944 euros	0,079016 euros

Este dividendo es un 12% mayor que el abonado en noviembre del pasado año por los resultados de 2004.

El expresado dividendo es el segundo de los que con periodicidad trimestral se prevé pagar con cargo a los beneficios del Ejercicio 2005 y se hará efectivo conforme a las disposiciones vigentes para las entidades depositarias, utilizando los medios que Iberclear pone a disposición de dichas entidades. El citado 1 de noviembre, martes, las acciones del Banco cotizarán ya ex-dividendo.

Santander, 20 de octubre de 2005
El Presidente del Consejo de Administración



BOLSAS ESPAÑOLAS

Fuente: Morgan Stanley. Telf.: 901 11 64 31

Mayores subidas en la semana		
Valor	Cierre	%Semanal
Tubos Reunidos	24,62	5,45
Bankinter	43,45	4,98
Transp. Azkar	7,30	4,60
Corporación Geo	2,39	4,29
Mecalux	17,99	4,13
Sniaace	2,86	3,90
Vasconia	12,65	2,76
Dinamia	17,90	2,75
G. Inmocaral S.A.	2,28	2,29
Pescanova	26,00	2,19
Lingotes	5,65	2,18
Cto. Balear	22,01	2,08
Volcan C.M.	2,98	1,74
Hullas C. Cortés	9,80	1,25
Barón de Ley	42,99	1,20

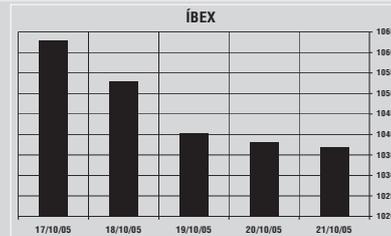
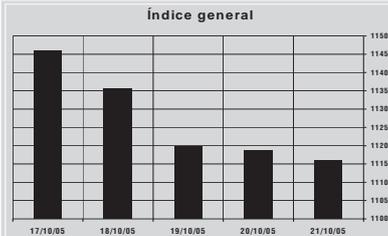
Comentario de la semana

Octubre aciago

Octubre va a acabar haciendo honor a su fama de mes nefasto para la bolsa, pues en todas sus semanas el mercado ha acabado con pérdidas, el 2,45 por ciento esta. La tercera semana consecutiva de descensos encontró en el miedo de los inversores a la inflación y a la subida de los tipos de interés el argumento perfecto para deshacer posiciones y recoger los beneficios acumulados hasta el comienzo de mes, que superaron el 20 por ciento y adelgazan al 14 por ciento veinte días después. Después de un comienzo anodino, ya que el lunes la bolsa repitió cotización, el martes se desató la caja de los truenos con la publicación de diversas estadísticas sobre el comportamiento de los precios en Europa y Estados Unidos. Los precios industriales crecían en septiembre en Alemania hasta el 4,9 por ciento -el 0,4 por ciento en el mes- y al 6,9 por ciento en Estados Unidos -el 1,9 por ciento el mes pasado, la mayor subida en quince años-. Estos datos, junto al crecimiento del IPC en la zona euro al 2,6 por ciento en septiembre, al 2,5 en el Reino Unido, la subida de los tipos de interés en Canadá, o las advertencias del Banco Central Europeo sobre el desmadre que puede vivir la inflación, acentuaron las ventas sobrevenidas tras el último máximo anual el 4 de octubre.

Mayores bajadas en la semana		
Valor	Cierre	%Semanal
Brasken, S.A.	7,65	-11,19
Prosegur	19,20	-11,15
Acciona	89,75	-8,58
Ercros	0,92	-7,92
Uralita	3,73	-7,88
Sacyr-Valle	21,25	-7,86
Electrobras Pref.	7,15	-7,84
Abertis	22,52	-7,46
Zardoya Otis	21,05	-7,22
Natracéutica S.A.	1,06	-7,21
Fadesa Inmobiliaria	26,97	-7,04
OHL	11,43	-6,89
Funespaña	8,95	-6,67
Corp. Dermoeestética	9,70	-6,56
Gamesa	11,50	-6,34

INDICES

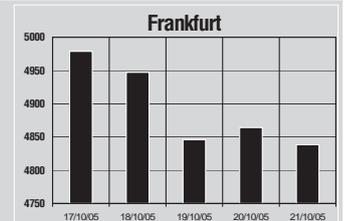
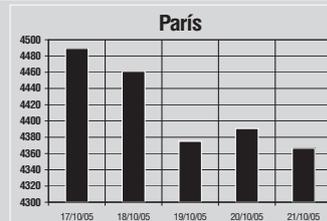
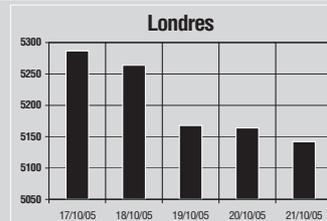
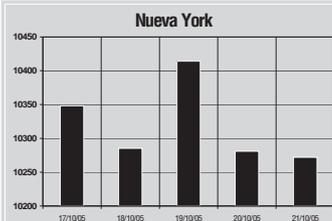


CAMBIO FIJO DEL EURO

Peseta	166,386	Franco Luxemburgués	40,3399
Marco Alemán	1,95583	Florín Holandés	2,20371
Franco Francés	6,55957	Chelín Austriaco	13,7603
Franco Belga	40,3399	Escudo Portugués	200,482
Libra Irlandesa	0,787564	Marco Finlandés	5,94573
Lira Italiana	1936,27		

Las cotizaciones del Euro frente a estas "divisas" ya no variarán. Se incluirán durante algunos días por considerarse de gran interés.

BOLSAS INTERNACIONALES



Mercado Continuo. Evolución Semanal

Valor	Último	R.Sem%	Valor	Último	R.Sem%	Valor	Último	R.Sem%	Valor	Último	R.Sem%
A. Domínguez	27,47	-0,25	Cepsa	40,63	-5,86	Grupo Alfa A	45,65	0,11	Santan. PtoRico	20,31	-1,41
Abengoa	12,79	-4,27	CIE Automotive	16,90	-0,59	Grupo Modelo C	25,62	-1,46	Santander	10,70	-1,20
Abertis	22,46	-7,46	Cintra Inf Transp.	9,59	-5,61	Gulpuzcoano	18,30	-2,35	Seda Barna	2,55	-4,49
Acciona	87,95	-8,58	Copel Pref.B	6,36	-2,60	GulpuzcoanoA	20,56	0,00	Serv. Point Solut.	2,55	-1,16
Acerinox	10,84	-3,73	Corp. Dermoeestética	9,69	-6,56	Hullas C. Cortés	9,74	1,25	Sniaace	2,93	3,90
ACS	22,84	-5,62	Corp. Mapfre	14,07	-2,56	Iberdrola	22,25	-1,77	Socecable	31,17	-1,76
Aguas Barna.	19,04	-4,85	Corp. UBS Int.	2,51	0,40	Iberia	2,11	-4,52	Sol Meliá	10,50	-6,17
Alba	35,50	-4,34	Corporación Geo	2,43	4,29	Iberpapel	16,63	-3,48	SOS Cuétara	10,07	-0,69
Aldeasa	36,57	0,00	Cortefiel	18,53	0,16	Inbesós	10,95	-1,17	Sotoarande	14,00	-3,65
Altadis	34,95	-3,98	Cto. Balear	22,05	2,08	Inditex	24,18	-1,31	Suzano	2,80	0,00
Amadeus	7,35	0,00	CVNE	12,44	0,73	Indo Internac.	6,82	-1,16	Suzano Petroq.SA Pr.	0,24	0,00
América Móvil	19,01	0,11	D v S	17,35	-3,34	Indra	16,95	-4,40	T. Algodonera	3,27	-0,91
Amper	7,95	-3,75	Dinamia	17,21	2,75	Inm.Colonial	47,60	-0,21	Tafisa	1,25	-2,34
Andalucía	72,90	-0,21	Doi Int. Fabrics S.A.	5,09	-2,12	Invpsa Inf. v Prov. S.A.	6,01	-3,84	Tecnocom	6,20	-2,67
Antena3 TV	14,05	-5,00	Duro Felguera	11,87	-1,90	Jazztel	0,93	-4,12	Tele 5	16,35	-5,49
Arac Celul B	3,00	0,00	E.del Zinc	1,84	0,00	Lingotes	5,63	2,18	Telefónica	13,76	-1,29
Arcelor S.A.	18,25	-3,23	EADS	27,72	-5,46	Logista	43,50	-2,03	Telefónica Móviles	8,62	-3,69
Avanzit	1,61	-4,73	Ebro Puleva SA	13,55	-5,90	Mecalux	17,91	4,13	Telepizza	1,73	-5,46
Azkoven	7,02	-1,13	Elecnor	13,86	-0,29	Metrovacesa	57,20	-0,69	Telmex	16,20	-2,70
B. Rio Plata B	0,90	0,00	Electrobras	5,10	0,00	Miquel y Costas	26,94	-3,58	Testa Inmuebles	20,50	0,20
Banc Sabadell	21,11	-2,36	Electrobras Pref.	7,05	-7,84	Natra	7,99	0,13	TPI Paa Amar	6,70	-3,46
Banco Bradesco	39,42	0,05	Enaqa S.A.	14,41	-0,48	Natracéutica S.A.	1,03	-7,21	Transp. Azkar	7,28	4,60
Banco de Chile	33,45	-2,05	Ence	24,99	-2,00	Net S. Comunicacao	3,31	-3,22	Tubacex	3,35	-4,83
Banco Francés	2,01	-1,47	Endesa	20,87	-3,02	NH Hoteles	11,94	-5,01	Tubos Reunidos	24,20	5,45
Banesto	12,00	0,93	Endesa Chile	25,30	0,20	Nicolás Correa	5,06	-6,12	Tudor	8,00	-2,44
Bankinter	45,33	4,98	Enerdis	9,20	-5,15	OHL	11,21	-6,89	Unión Fenosa	26,75	-0,67
Barón de Ley	42,99	1,20	Ercros	0,93	-7,92	Pastor	36,96	-4,86	Unipapel	19,00	-1,40
Bayer	29,05	-1,66	Europac	5,82	0,34	Paternina	7,50	-1,57	Uralita	3,86	-7,88
BBVA	14,12	-1,53	Europistas	5,25	-0,94	Pescanova	25,25	2,19	Urbas	1,26	-5,26
BBVA Bancomer	17,18	0,00	Fadesa Inmobiliaria	25,75	-7,04	Petrobras Or.	12,39	-2,44	Urbis	15,80	-4,99
Befesa	16,13	-2,18	Faes Farma	15,35	-0,65	Petrobras Pref.	11,03	-2,65	Vale Do Rio doce Ord.	31,14	-2,50
Bodegas Riojanas	8,80	-4,56	FCC	45,02	-3,18	Popular	9,99	-2,73	Vale Rio doce	27,55	-2,99
Bradespar Ord.	20,65	-1,95	Ferrovial	58,90	-4,69	Prim. S.A.	22,44	-4,92	Valencia	25,40	-0,78
Bradespar Pref.	19,38	-5,00	Funespaña	9,10	-6,67	Prisa	15,31	-0,13	Vasconia	13,05	2,76
Brasken, S.A.	7,06	-11,19	G. Inmocaral S.A.	2,23	2,29	Prosegur	19,05	-11,15	Vidrala	20,57	1,08
C. Occidente	72,20	-2,43	Galicia	22,10	-1,78	Puleva Biotech	2,51	-3,46	Viscofán	9,30	-0,85
C. Portland	65,00	-2,99	Gamesa	11,37	-6,34	Recoletos	7,20	0,00	Volcan C.M.	2,93	1,74
CAF	87,20	-0,68	Gas Natural	22,72	-4,46	Red Eléctrica	21,68	-4,70	Volkswagen	34,21	-3,53
Campofrío	13,99	-3,52	Gerdau Pref.	10,40	-3,70	Reno de Medicci	0,70	-4,11	Zardoya Otis	20,55	-7,22
Castilla	16,80	-0,06	Global Steel	4,38	0,00	Repsol	23,97	-3,15	Zeltia	5,83	-1,85
Cemig Preference	28,87	-2,63	Gral. Inversión	1,83	-2,14	Sacyr-Valle	20,97	-7,86			

¡EMERGENCIAS!
TERREMOTO EN PAKISTÁN
INUNDACIONES
EN CENTROAMÉRICA

Miles de niños y niñas necesitan urgentemente
comida, agua, medicinas, mantas y tiendas para cobijarse

¡AYÚDALES AHORA!
COLABORA CON PLAN

Teléfono para donaciones: **902 244 000**

Números de cuenta para donaciones:

SCH	0049 - 0001 - 56 - 2010025526
BBVA	0182 - 0922 - 56 - 0201515834
La Caixa	2100 - 2927 - 90 - 0200054649

Envía un SMS con la palabra **Plan** al **5280** (si eres cliente de Vodafone) o al **5011** (Amena o Movistar). Coste del envío 0,90€ + IVA.

Plan
www.planespana.org

Evolución de Divisas y Ranking Semanal de Fondos de Inversión

Fuente: Morgan Stanley. Telf. 901 11 64 31

Divisas respecto al Euro

Divisa	1 Euro=X Divisas
Dólar USA	1,1936
Libra esterlina	0,6766
Yen japonés	138,39
Franco suizo	1,5472
Corona sueca	9,5345
Corona danesa	7,4612
Corona noruega	7,8043
Dólar canadiense	1,4172
Dólar australiano	1,597
Dólar neozelandés	1,7049
Slozty polaco	3,9008
Forint húngaro	254,36
Corona eslovaca	38,94
Corona checa	29,82
Rublo ruso	34,222

1 Euro=X Divisas

Bono 10 años	Diferencial con Alemania
3,21	9

Ranking Semanal de Fondos

Fondo	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%
Ahorro Corporación			
AC Acciones	19,56	-3,85	19,40
AC Australasia	4,60	-5,70	20,14
AC Capital 1	8,26	-0,88	1,95
AC Capital 2	8,58	0,00	-
AC Divisa	7,67	-3,14	12,42
AC Euroacciones	5,11	-3,82	14,91
AC Eurofondo	6,62	-5,83	26,73
AC Euroinversión	6,72	0,04	0,55
AC Fondosoro Plus	7,91	-0,47	3,25
AC Iberoamerica	9,63	-5,01	50,16
AC Largo FT	11,65	-0,14	1,80
Banco Popular			
Eurovalor Bolsa	238,66	-3,63	19,36
Eurovalor Bolsa Europea	54,47	-4,15	14,95
Eurovalor Bolsa Internac.	38,22	0,00	-
Eurovalor Dinero	1599,78	0,04	0,95
Eurovalor Eurotop C	66,88	-1,40	-0,78
Eurovalor Gar.Bolsa Jap.	96,30	-1,91	-3,38
Eurovalor Iber. 35 C 2	64,36	0,03	0,65
Eurovalor Mixto 30	75,88	-1,16	5,89
Eurovalor Mixto 70	2,95	-2,93	9,86
Eurovalor Patrimonio	75,32	0,07	1,18
Eurovalor RF Corto	79,05	0,05	1,02
Eurovalor Tesorería	820,72	0,06	0,91
Banco Urquijo			
Urquijo Ahorro	1081,62	-0,86	4,88
Urquijo Bolsa	961,33	-3,74	19,49
Urquijo Crecimiento	13,74	-4,13	14,58
Urquijo Eurobolsa 50	582,93	-3,14	12,61
Urquijo Global	1,03	-2,65	8,42
Urquijo Índice	16,85	-3,52	19,39
Bankinter			
BK Bolsa Euribex	2056,12	-4,42	13,79
BK Dinero 98	747,49	0,08	1,48
BK Euroteleco-Japon Gar	1166,91	-1,58	-0,43
BK Gar. Cupon 5 II	815,19	-0,46	3,87
BK Segurvida	1419,11	1,08	6,99
Cuenta Fiscal	1154,50	0,05	0,88
Cuenta Fiscal I	1141,13	0,05	0,89
Cuenta Fiscal III	1023,40	-0,33	1,48
Fondo Telefonico BK FT	127,50	-0,77	7,57
Bankymme			
Bankymme Brokerfond	12,03	0,01	0,66
Bankymme Comunicaciones	6,18	-1,06	9,93
Bankymme Euromix 60 RV	6,31	0,00	-
Bankymme Europa Crecim.	8,16	-0,65	21,61
Bankymme Eurotop	4,67	0,00	-
Bankymme Eurovalor	6,11	0,66	11,91
Bankymme Global Rent	8,64	0,13	4,17
Bankymme Iberbolsa	14,03	2,93	17,23
Bankymme Multi Top F.	8,11	-0,36	16,96
Bankymme Multigestoras	5,15	0,00	-
Bankymme Multicipo	5,52	0,00	-
Bankymme Multisalud	6,61	1,12	20,56
Bankymme Mundifinanzas	6,77	2,42	16,23
Bankymme Swiss	22,98	2,22	19,02
Bankymme Top Class 75 RV	10,63	0,07	11,16
BBVA			
BBVA Bolsa 2	21,39	-3,20	18,13
BBVA Bolsa 5 estrellas	5,76	-3,77	12,33
BBVA Bolsa Emergentes	7,09	-6,73	24,03
BBVA Bolsa Europa	72,80	-4,03	15,53
BBVA Bolsa Internacional	12,38	-3,10	11,50
BBVA Bolsa Latam	875,77	-5,58	56,38
BBVA Bolsa USA	10,25	-2,51	6,20
BBVA Bono 2000 A	1154,84	-0,26	3,05
BBVA Bono 2006 A	853,44	-0,05	1,45
BBVA Bono 2007	994,94	-0,13	1,57
BBVA Bonos Internacional	13,06	-0,19	4,21
BBVA Bonos Selección	7,32	0,00	-
BBVA Crecimiento Europa	8,16	-3,83	14,78
BBVA Dolar Cash	67,00	0,41	12,22
BBVA Euroindices 2 G.	827,33	0,47	10,61
BBVA Finanzas	643,25	-1,90	13,20
BBVA Fondb.Int.D	763,01	0,00	-
BBVA Fondb.Int.E	771,08	0,00	-
BBVA Fondbolsa Emerg.	7,35	-0,30	2,95
BBVA Fondbolsa Int.F	6,55	0,00	-

Fondo	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%
BBVA Fondbolsa Int.H	887,47	0,00	-
BBVA Fondbolsa Int.I	8,00	0,00	-
BBVA Fondbolsa Japon 4	936,37	-1,41	7,08
BBVA Fondplazo Doble-Bex	12,24	-0,09	1,41
BBVA Fondrentas Crec.-A	7,99	0,05	1,60
BBVA Gar. Flexible III	929,19	0,00	-
BBVA Índice Plus	15,85	-3,41	21,11
BBVA Índice USA Plus	9,02	-2,48	1,85
BBVA Mid Cap Internac.	11,14	-3,40	12,86
BBVA Mixto 25	10,32	-0,75	4,26
BBVA Multifondo Dinamic.	607,23	-4,26	15,93
BBVA Multifondo Equilibr.	607,26	-1,79	8,58
BBVA Opciones 1	8,00	0,41	0,35
BBVA Oportunidades Int.	4,86	0,00	-
BBVA Patrimonio	1336,12	-0,16	2,39
BBVA RF Corto	16,37	0,03	0,50
BBVA RF Largo	14,10	-0,18	1,11
BBVA RF Largo 6	11,30	-0,47	4,85
BBVA Telecomunicaciones 2	6,97	-3,29	6,25
BBVA Tesorería	877,90	0,08	1,41
Fondgestion Global	7,61	-0,28	0,65
Metropolis Renta	11,21	0,09	3,51
Caixa			
Caixa Acciones	147,09	-3,30	19,56
Beta Crecimiento	83,56	-1,83	6,42
Beta Dinero	1494,87	0,07	1,07
Beta Euro Acciones	6,46	-4,78	17,56
Beta Euroyme Acciones	5,96	0,00	-
Beta Renta Plus	6,97	-0,16	1,88
Beta Valor	16,24	-1,82	7,31
Caixa Catalunya			
Caixa Cat. 5	8,37	0,00	0,46
Caixa Cat. Bolsa Europea	4,70	-4,91	13,23
Caixa Cat. Dinero	1838,51	0,04	1,05
Caixa Cat. Doble	10,03	0,06	1,20
Caixa Cat. Fons Internac.	10,67	-0,76	1,60
Caixa Cat. Global	11,99	0,00	-
Caixa Cat. Index	10,09	-5,74	17,19
Caixa Cat. Inversio 1	5,66	0,00	-
Caixa Cat. Patrimoni	8,12	-0,25	2,71
Caixa Cat. Plus	7,97	0,05	1,18
Caixa Cat. Solidari	7,02	-4,66	13,40
Caixa Penedès			
Fonpenedes	9,24	-0,15	0,43
Fonpenedes Diner	8,64	0,04	0,77
Fonpenedes Garantit	8,51	-0,16	1,89
Fonpenedes Inversio	7,55	-0,02	0,73
Fonpenedes Mixt	7,58	-0,86	3,15
Fonpenedes Rendos Gar.	7,47	0,06	1,09
Fonpenedes Variable Mixt	5,26	-1,85	10,09
Caixa Tirreno			
Tarragonans 1	721,97	0,04	1,00
Tarragonans 10	7,55	0,00	1,07
Tarragonans 2	6,61	-2,36	7,31
Tarragonans 3	8,08	0,12	1,25
Tarragonans 4	7,13	-4,42	13,90
Tarragonans Mix Internacional	6,57	-1,65	7,00
Tarragonans Selec 25	10,41	-0,86	4,94
Deutsche Bank			
DB Acciones	23,41	-2,89	20,62
DB Alemania	8,61	0,00	-
DB Capital 1	7,85	-0,42	4,17
DB Capital 2	7,94	-0,67	5,79
DB Capital 3	7,99	-0,91	7,43
DB Capital 4	8,12	-1,07	9,06
DB Europa bolsa	8,90	-2,79	18,66
DB Global	8,45	0,00	-
DB Invest	12,29	-0,09	1,34
DB Invest II	11,63	0,00	-
DB Mixta	20,52	-1,69	11,25
DB Mixta II	18,38	0,00	-
DB Multif. Garant.	7,27	-0,85	3,90
DB Sectoral 2001	10,10	-0,57	3,45
Fibanc			
Fibanc Activo	7,83	-0,02	1,36
Fibanc Crecimiento	12,90	-2,14	10,61
Fibanc Europa Gar.	8,71	-1,80	5,95
Fibanc Europa RV	5,15	-5,53	14,66
Fibanc Fondire	2274,68	-0,01	0,86
Fibanc Índice	11,53	-3,68	19,31
Fibanc Internacional RF	13,37	0,00	3,09
Fibanc Latinoamerica	6,93	-4,75	34,96
Ibercaja			
Ibercaja Ahorro	16,38	0,03	0,77
Ibercaja Bolsa Internac.	6,55	-2,92	12,85
Ibercaja Crecimiento	7,61	0,10	-
Ibercaja Din. II FT Renta	1178,48	0,05	0,84
Ibercaja Dinero	1581,22	0,05	1,03
Ibercaja Emergentes	8,28	-3,87	34,70
Ibercaja Eurobolsas	7,30	-0,96	7,29
Ibercaja Futuro	9,54	-0,15	1,64
Ibercaja Horizonte	7,88	-0,40	1,83
Ibercaja Internacional	8,95	-0,54	5,03
Ibercaja Patrimonio II	9,72	-0,21	2,32
Ibercaja Patrimonio III	8,58	-1,18	3,89
Ibercaja Renta	15,30	-0,73	5,91
Ibercaja Renta Plus	6,91	-1,35	13,26
IKB Capital			
Foncaixa 75 Global	8,52	0,00	0,35
Foncaixa 93 FF Bolsa Mundial	8,85	-0,75	5,29
Foncaixa Ahorro 2	18,81	-0,08	0,05
Foncaixa Ahorro 36	12,30	0,00	0,53
Foncaixa Ahorro 7	16,75	-0,02	1,11
Foncaixa Futuro 27	11,14	-0,21	1,54
Foncaixa Internacional 1	0,37	0,91	11,99
Foncaixa Internacional 3	0,86	0,57	10,94
Foncaixa Mixto 25	7,77	-0,64	3,82
MORGAN STANLEY			
Japanese Eq Growth Fund A	6,43	-0,92	19,52
MS Ahorro	18,81	-0,05	1,50

Fondo	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%
MS Bolsa	28,35	-3,76	18,87
MS Bolsa Internacional	8,42	-3,79	14,77
MS Bolsaplus	19,48	-4,27	11,15
MS Divisa	8,54	-0,25	3,34
MS Euro Acciones	7,28	-4,49	9,22
MS Euro Deuda	8,31	-0,40	2,55
MS Euro Índice	6,85	-4,27	13,88
MS Euro Selección	9,20	-5,01	14,60
MS Europa Mixto FI	7,94	-2,13	4,18
MS Fondo 25	894,09	0,06	1,10
MS Fondo Activo Equilibrio FI	18,54	-1,95	6,93
MS Fondo Etico	6,37	-1,10	1,94
MS Fondos Agresivo	9,11	-1,85	9,28
MS Fondos Conservador	10,26	-0,76	3,34
MS Fondos Moderado	9,58	-1,89	6,41
MS Latinoamérica	7,86	-6,46	46,45
MS Multigestion RV	6,60	-3,14	13,84
MS Tesorería Plus	11,82	0,10	1,87
MSS Asian Equity A	19,26	-5,45	19,78
MSS Asian Property A	9,35	-2,60	19,72
MSS Em Europ-Mid East Eq. A	42,28	-3,89	42,31
MSS Emerging Mark Debt B	34,88	-1,64	21,53
MSS Emerging Mark Eq A	17,82	-7,04	30,55
MSS Euro Bond A	10,63	-0,75	3,61
MSS EURO LIQUIDITY F	1,00	0,00	-
MSS Euro Strategic Bd A	29,05	-0,79	3,57
MSS European Eq Gro. A	8,84	0,00	-
MSS European Value Eq A	28,04	-2,67	14,08
MSS Global Bond A	22,54	-0,66	6,17
MSS Global Brands A	36,63	-1,77	20,10
MSS Global Value Eq A	32,38	-2,38	14,09
MSS US Bond A	16,96	0,12	15,93
MSS US Equity Growth A	24,54	-0,89	17,70
MSS US High Yield A	15,89	0,00	-
MSS US Small Cap Gth A	32,63	-2,33	16,87
MSS US Value Equity A	15,82	-1,62	9,86
Renta 4			
Renta 4 Bolsa	19,11	-3,45	19,74
Renta 4 Índice	11,26	-0,27	1,36
Renta 4 Intern.	7,70	-0,99	3,63
Renta 4 Japon	5,82	-1,80	22,21
Renta 4 Tes-Bol	74,03	0,01	0,90
SCH			
Banesto Bolsas Europeas	5,68	-3,87	14,19
Banesto Dinero	15,51	0,02	0,43
Banesto Especial Mixto F.	12,91	-0,90	4,55
Banesto Especial RF	8,13	-0,21	2,45
Banesto Especial RV	6,47	-3,70	14,83
Banesto G Bolsa Eur 2003A	10,01	-0,96	9,02
Banesto G Premium Global	7,03	-0,07	0,93
Banesto Mixto RV USA	99,93	-1,72	8,49
Banesto Premium Europa 2	8,23	-0,69	0,84
Banesto RV España	173,56	-3,48	20,06
Banesto Selección Global	5,03	-2,54	15,43
Banif Cliequet 2002	72,87	0,05	3,80
BCH Acciones	13,79	-3,40	20,15
BCH Bonos Fondosoro	775,22	-0,24	2,15
BCH Europa 2	88,61	-0,10	4,82
BCH Fondimo 1	1814,04	0,05	0,88
BCH Fondimo 2	1192,30	0,05	0,92
BCH Gar.Accion Telefonica	85,89	0,00	-
BCH Int. Acciones	102,48	-2,72	13,22
BCH Interes Diano	7,77	0,01	0,15
BCH Internet	30,01	-1,45	3,15
BCH Millennium 2	81,26	-0,17	1,89
BCH Mixto Iberoamerica	112,68	-4,59	39,44
BCH Salud	44,94	0,28	17,66
BCH Solidaridad	66,16	-3,33	4,56
BSN 2006-1	13,61	0,04	1,14
BSN Banif Ace. Esp.	30,80	0,00	4,10
BSN Banif Ace. Euro	6,86	-3,84	14,82
BSN Banif Acciones Emerg.	77,89	-7,11	30,01
BSN Banif Bonos FT	14,07	-0,21	2,12
BSN Banif Convertibles	713,46	-1,60	4,87
BSN Banif Cupon 2004	966,14	0,00	-
BSN Banif Deuda FT	9,73	0,01	1,03
BSN Banif Dinero	1844,78	0,06	1,06
BSN Banif Europa 50	12,40	-4,06	18,32

SORTEOS

BONOLOTO

Lunes, 17 de octubre

5 9 23 29 32 34

Compl. 39 Reintegro 2

BONOLOTO

Martes, 18 de octubre

2 12 24 25 26 33

Compl. 4 Reintegro 6

BONOLOTO

Miércoles, 19 de octubre

2 14 19 27 37 48

Compl. 8 Reintegro 1

BONOLOTO

Viernes 21 de octubre

12 13 22 25 34 42

Compl. 27 Reintegro 9

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 20 de octubre

1 13 28 32 37 39

Compl. 5 Reintegro 6

LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 22 de octubre

3 10 14 15 25 30

Compl. 40 Reintegro 2

GORDO PRIMITIVA

Sábado 22 de octubre

6 15 20 39 44

Nº Clave (Reintegro) 0

EUROMILLONES

Viernes 21 de octubre

1 14 19 29 33

Estrellas 1 8

ONCE

Viernes 21 de octubre

Serie 004 **24642**

Jueves 20 de octubre **05337**

Miércoles 19 de octubre **80623**

Martes 18 de octubre **59697**

Lunes 17 de octubre **65964**

Domingo 16 de octubre **34050**

EL COMBO

Sábado 22 de octubre

Reintegro 8
Doble 5 * 1
Triple 2 * 5 * 1

EL TIEMPO



El sol sale a las 08:37 y se pone a las 19:24
La luna sale a las 23:41 y se pone a las 14:58

EN SEGOVIA

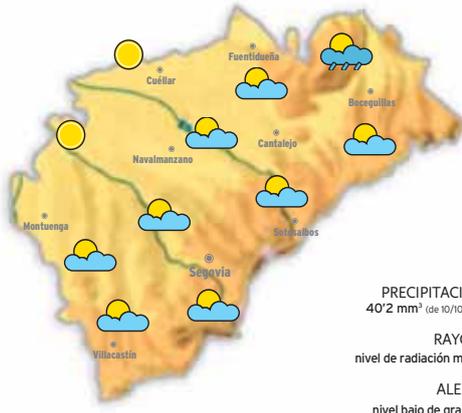
HOY



Se aleja el frente

El avance del frente que se cuela por el oeste desde la jornada de ayer va a dejar una mañana aún nubosa y con riesgo de algunas lloviznas, aunque para la segunda mitad del día las nubes habrán perdido mucho protagonismo y el sol acabará por imponerse. Las temperaturas sin novedades.

SENSACIÓN TÉRMICA ...-0
PUNTO DEL ROCÍO ...-0
HUMEDAD 40%
VIENTO oeste moderado
POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN >5%
VISIBILIDAD de 5 a 10 km
PRESIÓN ATMOSFÉRICA 1020 mb
previsiones para mediodía



PRECIPITACIONES 40'2 mm³ (de 10/10 al 16/10)
RAYOS UV nivel de radiación muy alto
ALERGIAS nivel bajo de gramíneas

NIVELES DE LOS EMBALSES

Datos del 11 de octubre al 18 de octubre de 2005

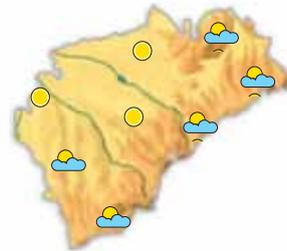
Linares	Vencias	Duero
58 CAPACIDAD 12 Nivel actual Año 2004: 28 km ³	5 CAPACIDAD 4 Nivel actual Año 2004: 3 km ³	7463 CAPACIDAD 2814 Nivel actual Año 2004: 3322km ³

MAÑANA



Pocas nubes

Se abre un paréntesis que se va a alargar hasta la jornada del jueves. De momento el lunes se esperan cielos despejados o muy poco nubosos, persistencia de vientos de componente sur y temperaturas muy suaves, aunque el otoño está dejando de momento lloviznas, lo que no aparece todavía es el ambiente frío.

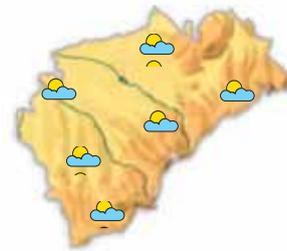


MARTES



Sin cambios

No hay novedades muy destacables, a pesar de que la cola de otro frente va a barrer el tercio norte peninsular no se esperan lloviznas en la zona durante el día. Eso sí las nubes van a ir en aumento durante la tarde. Nubes poco destacables. Temperaturas además al alza en la zona.

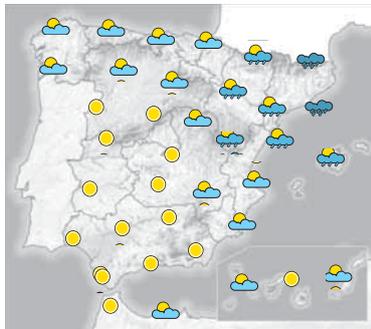


EN ESPAÑA

HOY

Lluvias en el nordeste

EL avance del frente acabará acercando las lluvias la costa mediterránea. Este frente llega ya eso sí muy desgastado y las precipitaciones no serán ni mucho menos tan intensas como las de estas últimas semanas en Girona o Barcelona. Para hoy se esperan chubascos, sobre todo durante la mañana, débiles en Aragón y Catalunya. EN el resto del país poco a poco los claros acabarán ganando terreno.



MAÑANA

Algunas nubes en el levante

Aunque el frente ya se habrá alejado, la presencia de una bolsa de aire frío en el Mediterráneo va a dejar un día inseguro en la costa de la Comunidad Valenciana y en Baleares. En el resto sol. Ascenso térmico.

MARTES

Frente poco activo por el norte

Llega un nuevo frente por el noroeste aunque este parece que va a ser muy poco destacable. Entrará rozando el norte de la Península y salvo en Galicia, Asturias o el noroeste de Castilla y León no anuncia lloviznas.

TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

ESPAÑA	Máx.	Min.	Máx.	Min.	Máx.	Min.	Máx.	Min.	Máx.	Min.							
Albacete	19	10	Cádiz	21	17	Guadalajara	18	9	Madrid	19	10	Pontevedra	20	13	Teruel	19	9
Alicante	22	15	Castellón	21	15	Huelva	20	13	Málaga	26	17	Salamanca	15	6	Toledo	19	12
Alicante	22	15	Ciudad Real	18	10	Huesca	20	12	Murcia	25	15	S. Sebastián	20	12	Valencia	23	18
Ávila	14	6	Córdoba	23	12	Ibiza	22	16	Ourense	22	10	S.C. Tenerife	27	20	Valladolid	14	7
Badajoz	21	10	Coruña, La	20	14	J León	18	15	Oviedo	19	11	Santander	20	12	Vitoria	16	7
Barcelona	23	18	Cuenca	18	10	León	15	6	Palencia	13	6	Segovia	15	8	Zamora	15	7
Bilbao	19	12	Girona	22	15	Logroño	19	9	Palma M.	22	16	Sevilla	23	15	Zaragoza	20	13
Burgos	13	7	Guilón	21	11	Lugo	19	8	Palmas Las	26	21	Soria	13	6			
Cáceres	19	11	Granada	21	13	Lleida	22	11	Pamplona	18	8	Tarragona	23	16			

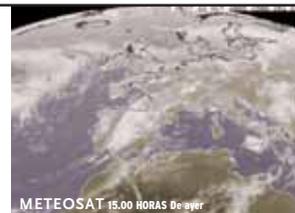
EN EUROPA

HOY

La semana acabará con la presencia de un nuevo frente atlántico que estará ya sobre la zona centro del continente. Se esperan precipitaciones en Francia, los Alpes más orientales, la costa norte o el sur y el oeste de Alemania. A los países del este aún no llegarán las lluvias. En el norte y en el sur si que se esperan precipitaciones: de nieve en Escandinavia y tormentas en el Mediterráneo central.

PRÓXIMOS DÍAS

Una nueva borrasca asoma ya por el oeste del continente aunque de momento sólo va a alcanzar a las Islas Británicas. Lo que pierde fuerza es el frente que recorrerá el centro de Europa. Se espera que las lluvias desaparezcan en el sector central del continente. De donde no desaparecerán las tormentas es del sureste, igual que se mantendrán las nevadas en el norte.



EUROPA

	Máx.	Min.
Amsterdam	14	10
Atenas	24	16
Berlín	14	12
Bruselas	15	11
Copenhague	12	8
Estocolmo	9	6
Ginebra	16	12
Lisboa	22	16
Londres	16	8
Moscú	12	4
Oslo	1	-1
París	19	12
Praga	19	10
Roma	23	15
Viena	20	11
Zurich	16	10

MODERNIZA TU ANTIGUO RELOJ DE ORO
LOS RELOJES DE ORO DE SIEMPRE PUEDEN LUCIR COMO NUEVOS CON
EL PLAN XXI DE ATALAYA Y ZUSAN-6

ESTE MES DE OCTUBRE,
TRAÉNOS TU ANTIGUO RELOJ DE ORO
Y TE LO CONVERTIMOS EN UNO ACTUAL

Atalaya
Avda. Fernández Ladreda, 20
Telfs. 921 46 17 52 - 921 46 17 54
40002 SEGOVIA

RELOJERÍA ZUSAN - 6
JOYERÍA
Avda. Fernández Ladreda, 14
Teléfono 921 46 16 85 40001 SEGOVIA

GUÍA DE SERVICIOS PROFESIONALES

Información y contratación de anuncios en esta sección:
Telf. 921 43 72 61 / publicidad@eladelantado.com

Funerarias

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA
TANATORIO SEGOVIANO
SAN JUAN DE LA CRUZ

DELEGACIONES EN TODA LA PROVINCIA

TANATORIOS EN: **SEGOVIA**

NAVA DE LA ASUNCIÓN RIAZA
SANCHONUÑO CANTIMPALOS
PRÁDENA CARBONERO EL MAYOR

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO

ATENCIÓN PERMANENTE
24 HORAS

☎ 902 02 23 24
TELÉFONOS
921 43 00 28 - 921 42 58 10

EN MADRID: 902 42 52 42

FUNERARIA Y TANATORIOS
EL CARMEN
SERVICIO PERMANENTE: Telf. 921 520 191

SEGOVIA
C/ Sargento Provisional, 1
Telf. 921 435 505

TANATORIOS:
CANTALEJO: Ctra. Segovia, 22
TUBÉGAÑO: C/ Obispo Miranda, 7
SEPÚLVEDA: C/ Isabel la Católica, 26

Residencias 3ª Edad

Residencia 3ª Edad
Prádena Salud

Válidos y asistidos
Médico, Enfermera,
fisioterapeuta,
terapia Ocupacional,
podología,
peluquería, etc.

tel: 921 507 385
629 643 204 - 616 956 014
c/ Ferial 14 Prádena (Segovia)

Clínicas Ginecológicas

DR. J. IGNACIO BERMEJO
AYCART

Obstetricia y Ginecología
Ecografía

Avda. Fernández Ladreda nº 11 2º A
Teléfono 639 81 72 14

Cirugía Plástica

Te ayudamos a sentirte mejor. Más cerca de ti, ahora en Segovia. Ven a conocernos, la primera consulta es gratuita.

Experiencia y Profesionalidad

en Segovia:
Dr. José Javier de la Fuente

Tfno. cita:
921 460 114
647 555 229

ciresetica
cirugía plástica reparadora y estética

Imprentas

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Solicite presupuesto sin compromiso.

¡¡ OFERTA !!
Papel DIN-A4 para fotocopiadora

Paquete de 500 hojas **2,75 €**

921 43 72 61

Limpiezas

LIMPIEZAS ERESMA

C/Obispo Quesada, 14, bajo
40006 SEGOVIA
921 437 806
Teléfonos 609 875 077

PROMOCIÓN EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Teatro Juan Bravo

DIPUTACIÓN PROVINCIAL DE SEGOVIA

Próximos sorteos
"La isla de Pandora"
10 entradas
domingo 30 de octubre 19,00 h.
Envía SMS al 5410 con el texto
ADELANTADO PANDORA

Compañía: Teatro Muts

"Intimo"
6 entradas
lunes 31 de octubre 20,30 h.
Envía SMS al 5410 con el texto
ADELANTADO INTIMO

Espectáculo de Rafael Amargo

Programación Octubre sin sorteo
"Concierto Orquesta de Cámara Czech Virtuosi"
miércoles 26 de octubre 20,30 h.
Grupo: Czech Virtuosi Grupo de cuerda de 14 músicos
Precio de Entrada: 12 euros
Patrocinado por la Sociedad Filarmónica

Avance programación Noviembre
"Naishma, el viaje de una estrella"
martes 1 de noviembre 19,00 h.
"Historia de una vida"
sábado 5 de noviembre 20,30 h.

902 10 12 12 TEL. ENTRADA
telentrada.com CAIXA CATALUNYA

Entre todos las mensajes recibidos, sorteamos 10 entradas para el 30 de octubre y 6 entradas para el 31 de octubre. Los sorteos se celebrarán el 27 octubre a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (*) Dos entradas para cada ganador.
Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA) Desarrollado por DIGITAL CENTURY

BOOX **Luz de Castilla**
CENTRO COMERCIAL DE SEGOVIA
Ctra. Madrid-Segovia s/n
Telf. 921 44 80 68

Compra tus entradas: 90 CINEBOX (902 463 269)
Día espectador: JUEVES
pagina web: www.cinebox.es

<p>Sala 1 Laborables: 18,15/20,15/22,15 Sábados y festivos: 16,15/18,15/20,15/22,15 Madrugadas (viernes, sábado y lunes): 00,15</p> <p>No recomendada menores de 18 años</p> <p>Transporter 2</p>	<p>Sala 2 Laborables: 18,10 Sábados y festivos: 16,00/18,10</p> <p>No recomendada para menores de 7 años</p> <p>Obaba</p>	<p>Sala 3 Laborables: 19,00/22,00 Sábados y festivos: 16,15/19,00/22,00 Madrugadas (viernes, sábado y lunes): 00,45</p> <p>Serenity</p>	<p>Sala 4 Laborables: 19,15/22,15 Sábados y festivos: 16,30/19,15/22,15 Madrugadas (viernes, sábado y lunes): 00,50</p> <p>Goal! la película</p>
<p>Sala 5 Laborables: 18,00/20,15/22,30 Sábados y festivos: 16,00/18,00/20,15/22,30 Madrugadas (viernes, sábado y lunes): 00,45</p> <p>No recomendada para menores de 18 años</p> <p>Una historia de violencia</p>	<p>Sala 6 Laborables: 18,10/20,10/22,10 Sábados y festivos: 16,10/18,10/20,10/22,10 Madrugadas (viernes, sábado y lunes): 00,10</p> <p>No recomendada para menores de 18 años</p> <p>7 Vírgenes</p>	<p>Sala 7 Laborables: 18,00/20,15/22,20 Sábados y festivos: 16,00/18,00/20,15/22,20 Madrugadas (viernes, sábado y lunes): 00,30</p> <p>No recomendada para menores de 18 años</p> <p>Torrente 3, el protector</p>	<p>Sala 8 Laborables: 18,10/20,10 Sábados y festivos: 16,10/18,10/ 20,10</p> <p>Wallace y Gromit, la maldición de las verduras</p> <p>Laborables: 22,15 Sábados y festivos: 22,15 Madrugadas (viernes, sábado y lunes): 00,50</p> <p>No recomendada menores de 18 años</p> <p>De boda en boda</p>



HORARIO DE AUTOBUSES

SEGOVIA-MADRID				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S	7.00 S
7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 S
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D
11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D	13.30 D
14.00 D	14.30 S/R*	15.00 D	15.30 D	16.00 R
16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	18.30 D
19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D
21.30 S				
SÁBADOS LABORABLES				
7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D	9.30 D
10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D	12.00 D
12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D
16.30 R	17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D
19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 D
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D	16.30 R
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S
22.00 D	22.30 D			

MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S
14.00 D	14.30 D	15.00 R	15.30 D	16.00 S
16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D	18.15 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S	20.00 D
20.30 D	20.45 R	21.00 D	21.30 S	22.00 D
22.30 S				
SÁBADOS LABORABLES				
8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D
10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	13.00 D
14.00 D	15.00 R	15.30 D	16.00 D	17.00 S
18.00 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D
21.00 S	21.30 D	22.00 D	22.30 S	
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D
22.00 D	22.30 S			

SEGOVIA - VALLADOLID					CUELLAR - VALLADOLID				
LUNES A VIERNES									
6,45	07,45	9,00; 11,00	7,45; 8,45	9,55; 11,55	12,55				
12,00; 13,00	14,00	15,00	13,55; 14,55	15,55	17,55				
17,00	19,00	20,00; 21,00	19,55	20,55	21,55				
SÁBADOS LABORABLES									
6,45	09,00	11,00	7,45; 9,55	11,55	13,55				
13,00; 15,00	17,00	19,00; 21,00	15,55	17,55	19,55; 21,55				
DOMINGOS Y FESTIVOS									
09,00	11,00	13,00	8,00; 9,55	11,55	13,55				
17,00	19,00	21,00	16,00	17,55	19,55; 21,55				
VALLADOLID - SEGOVIA					CUELLAR - SEGOVIA				
LUNES A VIERNES									
06,45	07,45	09,00	07,35	9,50	11,50				
11,00; 12,00	13,00; 14,00	15,00; 17,00	13,50		15,50				
19,00	20,00	21,00	17,50	19,50	21,50				
SÁBADOS LABORABLES									
6,45	9,00	11,00	07,35	9,50	11,50				
13,00; 15,00	17,00; 19,00	21,00	13,50	15,50; 17,50	19,50; 21,50				
DOMINGOS Y FESTIVOS									
09,00	11,00	13,00	09,50	11,50	13,50				
17,00	19,00	21,00; 23,00	17,50	19,50	21,50; 23,50				

D: Expediciones DIRECTAS * Días lectivos
 S: Expediciones SEMIDIRECTAS con paradas en SAN RAFAEL (estación), OTERO y REVENGA
 R: Expediciones RUTA

SALIDAS DE SEGOVIA

LUNES A VIERNES LABORABLES	
ABADES: 13:30 y 19:30 horas.	VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15
AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.	VALTIENDAS: 19:30 horas (Lunes y Viernes)
ARANDA DE DUERO: 13:00; 19:30 horas. A las 18:00 horas (Sólo Viernes durante periodo lectivo).	SÁBADOS LABORABLES
AREVALO: 18:30 horas.	ABADES: 13:30 horas.
AYLLON: 12:30 y 18:00 horas.	AGUILAFUENTE: 12:00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.
BERNARDOS: 14:30 horas.	ARANDA DE DUERO: 13:00 horas.
CANTALEJO: 12:00; 13:00; 14:00; 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo viernes).	AREVALO: 18:30 horas.
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.	AYLLON: 14:00 horas.
CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.	BERNARDOS: 13:30 horas.
ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves).	CANTALEJO: 13:00; 14:00 y 18:00 horas.
FUENTESAUCA: 12:00; 13:30 y 18:30 horas.	COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 13:00 horas.
FUENTETIENDAS: 13:30 y 18:30 horas.	FUENTESAUCA: 13:30 horas.
HOYUELOS: 13:30 horas.	LABAJOS: 13:30 horas.
LABAJOS: 13:30 horas.	NAVAS DE ORO: 13:30 horas.
LA FIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves).	PALAZUELOS: 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
MARUGÁN: 13:30 y 19:30 horas.	RIAZA: 14:00 horas.
MARTÍN MUÑOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.	SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 9:05; 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
NAVARRA: 12:30 (Martes y Miércoles entra por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.	SACRAMENIA: 13:30 horas.
NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.	SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:30.
PALAZUELOS: 7:40; 8:55; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 16:00; 19:00; 20:00 y 20:55 horas.	SANTA MARIA DE NIEVA: 13:00 y 13:30 horas.
PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.	SEPUVEDA: 12:00 y 14:00 horas.
REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables).	TORRECABALLEROS: 9:05; 12:00; 13:30; 14:00; 19:30 y 22:30 horas.
RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.	VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15
SACRAMENIA: 13:30 y 19:30 horas.	DOMINGOS Y FESTIVOS
SAMBOAL: 14:30 y 19:30 horas.	ARANDA DE DUERO: 13:00 horas.
SANGARCIA: 13:30 horas.	AYLLON: 18:30 horas.
SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.	CANTALEJO: 13:00 y 19:30 horas.
SANTIESTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h.	COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 18:30 horas.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 16:00; 20:15 y 20:55 horas.	FUENTESAUCA: 19:30 horas.
SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 13:30; 13:30; 14:00; 17:00; 18:00; 18:45; 20:15; 21:00; 21:30.	NAVAS DE ORO: 18:30 horas.
SEPUVEDA: 12:00; 14:00; 18:45 y 18:00 horas.	PALAZUELOS: 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
TORRECABALLEROS: 9:10; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.	PRADENA: 18:30 horas.
TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes).	RIAZA: 18:30 horas.

SALIDAS HACIA SEGOVIA

LUNES A VIERNES LABORABLES	
ALDEALCORVIO: 7:00 horas.	VALSAIN: 7:50; 8:15; 9:12; 12:00; 15:15; 16:15; 17:00; 17:45; 19:15; 20:45 horas.
ABADES: 10:50 y 16:20 horas.	SÁBADOS LABORABLES
AGUILAFUENTE: 7:45; 10:45 y 15:45 horas.	ABADES: 10:50 horas.
ARANDA DE DUERO: 7:00 y 17:30 horas.	ARANDA DE DUERO: 10:00 horas.
AREVALO: 7:00 horas (Lunes y Viernes) 7:15 horas (Martes, Miércoles, Jueves y Sábados).	AREVALO: 7:15 horas.
AYLLON: 7:10 y 9:00 horas.	AYLLON: 9:00 horas.
BERCIJUEL: 7:00 horas (Lunes y Viernes)	BERNARDOS: 9:20 horas.
BERNARDOS: 8:10 horas.	BOGECUILAS: 7:00 horas.
BOGECUILAS: 7:00 horas.	CANTALEJO: 9:30; 10:45 y 16:45 horas.
CAMPO DE SAN PEDRO: 6:55 horas (De Lunes a Viernes)	COCA: 8:00 horas.
CANTALEJO: 8:00; 9:30; 10:10; 15:00 y 18:10 h.	COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 8:30 horas.
CANTALEJO-CUELLAR: 7:00 horas.	LABAJOS: 7:40 y 10:15 horas.
COCA: 7:55; 8:50; 15:00 y 18:10 horas.	NAVA DE LA ASUNCIÓN: 8:10 y 9:00 horas.
CUELLAR-CANTALEJO: 15:00 horas.	NAVAS DE ORO: 9:05 horas.
CUEVAS DE PROVANCO: 7:00 horas.	PALAZUELOS: 10:15; 16:15; 18:45 y 23:15 horas.
ESPIRDO: 9:15 horas (Sólo Jueves).	PRADENA: 9:45 horas.
FUENTE DE SANTA CRUZ: 7:40 horas (Sólo Jueves)	RIAZA: 9:15 horas.
FUENTEMAZARRA: 6:45 horas (Lunes y Viernes)	SACRAMENIA: 8:00 horas.
FUENTESAUCA: 7:30; 10:30 y 15:30 horas.	SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 10:10; 12:40; 16:10; 18:40 y 22:10 horas.
FUENTETIENDAS: 7:00 horas.	SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20 y 9:30 horas.
HOYUELOS: 9:00 horas.	SAN ILDEFONSO: 7:20; 8:00; 8:30; 9:30; 11:00; 12:10; 14:00; 15:30; 16:30; 17:15; 18:00; 19:30; 21:00; 22:00.
JUARROS DE VOLTOLVA: 8:00 horas.	SEPUVEDA: 8:20 horas.
LABAJOS: 7:35 horas (Lunes y Viernes) y 10:15 horas.	TORRECABALLEROS: 8:00; 10:00; 12:30; 16:00; 18:30 y 23:00 horas.
LOS HUERTOS: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	VALSAIN: 7:50; 8:15; 9:15; 12:00; 15:15; 16:15; 17:45; 19:15; 20:45 horas.
MUNOPEDEJO: 7:45 y 15:45 horas.	DOMINGOS Y FESTIVOS
NAVA DE LA ASUNCIÓN: 8:10; 10:10; 15:15 y 16:20 horas.	ABADES: 16:20 horas.
NAVAS DE ORO: 7:55; 9:45 y 16:05 horas.	ARANDA: 13:30 horas.
NAVARRA: 8:15 horas (cruce); 10:15 horas (pueblo) y 16:00 horas (cruce).	AYLLON: 18:30 horas.
PALAZUELOS: 7:20; 8:00; 9:15; 10:30; 13:25; 14:35; 15:35; 17:20; 19:20; 20:30 y 21:25 horas.	CANTALEJO: 18:10 horas.
PEDRAZA: 7:30 horas.	COCA: 16:45 horas.
REBOLLO: 8:00 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	FUENTESAUCA: 17:35 horas.
RIAZA: 7:30; 9:20 y 15:40 horas.	LABAJOS: 15:45 horas.
RIAZA-CANTALEJO: 6:45 horas.	NAVA DE LA ASUNCIÓN: 16:50 horas.
SACRAMENIA: 7:10 y 10:00 horas.	NAVARRA: 17:45 horas (por el cruce)
SAMBOL: 7:45 y 16:00 horas.	NAVAS DE ORO: 16:40 horas.
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:25; 8:10; 9:20; 10:10; 11:45; 13:40; 14:40; 16:00; 17:15; 19:45; 21:00 y 21:25 horas.	NARROS DE CUELLAR: 16:30 horas.
SAN ILDEFONSO: 7:20; 8:00; 8:30; 9:30; 11:00; 12:10; 14:00; 15:30; 16:30; 17:15; 18:00; 19:30; 21:00 y 22:00 horas.	PALAZUELOS: 12:15; 16:15; 20:15 horas.
SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20; 10:20; 15:25 y 16:30 horas.	RIAZA: 16:45 horas.
SANTIESTE DE SAN JUAN BTA: 7:45; 10:00 y 15:00 h.	SACRAMENIA: 17:30 horas.
SEPUVEDA: 7:15 y 9:30 horas.	SAN ILDEFONSO: 11:00; 12:10; 15:30; 16:30; 18:00; 19:30; 21:00; 22:00 horas.
TIZENOS: 9:15 horas (Sólo Jueves)	SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 12:10; 16:10; 20:00 horas.
TORRECABALLEROS: 7:15; 8:00; 9:10; 10:10; 11:35; 13:30; 15:50; 17:05; 18:25 y 20:50 horas.	SANTA MARIA DE NIEVA: 17:00 horas.
TUREGANO: 8:10; 9:40; 10:20; 15:10 y 18:20 h.	TUREGANO: 8:10; 9:40; 10:20; 15:10 y 18:20 h.
VALSECA: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	VALSAIN: 10:50; 15:15; 16:15; 17:45; 19:15; 20:45.

ADVERTENCIA: Esta Redacción no se hace responsable de que las empresas concesionarias de las distintas líneas de autobuses puedan introducir cambios en los horarios de las mismas sin comunicárselo antes a este medio de comunicación

SEGOVIA - ÁVILA - SALAMANCA				
	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS
Segovia	7,45	14,00	9,00	18,00
Llegada a Ávila	8,45	15,00	10,00	19,00
Salida de Ávila	9,00	15,15	10,15	19,15
Peñaranda de Bracamonte	9,55	16,10	11,10	20,10
Salamanca	10,30	16,45	11,45	20,45
SALAMANCA - ÁVILA - SEGOVIA				
	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS
Salamanca	6,30	13,15	8,30	17,30
Peñaranda de Bracamonte	7,05	13,50	9,05	18,05
Llegada a Ávila	8,00	14,45	10,00	19,00
Salida de Ávila	8,15	15,00	10,15	19,15
Segovia	9,15	16,00	11,15	20,15

Servicio combinado Autiflex - La Sepulveda. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

SEGOVIA - ÁVILA	
LUNES A VIERNES	
7,30 - 10,30 - 14,00	16,00 - 19,00
SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS	
9,00 - 18,00	
ÁVILA - SEGOVIA	
LUNES A VIERNES	
6,30 - 9,00 - 12,45	15,00 - 20,15
SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS	
10,00 - 19,00	

HORARIO DE TRENES

R2	SEGOVIA					MADRID								
	SEGOVIA	NAVAS DE RIOFRÍO	ORTIGOSA DEL M.	OTERO DE H.	LOS ANGELES S.R.	EL ESPINAR	SAN RAFAEL	TABLADA	CERCEDILLA	VILLALBA DE G.	MADRID-CH	MADRID-N.M.	MADRID-R.	MADRID-AT.
TREN														
R	(1)	5,55	-	6,06	-	6,16	6,21	6,24	-	6,37	7,00	7,39	7,44	7,48
R	(1)	6,55	7,04	-	7,12	7,15	7,21	7,24	-	7,37	8,00	8,39	8,44	8,48
R		8,55	9,03	9,07	9,13	9,16	9,20	9,23	9,30	9,35	9,58	10,37	10,42	10,46
R		10,55	11											

BOLSA DE TRABAJO

921 43 72 61

CÓMO CONTRATAR SU ANUNCIO EN ESTA SECCIÓN

OFICINAS COMERCIALES EN SEGOVIA

C/ Peñalara, nº 3, (Pol. Ind. El Cerro)

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

Plaza Mayor, nº 3, 2º Planta

De lunes a viernes de 9 a 14 horas

POR TELÉFONO 921 43 72 61

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios de selección de personal.



DETRÁS DE UN GRAN EQUIPO SIEMPRE HAY UN LÍDER.

www.wurth.es

Con WÜRTH detrás, tienes un gran futuro por delante. Desarrolla tu carrera como

VENDEDOR/A

DIVISIÓN AGRICULTURA

en la provincia de **SEGOVIA**.

Estarás dentro de la empresa líder en comercialización y distribución de productos industriales: automoción, madera, metal, mantenimiento, cargo, construcción e instaladores. Además, tendrás ventajas que sólo puede ofrecerte el número uno del sector.

- **Solidez y estabilidad** laboral
- Toda la **formación** que necesitas.
- **Sueldo fijo** más incentivos.
- **Coche** de empresa.

Se valorarán tus conocimientos en los sectores agrícola o ganadero, así como disponer del carnet de conducir B-1. Únete a WÜRTH, forma parte de un gran equipo.

Interesados enviar C.V. con fotografía reciente por correo urgente o bien e-mail a la siguiente dirección:

Ref: **AG**

Würth España, S.A.

Pol. Ind San Cristóbal
Cobalto pcta, 219.
47012 Valladolid

E-mail:
jmartin@wurth.es

LOS PROFESIONALES DEL MONTAJE



Ascensores Escaleras Mecánicas

ORONA S.Coop., perteneciente a **MONDRAGON CORPORACION COOPERATIVA**, líder en el sector de Elevación, con 40 años de experiencia y con el fin de Potenciar y Desarrollar su Actividad, selecciona para sus Centros de Trabajo en **SEGOVIA** y **AVILA**

TECNICO COMERCIAL (VENTA NUEVA)

Con el fin de consolidar nuestra actividad en Segovia y Avila, se encargará del análisis e investigación del mercado de la elevación en las zonas, y de la promoción y venta de los productos y servicios de **ORONA**, así como del desarrollo de los medios necesarios para el mejor servicio a los clientes.

Pensamos en candidatos con el siguiente perfil:

- Formación preferentemente técnica, a nivel de Ingeniero Técnico o Superior.
- Vocación Comercial.
- Se valorará la experiencia, iniciativa y conocimiento del mercado de la zona.
- Residencia en Segovia, Avila o su entorno.
- Imprescindible carnet de conducir.

Ofrecemos:

- Incorporación a Empresa líder, en expansión.
- Condiciones muy interesantes, con visión de Futuro.
- Formación a cargo de la Empresa.
- Excelentes posibilidades de Desarrollo y Promoción.

Interesad@s enviar C.V. detallado con fotografía reciente al aptdo. 1312 - 20080 San Sebastián o bien por e-mail a la siguiente dirección: **seleccion@orona.es** Dirigido a Dpto. de Gestión Social, indicando la Referencia nº 0515.



PERSONA CON EXPERIENCIA PARA GANADERÍA BRAVA

SEGOVIA

689 582 633
925 397 666

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Redacción, Publicidad, Suscripciones e Imprenta

C/Peñalara, 3. Pol. Ind. El Cerro
Teléfono 921 43 72 61
Fax 921 44 24 32



LÍDER MUNDIAL EN SISTEMAS DE CAFÉ "ESPRESSO" PARA EMPRESAS

SELECCIONAMOS PARA LA ZONA DE SEGOVIA

EMPRENDEDORES

PERSONAS O EMPRESAS QUE DESEEN CREAR SU PROPIO NEGOCIO EN UN SECTOR EN FUERTE EXPANSIÓN

OFRECEMOS:
Producto líder • Negocio rentable • Formación y asesoría • Compatible con otra actividad • Negocio sin impagados.

REQUERIMOS:
Seriedad y responsabilidad • Residencia en la zona • Vehículo • Capacidad relacional • Inversión mínima

CONTÁCTENOS AL TF. 91 633 45 95

EMERGENCIA EN PAKISTÁN Y CENTROAMÉRICA

LAS CATÁSTROFES SE CEBAN EN LOS NIÑOS



¡Urge tu ayuda! Ellos te necesitan.

902 013 224



Save the Children
Protegiendo a los niños desde 1919



DETRÁS DE UN GRAN EQUIPO SIEMPRE HAY UN LÍDER.

www.wurth.es

Con WÜRTH detrás, tienes un gran futuro por delante. Desarrolla tu carrera como

VENDEDOR/A

en la provincia de **SEGOVIA**.

Estarás dentro de la empresa líder en comercialización y distribución de productos industriales: automoción, madera, metal, mantenimiento, cargo, construcción, instaladores y agricultura. Además, tendrás ventajas que sólo puede ofrecerte el número uno del sector.

- **Solidez y estabilidad** laboral
- Toda la **formación** que necesitas.
- **Sueldo fijo** más incentivos.
- **Coche** de empresa.

Y la mejor de todo es que no necesitas experiencia, sólo tu carnet de conducir B-1. Únete a WÜRTH, forma parte de un gran equipo.

Interesados enviar C.V. con fotografía reciente por correo urgente o bien e-mail a la siguiente dirección:

Ref: **VA-9**

Würth España, S.A.

Pol. Ind San Cristóbal
Cobalto pcta, 219.
47012 Valladolid

E-mail:
jmartin@wurth.es

LOS PROFESIONALES DEL MONTAJE



la mejor forma de encontrar casa en Segovia



Pisos
Chalets
Locales
Solares
Oficinas
Fincas
Naves
Promociones

ANUNCIOS BREVES

921 43 72 61

OFICINAS COMERCIALES EN SEGOVIA

C/ Peñalara, nº 3, (Pol. Ind. El Cerro)
De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
Plaza Mayor, nº 3, 2º Planta
De lunes a viernes de 9 a 14 horas

POR TELÉFONO 921 43 72 61

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD
Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,34 € + 16 % IVA *mínimo diez palabras*

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm); 7,80 € + 16 % IVA



MERCEDES C220 CDI
MOD. 01. FULL EQUIPE
GARANTIZADO
Precio: 23.900 €



AUDI A3 1.9 TDI QUATRO
130 CV MOD. 03
FULL EQUIPE+GPS
GARANTIZADO
Precio: 22.800 €



VOLKSWAGEN PASSAT 1.9 TDI
MOD. 97. FULL EQUIPE
GARANTIZADO
Precio: 10.800 €



PEUGEOT 206 HDI XS SPORT
MOD. 03. FULL EQUIPE
GARANTIZADO
Precio: 9.800 €



VOLKSWAGEN GOLF IV TDI
90 CV. MOD. 00 CON EXTRAS
GARANTIZADO
Precio: 10.900 €



OTRAS OFERTAS:
VOLKSWAGEN NEW BEETLE 1.9 TDI 13.800 €
VW GOLF IV 1.9 SDI 6P 9.900 €
TOYOTA AVENTIS 2.0 TD 5.900 €
AUDI A3 1.9 TDI TUNNING 18.900 €
MERCEDES E 280 4MATIC 5.000 €
VOLKSWAGEN NEW BEETLE 1.9 TDI 12.500 €
MERCEDES 300 D 5.000 €
VOLKSWAGEN IV 1.9 TDI 110 CV 11.900 €
MERCEDES E 290 TD 18.900 €
VOLKSWAGEN GOLF IV 1.9 TDI EDITION 13.500 €

POLIGONO INDUSTRIAL DE HONTORIA
GREMIO DE LOS CANTEROS-PARCELA 42
(JUNTO A VIVEROS HONTORIA)
40195 HONTORIA (SEGOVIA)
Telf: 921 44 53 26 Fax: 921 42 29 90

01 ALQUILERES

SE ALQUILA piso zona Los Castillos. Amueblado, tres dormitorios. 607516767.

05 IMPAGADOS

COBROS EL ZORRO. Le deben dinero porque Vd. quiere. 983357611.

06 RELAX

ABSOLUTA DISCRECIÓN. Máxima seriedad, deliciosa compañía, señoritas, renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

AMIGAS CARIÑOSAS con experiencia. Higiene, discreción. 676841958.

JOVENITA GUAPISIMA, superpecho, francés natural, griego. Cualquiera fantasía. 675151718

TENGO DINERO y ganas de sexo. Recojo. Gratifico. 676817352

¿DESEOS, PLACER 100%? Yo te complaceré. Atreverte. Máxima discreción. 636089263

07 CONTACTOS

MUJER GRANDES pechos, buen culo, solo sexo. Pago bien. 803514450.

AGENCIA CONTACTOS solicita caballeros para encuentros remunerados con señoras adineradas. Máxima discreción. 902365580.

CHICAS CALIENTES 24 horas en directo. Llámalo y no te arrepentirás. 803420597.

RELATOS EROTICOS. Selección única con las mejores historias. 803420597

LINEAS COMPARTIDAS con las conversaciones más calientes. 803420597

09 TRABAJO

SE NECESITAN EMPLEADOS para explotación porcina Telf. 610 748 747, preguntar por Javier

SE NECESITA camarera para restaurante en Torrecaballeros. Telf. 620983197.

POR APERTURA de peluquería, se necesita ayudante y oficial de peluquería y esteticista. Interesantes condiciones. Teléfono 620224787. Preguntar por Mª Angeles.

¿BUSCAS SEGURIDAD laboral? Trabaja de funcionario. Un aprobado cada 6 horas. Sistema de preparación garantizada hasta el aprobado. Infórmate 900150191. Llamada gratuita.

EMPLEO PARA toda la vida, sólo con el certificado de escolaridad. Subalternos para la Administración. Prepárate. Infórmate. 900150191. Llamada gratuita.

NO BUSQUES más. Con Graduado Escolar puedes ser auxiliar administrativo. Con todas las ventajas de ser funcionario. Información gratuita. 900315315.

“SPEJO” S PELUQUEROS SELECCIONA **OFICIALES DE PELUQUERIA** (media jornada o jornada completa) Telf. 609 57 64 36

1500 Euros 1300 Euros mensuales. Si quieres ser bombero es tu oportunidad. Próxima oferta. Garantizamos tu aprobado. Infórmate. 900150191. Llamada gratuita.

PROFESOR DE AUTOESCUELA 1500 Euros mensuales. Requisito Título Oficial DGT. Consiguelo fácilmente y trabaja. Infórmate. 900315315. Llamada gratuita.

SE NECESITA camarero/a para los domingos Teléfono 651194276.

AYUDANTE CAMARERO joven. Cafetería a 15 km. Abstenerse extranjeros. Turno de tarde. 652277326

SE NECESITA repartidor para frutería con carnet B. Jornada de mañana. Telf. 609120990

SE NECESITA limpiadora y ayudante de cocina. Telf. 921461475

SE NECESITA maitre y camareros de sala. Restaurante nueva apertura. Telf. 921460998

SE NECESITA camarero con experiencia para Bar Atrio. Telf. 921463891

SE NECESITA conductor clase C. Interesados llamar: 605287530/921444149

SE NECESITA cocinero. Restaurante en Tizneros. Horario mañanas. 619971844

SE NECESITA conductor clase B. Interesados llamar 605287530/921444149

HAGO TRANSPORTES Y MUDANZAS DE TODA CLASE **MUY ECONOMICOS** Padre de familia en paro, compra toda clase de chatarra agrícola, camiones, coches sin papeles de baja, fábricas abandonadas. Recogida a domicilio. 699 47 64 44

SE NECESITA personal para atender la caja de un cash. Telf. 921444342

SE NECESITA personal para almacén y reparto con carnet tipo B. Telf. 921444342

11 VARIOS

Ofrezco NAVE 500 m² para cualquier trabajo o montaje manual o automático **CONDICIONES A CONVENIR** Telf. 629 22 56 32

DELFIN GUTIERREZ casa de madera a su medida, nos ajustamos a su presupuesto. Facilidades de pago y financiación. La mejor exposición de casas de madera en Castilla y León. www.adelfin.com Visitenos en Avda. de Madrid, 11 Laguna de Duero. Valladolid.

DELFIN GUTIERREZ. Casitas de jardín, merenderos, garajes, porches... Casitas y juego infantiles. www.adelfin.com

13 VENTAS

DELFIN GUTIERREZ Avda. Madrid, 11. Laguna de Duero. Valladolid. 983540094 www.adelfin.com

DELFIN GUTIERREZ Nuevos modelos y mejores precios en gres y azulejos. Desde 0.90 euros/m² www.adelfin.com

DELFIN GUTIERREZ. Lavabo blanco de encastrar 19 euros/ud. www.adelfin.com

DELFIN GUTIERREZ. Inodoro completo blanco. 49 euros/ud. www.adelfin.com

DELFIN GUTIERREZ. Juego completo de gritería (bañera, lavabo y bidet) 59 euros/conjunto. www.adelfin.com

DELFIN GUTIERREZ. Cabina hidromasaje. 90x90 con techo, mampara en cristal, 6 jets de hidromasaje, 390 euros/ud. www.adelfin.com

DELFIN GUTIERREZ. Gres de exterior para patios y garajes desde 3 euros/m² www.adelfin.com

DELFIN GUTIERREZ. Gres y azulejo porcelánico brillo, primera calidad, varias medidas, desde 12 euros/m². www.adelfin.com

DELFIN GUTIERREZ. Gres porcelánico mate primera calidad, varias medidas. desde 6 euros/m². www.adefi.com

VENDO TODOTERRENO galloper, año 2001, telefono 639822482

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

El servicio número 1 de Relaciones Personales

encuentra tu otra mitad...

Servicio para mayores de 18 años

PRESENTACION PERSONAL GRABADA CON LA VOZ DEL ANUNCIANTE EN TODOS LOS ANUNCIOS

Buzón de Amigos

SERVICIO VERIFICADO ANTE NOTARIO

ATS S.A. (empresa perteneciente a AVA) garantiza la calidad y seriedad de esta sección desde 1996.

CHICA BUSCA CHICO

Más de 150 medios de comunicación online en Advanced Telephone Services S.A. como proveedor del servicio de relaciones personales. ATS S.A. (empresa perteneciente a AVA) garantiza la calidad y seriedad de esta sección desde hace más de 10 años, superando cada anuncio que es publicado y eliminando aquellos que no cumplen las normas exigidas. Permiso a su disposición el Teléfono de Atención al Cliente 902 440 140 para aclarar sus dudas. Gracias por su confianza.

CHICA BUSCA CHICO
Mara, 43 años, separada, 2 hijos. Deseo conocer chico de edad similar, honesto, educado, simpático y con gran sentido del humor. Segovia. Buzón: 23005 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Elena, 38 años, cariñosa, educada y simpática, separada con niño, buen físico, 1,70, depilada y afeitada, gustando de salir, limpio y pasivo. Busco persona seria, para compartir tiempo libre. Madrid. Buzón: 97470 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Javier, 37 años, pelo largo y separado. Busco hombre serio, viudo y sin cargas, para amistad, compañía y salir. Madrid. Buzón: 57640 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Mara, 40 años y separada con tres hijos, gustando de salir, pasear y bailar. Busco persona con simpatía aficiones. Madrid. Buzón: 97451 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Chica separada, con hijos, busca chico similar de la zona sur. Madrid. Buzón: 90037 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Ana, 43 años, educada y sensible, gustando de salir. Busco amigo para compartir gustos y momentos. Madrid. Buzón: 97571 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Mujer de 60 años, viuda y bien facemada. Busco hombre de edad similar, para salir.

¿QUIERES ESCUCHAR MÁS ANUNCIOS GRATIS?
¡¡MÁS DE 70.000 ANUNCIOS TE ESPERAN!!
902 887 421
Coste de la llamada T. Fijo: HR 0,046 euros/min. HN: 0,076 euros/min.

SERVICIO GARANTIZADO
Más de 150 medios de comunicación online en Advanced Telephone Services S.A. como proveedor del servicio de relaciones personales. ATS S.A. (empresa perteneciente a AVA) garantiza la calidad y seriedad de esta sección desde hace más de 10 años, superando cada anuncio que es publicado y eliminando aquellos que no cumplen las normas exigidas. Permiso a su disposición el Teléfono de Atención al Cliente 902 440 140 para aclarar sus dudas. Gracias por su confianza.

CHICA BUSCA CHICO
Dionisio, de 53 años, 1,58, distinguido, torreador, feroz de vida e idealista, desea rehacer su vida con caballero similar. Madrid. Buzón: 46320 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Mujer separada de 48 años, gustando cine, teatro, excursiones y viajes. Busco chico para amistad. Madrid. Buzón: 453158 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Espanolita, 38 años, 1,70, es montañesa, busca hombre serio, viudo y sin hijos. Busca hombre serio, viudo y sin hijos. Madrid. Buzón: 45087 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Carmen, guapa. Deseo conocer un chico que me quiera y al que poder querer. Madrid. Buzón: 44015 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Chicar, 38 años, virgen, se ve virgen, 1,68, muy cariñosa, que me quiera, gustando de salir, leer, pasear y bailar. Busco persona que me quiera y al que poder querer. Madrid. Buzón: 453158 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, rubio y ojos azules, busca chico para amistad y lo que surja. Segovia. Buzón: 52967 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, rubio y ojos azules, busca chico para amistad y lo que surja. Segovia. Buzón: 52967 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Javier de 34 años, soltero, simpático, cariñoso, sensible, busca chico sincero para posible relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Angel, 1,78, ojos verdes y gustando de salir y montar. Busco mujer apasionada, para relación estable. Segovia. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Dionisio, de 53 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de 35 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de 35 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de 35 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de 35 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de 35 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de 35 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de 35 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de 35 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de 35 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de 35 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de 35 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de 35 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de 35 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de 35 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de 35 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de 35 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de 35 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de 35 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de 35 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de 35 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de 35 años, de Madrid pero viviendo en Burgundy, 1,68, 1,62, físico normal, serio, deseando conocer mujer honesta para una relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Cecilia, de 21 años, 1,73, economía estable, culta, busca chico hasta 50 años, mínimo 1,68, con clase, guapo, torreador. S/0 245. Madrid. Buzón: 52943 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Hombre de 43 años, 1,90, busca chico funcionaria. Hasta 40 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 58220 SMS

CHICA BUSCA CHICO
Deseo de

INMOBILIARIA ADOBES Y LADRILLOS

Paseo Conde Sepúlveda, 22
Tlf.: 921 42 35 69

VENDE ZONA EL ESPINAR

ESTACIÓN DEL ESPINAR
CHALET PAREADO 3 dormitorios, armarios empotrados, armario vestidor, baño, aseo, garaje, piscina y jardín independiente. Ref. C. 0062 SAN RAFAEL
APARTAMENTO 1 dormitorio 1 baño, armarios empotrados, garaje. Ref. A. 0069 EXCELENTES CALIDADES A ESTRENAR! EL ESPINAR
PISO PARA REFORMAR, 2 dormitorios OPORTUNIDAD! EL ESPINAR
APARTAMENTO 1 dormitorio 1 baño y garaje. Ref. A. 0077 ESTACIÓN DEL ESPINAR
PISO 3 dormitorios 2 baños, armarios empotrados, terraza, piscina comunitaria, garaje. Ref. V. 0068 LOS ANGELES DE SAN RAFAEL
CHALET INDEPENDIENTE 5 dormitorios, 2 baños y 3 aseos, armarios empotrados, bodega, garaje. Ref. C.A. 0066 EL ESPINAR
CHALET ADOSADO, 4 dormitorios, 2 baños, aseo. Ref. C.0087 EL ESPINAR
PISO, 3 dormitorios, 2 baños, garaje y trastero. Ref. V.0088 LOS ANGELES DE SAN RAFAEL
CHALET INDIVIDUAL 3 dormitorios, 2 baños, garaje. Ref. C.0091



PURIFICACIÓN HURTADO Inmobiliaria

TRESCASAS

PARCELAS DE 300-400 M² DE 4 DORMITORIOS (1 en planta baja) SALÓN CON DOBLE ALTURA (33 M²) CHIMENEA

COCINA 15 M² DESPENSA DESPENSA GARAJE



A 7 Km² de Segovia

CHALET PAREADOS CTRA. DE LA GRANJA

4 - 5 Dormitorios Garaje 2 - 3 coches Bodega, chimenea francesa

Parcela 350 m² Cerca del campo de Golf



Sto. Tomás, 6 / 921 413378

Profesionales a su servicio



CASAS PROVINCIA

BERNUI DE PORREROS. 190 m² construidos, 3 dormitorios, salón, cocina amueblada, 2 baños, trastero. Muy cuidada. CV-205

BERNUI DE PORREROS. 220 m², 3 dormitorios, salón, cocina amueblada y 2 baños. Rehabilitada. Visited, seguro que se quedará impresionado. CV-206

PINILLOS DE POLENOS 250 m² de casa para rehabilitar. Consultenos. CV-207

NAVA DE LA ASUNCIÓN. 300 m² construidos, para reformar. Posibilidad de patio. CV-209

Chalet en VALVERDE. 170 m², 2 dormitorios, salón, cocina amueblada y baño. Muy buena situación. Muchas posibilidades CV-210

CASA EN TURÉGANO Precio interesante. 50 m² por planta, planta baja, primera y bajo cubierta. Visítela CV-211

BERNUI DE PORREROS. Casa de 70 m², para entrar a vivir. Calefacción de gasoil. Posible tres alturas CV-212

Marazoleja 120 m² útiles. 3 dormitorios, salón, cocina, baño y aseo. A estrenar. Vivienda muy bonita con vistas. Además tiene aprovechamiento bajo cubierta. CV-213

Le esperamos en nuestra oficina en:

C/ Alférez Provisional, 6 SEGOVIA

921 41 30 68
699 96 10 10



ARRANGUEN

Aranguen c/Muerte y vida, 10

PISOS ALQUILER

EL SALVADOR 3 dormitorios un baño calef. Individual amueblado VEN A VERLO

JUNTO JOSE ZORRILLA dos dormitorios dos baños calef. Individual amueblado VEN A VERLO

LA GRANJA dor dormitorios un baño calef. Individual amueblado VEN A VERLO

EL CARMEN tres dormitorios un baño calef. Central amueblado VEN A VERLO

SAN LORENZO cuatro dormitorios dos baños calef. Individual garaje amueblado VEN A VERLO

CONDE SEPULVEDA 4 dormitorios dos baños calef. Individual cocina amueblada VEN A VERLO

TORRECABALLEROS un dormitorio un baño calef. Individual amueblado VEN A VERLO

TORRECABALLEROS cuatro dormitorios tres baños calef. Individual amueblado VEN A VERLO

www.cym-aranguen.com

44 03 13
44 04 39



SEGO PAPEL

Se compran casas viejas y solares para edificar

Si quiere comprar o quiere vender venga a Segoconsa

Teléfonos 921 43 77 43
654 42 44 28

C/ Buitrago, 2, en Plaza Somorrostro (SEGOVIA)




MAGNÍFICA PROMOCIÓN PISOS DE LUJO EN BERNUI DE PORREROS



de 1, 2 y 3 dormitorios Desde tan solo 74.563 euros

Garajes y trasteros aparte

CON UNAS PRECIOSAS VISTAS Y LAS MEJORES CALIDADES

Un capricho al alcance de todos

Visitenos en la C/ Curtidores, 4 de Segovia o en el Teléfono 921 42 93 30 y le informaremos de todo lo que usted necesite saber.

VENDE PISO ESPIRDO

Bajos con patio. 2 dorm y 1 dorm. ÚLTIMOS PISOS

VENDE APTO. LA GRANJA

Nuevo. A ESTRENAR. Cocina americana amueblada

VENDE APTO. SAN CRISTOBAL

1 Dormitorio. 1 baño Jardín. Terraza. Piscina comunitaria

ESCULTOR MARINAS 20
www.inmosegovia.com

Telf. 921 41 32 74
Fax. 921 41 32 73

MAYORGA



Triángulo Inmobiliaria PISOS EN VENTA

- P1600 - CENTRO:** Duplex de 3 dormitorios uno de ellos en la parte de abajo, 2 baños, cocina amueblada con electrodomésticos....
- P1573 - SAN LORENZO** piso de 100 m2 divididos entre 3 dormitorios amarillos empotrados, salón, cocina, baño, terraza, garaje.
- P1592 - BARRIO DEL PENASCAL:** Piso de 85 m2 divididos en 3 dormitorios con armarios empotrados, salón, cocina, baño, tendedero....
- P1186 - LA GRANJA:** Dúplex en construcción próximo a estrenar, 2 dormitorios, salón, cocina, baño, aseo, ascensor, garaje y trastero.
- P1591 - ZONA CENTRO:** piso de 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, salón con chimenea, 2 terrazas, tendedero....
- P0753 - San Cristóbal:** Piso de 3 dormitorios, salón, cocina amueblada, baño, aseo, garaje y trastero, todo exterior con zonas comunes.
- P1180 - SAN LORENZO:** Amplio piso de 3 dormitorios, salón, cocina, baño, garaje y trastero. Exterior.
- P1586 - Z. San Frutos:** ¿Si está cansado de subir escaleras? Piso de 4 dormitorios, salón, cocina, baño y patio. Para reformar.
- P1690 - A estrenar:** Palazuelos, Duplex, 3 dormitorios, con posibilidad de 2 dormitorios más en la cubierta, 2 baños, garaje y trastero, ascensor.
- P1571 - Valverde del Majano:** Piso a estrenar de 60 m2, 2 dormitorios, salón, cocina y baño. Exterior y muy económico.
- P1565 - JOSÉ ZORRILLA:** apartamentos de 1 dormitorio, cocina, baño, trastero, en edificio con ascensor....
- P1562 - EZEQUIEL GONZÁLEZ:** 93 m2, 3 dormitorios, tarima, tendero, y con zonas comunes.
- P1559 - La Granja:** Piso de 120 m2, 4 dormitorios, salón, cocina amueblada, 2 baños y garaje. Exterior.
- P1172 - Palazuelos** piso de 3 dormitorios, armarios empotrados, 2 baños, balcones con vistas a la sierra, cocina amueblada.
- P1557 - San Cristóbal:** Apartamento, 1 dormitorio, salón, cocina americana separada, baño y patio de 20 m2 Reformado.
- P1168 - ESPIRDO:** Venta de piso en construcción con muy buenas calidades, ascensor, garaje y trastero. Tiene un patio privado.

SMWITAN RESIDENCIAL

VENTAS

LA LASTRILLA

El Sotillo. Apartamento 1 dormitorio, 1 baño, exterior Zonas comunes con piscina y cancha de tenis.

Ref: SG00001

CANTIMPALOS

Piso de 2 dormitorios, amplio comedor, 1 baño, nuevo, amueblado, garaje

Ref: SG00002

ESPIRDO

Apartamento, 2 dormitorios, cocina independiente, baño, tarima roble, nueva construcción, preciosas vistas a la sierra. Ref: SG00004

SEGOVIA

Piso de 2 dormitorios, cocina equipada, garaje, trastero, parquet, contraventanas. Ref: SG00003

Garaje independiente, 32 m2, luz y agua independientes.

Ref: SG00007

C/ DOCTOR TAPIA, 2
40006 SEGOVIA

921 441 888
921 438 067

www.solexclusivas.com



SOL
INMOBILIARIA

AVDA/FERNANDEZ LADREDA, 19 921 44 00 44

PISOS

¡¡OPORTUNIDAD!!

SAN LORENZO

Duplex pocos años, 3 dormitorios, 2 baños, terraza 12 m2, bañera hidromasaje, cocina amueblada, garaje, 2 trasteros Ref: PV-7.327




El Sotillo, apartamento muy coqueto, 1 dormitorio, todo amueblado, cocina equipada, con garaje, piscina y tenis comunitarios Ref: PV-7.571



San Millán, para reformar a su gusto, 80 m2, 3 dormitorios, parquet, terraza, luminoso, buenas vistas, gastos comunidad mínimos, 180.000€ Ref: PV-7.461



San José, 3 dormitorios, baño reformado, todo amueblado, cocina equipada, calefacción individual gas natural Ref: PV-7.572



El Carmen, 3 dormitorios, reformado, buen estado, parquet, calefacción central, cocina amueblada, soleado Ref: PV-7.533



Urb. San Luis, La Granja, buen piso, 3 dormitorios, 2 baños, parquet, cocina amueblada, garaje y trastero, 2 terrazas, nuevo, luminoso Ref: PV-6.610



Zona piscina municipal, 79 m2, 3 dormitorios, cocina amueblada, doble ventana, calefacción individual, muy luminoso, todo exterior Ref: PV-7.568



Madrona, en buen estado, 3 dormitorios, cocina y baño amueblados, calefacción individual, plaqueta, exterior, luminoso Ref: PV-6.926



La Lastrilla, 58 m2, apartamento todo amueblado, 1 dormitorio con armario empotrado, cocina equipada, calefacción individual, ideal inversores Ref: PV-7.521



La Lastrilla, pocos años, 83 m2, 2 dormitorios, cocina y baño amueblados, parquet, armario empotrado, con plaza de garaje Ref: PV-7.562



San José, amplio, 3 dormitorios, cocina amueblada, despensa, calefacción individual, exterior, luminoso, pocas escaleras Ref: PV-7.560



San Cristóbal, vivienda toda amueblada, cocina equipada, 3 dormitorios, 2 baños, gran terraza, exterior, con garaje y trastero, ascensor Ref: PV-7.501



El Carmen, 87 m2, 3 dormitorios, cocina amueblada con electrodomésticos, 2 terrazas, parquet, todo exterior, luminoso, muy buen estado Ref: PV-7.522



Zona Renfe, 3 dormitorios, terraza cerrada, cocina con despensa, para reformar, armario empotrado Ref: PV-6.620



En plena Calle Real, 92 m2, 2 dormitorios, cocina amueblada, tarima, calefacción individual, aire acondicionado, tarima, reciente rehabilitación Ref: PV-7.335



Palazuelos, 95 m2, 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada con electrodomésticos, 2 terrazas, armarios empotrados, recién reformado, impecable Ref: PV-7.447



Santa Eulalia, 75 m2, 3 dormitorios, luminoso, para reformar por completo, buenas posibilidades Ref: PV-7.343



El Carmen, 92 m2, 3 dormitorios, exterior a dos calles, terraza, parquet, calefacción central, cocina amueblada, buen precio Ref: PV-7.545



Parque Robledo, 2 dormitorios, 2 baños, garaje, jardín privado 70 m2, pocos años construcción, cocina amueblada con electrodomésticos Ref: PV-7.150

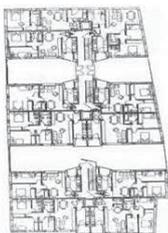


INVIERTA EN SEGOVIA LA LOSA



CHALETS PAREADOS
1ª FASE
P. SEMISÓTANO CON BODEGA Y ASEO, P. BAJA Y P. PRIMERA. 3 DORM

BERNUY



APTOS. Y PISOS
1, 2 Y 3 DORMT. CON TERRAZA. GARAJE Y TRASTERO EDIFICIO CON ASCENSOR

CONSULTE NUESTRAS PROMOCIONES

921 41 30 09
Escultor Marinas 12 Segovia
www.remax.es



Vende CHALET en La Estación de Otero de Herreros
7 años de construcción
2 dormitorios. Parcela 400 m²
¡¡OCASIÓN!! 151.455 €.
Ref. 8367

Vende CHALET a estrenar en La Lastrilla
4 dormitorios, 3 baños
Bodega y gran garaje
JARDÍN PRIVADO
Ref. 8448

Vende CHALET individual en San Cristóbal
3 dormitorios, 2 baños
PARCELA 230 m²
¡¡ESTILO RÚSTICO!!
Ref. 8455

Vende chalet en Otero
4 dormitorios. Cocina amueblada.
Trastero y garaje
¡¡PARCELA DE MÁS DE 800 M²!!
¡¡VENGA A VERLO!!
Ref. 8453

Vende CHALET individual en Marugán
188 m² construidos
AMUEBLADO.
¡¡PARCELA DE ¡¡2.500 m²!!
Ref. 8377

INMOBILIARIA MANSINO
Símbolo de eficacia
921 44 30 31

Vende CHALET en TRECASAS
194 m². 4 dormitorios, 2 baños
GARAJE. TRASTERO. ÁTICO DIÁFANO
¡¡RECIENTE CONSTRUCCIÓN!!
Ref. 8563

VENDE PRECIOSO CHALET EN PARQUE ROBLEDO
parcela 2.400 m²
Piscina
INFORMACIÓN PERSONAL
Ref. 8582

Vende CHALET en zona Nueva Segovia
170 m² útiles
Cocina amueblada
Trastero. Garaje y parcela
¡¡VENGA A VERLO!!
Ref. 8377

Vende CHALET en VALSECA
117 m²
JARDÍN DE 40 m²
¡¡OCASIÓN!!
Ref. 8478

Vende CHALET en Mozoncillo
220 m² construidos
TRASTERO Y GARAJE
¡¡Parcela de 260 m²!!
Ref. 8505

Vende CHALET en Ortigosa
136 m² construidos
¡¡PARCELA DE 580 M²!!
¡¡VENGA A VERLO!!
Ref. 8520

Vende CHALET en Bernuy
3 dormitorios, 2 baños + aseo.
Garaje para 2 coches.
PARCELA DE 350 m²
¡¡VENGA A VERLO!!
Ref. 8540

www.mansinoinmobiliaria.com

VENDE
FEBI GEST
Teléfonos 921 40 66 09
921 40 62 62

PISOS EN TORRECABALLEROS
CASA RÚSTICA EN ADRADA DE PIRÓN
DUPLEX EN LA MATA DE QUINTANAR
PAREADOS EN TRECASAS

VENDE
FEBI GEST
FEBIGESTIÓN, S.L.
C/ Arroyo nº 1.
TRECASAS (SEGOVIA)
921 40 66 09 / 921 40 62 62
febigestion@telefonica.net

Gescasa asesores inmobiliarios
TORRECABALLEROS
Piso de 2 dormitorios. 1 baño. Ascensor. Buenas calidades. Ref. 1.872

LA LASTRILLA
Chalet adosado. 6 dormitorios. 2 baños. 2 aseos. Garaje para 3 vehículos. Excelentes calidades. Ref. 1.765.

ZONA CONDE SEPULVEDA
Piso de 3 dormitorios. 1 baño. Ascensor. Calefacción central. Ref. 2.016.

LA LASTRILLA
Chalet pareado 6 dormitorios. 3 baños. Parcela 100 m². Piscina comunitaria. Buenas calidades. Ref. 1.947.

Gescasa asesores inmobiliarios
José Zorrilla, 14 - 1º - SEGOVIA
Tel.: 921 412 553

Ceigrup Inmobiliarias
C/ Santo Domingo de Silos 50 bajo
40002 - Segovia
Teléfono: **921 46 62 26**
LA MAYOR RED INMOBILIARIA

OPORTUNIDADES

JUNTO PLAZA MAYOR
Vivienda de lujo A ESTRENAR
Dos dormitorios y salón 30 m²
¡SOLO 319.300 €!

LA LASTRILLA
Apartamento AMUEBLADO. Perfectamente distribuido MUY SÚPER CLARIDAD. ¡Págelo cómodamente!

JOSÉ ZORRILLA OPORTUNIDAD Piso 100 m² aprox. Prácticamente NUEVO
Garaje y MUY LUMINOSO
Precio inmejorable

JUNTO TRAFICO 86 m² aprox. Tres dormitorios Totalmente EXTERIOR y SOLEADO
¡SOLO 174.300 €!

Las mejores soluciones las ofrecen los profesionales

GESTIÓN 10
GESTIÓN INMOBILIARIA

PROMOCIÓN C/LA LUZ-PEÑASCAL (JUNTO COLEGIO CLARET)

PISOS DE 1, 2 Y 3 DORMITORIOS
¡¡PÍDENOS INFORMACIÓN!!

PROMOCIÓN ABADES
CHALETS ADOSADOS
2 DORMIT. + ÁTICO
PLANOS EN OFICINA
¡¡PREGÚNTANOS!!

PROMOCIÓN EN EL CENTRO DE SEGOVIA
PISOS DE 3 DORMITORIOS CALIDADES DE LUJO ENTREGA INMEDIATA

VISÍTANOS

El De Su GESTIÓN

921 44 50 77
C/ La Plata, 56
www.gestion-10.com

Inmobiliaria J.P.
EDIFICIO SAN ROQUE
Pº Ezequiel González, 24 - BAJO A - SEGOVIA

921 432 381

* BAJOCUBIERTA
TOTALMENTE
HABILITADO
TERRAZA
SOLARIUM
TARIMA FLOTANTE

* PLANTA PRIMERA
3 DORMITORIOS
2 BAÑOS
HIDROMASAJE
TARIMA FLOTANTE

Residencial Vistas de Segovia

LA LASTRILLA 280 m² construidos por vivienda

* SEMISOTANO
GARAJE DOS COCHES
BODEGA CON CHIMENEA
TRASTERO - LAVADERO
DORMITORIO-DESPACHO
ASEO
CALEF INDIV. GAS NATURAL

Atico

PROMOCIONES

VALVERDE
Últimas viviendas
garaje y trastero
próxima entrega
desde 103.800 €

LA HIGUERA
apartamentos 1 y 2 dorm.
garaje
ideal inversores
desde 96.000 €

EL ESPINAR
3 únicos chalés
adosados
en construcción
amplias parcelas 370 m²

BERNUY
Interesante promoción
Pisos de 1 y 2 dormitorios
(Bajos con jardín y áticos
con terraza)

Últimas viviendas y
despachos en edificio
en construcción
José Zorrilla
¡visítelos!

SAN LORENZO
pisos y dúplex
de 2 a 5 dorm.
Participa en el
diseño de tu
vivienda!

ZONA CENTRO
pisos de una
planta y dúplex
garajes
muy soleados
entrega inmediata



Coches 13. Tlf. 921 44 55 56

MIGUEL TOVAR
IMT
Ezequiel González, 6
921 43 54 61
921 43 59 50

PISOS VENTA

NUEVA PROMOCIÓN
SE VENDE apartamento de 1
dormitorio, en la lastrilla,
excelentes vistas, atico con
terraza.
SE VENDE piso de cuatro
dormitorios en el Casco
Antiguo, preciosas vistas, 150
m², gastos individuales.

SE VENDE piso en Valverde
del Majano, tres dormitorios,
baño, aseo, garaje y trastero, a
estrenar.

SE VENDE apartamento en
Torrecaballeros, a estrenar,
proxima entrega, cocina
independiente, con jardín, y
garaje.

SE VENDE apartamento en
Palazuelos, a estrenar, garaje y
trastero

SE VENDE chalet pareado en
palazuelos, 4 años, bodega,
jardín con barbacoa.

SE VENDE chalet en san
cristoba, 4 dormitorios, en
esquina, a estrenar.

SE VENDE chalet individual
en la lastrilla, 7 dormitorios,
infórmese personalmente sin
compromiso.

PRÓXIMA ENTREGA DE VIVIENDAS EN ESPIRDO

2 DORMITORIOS
CON GARAJE

INTERESANTE
PRECIO

NO ESPERE MAS
Y VENGA A
INFORMARSE
A NUESTRA
OFICINA

MIGUEL TOVAR
IMT
Ezequiel González, 6

GESTIÓN 10
GESTIÓN INMOBILIARIA

PISO EN VENTA EN ESPIRDO

2 dormitorios.
Calefacción individual
Armarios empotrados
3 terrazas, tarima
A ESTRENAR
¡¡CONSÚLTENOS!!

PISO EN VENTA EN NUEVA SEGOVIA

3 dormitorios
Cocina amueblada
Calefacción individual
EXTERIOR
¡¡INFÓRMESE!!

El 10
De Su
GESTIÓN

PISO EN VENTA

URB. MIRASIERRA
3 dormitorios
EXTERIOR
Ducha hidromasaje
Totalmente reformado
¡¡INFÓRMESE!!

CHALET EN VENTA en Hontanares

3 dormitorios
Salón con chimenea
Armarios empotrados
Garaje
A ESTRENAR
¡¡CONSÚLTANOS!!

921 44 50 77

C/ La Plata, 56

www.gestion-10.com

ARCO

921471474

**CHALET EN
VENTA,
Torrecaballeros,**
salón con chimenea
francesa,
4 dormitorios,
2 baños y aseo, en
perfecto estado. Garaje.
Jardín individual, piscina
y tenis común.
OCASIÓN.
"UNICO"

PISO VENTA:
Segovia,
C/ Valdeláguila,
2 dormitorios,
perfecto estado,
buenas calidades,
cocina amueblada.

En La Granja,
PISO VENTA,
3 dormitorios, baño
y aseo, buen estado,
garaje.

**PROMOCIÓN
VENTA:**
en La Granja,
"ATENCIÓN"
ULTIMA VIVIENDA
2 dormitorios,
EXCELENTES
CALIDADES,
en el centro.
Acceso individual.

**ROBLEDO
ÚLTIMOS CHALET
ADOSADOS.**
250 m² DE VIVIENDA,
350 m² DE PARCELA.

PISO VENTA: En
La Granja, muy amplio,
3 dormitorios, baño y aseo,
2 terrazas, buen estado,
garaje, además piscina
y tenis común..

FINCA VENTA,
Otero, Urbana, 800 m²,
para vivienda unifamiliar.

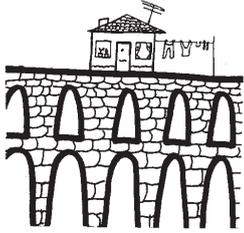
LOCAL ALQUILER,
en LA GRANJA,
MUY AMPLIO,
EXCELENTE ZONA

RAMIREZT

CALIDAD

C/ Calandria, 8

SAN ILDEFONSO



PASA, PASA
EDUARDO!
Esto está lleno
de amigos tuyos

EL ADOSADO

LIBERTAD ES MI DERECHO A DECIRLE
ALA GENTE LO QUE NO QUIERE Oír. (G. DORRIELL)

AVISO: (Esta sección se elabora habitualmente con varios días de antelación)

DECANO DE LA PRENSA AMARILLA

DIRECTOR: El Conde de Vezoya — eladosado@yahoo.es

X AÑO TRIUNFAL - 23 de octubre de 2005 - Nº 486

EL MUNDO DEL ARTE REVUELTO

¡El huracán Ortiz deja al aire las vergüenzas del Vicente!



Cocido, en la barra de un bar de la plaza de la Reina Doña Juana, informa para todo el cono norte. DUTTON PEABODY.

Tranquila empezaba la semanita, hasta que la propiedad de la Futura Ampliación del Museo Esteban Vicente (FAMEV), de soltera "Palacio de Enrique IV", convocó a la prensa y no vean lo que salió por aquella boquita: que si ellos habían comprado bien; que si a lo mejor de los vendedores no se podía decir lo mismo, dada la *infiltración* de la familia Pinillos (descendientes del conocido asesor financiero de tetrapléjicas); que si la consejera de Cultura era una caprichosa y una potente, a la que se las iba a ha-

cer retractar todas juntas.... y varios etcéteras más.

Aunque la guinda llegó cuando acusó al museo de ser un completo fracaso y de tener menos visitas que el puticlú de Torreciudad, y eso pese a las inyecciones, estadísticamente revitalizadoras, de autobuses de párvulos. La verdad es que fue duro escucharle adhiriéndose a nuestras tesis editoriales de toda la vida, sobre todo considerando.... ¡que el propietario de la boquita fué una de las tres personas

que más se movieron para traernos al eximio tureganense!

Y es que como dijo nuestro pensador de cabecera, Sir Peter Knife (Pedro Navaja en traducción libre): la vida te da sorpresas, sorpresas te da la vida....

Pero como también mencionó otro de

ELVIRA GONZÁLEZ

General Castaños, 3, 28004 M (Metro Colón) Tlf. 91 319 59 00 / e-mail galeriaeg@entorno.es
Horario: L-V 10.30-14.00h/16.30-20.30 / Sábados: 11.00-14.00 / www.galeriaelviraogonzalez.com

ESTEBAN VICENTE Obras 1950-1960. Septiembre - octubre

nuestros ideólo-

gos favoritos, Sir Julius Churchs

(Julito Iglesias, en libérrima adaptación): la vida sigue igual. Y así, nuestra consejera Clemente se fue a Nuevayos (últimamente convertida en segunda capital de la autonomía), a cerrar tratos con la viuda de Vicente sin importarle que la cosa siga, al parecer, subiudice.

Mientras tanto, y ya en Madrid, no puede decirse que cundiera el desaliento. El eximio pontífice Calvo Serraller, procedía a ingresar el cheque correspondiente a sus últimas actividades asesoras para el museo segoviano (¿por qué no le pagarían de golpe, en vez de obligarle a venir aquí a cada rato al hombre?), y Elvirita González, nuestra galerista favorita, sacaba al mercado otra oferta de *estebitas*, ¡que no es nada tener la exclusiva de un pintor fallecido y con museo público abierto en su honor! es como tener el único puesto de polos en verano y con un anuncio luminoso de 14 metros que te saliese gratis.



De personas y cosas

Un susto:

La portada de El Adelantado: "Duro golpe a la extorsión a las constructoras". Nos hizo pensar en la detención de la cúpula de la mayoría de los partidos políticos con poco o mucho mando en plaza ("los del 3%, para entendernos"). Pero no, se trataba de una condena a un año de cárcel (vamos, que no la pisan), a una panda de *mataos* que además siguen haciendo lo mismo. Menos mal... nos habíamos preocupado pensando que esto iba a empezar a funcionar.

Una vergüenza:

Nacional. Los resultados que una encuesta realizada en la comunidad de Madrid, que muestra que el 50% de los niños son incapaces de hacer una deducción elemental y que el 33% no superan el bachillerato (frente al 18% de Francia o el 3% de Alemania y Grecia). Y mientras, la mayor preocupación de los partidos importantes se centra en las clases de religión....

Una contestación:

La que han decidido plantear los vecinos de San Cristóbal a la "privatización" (¡toma ya eufemismo!) de su agüita de beber. A ver si cunde el ejemplo, que si Noé hubiera tenido que llenar aquí el arca, sólo habría encontrado gorrinos y borregos.

Una "unanimitad":

La del Colegio de Médicos para nombrar Miembro (¡que bonita denominación!) de Honor de la institución a J.I. Moreno, pese a la oposición registrada y por escrito de varios colegas del presunto, basándose en que sólo se computan los votos de los colegiados asistentes al acto. Pues ya lo saben: honor y gloria al Miembro de Honor ¡por unanimidad! de 18 colegiados de un conjunto de más de 700.

Una sospecha:

La de que este consistorio, no sólo no resuelve el cierre y ocupación, por parte de algunos listos, de diversas callejas y travesías, si no que incluso debe estar autorizándolos a mejorar "sus posesiones". Es que no hay, Pedrito, no hay....

Una prepotencia:

La de este alcalde nuestro, que se queda tan ancho diciendo: "el corte al tráfico de la Plaza Mayor no ha generado problemas". Será a él, que tiene a su disposición un coche oficial con coche a la puerta. ¿Qué tendrá el jodio sillón....?

Una cuestión:

Si nos quieren hacer creer que los muertos que no llevaban puesto el cinturón, no tendrían que haber muerto, ¿por qué murieron esos muchos más que lo usaban? ¿Hasta cuando vamos a tener que esperar a que la DGT y el MOP entonen su mea culpa?

Otra majadería:

Y van.... Organizar un caos de tráfico para, al parecer, hacer más cómodo el deambular peatonal por el eje Catedral-Alcázar, mientras se permite que vaya en aumento la ocupación ilegal y alevosa de las aceras por todo tipo de comerciantes, que obliga a los viandantes a circular por la calzada. Contesta Pedrito, guapo.

ER MUNDO

CHISSSSS....

La queja ya se ha hecho crónica: la cosa se ha estancado. ¿acaso si se tratase de un restaurante pretenderíamos solucionarlo cambiando un par de camareros? Pues en esas estamos. ●●● ¿Por qué cambió la Policía el lugar de celebración de su Santo Patrón? no hace falta ser un linco... desde luego no lo era el que aceptó la primera propuesta ●●● Lo que empezó como una semaneta cultueta se ha ido convirtiendo en un modus vivendi. Enhorabuena a la Real Sociedad Segoviana de Bombos Mútuos, que sigue su camino imparables. ●●● Tras describir públicamente a una mujer, de la que no consta pareja o marido, como fea, recia, adusta, arrugada.... el autor se autodenomina poeta. Pues a ver si se anima a completar este poema que aprendimos en la mili: ya que eres tan buen poeta y compones lindas canciones....

VAYA SEMANITA

por Jaimito Rocalea

Sandra Bullock es 'Miss agente especial'

TVE emite a partir de las 16,00 horas la película *Miss agente especial* en la que Sandra Bullock encarna a la agente del FBI, Gracie Hart, que se introduce en el concurso de Miss EEUU. En este sagrado lugar las bellezas se unen para elegir a la número uno, con el objetivo de atrapar a un delincuente.



Juan Fernando López Aguilar.

'Encuentros', con el ministro de Justicia

Jesús Fonseca entrevista en profundidad a López Aguilar, ministro de Justicia. Como cada domingo, el delegado de La Razón en Castilla y León, cara a cara con personajes de la actualidad política, social y cultural de nuestro país. *Encuentros* se emite esta tarde a partir de las 20,30 horas.

'Juntos pero no revueltos', en Antena 3

Dentro del espacio *Multicine*, Antena 3 programa a las 15,45 horas *Juntos pero no revueltos*. El filme narra como Gwen, una eficiente y trabajadora científica, interpretada por Nastassja Kinski, decide ir a pasar las vacaciones con sus dos hijos a una isla donde han alquilado una casa al borde de la playa.

[LOS PAYASOS DE LA TELE]
ARMANDO RODRÍGUEZ

El ahorro relativo

La Federación Europea de Fútbol (eso llamado UEFA) es una ladrona, o 'Televisión Española' muy pardilla o 'Antena 3' muy avispa. Quizás las tres cosas. El hecho es que la cadena de Planeta ha conseguido hacerse con los derechos de retransmisión de la Liga de Campeones desde 2006 hasta 2009 -a partir de la próxima temporada- y en Torrespaña no levantan cabeza.

Quizás los directivos de 'TVE' tengan todavía arrestos para esgrimir aquello de «no podemos competir, en ciertas cifras, con las cadenas privadas porque nosotros no podemos malgastar en dinero público». ¿Qué es malgastar? En principio, tratándose de la televisión (en teoría) de todos los españoles, 'TVE' debería hacer un esfuerzo en disponer de esos programas que más audiencia tienen: los que reúnen a más contribuyentes frente a las pantallas.

Pero la lista de algunos de estos programas sonroja en el Pirulí. Están los partidos de fútbol de la selección española (cuyos derechos ha perdido en beneficio de 'Antena 3'), la Fórmula 1 (también los perdió recientemente), Operación Triunfo (ídem), series de éxito (ninguna en la cadena pública) y los miércoles de Liga de Campeones (que se le evaporan).

'Antena 3' ha visto mercado, ha valorado hasta dónde llega la competencia y se ha lanzado con todo a por productos de alto consumo que le reportan audiencia y credibilidad. Todo lo contrario de lo que le está ocurriendo a 'Televisión Española', que no parece darse cuenta de que los tiempos han cambiado: ha pasado de ser la poderosa a convertirse en la tercera opción, de tenerlo todo a casi nada y, después de muchas pérdidas, ahora se aprieta el cinturón justo donde más demanda había.

TELEVISIÓN 53

Telecinco estrena un espacio de debate de 'Gran Hermano'

Jordi González conduce a las 00,15 horas la nueva edición del programa que analiza a los concursantes del 'reality' · Lydia Lozano y Carmen Alcayde formarán parte de la tertulia

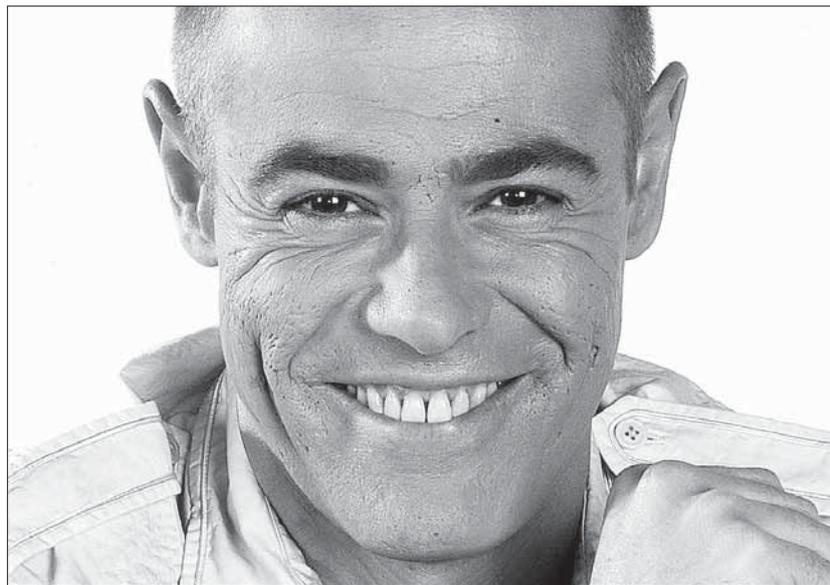
• Para después de comer, la cadena privada programa la película 'Más fuerte que su destino', que cuenta los avatares de una joven y hermosa cortesana en la ciudad de Venecia.

AGENCIAS / MADRID

El presentador Jordi González, al igual que hizo en la edición anterior, conducirá, moderará y analizará, a partir de las 00,15 horas de esta noche, la convivencia de los concursantes, ayudado por un grupo de colaboradores, entre los que se encuentran la controvertida Lydia Lozano y Carmen Alcayde, co-presentadora, junto a Jorge Javier Vázquez, del espacio diario de sobremesa *Aquí hay tomate*.

El estreno el pasado jueves de la séptima edición del formato televisivo *Gran Hermano*, obtuvo una audiencia superior a los 5,6 millones de espectadores -el 35,2 por ciento de *share*-.

Entre los trece concursantes figuran el mexicano Arturo Sisniega, quien se define a sí mismo como un «cotilla» y un maniático del orden; el madrileño José Antonio Herrero, «elitista en cuestión de mujeres»; el jugador profesional de golf Javier Varela; el cubano Dayron, el más joven con 22 años; Raquel Gómez, divorciada y madre de un hijo de 8 años; Estrella Mata,



El presentador Jordi González dirige el programa de debate sobre 'Gran Hermano' en Telecinco.

que confiesa ser una «cabra loca», y Raquel López, que estudia violín.

El *reality show* apuesta este año por introducir en la convivencia de la casa temas y problemas que afectan al común de los mortales. De esta manera, la prohibición de fumar en espacios públicos o las restricciones de agua serán otros de los asuntos

que se tendrán que dirimir dentro de la casa.

CINE DE SOBREMESA. Horas antes del debate, a partir de las 15,30 horas y dentro del espacio *Cine On*, la cadena programa la película *Más fuerte que su destino*. El filme, dirigido por Marshall Herskovitz y protagonizado por Catherine McCor-

mack y Oliver Platt, narra las andanzas de una cortesana hermosa e inteligente que se enamora de alguien de mayor nivel social, un aristócrata que no tuvo el valor de desafiar a los suyos. Pese a todo, la joven se convierte en la mujer más influyente de Venecia, lo que le conducirá hasta el tribunal de la Inquisición.



11:30H. FÚTBOL SALA: Caja Segovia - Fiat Torrejón.
17:30H. SERIE: Los Ángeles Heat.
22:00H. GRAN CINE: La Cucaracha.

HOY EN CANAL 4



LAS PELÍCULA DE HOY

Lo que el ejército esconde

Simon West abandona los excesos de Con Air y se introduce en el muy socorrido mundo militar norteamericano. Todo empieza cuando al oficial Paul Brenner, de la División de Investigación Criminal del Ejército de los Estados Unidos (toda una Miss

Marple con la cara de John Travolta), le asignan esclarecer el asesinato de la capitán Elisabeth Campbell. Lo que descubra con sus pesquisas pondrá en evidencia un sistema machista de entender la vida en el ejército. Algún toque de humor y los ambientes

claustrofóbicos dan la entidad necesaria a esta perturbadora historia llena de sorpresas y con final, no por menos predecible, más inesperado.



LA PROGRAMACIÓN DE HOY

TVE 1	LA 2	ANTENA 3	CANAL 4	TELE 5	TELESEGOVIA
<p>06:00 CANAL 24 HORAS Espacio deportivo</p> <p>08:00 HORA WARNER Espacio infantil que incluye las siguientes series de animación: -Los pequeños Picapiedra -Tom y Jerry -Batman animación</p> <p>09:05 ZON@ DISNEY Programa infantil para divertirse con concursos, videoclips y actuaciones musicales en directo. Asimismo, contará con la presencia de famosos en el programa y sorprendentes trucos de magia.</p> <p>10:30 MOTOCICLISMO. CAMPEONATO DEL MUNDO DE VELOCIDAD Gran Premio de Turquía -125 cc (11:00 horas) -250 cc (12:15 horas) -Moto GP (14:00 horas)</p> <p>15:00 TELEDIARIO 1 Espacio informativo con la actualidad de la jornada tanto en el panorama nacional como internacional, así como la crónica de la información deportiva. Presentado por Helena Resano, David Cantero y Sergio Sauca.</p> <p>15:55 EL TIEMPO</p> <p>16:00 SESIÓN DE TARDE Miss agente especial. EEUU. 2000. 105 minutos. Dirección: Donald Petrie. Intérpretes: Sandra Bullock, Benjamin Pratt, Candice Bergen y Michael Caine.</p> <p>18:30 TAN A GUSTITO Estreno del programa de Alfonso Arús</p> <p>21:00 TELEDIARIO 2 Espacio informativo con las noticias más relevantes de la jornada en el panorama nacional e internacional.</p> <p>21:50 EL TIEMPO</p> <p>21:55 LA PELÍCULA DE LA SEMANA La hija del general</p> <p>00:30 ESPECIAL CINE Eddie. EEUU. 1996. Dirección: Steve Rash. Intérpretes: Whoopi Goldberg, Frank Langella, Dennis Farina y Richard Jenkins.</p> <p>02:00 LEYES DE FAMILIA Serie protagonizada por Kathleen Quinlan y Christopher MacDonal, entre otros.</p> <p>03:00 CANAL 24 HORAS Espacio informativo</p>	<p>06:00 EURONEWS</p> <p>06:45 THAT'S ENGLISH</p> <p>07:30 UNED. (R)</p> <p>08:00 LOS CONCIERTOS DE LA 2 Espacio musical</p> <p>08:45 ISLAM HOY</p> <p>09:00 BUENAS NOTICIAS.TV</p> <p>09:15 SHALOM Comunidad judía</p> <p>09:30 CON TODOS LOS ACENTOS Programa dirigido al colectivo de inmigrantes que viven en España para facilitarles su integración</p> <p>09:55 DIEZ LÍNEAS DE EL QUIJOTE</p> <p>10:00 ÚLTIMAS PREGUNTAS</p> <p>10:25 TESTIMONIO</p> <p>10:30 EL DÍA DEL SEÑOR</p> <p>11:30 DOCUMENTAL</p> <p>12:30 DOCUMENTAL</p> <p>13:00 ESTADIO-2 -Turf. En directo -Motociclismo. Campeonato del Mundo de Velocidad. Desde el Circuito de Estambul, Turquía -Tenis. Masters Series de Madrid. Desde el Madrid Arena -Automovilismo. World Series by Renault.</p> <p>19:00 -Baloncesto. Liga ACB. En directo. 3ª jornada DKV Joventut - TAU Cerámica. -Rallies. Campeonato del Mundo. Rallye de Córcega -Reportaje Zona Básquet -Reportaje Fútbol Sala</p> <p>21:10 -VIAJE LA VÍA Espacio documental</p> <p>21:50 ESTA ES MI TIERRA</p> <p>23:00 EL RONDO</p> <p>DE ESTUDIO ESTADIO</p> <p>00:30 DIEZ LÍNEAS DE EL QUIJOTE</p> <p>00:35 CINE CLUB. CLÁSICOS SIGLO XX CICLO WERNER HERZOG Incluye el largometraje: El enigma de Gaspar Hauser. Alemania. 1974. Dirección: Werner Herzog. Intérpretes: Bruno S., Walter Ladengast, Brigitte Mira, Hans Musaus y Henry van Lyck.</p> <p>02:25 CINE El efecto zero. EEUU. 1997. Dirección: Jake Kasdan. Intérpretes: Bill Pullman, Ben Stiller, Ryan O'Neal, Kim Rickers y Angela Featherstone.</p> <p>04:15 AQUÍ HAY TRABAJO</p> <p>04:45 OTROS PUEBLOS Reportajes</p> <p>05:45 EURONEWS</p>	<p>06:00 REPETICIÓN DE PROGRAMAS</p> <p>06:30 CAPITÁN TSUBASA -Argentina saca de centro -Comandante elegante</p> <p>07:30 MEGATRIX Espacio infantil presentado por Natalia y Eric Escudé que da cabida a concursos infantiles e incluye nuevos capítulos de las series favoritas de los pequeños de la casa: -Ginger -Historias de medianoche -La niñera -Código KND -Stuart Little -W.I.T.C.H. -Lizzie Maguire -Art Attack Espacio de manualidades -Los quintillizos -El príncipe de Bel Air</p> <p>13:00 LA BATIDORA Programa de zapping que recoge los momentos más curiosos y sorprendentes emitidos durante la semana</p> <p>14:00 LOS SIMPSON Serie de animación -Dos docenas y unos galgos -Disolución del consejo escolar</p> <p>15:00 ANTENA 3 NOTICIAS 1 Espacio informativo</p> <p>15:45 MULTICINE Juntos pero no revueltos. EEUU. 2000. Dirección: Sharon Von Wiersheim. Intérpretes: Timothy Dalton y Nastassja Kinski.</p> <p>18:00 REX Sacerdote en peligro</p> <p>19:00 JAG: ALERTA ROJA Nena, hace frío fuera</p> <p>20:00 ESPEJO PÚBLICO Reportajes de actualidad presentado por Sonsoles Suarez</p> <p>21:00 ANTENA 3 NOTICIAS 2 Espacio informativo con la actualidad de la jornada en el panorama nacional e internacional.</p> <p>21:30 MIRE USTÉ Programa de humor</p> <p>22:00 LOS HOMBRES DE PACO La mentira</p> <p>00:10 DE VEZ EN CUANDO, LA VIDA Programa presentado por Silvia Jato</p> <p>02:15 CINE Sin vergüenza</p> <p>04:20 TELEVENTA</p>	<p>08:00 - BOLSA EN DIRECTO</p> <p>09:00 - DIBUJOS ANIMADOS</p> <p>10:00 - ARC THE LAD</p> <p>10:30 - OUTLAW STAR</p> <p>11:00 - TIEMPO DE TERTULIA</p> <p>11:30 - FÚTBOL SALA DESDE SEGOVIA, CAJA SEGOVIA - FIAT CARNICER TORREJÓN</p> <p>13:30 - TIEMPO DE VIAJAR</p> <p>14:30 - CANAL 4 NOTICIAS</p> <p>15:00 - LA VIDA EN DULCE</p> <p>15:30 - CANAL 4 NOTICIAS</p> <p>16:00 - SERIE</p> <p>17:30 - SERIE</p> <p>18:30 - SERIE: AL OTRO LADO</p> <p>19:30 - NATURALEZA Y OCIO</p> <p>20:00 - CANAL 4 NOTICIAS. FIN DE SEMANA La información regional, nacional e internacional con Estefanía Ureña. Incluye la información deportiva y meteorológica.</p> <p>20:30 - ENCUENTROS El programa de entrevistas dirigido y presentado por Jesús Fonseca. Los protagonistas de la vida cultural y social de nuestro país se dan cita en este espacio donde el diálogo siempre es constructivo.</p> <p>21:00 - CASTILLA Y LEÓN SE MUEVE El pulso de la actualidad económica en Castilla y León. Dirigido y presentado por Estefanía Ureña.</p> <p>21:30 - CANAL 4 NOTICIAS. FIN DE SEMANA La información regional, nacional e internacional con todas las imágenes de la jornada. Incluye la información deportiva y meteorológica.</p> <p>22:00 - GRAN CINE: LA CUCARACHA</p> <p>00:00 - CINE: COMO TRIUNFAR EN PUBLICIDAD Dennis Dimbleby Bagley es un brillante ejecutivo publicitario que no consigue un lema para vender una revolucionaria crema para las espinillas. Su preocupación afecta no sólo a su relación con su esposa, sus amigos y su jefe, sino también a su propio cuerpo</p> <p>01:30 - SERIE: AL OTRO LADO</p> <p>02:00 - INFORMACION BURSATIL Toda la información económica nacional e internacional en directo, desde Madrid, desde la apertura de la bolsa.</p>	<p>06:30 HAMTARO Infantil</p> <p>07:15 EL MUNDO MÁGICO DE BRUNELSKY</p> <p>07:30 BIRLOKUS CLUB -Pokemon -Winx Club -Tortugas Ninja</p> <p>10:00 KOMBAL & CO.</p> <p>10:30 CAZATESOROS Serie Leyenda de lo perdido</p> <p>11:30 VISTO Y NO VISTO</p> <p>12:45 BRICOMANIA Espacio de bricolaje y jardinería presentado por Kristian Pielhoff e Íñigo Seguro.</p> <p>13:30 WALKER Serie El día de la limpieza</p> <p>14:30 INFORMATIVOS TELECINCO Espacio informativo con la actualidad de la jornada presentado por Agustín Hernández y Carme Chaparro</p> <p>15:30 CINE ON Más fuerte que su destino. EEUU. 1998. Dirección: Marshall Herskovitz. Intérpretes: Catherine McCormack, Oliver Platt y Rufus Sewell.</p> <p>17:55 EMBRUJADAS Serie -Noche de luna azul -Alguien que me proteja</p> <p>19:55 I LOVE ZAPPING Espacio de zapping con las imágenes más impactantes del mundo del corazón en las distintas cadenas.</p> <p>20:30 INFORMATIVOS TELECINCO DOMINGO Espacio informativo con la actualidad de la jornada.</p> <p>21:30 TV TOP Espacio de zapping</p> <p>22:00 AIDA Capítulo 20 Capítulo 9 (R)</p> <p>00:15 GRAN HERMANO: EL DEBATE</p> <p>02:20 NOSOLOMÚSICA</p> <p>03:00 CÓMO SE RODÓ Documental</p> <p>03:30 INFOCOMERCIALES</p> <p>05:30 EL PASADO ES MAÑANA Serie</p> <p>06:00 EL PASADO ES MAÑANA Serie</p>	<p>7:00 TU VIDEOCLIP</p> <p>8:00 DIBUJOS ANIMADOS</p> <p>9:00 CLIP A CLIP</p> <p>9:30 DE FRONTÓN A FRONTÓN</p> <p>11:00 TELESERIE</p> <p>12:00 DEPORTES DE AVENTURA</p> <p>12:30 LAS CANTADERAS Y CARROS ENGANALADOS DIRECTO- LEÓN</p> <p>14:00 PLAZA MAYOR FIN DE SEMANA</p> <p>14:30 LOS ARTESANOS</p> <p>15:00 A CABALLO</p> <p>15:30 REVISTA ONO</p> <p>16:00 TELESERIE</p> <p>17:00 TELESERIE</p> <p>17:30 DEPORTES DE AVENTURA</p> <p>18:00 BALONMANO IK-SAVENOF-ADEMAR LEÓN</p> <p>20:00 LA REBOTICA</p> <p>20:30 TELENOTICIAS FIN DE SEMANA</p> <p>21:00 LA SEMANA EN SEGOVIA</p> <p>21:30 TELEDPORTES SEGOVIA</p> <p>22:30 TELENOTICIAS FIN DE SEMANA</p> <p>23:00 CINE</p> <p>1:00 DOCUMENTAL</p>

POPULAR TV

07:00 PALABRA DE VIDA
08:50 LOS CIEN DE LA TELE
10:30 CLOVERDALE'S CORNER
11:34 MUNDO SOLIDARIO
12:00 EL ANGELUS
12:05 SANTA MISA
13:00 ARGUMENTOS
14:00 POPULAR TV NOTICIAS
14:30 VALORAR EL CINE
15:00 CONCURSAR CON POPULAR
15:34 ACOMPÁÑAME
16:00 CURRO JIMÉNEZ
17:06 DIBUJOS ANIMADOS
18:30 NUESTRO ASOMBROSO MUNDO
19:25 MI VIDA POR TI
20:00 POPULAR TV NOTICIAS
20:36 BUENAS NOCHES CUCA
21:30 EL CHAPULIN COLORADO
22:30 ESTA NOCHE, MARIASELA
23:27 EL TIRACHINAS RADIO
01:11 PONGA UN AMPLIFICADOR EN SU VIDA
01:50 POPULAR TV NOTICIAS
02:15 PALABRA DE VIDA

LAS PELÍCULAS DE HOY

Mala Regular Interesante Buena Muy Buena

más cine...

JUNTOS PERO NO REVUELTOS ANTENA 3 15:45

Título original: "Bitter Suite". EEUU. 2000. 90 m. Dirección: Sharon Von Wiersheim. Intérpretes: Nastassja Kinski, Timothy Dalton, Kevin Zegers.

MISS AGENTE ESPECIAL TVE 1 16:00

Título original: "Miss Congeniality". EEUU. 2000. 105 m. Dirección: Donald Petrie. Intérpretes: Benjamin Bratt, Candice Bergen, Michael Caine. an.

LA CUCARACHA CANAL 4 22:00

Título original: "La Cucaracha". Mexico.1958. 94 m. Dirección: Ismael Rodríguez. Intérpretes: María Félix, Dolores del Río, Emilio Fernández.

Walter Pool viaja a Santiago, Méjico, siguiendo los pasos de su héroe, Ernest Hemingway. Pero en los primeros días de sus vacaciones es atracado y en vez de escribir tiene que luchar para sobrevivir. Acaba viviendo en una choza abandonada bajo el sol abrasador y sueña con la riqueza y la felicidad. Hasta que un día conoce a José Guerra quien aprovecha de su desesperación y le ofrece un trabajo como asesino a sueldo.





DESARROLLOS URBANÍSTICOS DE SEGOVIA, S.A.U.



INFORMACIÓN Y VENTA:
921 41 50 44

LOCAL
EN VENTA



CN-110

LOCAL COMERCIAL EN TORRECABALLEROS

- 105 m² de superficie.
- Dos chimeneas de salida de humos.
- 3,5 m de altura.
- Junto a la CN-110.
- Tres fachadas, todo exterior.

CANAL +	TELEMADRID
<p>07:05 CINE <i>Carolina.</i> EEUU. 2002. Dirección: Marleen Gorris. Intérpretes: Julia Stiles, Alessandro Nivola, Shirley MacLaine, Mika Boorem.</p> <p>08:39 CINE <i>Cold mountain</i></p> <p>11:15 FIFA FÚTBOL MUNDIAL</p> <p>11:45 PREVIO FÚTBOL 2ª DIVISIÓN</p> <p>12:00 FÚTBOL ESPAÑOL 2ª DIVISIÓN Murcia-Albacete</p> <p>14:00 LA SEMANA DEL GUIÑO ESPECIAL C+ 2001: El año del guiño</p> <p>14:50 NOTICIAS CNN+</p> <p>15:00 CINE <i>Y entonces llegó ella.</i> EEUU. 2004. Dirección: John Hamburg. Intérpretes: Ben Stiller, Jennifer Aniston, Philip Seymour.</p> <p>16:27 ESPECIAL C+ <i>¿Qué demonios es el cine?</i></p> <p>17:00 PREMIER LEAGUE</p> <p>19:00 EL DÍA DEL FÚTBOL</p> <p>21:00 FÚTBOL ESPAÑOL 1ª DIVISIÓN Real Madrid-Valencia</p> <p>23:00 EL TERCER TIEMPO Resumen de la jornada de liga</p> <p>00:15 CINE <i>Amar peligrosamente.</i> EEUU. 2003. Dirección: Martin Campbell. Intérpretes: Angelina Jolie, Clive Owen y Teri Polo.</p> <p>02:17 CINE <i>Dos tipos duros.</i> España. 2003. Dirección: Juan Martínez Moreno. Intérpretes: Antonio Resines, Jordi Vilches.</p> <p>03:54 CINE <i>Traición en el Pentágono.</i> EEUU. 2002. Director: Rod Holcomb. Intérpretes: James Spader, Claire Forlani y Paul Giamatti.</p> <p>05:24 CINE: Faust, la venganza está en la sangre</p>	<p>07:30 LOS CONEJOS CHIFLADOS Serie</p> <p>08:00 DOUG</p> <p>08:30 TELENOTICIAS SIN FRONTERAS Espacio de la actualidad de las distintas comunidades de inmigrantes en nuestro país.</p> <p>09:00 EN ACCIÓN</p> <p>09:30 CYBERCLUB Espacio infantil. Incluye nuevos capítulos de las series de animación preferidas por los más pequeños de la casa: -Doraemon -Las nuevas aventuras de Lucky Luke Incluye el Cybercine: -EL pato Lucas en la isla Fantástica</p> <p>12:30 LIGA ACB Estudiantes - Barcelona</p> <p>14:00 TELENOTICIAS Informativo con las noticias más destacadas del día, así como lo acontecido en la Comunidad. Presentando por María Pelayo y Javier Díez.</p> <p>15:00 DEPORTES Espacio deportivo presentado por Juanma Cueto</p> <p>15:15 LA NUESTRA</p> <p>15:30 TARDE DE CINE <i>El conde de Montecristo</i></p> <p>19:30 FÚTBOL ES FÚTBOL</p> <p>20:30 TELENOTICIAS Espacio informativo. Presentan: María Pelayo y Javier Díez.</p> <p>21:00 FÚTBOL ES FÚTBOL</p> <p>22:00 CINE: CICLO ALFRED HITCHCOCK -Rebecca. EEUU. 1940. Duración: 125 minutos. Dirección: Alfred Hitchcock. Intérpretes: Lawrence Olivier, Joan Fontaine.</p> <p>00:15 ALFRED HITCHCOCK PRESENTA</p> <p>01:15 CINE: UNA COMEDIA <i>La marcha verde</i></p> <p>03:00 SERIE</p> <p>04:00 PROGRAMACIÓN LAOTRA</p>

HOY EN ANTENA

TELE 5 22:00

AÍDA



Luisma mete en apuros a 'Aída'

Tele 5 emite esta noche una nueva entrega de *Aída*, la serie protagonizada por Carmen Machi que constituye el primer spin-off de una serie emitida por una cadena nacional, *7 vidas*. La reina del prime time de los domingos continúa su ascenso imparable. El domingo pasado, *Aída* mantuvo un excelente rendimiento tanto en el capítulo de estreno como en los dos de reposición. El primero de ellos convenció a 5.309.000 espectadores, anotando un excelente 29,4% de cuota de pantalla. Después, los dos repetidos, también lograron grandes audiencias: 3.923.000 con el 27,2% de la audiencia para el primero y 2.516.000 y 34,5% para el segundo.

Esta noche, la antigua camarera del Kasi ke no vuelve a enfrentarse a un nuevo reto.

CANAL 4 18:30

AL OTRO LADO

Suspense y fenómenos paranormales

Suspense garantizado en la serie *Al otro lado*, una producción sobre fenómenos sobrenaturales nominada a los premios Emma por sus espectaculares efectos sonoros.

Mariam es una estudiante universitaria que tiene encuentros con el fantasma de una mujer. Estas visiones pronto atraen la atención de un pequeño grupo misterioso de individuos conocidos como los otros.

NATIONAL GEOGRAPHIC

GENOGRAPHIC PROJECT

National Geographic en busca de Adán

El hombre está en permanente descubrimiento y National Geographic quiere estar presente en cada uno de estos avances. Hoy en la cadena de pago el genetista mallorquín, Lluís Quintana-Murci presenta los últimos datos que existen sobre el Genographic Project. Un proyecto a cinco años vista que brinda luz sobre la procedencia del hombre moderno y los movimientos migratorios de la humanidad.

ANTENA 3 22:00

LOS HOMBRES DE PACO

Mentiras, cocaína y reencuentros

La tercera entrega de *Los hombres de Paco* llega con el episodio titulado *La mentira*, donde los heterodoxos policías tienen problemas mientras transportan un alijo de coca a la incineradora, mientras, a la comisaría llega la nueva jefa de la policía científica, Silvia, ex de Lucas, que está un poco incomoda con el reencuentro.

La serie intentará competir con la todopoderosa 'Aída' de Tele 5.

TELE 5 07:30

BIRLOKUS KLUB

'Birlokus klub' celebra su primer aniversario

Existe un lugar donde todo es posible, un lugar mágico, un lugar donde la fantasía y la ilusión no tienen límites... y ese lugar es *Birlokus Club*. El programa infantil de Tele 5 para las mañanas del fin de semana celebra esta mañana su primer aniversario. Para festejarlo, el espacio ha preparado un programa especial. Rafael Amargo, el bailarín y profesor de la academia de *Operación Triunfo*, dará una clase de baile a la audiencia infantil del programa.

TELE 5 17:55

EMBRUJADAS

Las Hallywell se transforman en bestias

Nuevas aventuras de las hermanas más mágicas de la televisión de nuestro país. En esta ocasión, a las brujas de Tele 5 les asignan un nuevo guía que es atacado por unas bestias, todas las sospechas recaen en Leo Intentando probar la inocencia de su antigua luz blanca descubren que son ellas mismas las autoras del incidente que hace que sufran una transformación con la luna llena. Además, el agente Brody descubre el secreto de Paige.



Residencias

EL FONTAN

902 41 01 01

www.elfontan.com

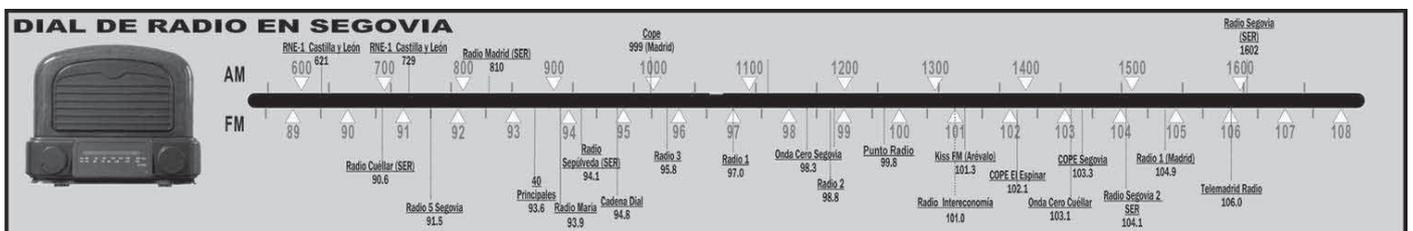


921 41 32 32

Segovia
Plaza de Santa Eulalia, 10



920 35 29 79
Plaza de Santa Ana, 4 Avila



Garbanzos y pajaritos

El cantante Carlos Montero y el redactor jefe de EL ADELANTADO, Jesús Martínez, nombrados miembros de honor de la Ronda en el tradicional cocido de San Frutos



Los dos premiados, Jesús Martínez, a la izquierda, y Carlos Montero, en el centro, posando junto al presidente de la Ronda, Carmelo Gozalo/EL ADELANTADO

A.S.R./ SEGOVIA

Con garbanzos y pajaritos celebró ayer la Ronda Segoviana la festividad de San Frutos, una fecha a la que la asociación se anticipa cada año, desde hace ya ocho, compartiendo con los medios de comunicación un 'Cocido de vísperas del Santo Patrón' que congregó en el Hotel Los Linajes a un elevado número de comensales, entre los que se encontraba el alcalde de la ciudad, Pedro Arahuetes.

Tras degustar un excelente cocido, rematado con el 'Pastel de San Frutos', que elabora el Gremio de Pasteleros segovianos, con la ayuda de los inte-

grantes de Apadefim, que realizan los pajaritos que los adornan, el presidente de la Ronda, Carmelo Gozalo, hizo entrega de la insignia que le distingue como miembro de honor de la asociación al redactor jefe de EL ADELANTADO, Jesús Martínez Calle, quien recibió la distinción "muy sorprendido y agradecido", destacando la labor cultural que desarrolla la Ronda y comprometiéndose a participar en una de sus rondas nocturnas, además de señalar su vinculación personal con la festividad de San Frutos.

También fue nombrado miembro de honor de la Ronda

el argentino Carlos Montero, reputado cantante de tangos, muy vinculado a Segovia, que agradeció emocionado esta distinción, comentando que es hombre de pocas palabras y que hubiese preferido cantar "si tuviésemos una guitarra".

En cuanto a los próximos proyectos de la Ronda Segoviana, Carmelo Gozalo apuntó que en estos momentos trabajan ya en la convocatoria de la undécima edición del Premio Nacional de Folklore Agapito Marazuela, una cita que, según Gozalo, "cada año introduce alguna innovación, que este año se centrará en abrir más el abanico de

los candidatos que pueden presentarse".

Además, la Ronda Segoviana continúa, por quinto año consecutivo, preparando a futuros miembros en la rondalla infantil y juvenil, para niños y jóvenes entre ocho y 16 años. Por lo que se refiere al ámbito discográfico, la asociación está trabajando en una recopilación, "ya muy avanzada, de villancicos castellanos, tanto del "Cancionero" de Agapito Marazuela como de la tradición oral, con la idea de hacer una grabación el año que viene y presentarla en las Navidades de 2006", indicó Carmelo Gozalo.

34 de 35

LAS BOLSAS PARECEN HABER DESCUBIERTO que la evolución de la economía encierra serias preocupaciones. Además, de valorar negativamente las consecuencias adversas de huracanes y tormentas tropicales, empieza a no ver claro qué puede ocurrir en los próximos meses, si el petróleo sigue alto y la inflación se dispara. El caso es que, por ejemplo, la Bolsa española acumula tres semanas consecutivas de caída. Concretamente, el viernes pasado sólo uno de los 35 valores del IBEX acabó en positivo y se cierra la peor semana desde abril. La corrección a tanta euforia venía anunciándose, aunque pudiera parecer que los inversores en acciones habían decidido acumular beneficios, pasar de las circunstancias adversas que se ciernen sobre la evolución de la economía. Ahora se han coscado, que dirían los jóvenes, de que ocurren cosas que pueden dar al traste con la situación de bonanza de la que hemos disfrutado en los últimos años, que el círculo virtuoso de la economía española puede cambiar?

En este sentido, hay que anotar no sólo la mala evolución de los precios; la poco razonable actitud del Gobierno al decir que sí a las peticiones de todo el mundo, aunque no sepan en el momento de conceder tales beneficios ni cuánto nos va a costar, como es el caso de los deportistas. Pero es que además la reforma del mercado de trabajo se ha enconado y la fiscal se ha retrasado. Qué decir de la evolución del sector exterior, de la falta de competitividad y productividad, del elevado endeudamiento de las familias y cómo valorar que Alemania, sin ir más lejos, ha reducido su previsión de crecimiento para este año y el que viene. En este negativo contexto, el FMI, su director gerente, ha dicho en las últimas horas que espera que la economía de la eurozona crezca en torno al 1,2 por ciento.

Sin duda, un cóctel de difícil gestión y que nos producirá una resaca tremenda, si tampoco se ve una salida a la situación política en nuestro país cada día más complicada. La Bolsa está para acumular prudencia.

UNIFAMILIARES ZAMARRAMALA

- Vistas excepcionales
- Calidades inmejorables
- Vigas de madera vista
- Tarima flotante

Algo muy singular en obra nueva a estrenar

Dúplex 142 m²
192.000 Euros

Sólo Aquí

Triángulo

ALQUILER DE MAQUINARIA DE CONSTRUCCIÓN

Rentaire

ALBACETE 902 367 440
ÁVILA 902 364 821
CÁDIZ 902 103 123
GUADALAJARA 902 366 800
MADRID 91 837 13 14
MÁLAGA 902 42 00 86
SEGOVIA 902 111 340
SEVILLA 902 366 879

Av. Hontoria 3. Polígono Ind. Hontoria. 40195 Hontoria. Segovia.
Tf. 902 111 340 Fax 921 43 10 31. www.rentaire.es